

کرم  
تواریخ حسن بیگ نورکی

کتاب مختصر فی التاریخ  
صفحہ ۲۰

ایام

۲۱۰۱

اجل تواریخ الایمان والملوک والاعیان  
تواریخ محمد بن المسلمین بنایح شاهی



الحمد  
القصر النبوي

مهر س والدول الملوكية الدوله لهذا التاريخ المكار  
قصص الاساعلم الصلوات والام  
من سنا ارم الى بنينا محمد الحارين  
لشرف الاسدا  
واكسام

الدولة الاموية	الدولة العباسية	الدولة الديلمية
الدولة السلجوقية	الدولة الفاطمية	الدولة الابويه
الدولة التركيبه	الدولة الجزيرية	الدولة العمانية

ذكر اكلف الاربع  
ونقته العشر  
الكرام

كتاب عظيم من آدم عليه السلام الى دولة السلطان سليم  
طاب راحم بخان النعم  
فهرست كتاب تاريخ

سيرانيا عظام و مناقب خلفاء كرام و حكايت سلاطين الكوفان و غزوات خراسان  
ابن اثنان و تاريخ شاه ابي بن و ملوك منقذين تاريخ منتخب للنعم ارباب  
ابتداء برادج شدي فتح باب اين كتاب ختم شدي برادج شاه و ابتداء على الصواب و انتم جواهر  
اخبار و تاريخ و اثار اولاد بندي خاكر و بوجيد خوي و بوجيد و خوي و كتاب  
عبد بن كزيدي و فيلسوفان سلف خلف دن جوع المثلثه كد حقيقه فقه مرصيه بجا  
دريج در عبرت و فقه فقه بر حصه بجا و برج در تي حكت اول شدي و ايد حكايات  
غريبه بجا ياقوت اركبي بصاير نورانيه مرز و عوايد و انا بجا بجا  
در و اركبي في اير و حاشيه بجا بجا و اول و محصل بجا بجا  
حكمت نصايد اولاد و زهر جند بجا و مشتمل صله زار  
فصل خطاب اولاد و زهر جند بجا و مشتمل صله زار  
سلوك ايد ملوك و نباشير اير و زهر جند بجا  
و بركات اثار جبرته و مواصل اولاد  
موجب تحصيل ما بين و زهر جند بجا  
بلائي كليل شعاع و بجا بجا  
اول و محقق و بجا بجا



الحمد  
انعم الله على هذا الكتاب على عبد  
محمد الحسني المصنف رحمه الله تعالى

الحمد لله الذي جعل هذا الكتاب  
موسم للمسلمين و المصنفين  
عاشقوا العلم و السالكين  
محمودان و محققين  
احول الله تعالى و اياه و اوجر حرم القصر  
احمد سراج المصنفين و اياه  
الحمد لله الذي جعل هذا الكتاب





هو الله ولا سواه ملك لا شريك له وحده لا اله الا هو  
 الحمد لله على الطائفة السنية والصلوة على نبيه خير البرية **ط** اسام الانام تمام الكلام  
 عليه الصلوة عليه السلام وعلى آله وصحبه العظام وعلى من وافقه في الاسلام  
 فكل من كان مشغوباً اليهم سلام الله محمداً عليهم **بعد** ان شركتهم بجليل  
 فيكون وان دروي اراد وروى بانشر الناس ارباب عقوله والباب **وهذه على الكتاب**  
**طوبى لهم وحسن** صفير الهام نذير لمن يخفى وخبي وكلام  
 ان علوم كدرشكان وزيق نرى عاقلة به انطلا طبق **و** اشرف اخبار تافعه  
 الطاف اثار جابعد بعد كتاب الله المنزل وخطاب النبي المرسى تجسس مناقب  
 انبيا ورواين تفري مراتب ملوك وسلاطين او لوبير وسنين وشمس وبله وظهره وكر  
 كرن شامرون كورده وروايد الطوار عجيبة الاله تارة اطلاق واثار غريبة  
 الاله طوارع وشماع باحث تحصيل سرايد ما به حكمت واسبب تكميل سرايد معرفت  
 اولد وخذن ما عدا موجب تشيط خاطر حفيظ ومستوجب تطيب ضمير من اولي  
 مقرر **ط** هر كلامي كه احسن قصص است **بعد** ان ان نصيبه قصص است **بعد** ان ان نصيبه  
 بجلا روزگار نظر اعتبار الاله بصارت صورت غايي تبار حوادث ناموار اولد انك كج  
 ايام نافر جامد سیر بر غیر سلف وخلق منظوم و مذکور او بجز تنبیه وایضا ظریف  
 در آن واهند و اتعاط عقل و ادراک او بجز هرگاه محل اشتباه و کلمات فاما  
 بنی نوع انسان کثیر الشیان او لغین مجتبی شماع بدایدن و اطلاق و قاعدن  
 مراد فانی حصص له من صول او لوب **اكثر** بانه رهنوع طاري اولوب **بجهد** فالودي  
 اكثر ان ارباب تواريخ بسته و نباه بيان قصص شکسته اولسا و صاوم **ط**

والطاف ملوك لا حقا دن اش و جنر بلقي او لودي **حقیقت** علم تواریخ و علم عینی  
 اسما بجز غار که زند کنند نام قدما و حیاتی بخشند مرام امرا و کبر اند **ط**  
 ان نقش طراز صحیفه خاك صاحب رن خطوط افلاک **نشر** حالات کائناتی و ماهیات  
 بسایط و مرکبات **خامنه** خرام و ملک بلاغت ارقام برله طوار فک و قار و تحریر  
 و سطر ایدوب حرف ایجان قوی و نقش حیات موی و خیر و شر بنی نوع بشری لوح  
 محفوظات ثبت و مضبوط ایدوب و کتب غالباً منظم احوال علی **ط** واسطه تدبیر قلم صورت  
 بدیر و قرار کبر او لوب **سایه** خامنه یلدن بایه مانند فلك مینا قام **ط** اطلو  
 هر روز قام **مدون** و موجود اولد و غده اشارت اولندن **ط**  
 ان صحنه ایدوب امر حقدن **کر** اما کتبینه ناکه اوان **نشر** واقعات و اساطیر  
 و بسطت بساط نام ایدوب احوال علی و صنایع اعمال بنی آدم **مرقوم** و رسوم الحسد  
 ظهور حضرت آمدن تا بصدد ویرانی دم **اوصاف** اعم سابقه اعطاف ملوک سالفه  
 دن **شر** و جنر بلقیوب صفات اکابر و اشراف اصغر و زوایای غولان مستوک و رهون  
 فالودي **ط** سخن بر صحنه عالم ایدوب **نشان** انزاع و احرام بنوعی **نشر**  
 الامر کذاک **نباه** علی نکر مهم و فغون تواریخ و سیر و ملوک و علوم و جنر و اش  
**من حفظه قریب کتب قریه** دیواستان راستان موزمان اید طح نسیانک  
 قلما سون ایچون ضبط تواریخ سنین و اعوام و حفظ وقایع شهر و ایام **حفظ** صحت  
 بنجه کتب معینه و رساله عدید تألیف و تصنیف ایشلر که هر بر نیک منشآت  
 فایض انشائی صنفه و روزگار و بار کار و المشد **نقائ** نقات برواح  
 کتب صحاحدن السن مضاع الدنقل اندکری حکایت حکمت آمیز و رایت غیرت نکر  
**بعلی الملک المعانی** مصادق مصلو **ان هذا هو الحق الباقی** اولمقلد لا جرم  
 ارباب تواریخ بحر ضمیر کما یکنه شهد حدیثی فکر آیین اولوب ظروف اصداق  
 حروفه و در صبح مآل مالوف **ط** برج اندکری جواهر و اهرام کلام کلمات لای  
 انتظامی در مکتوب کبی منظوم و موزون او لغاتین سبج و ارفق الیلد و النهد  
 دست اوین سلاطین عالی سبار و لغه سز و ارا و لشد **ط** چون ملک سخن بدست کیرد  
 باز اهر شکست کیرد **نشر** خصوصاً که گزند خسر و جهات و زین ملوک قایلیم و دران

که در این کتاب  
 عبارات و شریک  
 در تواریخ و  
 در تواریخ و  
 در تواریخ و











جوق در پس ایند و بگویند ادر سید بد لر بنی ادم مدنی ابتدا بولند غزا اولدی  
اولاد ادم انجند جوق نسا اولوب بولند عبادت انکدر بولن خصوصاً اولاد  
قابل اطراف طالعوب سار و سوز و زرد و ب طبع و صف و در که جالوب  
انجند نرنا جوق اولوب سناهی به شغول اولاد فکری اجلدن حی سحانه و تعالی  
التری بنده دعوت انکچون بولری پیغمبر کوندری دین بقول انکدری حضرت ادر پس  
بنی علیه السلام غزا اید و ب عمر نلین و اولاد لری اسیر ایدوب ابتدا غزای انلردن  
فالای بر یوزند ایکن آسمانه جفر دیر بال فعل کوک در دیر مدتی عمری ۳۶۰  
**عمر متوشلی بن اخو غ** مدتی عمری ۷۰ **عمر ملک متوشلی** مدتی عمری ۳۶۰  
**عمر حضرت نوح بنی علیه السلام** درت یوزا بیش بایند ایکن و بی کلوی طغوت  
یوزا لی سفند خلیفه اولدی و بوقدر سید خلق دین دعوت اندی همان سکن  
نفر کسند ایمان طلوب ساری کفر و ضلالتند قالدیر بی کی بنا او انوار اولدی  
طوفان اولاد سکن نفر آدم ایلمی به کبر و طوفانند خلص اولادیر سکن  
کسندن همان حضرت نوح بنی نک او غلر نلر سام بن نوح و هام و یافث او ب نفر  
کسند فالدی باقی و فاته اندلر جمله خلق عالم تکرار حضرت نوح بنی علیه السلام او ب  
نفر اولادند و جود کلایر بکچون حضرت نوح بنی به آدم نایی دیر لیر و طوفانند  
مکر او جیون الی الی دینی عمر سوری راوی بن شداد قوی اوزر مدتی عمر حضرت نوح  
**۴۱۰** مدتی طوفان رجب آیندن تا محرم آینه کلجده عاشور کونند تمام و لای  
عدتی ایام طوفان **۴۱۰** **عمر سام بن نوح علیه السلام** ساسه ابو العرب  
دیو کلی طایفه عرب و انبیا اگر عرب در اگر بونلر که اولاد دندند عاد و ثمود  
و فرس بونلر که اولاد دندند مدتی عمری ۶۰۰ **عمر هام بن نوح علیه السلام**  
اولک بیاض کوزک شکل ایدی حضرت نوح علیه السلام نایم ایکن کشف عورت و افق  
اولوب ستر ایتوب صحنک اند بکچون حضرت نوح بدعا ایدوب یوزی قار اولدی  
زنکی طایفه بی بونلر که اولاد دندند مدتی عمری ۷۰ **عمر یافث بن نوح**  
**علیه السلام** جمله روم و خزر و ترک و باجو و باجو و یونا نیون بونلر  
اولاد دندند بونلر که بعضی منه و بعضی کوشته و آیه و بلاد لر طایر لیر

قصه  
متوشلی بن نوح  
ملک و کل ملک  
السنی نوح علیه  
الصلوة والسلام

قصه  
سام بن  
نوح

قصه  
هام بن  
نوح

قصه  
یافث بن نوح

و بنی لری انجل طایوب عمر لری جمل و ضلالت کچدی مدتی عمری بش یوزا لی  
**۵۰۰** **عمر حضرت هود بنی علیه السلام** اری عاف بن ارخشر بن سام  
بن نوح علیه السلام در حق سحانه و بقای عاد قومند پیغمبر کوندری  
صدیق اید کلری انجون ریح عقیق اید هلاک اولدیر هود بنی علیه السلام شون  
ایله مک و مکریه و اروب اقامت انلر بعضی لر وایت ایدلر که حضرت موت  
نام محل که بن و لا یستد بر شهرک اسیر در اند و فاته ایددی بر لری مدتی عمری  
**۵۰۰** **عمر حضرت صالح بن اسف بن کاسخ بن ارم بن سام بن نوح**  
**وقبل** صالح بن کانون بن عبیس بن جابر بن ثور بن ارم بن سام بن نوح  
علیه السلام حضرت صالح بنی علیه السلام قوم نوح پیغامبر لری اولدی نفا  
معجزه کور دی قومی ناقه بوغانلر دیر حوقل و غی بولری صیحه جبرئیل ایدلر  
ایلدی صالح علیه السلام نوح علیه السلام و اروب اند اقامت ایدوب و فاته  
ایند اند ساکن اولدیر بعضی لر ارض فلسطیه مد فته در در لری مدتی  
عمری **۶۸۰** **عمر حضرت ابراهیم الخلیل علیه السلام** ابن نلر بن تارح  
بن سروج بن ارغور بن عابر و هو هود صالح بن ارخشر بن سام بن نوح  
بونلر که اند اولن عمر و در که اری کغان ایدی مشرق و مغرب مالک و لوب  
الوهیت و عواسن ایتش ایدی قوی سحانه و بقای خلیل پیغامبر کوندری  
کفای دین دعوت انجون دعوت اجابت ایتوب ابراهیم علیه السلام حضرت بن  
آشده بر قوی قوی تعالی ناری برد سلام ایدوب صکر حضرت ابراهیم تعلقی ایله  
بایلدن و لایت شامه و اروب اند صکر مصر وارد دیر ستار بن علوان نام  
کسند مصر فرعون ایدی هاجر انابی سار حضرت بنی باغشلیوب اندر بنی خلیل  
الله و اروب اندن اسمعیل بنی علیه السلام و جود کلایر چون اسمعیل و جود  
کلجک سار ایدری باخلیل الله اولد الله حقکون بن بوجار سیک قانی میر دویم  
دیدی نلر سار نک مرادی حضرت ابراهیم که اند غی نور که محمد مصطفی نک نور  
صلی الله علیه و آله استدی که کندی به ابر بن که اولد و لیت هاجر و کدی بل اولد  
واردی ابراهیم غایتلر مخزون اولدی سیدنا ابراهیم ایدی با سار کل هاجر

قصه  
السنی هود علیه  
الصلوة والسلام

قصه  
السنی صالح علیه  
الصلوة والسلام

قصه  
السنی ابراهیم علیه  
الصلوة والسلام



فولفوق دل قان براء دكسون بيسنك برينه كسون ديدى هاجركه قوله بنى دلب  
اولد ككه بر خلقه كجودي هاجردى كوزله اولدي سارح ايتدي باخليله الله هاجري  
بنم كوزم كوزسون الوپ غنير الله ديدى حق جله وعلو دن نل كلدي كه سله فاطمه  
اول كم بزاني جميع ايننانك اناسي قلده جود حضرت ابراهيم سارح به بوفدي دي بران  
كوكلي تسكين بو لدی اندك هاجري لوب امر كينه سوار اولدي كلوب ككه مكره مرنه قودي  
هاجر ايتدي با بنی الله بنی بى و بيا بان ایل سوزن جود امر ايتدي قون كه يا حوب  
بندك اصنوب جي حضرت ابراهيم ايتدي ديلم جبرئیل در بلكلوب بوا ركك ميريدن  
ديدي هاجركه او زرينه عيلى كوكلك لك ايلوب ككدي حتى ماء سزم حضرت اسمعيلك  
مباركه او كچه سوزن او رفته چو كدي ديرلر اذن بر بنجه كو جوا اولو كلوب اندك  
فرار ايتد او زنده ابراهيم عليه السلام سكس نيلندك ايتدي مدت عمر لري يوز يتر بى  
يلد اوله صقل اخرق النور واقع اولدي اوله سنت ختاني المراند لير طوقسان طوقه  
نيلندك ايتن يوز نيلندك وار رفته سارح انا دن حضرت اسحق بنى عليه السلام وجود  
كلدي حوتقالى اوق صحيفه ارسال ايتدي كعبه شريفة شرفها الله المر حضرت اسمعيل ايله  
بنا ايتد لير اذن صكره حضرت اسحقك برا فغلى وجود كلدي ادى عيصو خوريلر و برا  
او غلى دني حضرت يعقوب بن ابراهيم عليه السلام زمانند وجود كلد لير مدت عمر حضرت  
سارح **عهد لوط بنى عليه السلام** ابن هاران بن مارع بن اخي ابراهيم  
عليه السلام حوتخانه و تقالى انلري زمان ابراهيم ارسوز سدوم قومند بيغاسير  
كندري اوله فعل فبرجى ايتل انلر اندك منعه قاد او لود و غي اجلدن حوتقالى  
جبرئيل ايله اول قومي باشلري اشغابير قيان و ب جله سني هلاك ايتدي مدت عمر حضرت  
لوط بنى عليه السلام **عهد اسمعيل ابن ابراهيم خليل عليه السلام**  
اسمعيل بنى في امر حق ايله ابراهيم بنى عليه السلام قربان انك استدك جنتدن  
حضرت جبرئيل قوج كعور و ب انلر فدا الجون قربان اندك اوله قوجك يعقوب لير  
ميزاب رهند يعقوب النور او لود اصديلر بعث حضرت محمد رسول الله صلى الله  
عليه السلام زمانند كنجنه طور دي طايفه عرب حضرت اسمعيل اولد نلند او ك  
عربي لغتي المر سولدي اوله انت انلر بندي هاجر كعبه شريفة وفات ايدوب

**وصف النبي لوط عليه السلام**

**وصف النبي اسمعيل عليه السلام**

خطه

خطه دف اولدي مكره حضرت اسمعيل وفات ايتدي مدت عمر اسمعيل عليه السلام  
**عهد اسحق بن ابراهيم خليل** النش نيلندك ايتن عيصو  
و يعقوب اولو كينه او غللي طوغدي عيصك دني بعدن ان روم اى لوب و غل  
طوغدي بنى اصفرانك او غلدر ديرلر و دني حضرت اسحاقك مباركه كوزدي  
اعما اولوب وفات ايتد كهر زماند يوسف مصر عزيز اولدي مدت عمر حضرت  
اسحق **عهد يعقوب بن اسحق عليه السلام** سراي اخندك المر اسرا  
ديرلر اون ايكي ارا و غي وارا ايتدي اسباط ديرلر جي صكره كلن جله انبيا  
يولرك اولد نلندك الا حضرت ايوب بنى و حضرت شبيب بنى و حضرت رسول  
الله صلى الله عليه وسلم و صلوات الله تعالى عليهم اجمعين عزيز بندين  
نبوت و بار خاهلق غلام و لايتك بنى اسرائيل باقى اولدي تا عيسى و عيسى  
عليهم السلام زمانند صكره روم و فرس و لوب و كنجنه حضرت يعقوب عليه السلام  
مصره وفات ايتدي يوسف عليه السلام جنان لير بنى اسحق عليه السلام كندري  
مدت عمر حضرت يعقوب عليه السلام **عهد يوسف صدق عليه السلام**  
بن يعقوب قصه لري مفضل معلوم جلد علمك اون ديدي نيلندك ايتن واقعا  
كوزي صالوب مصر وار قلدن سلطان اولن فرعون زيان بن و ليد ايتدي  
اعيانه كلدي زور ايت ايدر صكره قابوس بن مصعب نام كافر فرعون اولدي  
حضرت يعقوب عليه السلام اهل بيته دن تقيش نفر كست لير ايله واروب  
مصر اون ديدي بيل اندك اولد لير حضرت موسى عليه السلام زمانند كنجنه دن  
يوز انلر يلدن بويش كشيدن تو ايلد و قاسيل و كسرت اولوب انلر مصر دن  
يعقوب بنى اسرائيل فرعون دن قاجوب كندك الي يوز بيك مقالة ايلد رباب  
سلاج و ارا ايتي صكره حضرت موسى عليه السلام نابوت كوسني سيل ايندك لوب  
قدس شريفه اقالري يانند كنده دي مدت افتراق يعقوب اون سكر نيل  
واقع اولند مدت عمر يوسف عليه السلام **عهد حضرت ايوب**  
**عليه السلام** ابن افش بن سارح بن عيص بن اسحق عليه السلام حضرت يعقوب  
زمانند بيغاسير لك انلر مرض عظيمه مبتلا اولوب روايتك اوچ بيل

**وصف النبي اسحق عليه السلام**

**وصف النبي يعقوب عليه الصلاة والسلام**

**وصف النبي يوسف عليه السلام**

**وصف النبي ايوب عليه الصلاة والسلام**



بعضیله ای بیلدیشلر مکره صحت و پسر اولدی اولی زانده عمری مکنی الی الخ  
ایدی کند و درین مکره او غلری بشیرا بن ایوب بیغیر اولوب ذی الکفل بنی  
اولدرد پسر مدتی عمری بیش بیلدرد **شعیب بن علی السلام**  
ابن مکیل و ابن صفیون ابن عوف بن ثابت بن مدین ابراهیم جدیت شریفه المکر  
خطیب الانبیا بیور مشلر حر قومی کمال بلاغت ایلد دعوت اندکری ایچون  
حق تعالی اندری ایکی طایفه بیغیر کوند ریبری قوم مدین در که آخر تابع اولدی  
اجلان حق جل و علی زلزله عظیمه ایلد جلکسی هلاک اندی و ایکی اصحاب الیه که  
در که کفر دن رجوع ایتوب شهر لرینه و احرای جصتم کوجا لر دن صبر و قنار  
محالری قالمیوب شهر دن طشر بر بلوط ظاهر اولدی جمله خلق انک ساکنه دن  
جمع اولوب طور کن اول بلوط دن بر آتش پیدا اولوب و اول خلق اوزر نه  
د و شب جمله خلق ناروب هلاک اولدیلر قران عظیمه بیور **عذیب یوم الظلة**  
دن مراد حضرت شعیب ایمی ایدی آخر عمر لر دن بیور اولدی حضرت موسی علیه السلام  
حضرت نه قرنی صفور ای نر یچ ایوب وفاتی مکت و مکره دن واقع اولدی پسر لر دن  
عمر شعیب علیه السلام **حضرت موسی کلیم الله علیه السلام** ابن عمران بن  
فاهت بن لاوی بن یعقوب حضرت موسی نک بابا سی در بر آید مکره وقت  
اولدی عمران فرغونک رافحسی اصبه خانو نک شعیب ایدی و فرغونک مکر لر دن  
ایدی حضرت موسی طوقدن و الد سی خوف ایوب بر صند و قد قویوب بنیله  
بر قدا لر کند رک فرغونک قمر بنیا او غریوب حکمت التاجیر له فرغونک امر ایوب  
ایوب فرق بایشنا و اریخه سبلدی مکر بر قبطه قتل ایوب چدی مدینه و اریخه  
شعیب علیه السلام حضرت ای کند و قرنی ویدی بعد زمان مصر والد سی ناحیه  
و بیوک قرنی هارونی کور مک کلور کن جیل طور دن مناجات ایوب نبوت  
و رسالت کلای مصر کلوب فرغونک و بنی اسرائیلی دین دعوت اید و ج هارون  
حق بنی اولوب الله دعوت له معین اولدیلر اظهار حضرت موسی نک ید بینا  
و عصا اثر ها او معمله معجزات ظهور ایوب آخر فرغونک کفر دن باقی قالوب  
بنی اسرائیلی حضرت موسی **حضرت موسی علیه السلام** یون بیک مکنه ایلد مصر دن قناروب فرغون

قصه  
النبي  
عليه السلام  
والسلام

قصه  
النبي  
عليه السلام  
والسلام

و بنی اسرائیل علیه السلام حضرت موسی نک امین نه و شعیب اندر دین بحر قنار  
کیردیلر فرغون دین قنیه ذکر ایچونکی یوللر کریمه حق جل و علی جمله کفاری  
عزق ایلدی اندن جمع الجهرینه حضرت بنی ایلد جمع اولدق لر قنیه جمله قنار  
شایع و واقعده اقله سفر لر دن یوشع بن نون خذ منکر دن یله ایدی و اوی  
نیله دن بنی اسرائیل فرق یل کریم هارون و موسی علیه السلام تنیه ده وقت  
اولدیلر و قنیه و بلعم و قنیه و عو یچ بن عوف یوللر زانده واقع اولدی  
مدتی عمر حضرت موسی علیه السلام **حضرت قارون ابن عم موسی**  
نامی مصعب ایدی صنعت کیمیا یله عظیم دن و الله و مال کثیر مالک اولوب خزانسی  
مفتاح لر دن تمام فرق قنیه و کفر ری معن و اولوب حضرت موسی یدانک  
نکات ویر مویوب حق امر نه اطاعت ایتوبک منکر اولدی حضرت موسی دین  
دعا ایوب تحقیق کی ایلد سیرا کوروب ناسون قیامت کیدر بر یوشع بن نون  
افرائیم بن یوسف بنی علیه السلام قوم اریخا بی معوت اولدی اندن جبار بن طار  
سی در دیر بر قوم و اریخا ایله محاربه ایلدیلر جمعه کون ایدی کیجه  
اولدی سبت کونی محاربه و افرادی یوشع علیه السلام دعا اندی کیش مغرین  
وجه ارضه ردا اولوب بر یچ ساعت جمعه کونی یان اولوب طایفه  
جبار بن منظم اولدیلر مدتی عمر یوشع علیه السلام **حضرت خضر بنی**  
**عليه السلام** حضرت ابراهیم بیغیر زانده اولن دن و القرین کوا و حیدر  
قنیه لر قنیه در انک سر عسکری ایدی بعضیلر قنیه فرزندانی اوغلا  
دیر لر بعضیلر اب حیات ایچونک نفع صور اولنج وقت اولدیر لر بعضیلر  
تبعوتند اختلاف ایلدیلر مدتی عمر دن و القرین **حضرت یونس** دین و اریخا یونا  
نیله دن ایدی ارسطو حکیمک مصاحی ایدی دیر لر جمله دنیا با شرفا و غنا  
پادشاه اولمشله اول زمانه ایکی سلمان پادشاه و اریخا یون قرین  
ویری سلیمان بنی علیه السلام در و ایکی کافرا پادشاه و اریخا یون یخت نصر  
ویری مروت کفان خرق علیه السلام یوشع بنی مکر خرق بنی خلیف  
اولوب ابن یوقیا نام صالح مکنه اولغین مکر خرق بنی کومنه طاعت

قصه  
هارون

قصه  
الخضر عليه السلام



نازله او لای حق قلندرت اکثری شهرت یعقوب طاهر قجاری که در میان  
 هلاک او لای شهرت خلق یعقوب کور در یک مویای نماید و او طاهر بحال او  
 برین یواز یکدیگر که حیوانات صحرای کور میاید و بی پنجه زان کجای بدین یوزی  
 اتفاق خرق علی السلام اوله حله او و یوزی اوله هلاک اوله نکره فقه برین  
 استدراج ایدوب و حقایق بد دعا ایدوب جمله ساین احیا یوزی **والله**  
**علی شئ قدیر** کبر و شهرت کلا بر پنجه مدت نکره حیاته او یوزی اوله لای  
 دخی او لای آخر حضرت خرق علی السلام و بی فتنه او لای **حضرت الکلی بنی**  
**علیه السلام** بعلیک اهلند مبعوث او یوزی اوله طایفه بعلیک بر او یوزی  
 طبر لای انری ایما نه دعوت ایدوب صدیق ایدوب کبر و کافرا و اولای آخر  
 بد دعا ایدوب عالم قحط او یوزی اوله یوزی یوزی الیه ایما اندیکه  
 دعا ایدوب حضرت الکلی و یوزی ایدوب و حقایق دعا ساین قول ایدوب یوزی  
 و یوزی او جز لای او لای نینه انکار ایدوب کافرا و اولای بر پنجه زان بی  
 حضرت الیاس انکر که حالین کور و بیزا را و یوزی ایدوب ایدوب یوزی  
 تواریخ طبرین بیزا که حضرت الکلی تا بیغ صور او پنجه حیاته در در لای اما غیر تواریخ  
 اجل ایدوب وفات اندیکه فتنه یوزی که مایه یکدیگر ایدوب او چار یوزی **حضرت**  
**الیس بن اخطوب علیه السلام** حضرت الیاس شاکری ایدوب خیر دعا ایدوب  
 نبوت مشیر او لای پنجه زان خلایق بن موسی بد دعوت ایدوب وفات اندیکه  
 زانده هجم پیغامبر قالیوب طایفه بنی اسرائیل انواع بله یکدیگر ایدوب  
 کاه اطراف لریدن ملوک غلبه ایدوب کسی اسیر و مکن قتل الیوب و الیاس یوزی  
 و غارت ایدوب ایدوب یوزی نکره و زان و زان یوزی یوزی طایفه عاقله  
 در جا لوط نام کسته پادشاه او لای مدت عمر الیسع بن افطوخ در زان یوزی  
 ایدوب **عبد شموئل بن هلقا تا علیه السلام** حضرت یعقوب  
 لای نام او غلی او لای زان بنی اسرائیل طایفه موسی الیسع یوزی صکره عقیقه  
 ایدوب عاقله طایفه یوزی یوزی غلبه او یوزی حراجه کسد یوزی طایفه عاقله  
 پادشاهید بنی اسرائیل حلی سلطه او لای ایدوب اوله زانده یوزی زانده

قصه  
 الیاس النبی  
 الصلوات

قصه  
 الیاس الیسع  
 علی الصلوات

قصه  
 شموئل علی  
 الصلوات

هیچ بر کسته قالدی الیسع و قالدی اتفاق حامدا و یوزی شموئل  
 نام بر او غلی و یوزی کلوب پیغمبر او یوزی بنی اسرائیل عاقله قوی ایدوب  
 ایدوب اسند بر پنجه بر کسته کر که سر عسکر اوله پادشاهان عاقله و ارا لای  
 در لای شموئل بنی طالوت بن قیس که اوله این پادشاهان او لای یعقوب زانده  
 ان پادشاه ایدوب جنک ایدوب کوند در لای اوله جنک داود بن ایشان  
 بن عتوب و لای یوزی این یعقوب بله ایدوب طالوتی قتل ایدوب او یوزی طالوت  
 اول او یوزی طالش حضرت داود و سولای که بنی یوزی کور بنده طالوتی قتل  
 ایدوب و یوزی ایدوب فی الحقیقه ایدوب واقع او لای مدت عمر شموئل **عبد**  
**داود بن ایشان علیه السلام** حضرت یعقوب نسلندند شموئل علیه السلام  
 زانده طالوتی قتل ایدوب طالوتی عسکر بله ایدوب صکره طالوتی قتل  
 ایدوب جمله مملکت مالک او لای با حرا لای جمله قوشل و طاعلر اکامست او لای  
 ایدوب آجره انری مسخر او لای معام کبریم او لای یوزی جیب و یوزی زانده  
 ایدوب غایت صاحب حق کسته ایدوب قدس مبارک بکنند انرا ایدوب  
 آخر وفات ایدوب او غلی حضرت سلیمان بنی علیه السلام بکیل ایدوب طالوتی  
 طعن خاقونی و ایدوب صکره یوزی و یوزی کتاب زبور و انری کوندی  
 یوزی الی سور و جمله و عطف و حکمده او را با نام بر کسته غریه کوندی  
 اوله غزای شهید او لای خاقونی الما لای قرق کوند ندر امتلا غلا  
 یوزی کوندی یوزی یوزی او لای یوزی قرق یوزی یوزی سلطنت سور و یوزی  
 مدت عمر حضرت داود بنی علیه السلام **عبد** مدت خلافت او **حضرت**  
**لقمان حکیم** بعضیل پیا میر در یوزی حضرت ایدوب قرق زانده ایدوب  
 در لای بعضیل ابراهیم علیه السلام کوندی او غلی در لای اما صحیح حیر  
 یوزی که داود بنی زانده بر صالح و اهل حکمت کشندی حبشی طایفه زانده  
 ایدوب بعضیل در یوزی که بر زانده قوی ایدوب سیاه زانده یوزی ایدوب  
 اما حقیقت انکین و حکمت امیر کلاوی قرآن مد کوندی یوزی زانده  
 در اول حلال بقیش پیغمبر که خزاری و ایدوب در لای قرق زانده بنی اسرائیل

قصه  
 الیاس او دعلی  
 الصلوات

قصه  
 لقمان حکیم



اندری چهره بر علیه سوره دري اچلقدن جمله بي بر کونن هلاک اولد بلر بر لقا و في  
 بون علي السلام نراندن کلمه مدت عمر لغات **عهد حضرت بلال بن**  
**راوند علي السلام** باباسندن صکر اوڤ ايکي بيلشند تخته کچوب مالک ملک و لوڤ  
 با بر الله تعالى انس و جن و طيور اکا سحر اولدي ايدي بلکه بدي يلد که فلک  
 شريفی قام بنا ايلوب سبا ملکته پادشاه اولدي بلقيس نام خاتون کلوب اطاعت  
 ايدوب بر کونن غسل اچون صوبتوب خاتني بر هر در قوش ايدي بر غريت خاتني لوب  
 فرق کونن تخت کچوب موب اخ حضرت سليمان علي السلام حيرتله کر کنن يکه بر بالو و بر يلد  
 اچيند خاتني بلوب کير و تخته کچوب او توردي اول غريت مهابت خاتمه تخت  
 اولوب در يا يدا اوب قاچمشدي يوز بکرم فرسک در يوان خانه لري و ارا يدي  
 جمله فرش ايدي فرشنگ بر کچي التوندن و بر کچي کومشندن ايدي اکی بيک التون  
 تخت صاغ ياشند قور و لوب او سترندن اولد انبيا و اصغيا او توردر لري  
 و اون ايکي بيک کوشی تخت صول ياشند قور بلوب او زهرندن علما و علما او تور  
 لرا يدي انس و جن و يوان خانه سندن طهر لرنن قوشلر جمله قناد لرنن اچوب ساپ  
 بان ايدر لرا يدي کونن صکر رحيم نام او غلي قالوب پادشاه اولدي و دنس  
 شريفه و فن اولدي مدت عمر سليمان بن علي السلام **عهد حضرت بون**  
**بن علي السلام بن مني** حضرت يعقوب اولد ندند در جلد کنارند موصلا نام حلاک  
 شرف خلق عمو صلا عبادت ادر لري بون هم لري اسلامه دعوت اندي اکر  
 مسلمان اولن سکون فلان کون کون سیر عذاب نازل اولور و ش ايدي  
 اول کونن يند قوم اسلامه کلد بلر و عذاب دني نازل اولدي خلقدن حجاب  
 ايدوب سوز کيد خلافا اولدي ديه لرنن غضبناک اولوب بر کيه بغيت کيدن  
 کيرين طهردي اصلا حرکت ايدي ريشلري ايدي البته اچي کونن بر لري  
 در بابيه اتق کر کدر کم کي يوده کلمه مبشر اولد و بيک آخر هر کشنگ ادينه قور  
 اديلر او جر کتر اوچيند دني فرجه حضرت بون علي السلام آن نه کلایي آخر رضا  
 کوسنروب بون علي التقي دکر اديلر همان اولدم بر بالو حضرت بون بون  
**لا اله الا انت سبحانک انی کنت من الظالمين وانت اسرار محمد و آل محمد**

قصه  
النبي سليمان  
عليه السلام

قصه  
النبي يونس  
عليه السلام

د بون عا اندي اندن صکر بالق طشر يعقوب اغرتد بر قدي انکون حضرت بوننده  
 ن و الفان دير لرنن بالق اديدر فرق کونن بالق قرندن قرار ايلدي **حضرت**  
**شعيا علي السلام** کونن ق مناکه جک پيچر لرنن جن و موب حضرت عيسى عليه  
 السلام و حضرت حبيب خدا **عهد** مصطفى صلوات الله عليه کر کدر بون بشارت  
 ايتشدر سليمان بنی سندن صديقه نام بر پي شاه و ارا يدي بابل خلق اچا قصد  
 ايدوب عداوت اندلر شعيا علي السلام الملک يردم ايتلر لرنن بون الی اوچ  
 يک مملکت بني اسرائيل و بنی اولدي اندن طهردي صکر صديقه وفات ايدک  
 بني اسرائيل عا يي و لوب شعيا بي بچا غله اوروب شميل اندلر **حضرت ارميا بن**  
**خلقياء علي السلام** شعيا نراندن ايدي بني اسرائيل عصيانند منع ايدردي متعل  
 دننه دعوت ايدردي بخت النصر ملعون قوش خراب ايدوب خلقي متعل قتل ايدک  
 يا شرف قور سندن ارميا مصر قوش ايدي صکر نيه قلسه کلد بلر بعض تفسير  
 يوز يلد ميت اولوب يتد قلد صکر کير و حيات و ريلن عزيز لرنن بخت النصر  
 ملعون التي يوز بيک ارا يلد و سخا ايدوب قوش شريف خراب ايدوب بچا ارا يلد  
 قتل اندي آخر دغند سوري سکک کيروب هلاک اولدي مدت عمر ارميا **عهد**  
**حضرت دانيال علي السلام** بخت النصر المزي طوتوب اسير تيشدي صکر روفي  
 ناک واقع کوروب دانيال علي السلام تعبير ايدردي مرادي او تره جواب و بر کوي  
 اسير کلدن خلافت ايلوب رعایت اندي بخت حضرت اولد و صکر قلدن شرف  
 عزيز بيغا سبر ايله بره جمع اولد بلر عزيز سوز دير لرنن شهرت مدخون مملکت  
 خلقي و ميه دعوت ايدوب قوربت او قدي علم رمل المردن منقول **حضرت**  
**عزير بن شمس حيا علي السلام** بخت النصر المذن خلاص اولوب حمار لرنن  
 بنوب کدر کن بر خرا بدير او غدي سبحان الله بوي خرايه نجه معمور اولدي  
 نجب ايدر لرنن عالي ارا ايدوب اول اراحت وفات اندي يوز يلد اول اراحت  
 حماري و طعامي ياشند طهر کن صکر قوش عالي ارا ايلوب کير و حيات لوب  
 کورديک حق جل و علي اولد خرايه عمار ايمش که بلکه نجه يوز بيک يلد بويک  
 خرايه بويک عمارت اولر ايدي بخت النصر قلدن خراب ايدک بني اسرائيل قوربت

قصه  
النبي شعيا  
عليه السلام

قصه  
ارميا عليه  
السلام

قصه  
النبي دانيال  
عليه السلام

قصه  
العزير عليه  
السلام



او تشتمل بریدی حضرت عزیرک خاطر شریفی که محفوظ اولما عین بنی اسرائیل می بینی  
 نکرار تعلیم ایدوب قدسده طورین خلق عالمه غایت محبت ایدیلر که اولده  
 شریف معمر اولدوغندن صکر فرق یل حیات او لوب وفات ایدی لری ایدو صکر  
 شمعون صدیق هارون سلیمان ایدی برینیه بنی لقایم مقام او لوب اهل  
 اسلام انلر اتباع ایدیلدی **حضرت نکر تیا بنی علیا السلام** ابن بو حیات  
 حضرت سلیمانک نسلدن ندر حضرت نکر تیا پیر او لوب حضرت مریم وحقا که حضرت  
 عیسی و چون کوردی بابا سز اولون طوعن دیون نکر تیا یه نعت ایلدیلر ایل  
 دی قاجوب براغایچ ایچنه کیروب ایچنه ایکن د سنی ایلدیلر شیطان  
 علیه السلام نکه تعلیمی ایدی که قتل بنی ایلدیلر **حضرت یحیی بنی علیا السلام** ابن نکر تیا  
 نکر تیا بنی حضرت نکر نیک قصه لری کتب نوار یحیی مفضلدر بنی اسرائیل قومندن بر ملک  
 یونلری قتل اولد که قانلری طور یوب متصل اخری بایل بکلمندن چون س  
 نام بر یک کلوب بیت المقدی خراب ایدوب یحیی بنی علیا لری قتل ایلدی لری  
 اچون نیمه بیک آدم قتل ایلدی **حضرت عیسی بنی علیا السلام** ابن مریم قدس  
 قریند بیت لحم دیر بر قرین و چون کلادی بشکک ایکن اوچ ساعت معذاری  
 سویلای آسمانه هجرت یلر با فضل و در یخی قات کو که در دیر **نعت حضرت**  
**محمدر و حضرت عالم سید سند بنی آدم صلی الله علیه و آله**  
 ای شهنشا کشف ر سغه تابع فرق پیمان یعنه  
 احمد و مرسل افتخار شرف شافع المذنبین فی الخش  
 ر و نحر شفیع اهل کما و ز چشم بشی حیدل الله  
 شراف صلوات مستطاب لطایف نخیات مستجاب اولد خاتم انبیاء و المرسلین سید  
 الاولین و الاخرین محمد نام نحدون مقام واعد پیام ایتی حسب عرفی نسب یکی مولد  
 مدنی معمر قریشی فصاحت ابطلی ملاحت طیب لیبی حافظای افسرند  
 ربیع و ملیح و طهای مرد **نعت** قائد الخلق بالهدی و العون شاه اولد که خلقت  
 نقدیشر سله لری ای و لوع حوان ما اوچی **نعت** شاه مکه و بربر سلطان  
 المشرق و المغرب مهر خورشید منظر سرور عیش دید چاکر خاقان تحت اجتنای

الحمد لله  
على العلم

التي هي على  
السلام

الشيخ عيسى بن  
إبراهيم

الشيخ  
الشيخ  
الشيخ

10

برهان بخت اصفی شاه سریر افریش ماه منیر شهر نیش سلطان عالی شان  
تختگاه افلاک مسند نشین **ب** سپهسالار وزیر یکان درگاه **ج** چراغ بنام کاه  
لی مع الله **ش** شقایق چاین بستان حقیقت **چ** چنیت ران میدان حقیقت **ه**  
شاه منظر انجم مواکیب **ع** غبار مرکب کل الکواکب **ش** حضرت نیک روح پر نور  
وسیند مشروح لریند عرفی اولی و اولاد که عز بقول واقع و موصول  
اولاد **و** صد هزار تحفه تحیات **و** ثناء صد بار هدیه تسلیمات **و** عانتار  
ارواح مطهره **ا** اولی مکره **و** وار و اوج محترم **و** ابداع و شایع فتح لرین  
رافع اعلام ایمان **و** رافع لشکر طغیان **ا** اولشدر **الله** ا جعلنا من خلق  
امته **و** واحشرنا فی مرتبه تمسکین بشرایسته **س** محمد بن بسفته **ا** انک جلیل القدر  
فی السراء و الفراء **ب** اولاد اول مرسل شرف منظر **ا** انبیا مجینه سر دفتر **ش**  
و هو محمد بن عبد الله ابن عبد المطلب بن هاشم بن عبد مناف بن قصی بن كلاب  
بن مره بن کعب بن لوی بن غالب بن فهر بن فزیر بن کنانہ بن خزیمه بن معد  
بن النذیر بن نضر بن کنانہ بن معد بن عدنان بن ادریس بن مقول بن باصر بن  
برج بن یعرب بن یسحب بن ثابت بن اسمعیل بن ابرهیم النبی علیهما السلام نسب  
شرفی حضرت صدق اختاره فات کثیر اولوب ابن اسحق بیان ایلد کلمه ذکر  
اولشدر **و** اولاد محمد حرمی مع الله **محمد رسول الله** صلی الله علیه و  
بعد صلی و سلم و کلت ربيع الاول ایتک **ا** کنی کعبه بی دنیا یکدیل  
موسم نیسانک یگری سند ایدی **ب** ای کفت لطف حق بخود جودت ثنا  
ما انجا و مدح و ثناء تو انجا **ا** باز ارجعت تو بدست کمال **و** سمار نسج  
بر در در کان انبیا **س** مدت عمر عزیزی القش اوچ یلدر قرق یلشند ایتک  
بنوقت ویر ایدی مدت رسالتی یگری اوچ یلدر بنوقت صکر اوچ اوچ یل  
مکه مکره **و** ساکن اولدی اذن صکر مدینه **و** مغر به هجرت ایدوب  
اون یلدر فی مدینه **و** مشرقان توطن ایلدر معراج مکه مکره **و** واقع  
اولدی الیوم یلشند **و** طوق ایتک ایلدر حلت رسول الله صلی الله علیه و سلم  
بامر حضرت صیقل و علی ربيع الاول ایتک **ا** کنی کعبه بی واقع اولدی **فره صیام**

قضا  
سلطان الاسلام  
محمد بن عبد الله  
محمد بن عبد الله  
محمد بن عبد الله

مطل  
رض الصيام



استغفار  
الکعبه

عبد  
نزل جبرئیل  
الامین

عمر تک ایمنی بدینک بیورلای **قتله** قدس شریفه ایکن هجی تک ایکنی بلدن مکتد  
مکتوب محو بل بیورلای **سب** بایسن هو سید الزام **نفسه** لک تحفه السلام  
**س** ابام بنوالمزید واقع او لن مجزات باهره لری او نوز بیک عدد مذارکی  
او طشدر مرید **نزل و حاله** بر روی مریدین حضرت جبرئیل امره ایله  
او نوز بیک کره بیر انشدر بکری بیدی بکری رسول الله خدا متلین انوب سائر  
انبیایک جمله سنا اوچ بیک کره انشدر دین ر وایه از مرید **رو جله**  
اجال تواریخ انبیاء علیهم السلام حضرت ام جنتدن دنیا ییچقد و غیره نازده هجرت  
فرعالمه کلچنه حضرت ابن عبیدن مراد بدین ضی الله عنده بش بیک بدی یوزا الی  
بیل کچشد **مثلا حضرت ام صلی الله علیه و آله** بنی دن حضرت نوح بنی کلچنه ایک بیک  
یوز بیل کچشد **حضرت نوح** حضرت ابراهیمه کلچنه بیک یوز قرق بیل کچشد  
حضرت **ابراهیم** حضرت موسی به کلچنه بش یوز بیتی سکر بیل کچشد حضرت موسی  
**حضرت داود** کلچنه یوز بیتی طفقور بیل کچشد حضرت داود **حضرت عیسی** کلچنه  
بیک الی اوچ بیل کچشد حضرت عیسی دن **سید المرسلین** صلوات الله علیهم و علی  
جمع الانبیاء و المرسلین کلچنه الی یوز بیل کچشد **نقل** روایت محمد ابن اسحاق  
حضرت عیسی نازند و لا دن **حضرت رسالت پناه** کلچنه الی یوز بیل کچشد  
**امکن** دن و الف نین و فانتدن و لا دن حضرت کلچنه سکر یوز سکن ایک بیل  
**حضرت خاوند یوزدن** زمان و لا دن کلچنه بیک الی یوز بیل حضرت موسی نازند  
زمان و لا دن کلچنه ایک بیک او جیور بیل حضرت **ابراهیم** نازند زمان و لا دن  
کلچنه اوچ بیک بدی یوز بیل حضرت **نوح** بنی نازند زمان و لا دن کلچنه خورج  
بیک دورت یوز طوقن بیل حضرت **احمد علیهم السلام** نازند زمان و لا دن کلچنه  
الی بیک بدی یوز الی بیل **صنایع مشاهیر النبیین** عظام آدم نبینک  
صنعتن رعیت و حراست ایدر ایلی **النجیلک** ابتدا المردن ظهور ایدی حضرت  
**ادریس** علم کتابت و دینر تک صنعتن الله ایدی حضرت **نوح** تجارتی صنعتن  
ابتدا الله الله و کی بنا انک المردن ظهور ایدر حضرت **هون** بنی نک صنعتی  
تجارت ایدی حضرت **صالح** بنی خاوند ایدر و حضرت **ابراهیم** بنی النجیلک

مطلب  
صنایع الاله  
علم السلام  
مکرم

ایدر ایلی حضرت **اسمعیل** صیان ایدی یعنی اوچی ایدی حضرت **اسحق** بنی  
سرای ایدی قیون کدرا ایدی حضرت **یعقوب** بنی دفرای ایدی و حضرت **یوسف**  
بنی مالک غنای ایدی حضرت **ایوب** بنی مالدار ایدی تجارت ایدر حضرت  
**شعیب** بنی دافرای ایدی قیون کدرا ایدی حضرت **موسی** بنی دفرای ایدی  
مکرم پادشاه اولدی حضرت **هارون** بنی کدرا ایدی حضرت **داود** بنی  
ایدی حضرت **کلیس** بنی سباع ایدی یعنی جلاجه ایدی حضرت **داود** بنی  
نزار ایدی یعنی حبیه و جیوشن اشدر حضرت **سلمان** بنی عابد و ناهد  
و پادشاه ایدی نرسیل بابن ایدی در حضرت **علی** بنی سباع ایدی  
جوق و لا بیت سیر ایشدر حضرت **مخیر علی صلی الله علیه و آله** مجاهد فی سبیل  
الله ایدی **در بیان غزوات سید المرسلین** غزاه غزاه یا کفار خبار حضرت  
سند ایدر صلی الله علیه و آله قاید العز و المحلین علی الصلوة والسلام نازند  
اولن کفار اشرار ایدر او لن غزای عیان اولور کد و لرایه اولن سفر  
غزای یوز **و اصحاب** کبار دن برسی سردار کلوب کوند و کجری سفر  
سریه درین اصحاب سیر و اهل خبر و لجه کدرا دن قدسی صفات ایدی  
**بکری** سکر کره غزاه اشدر طفقور غزاه کفار مقابله اوچ مقابله  
اشدر **مثلا** غزای بدر **غزای احد** غزای خندق **غزای قریظ** غزای خیبر  
**غزای بنی المصطلق** غزای خیبر **فتح** مکه مکرمه **غزای طائف** اوچ طفقور غزاه  
حضرت باعزت بد سفر ایدر اما کفار ایدر قتال اوچ طاعت ایدر **مثلا**  
غزوه الی یوز **غزوه** نواط **غزوه** و ران **غزوه** عشیر **غزوه** بنی سلیم  
**غزوه** سوبق **غزوه** عطفان **غزوه** بجران **غزوه** قیناع **غزوه** حرالو سن  
**غزوه** بنی النضیر **غزوه** ذات الرقاع **غزوه** بیدر لاجیر **غزوه** دومت الحذل  
**غزوه** بنی الحیان **غزوه** روی خرد **غزوه** حدیقه **غزوه** یوک عمره الفضا اما سفر  
سریه که مهاجیر و انصار دن بری سردار ایدر و کافر مقابله ایچون کوند و کجری  
عسکر اسلام هدایت انجام اوچ طفقور و فقه و فقه اوچ و لرایه دن  
نیشدر بعضی اقواله **مناب اصحاب کربن رضوان الله تعالی علیهم**

مطلب  
عدد الغزوات  
النسبیه



**خلافه**  
ابی بلصر السلام  
عنه

**اجماع** مناقب خلیفه مقدم صدیق اعظم حضرت ابی بکر رضی الله عنه  
شریعت را نخستین فرقه العاین **ما** رفیق المصطفی و ثانی اثابین **ما** بونکر که اسم شریفی  
سابقا عبد الکعبه ایدی حضرت رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم و عبد الله بن ویرد بلر  
و هو ابن عثمان بن عامر و هو تیمم بن مره بن کعب بونکر پیغمبری اوله صدیق ائکلین  
صدیق و عتیق و فی در بدر نیز حضرت رسالت بونکر اتم عتیق من القار بونکر مشرک  
کونکر ایدی بونکر در بونکر کلمه اشهاد بونکر در مدت خلافتی ابی بلصر اوله وچ ای  
طفره بونکر کونکر **ما** آخر انبیای اوله یار **ما** ثانی اثابین ان تافی الغار **ما** بعد  
عهد انبی علی التوفیق **ما** بشرک افضلیدر صدیق **ما** اوله خلافت بونکر کونکر  
هجرتدن صکر ربیع اولک اوف برنجی یلندر رحلت اندلر جمع کونکر و اقع اولک  
**مناقب امیر المؤمنین عمر بن الخطاب رضی الله عنه** امیر خطه و شرح ابن خطای  
جراخ هشت خلای شیخ اصحاب **ما** حضرت عمر ابن خطاب بن نفیل بن عبد العزی  
بن رباع بن عبد الله الفزط ابن زجاج بن عزی بن کعب بن لوی بن جدر رسول الله  
صلی الله علیه و آله بونکر عراف و وید بلر نیز مسلمانلر دین محمدی اظهار انکه  
مشرکدن خوف ایدلر و قناکه بونکر اسلامه کلا بلر اسلامه اظهار و استقام  
ایدوب حق باطلدن فرق اید و کونکر عمر فاروق ویدی **ما** یار ثانی عمره عادل  
حاجی حق وای باطل **ما** باطلی حقدن اولدی چوق فاروق **ما** سر بخانی ایدی تابعوق  
**ما** مشهور شام و حلب جمله دبار عرب و یزدان و قدس شریف و اکثر شهرت و عرب  
بونکر تراشد فتح اولدی ویرلر ابتدا خلافتی هجرت بنونکر اوقا وچ  
در مدت خلافتی اوف بلدر تاریخ شهادتلی هجرتیکرم اوچیزه واقع وکله  
مدت عمری انش اوچ یلدر وانی شهرت ورت کون معیز بن شعبنک فیروز  
نام غلامی کونکر فی شیدلر **مناقب امیر المؤمنین عثمان بن عفان رضی الله عنه**  
اول صیقا کرم حضرت عثمان **ما** مجمع لطف و جامع قرآن **ما** حضرت عثمان بونکر  
بن ابی العاص بن امیه ابن عبد الشمس بن عبد الخاق بونکر عثمان ذوالنورین  
ویدی کلمه سبب حضرت رسول الله صلی الله علیه و آله اکی کرم لری نیکو کار ایدوب  
المشهور **ما** ظلم حمان و صاحب نورین **ما** علم و حلیله مجمع البحرین **ما** مجمع

**خلافه**  
عمر رضی الله عنه

**حسن**  
رضی الله عنه

مجمع و فضل و جامع قرآن **ما** صدق در معرفت عثمان **ما** اول خلافتی هجرت  
بنونکر یکرم و در مدت محرمه در مدت خلافتی **ما** تاریخ شهادتلی هجرتیکرم  
او نذر ورت سنه سنک قرآن بیلر کونکر **ما** مدت عمری **ما** فتح  
خراسان **ما** و از بجان **ما** و طبرستان **ما** و کرمان **ما** و سقند **ما** و افریسیه **ما** و بجه  
و لایت دینی بونکر تراشد فتح اولدی **مناقب اسد الله الغالب علی بن ابی طالب**  
**ما** کرم الله وجهه **ما** او احسان و مکرمت را بدر **ما** وایز بن علی بن علی قدس **ما**  
حضرت علی بن ابی طالب بن مناف بن عبد المطلب بن هاشم **ما** یار بعد علی بن  
مشکل دین انکه اولدی جلی **ما** سید مسند اوخت اوهر **ما** واضع سفره  
فتحت اوهر **ما** ابتداء خلافتی هجرتدن او نور بشی یلدر مدت خلافتی  
دوریت یل طفره ایدر تاریخ شهادتلی هجرتیکرم واقع و شد معا وید الله  
حضرت علی بنک جنکی هجرتک او نور الی سندن در مدت عمری **ما** عبد المظفر  
بن نجم شهید اندی کونکر مدفن ندر **مناقب امام حسن بن علی رضی الله عنه**  
**ما** بنو محمد بن بنو مدح ایدم حسنیله حسینکم **ما** اکی هوان در رضی الله عنهما  
حضرت سبط اعظم سید مخم ذی العز الجلی **ما** امام حسن بن علی رضی الله عنهما و لا  
دری هجرتدن اکی یل صکر و جوف کلا بلر مدت خلافتی الی ایدر بعد  
فراغت الدلر مدت عمر شریفی قرق الی یلدر هجرتدن قرق طفره یل کونکر  
ایدی شهید او لدقلمدن کونکر خانق نلری زهر ویر مشلر حضرت حسن مدینه  
منقره دن مکه و مکه میده بکرمی دفعه یابان وار و بچ آیتلدر **مناقب حضرت**  
**امام حسین بن علی رضی الله عنه** حضرت سبط السعید **ما** التبت الشهدید **ما** امام  
حسین بن علی رضی الله عنهما **ما** لا در تلی هجرتدن ورت یل صکر در مدت  
عمری **ما** تاریخ شهادتلی هجرتیکرم التبت بلیدر در شهدا کربلا حضرت  
امام حسن ایلد معا اکی او علی و در ورت قرینانی ویر قرینانی او علی و  
نفر عو لری شید او لد بلر کربلا نک قصه بی مفصل یازلشد بونکر ذکر  
ایتک لازم د کلا در لاجل اجتناب عن الالطاب **اصحاب رسولان عشر**  
**ما** مشهور بونکر حضرت ابوبکر **ما** حضرت عثمان **ما** حضرت طلحه بن عبد الله **ما** حضرت

**خلافه**  
علی رضی الله عنه

**خلافه**  
الحسن رضی الله عنه

**مبا**  
الحسینی رضی الله عنه

**اسم**  
العشرون  
الاسم



زبير بن عوام حضرت عبدالرحمن بن عوف حضرت سعد بن ابی وقاص و  
 حضرت سعد بن زید بن عی حضرت ابی عبید بن عامر الجراح عمیق مکره بنی حمز  
 بن المناف احد غزاسته شهید اولاد حضرت عقیس بن عبدالمطلب بیت  
 اکه والله سلام اولسون بربری و ضه سلام اولسون بربری حضرت ایلد  
 بنیارت اولشدر برضوان الله تعالی علیهم اجمعین اصحاب جناب حضرت  
 بنوقت ما یک حد و حصری ممکن دکلدن لکن بنی شهاب و ضه المناظر نام کتایند  
 یازمشدر که عت اهل الحدیث احوال معتدله عند مقتضای بنی و از حدت  
 بیک نفر بر عیلم بیت دایم از حق سلام رضوانش باد بر اهل بیت و یارانش خلفا  
 بنی امیه بعد از مدتی ایشان الله شام شریف بونکرک تختی ایلدی عهد  
 معاوی بن ابی سفیان رضی الله عنه خلفاء بنی امیه نک ایلد ای حمر ابی سفیانک  
 ادی سخن بنی حرب بن امیه بن عبد مناف در نسب مطهر بنوی ایلد صلی الله علیه و آله  
 عبد مناف جمع اولور مدت عمارت الله شهر تاریخی و فاتحه در حیرت  
 مدت عمرش شامه مدخودر حضرت ابی ایوب خالد انصاری رضی الله  
 قسطنطین شهید اولد الله قدوس شی بر رفته کتارا المذنب بونکرک المذنب  
 عهد بنی معاوی حضرت سبط مکرّم امام حسینی بن علی شهید ایلدی  
 محضایزید بیعت اندکری ایون بوحاشا واقع اولدی مدت عمرش  
 عهد عبد الله بن زبیر العوام بنی بیعت اییموب مکّه و مکرّمیه  
 و مدینه مغیره کلوب مستقل بادشاه اولوب یزید دن صکن جمله مصری  
 و شابی و عراقی ایوب خلق کند و لمن تابع ایدوب بونکرک خلافت مدینه اتفاق  
 اندلر مدت خلافتلری حجاز الله مدت عمرش مکّه حجاج و بنی  
 ظالم عبد الله بن زبیری بوطوب صلب ایلدی عهد معاوی بنی یزید بن معاوی  
 بیعت او فریبیع الاوله مدت امارت شهر نوم شامه وفات  
 اندی عهد مروان بن الحکم ابن ابی العاص ابن امیه بن عبد شمس  
 بن عبد مناف و لا و شمس بیعت مدت امارت شهر وفا  
 شدر رمضان مدت عمرش عهد ابوالملوک عبد الملک بن مروان

اسد  
حلفانی امید

ظله مايل ايدي ولا وفتش ٢٤٢ بيعت ٢٤٠ مدت امارت ١٨٠ يوم وفات  
 ١٤٢ مدت عرش ١٢٠ وفات حجاج ظالم ١٤٢ وفات منصور ١٤٠  
 عهد وليد بن عبد الملك بيعت ١٤٢ مدت امارت ٩٠ وفات  
 هشام ٩٤ مدت عرش ١٤٨ اولادش ١٤٠ بناتك يزني قرغان  
 وعبد وكابل و بخارا و سمرقند و هند و سند و بونكره و اند فتيح  
 اولدي ٩٠ وفات حضرت امام زين العابدين ٩٦ عهد علي بن  
 بن عبد الملك بيعت ٩٦ مدت امارت ٢٨٠ مرجع سابقه وفات  
 اندي حلب قرينه ٩٩ اولادش ١٤٠ مدت عرش ٤٥ هركوت  
 بونكره طعاه يردى عهد عمر بن العزني بن مروان بن الحكم المعصوف بيمك  
 العددي بيعت ٩٩ مدت امارت ٢٨٠ مدت عرش ٣٩ وفات  
 ١٠١ حفصه بندي بن سينا نند وفات اندي حفصه بندي بن سينا بندي  
 بن اميه حضرت علي بن هشام بندي سب ابدي لها ايدي بونكره منع ايديوب ان الله  
 يأمر بالعدل والاحسان آتيني سب يربذا او قتل لي ١٠١ عهد بندي  
 عبد الملك بن مروان بيعت ١٠١ مدت امارت ٢٨٠ وفاتش ١٠١  
 عرش ٢٩ عهد هشام بن عبد الملك بيعت ١٠١ مدت امارت ١٩  
 ١٠٧ وفاتش ١٢٥ مدت عرش ١٠٣ وفات حسن بن علي بن سيرة المعيرة  
 ١٠٦ وفات ابى محمد بطال غازي ١٠٦ عهد وليد بن زيد بن عبد الملك  
 بيعت ١٢٥ مدت امارت ١٠٠ وفاتش ١٢٢ مدت عرش  
 ١٠٦ عهد يزيد بن وليد بن عبد الملك بن مروان بيعت ١٢٦  
 مدت امارت ١٠٠ وفاتش في عيل اضي ١٢٦ مدت عرش ١٠٠ عسكره  
 على فوسني نقصان اوزر و بركين ناقصه و يوصف قوتله عهد باهمن بن  
 بن عبد الملك بن مروان بيعت ١٢٦ مدت امارت ١٠٠ وفاتش  
 ١٢٢ عرش ١٣٨ كوز و اختياره ليكلدك فراغت ايدي مروان غار تسليم  
 ايدي عهد مروان بن محمد بن مروان بن الحكم المقلب الحمار ١٣٧  
 مدت امارت ١٠٠ وفاتش ١٣٢ مدت عرش ٥٩ ابوالمسلم خراساني

三



خروجه ایدی ب حضرت امام حسین رضی الله عنه وانی ایوف خلقی اولاد و عیال  
 بیعت ایدو که بنی امیه دن فراغت ایدو که دیو دعوت ایدو ب قبوله امتداد  
 قتل ایدی لا یجیبی ولا یعد **۱۳۲** ابو مسلم بن سفاح خلیفه کندی در بنی امیه و قتل  
 کن بر کوی قتل او لغوی بشتی سفاح خلیفه کندی در بنی امیه و قتل  
 خطبه اقور و در می سکون بنی عیسی ایام او نیز اوقند بلی **تفصیل طغاة**  
**عباسیون** **۱۳۷** مدتی ایشان **۱۳۸** **عهد سفاح بن عبد الله**  
**بن محمد بن علی بن عبد الله بن العباس** رضی الله عنه **۱۳۲** سوت **۱۳۲**  
 اولادش **۱۳۷** مدتی امارت **۱۳۸** وفاتش **۱۳۷** مدتی عرش  
**۱۳۲** ابو مسلم معاوی بنی ایدو که فرطی بیعت ایدو خضص نام کسسه و نیز اولاد  
 ابتدا وزیر اطلای بوندر زانند اولدی **عهد یارم سفاح ابو جعفر المنصور**  
 الدواني عبد الله بن محمد بن عبد الله بن العباس بیعت **۱۳۷** مدتی امارت  
**۱۳۲** حجه کیده کن احرام ایدو وفات ایدی **۱۳۷** **مدتی عرش** **۱۳۷** اولادش  
**۱۳۷** وفات **۱۳۷** **عهد صادق** **۱۳۷** کعبه شریف حرم بنو تکی کعبه مشرقه  
 حرم و دیباچه ایدو و شد و حرم شریف بکرم او حج قابو ایشد و قتل بقرین  
 التوفی زنجیر ایدو و شد و مصره دن درت یوز سکون مرمر در که کتور و ب  
 حرم شریف تعمیر اشدی **وفات امام جعفر ابو جعفر نجاش بن ثابت** رضی الله  
 تعالی عنه فی رجب **۱۳۷** مدتی شریفش **۱۳۷** نونش الرقوان سلسله بند  
**وفات امام زحر فی** **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** بغداد شهر بنی منصور شد  
**عهد محمد المهدی ابو عبد الله المنصور** عادل و سخی و کامل ایدی سمع  
**۱۳۷** مدتی امارت **۱۳۷** وفاتش حرم **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷**  
**۱۳۷** اولادش **۱۳۷** وفات **۱۳۷** **ابراهیم بن ای** **۱۳۷** وفات  
 امام سفیان **۱۳۷** **عهد محمد المهدی** حرم بن شریف خلقه حج و قتل صدق  
 ایدو ایدی **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** مکه و مکه مدینه و منوره به اسرا  
 اولادش در همرا تونر عملدر انوار عدد **۱۳۷** **عهد محمد الهادی بن**  
 محمد المهدی بیعت **۱۳۷** مدتی امارت **۱۳۷** وفاتش و عیال **۱۳۷**

انتساب  
 الدوله العباسیه

ابن  
 محمد  
 بن  
 محمد

طالع  
 المسد  
 بالرحام

**۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** اولادش **۱۳۷** **عهد هارون الرشید**  
 که موسی الهادی نک قرندیشی در بیعت **۱۳۷** مدتی امارت **۱۳۷** وفاتش  
 در جانی الازهر **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** اولادش **۱۳۷** **عهد هارون الرشید**  
 ایشد در برد فقه بکر مدینه و منوره دن بیانه و اردی هارون هر کون  
 یوز حرکت غارت فلور دی و هر کون بیک لجه کندی الیه تصدق ایدو تا آخر  
 عمر که بر سینه و بر سینه حج اشد عادی ایدی وزیر لری آل بکر مکتد  
 ایدی بکی و جعفر و فضل بن ربیع در بر ایدی **۱۳۷** وفات امام مالک  
**۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** وفات امام موسی کاظم **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷**  
 هارون زمانند قاضی القضاة ایدی امام ابو یوسف که اسم شریفی یعقوب  
 امام اعظم ابو حنیفه حضرت بک شاکردی در اول علمادن قضای بوندر قبول  
 ایدی هر کون ایکی یوز حرکت غارت فلور دی و وفاتش **۱۳۷** بعد امام محمد بن  
 حسن الحنفی قاضی اولدی رحمه الله علیه و وفاتش **۱۳۷** **عهد محمد الهادی**  
 ابن هارون الرشید بیعت **۱۳۷** مدتی امارت **۱۳۷** **عهد هارون الرشید**  
 خلیفه الذی مقتول اولندی **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** اولادش **۱۳۷** اول  
 زمانند قاضی اسمعیل ایدی که حاد بن ابی حنیفه و محمد بن سماعه ایدی  
**عهد عبد الله المأمون بن هارون** بیعت **۱۳۷** مدتی امارت **۱۳۷**  
**۱۳۷** وفاتش در رجب **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** اولادش **۱۳۷** **عهد هارون الرشید**  
 فضل ابن سهیل و حسن بن احمد و قاضی بکی بن اکثم و بشیر بن ولید ایکی  
 طرسوسه و وفات ایدی **وفات امام جعفر ابو جعفر** قرآن مخلوقه  
 در یک بونک زمانند و ایچ اولدی **۱۳۷** مدتی عرش **۱۳۷** **عهد المنصور**  
**بالله محمد بن هارون الرشید** معتز بنی اولشد و وفاتش **۱۳۷**  
 بیعت او **۱۳۷** مدتی امارت **۱۳۷** وفاتش **۱۳۷** مدتی عرش  
**۱۳۷** امام محمد حنبل حضرت بنی و سایر علماء عظامی و عبود انانی جمع ایدو  
 قرآن مخلوقه و یک کک سین دیون عوف اند که امام احمد قرآن مخلوق  
 و کلدر دید و کی ایچون ضرب شد ایدی **۱۳۷** **عهد** **۱۳۷**

طالع  
 المسد



أخيراً بجاني وبابل وارمنية ٢٢٢ أولاد في عهد الوائلي بالله هارون  
ابن المعتصم محمد بن هارون الرشيد معتز ليد ولد له ١٩٦ سنة ٢٢٢  
مدت أمارت ٥٠ سنة مدت عرش ٣٠ سنة صكر برد في خلق جميع أديب قران  
مخلوق قدر يكديون تكليف الذي سوزين طوع ميله في حد عذاب الذي وفات  
٢٢٢ عهد برزاش الموقل على الله جعفر بن معتصم محمد قران مخلوق قدر يكدي  
منج الذي ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢  
بالله كذوي قتل الذي ٢٢٢ خلفاه أول باباسين اولدركم بوذن قالدي  
مصرده معيلي بغير اعتد جبريل وفات امام احمد بن الحنبل ٢٢٢  
مستص بالله محمد بن جعفر الموقل ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت ٢٢٢ مدت أمارت  
٢٢٢ وفات ٢٢٢ سنة ٢٢٢ عهد مستعين بالله احمد بن محمد  
معتصم ولد له بوذك بابلي خليفة اولما مشدر ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت  
٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢ اولاد في عهد  
الذي ٢٢٢ عهد المعز بالله محمد بن جعفر الموقل بيت ٢٢٢ سنة ٢٢٢  
امارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢ ولد له ٢٢٢ وفات ٢٢٢ سنة ٢٢٢  
مدت عرش ٢٢٢ كذ واختياره فراغت الذي عهد المهدي بالله محمد بن هارون  
الرشيد الوائلي ابن محمد المعتصم بغايت زهد وصلاح اولدركم الذي اكثر  
روى وشب غاري جوق فلو ردي وخرقة كيردي وبركليم وزهرا ونور جري  
جمله محرق في ظلمه في رنج الذي اخر اتران شهيد الذي ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت  
٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢ قتل اش ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢ اولاد في  
٢٢٢ عهد معتز بالله احمد بن جعفر الموقل ابن المعتصم ولد له ٢٢٢  
٢٢٢ بيت ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢ وفات ٢٢٢ سنة ٢٢٢  
٢٢٢ اولاد في عهد وفات امام محمد بن اسمعيل صاحب جامع البصرة  
في علم الحديث في ليلة العيد الفطر ٢٢٢ وفات امام مسلم صاحب الحديث  
٢٢٢ وفات ابا يزيد البسطاني اسمه طيفور ٢٢٢ امام محمد المهدي  
ابن حسن العسكري روافض الكا اولدركم اما مدر جبريل طعقز في غايه اولدركم

فوت اولدي كلا جك مهدي بوذر جبريل احمد بن طوكون اولدركم في ميل مصر  
امير اولدي بوذك باباسي ماموذك قولي الذي وفات ٢٢٢ سنة ٢٢٢  
برازش المعتصم بالله احمد بن طلحة بن جعفر الموقل على الله ولد له ٢٢٢  
بيت ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢ وفات ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢  
اولاد في عهد وفات شيخ زاهد سهيل بن عبد الله قسري  
٢٢٢ عهد المكتفي بالله علي بن احمد المعتصم ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت  
٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢ وفات ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢  
اولاد في عهد برزاش معتز بالله جعفر بن احمد المعتصم اولدركم  
اوچ يلشند فوت اولدي ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ بيت  
٢٢٢ قتل اولدي ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢ اولاد في عهد  
وزراش نصر حرورج عبد الله المهدي في المغرب وبناء القلعة الملك  
٢٢٢ وفات قطب العمر جليل البغدادي رحمه الله عليه ٢٢٢ سنة ٢٢٢  
وفات حنين المنصور الخلاج ٢٢٢ سنة ٢٢٢ قرامط ظهور الذي مكره مكيه جبرال  
سوي قوروج كعبه تك قابوسن يقديله عهد برزاش القاهر بالله محمد بن  
احمد المعتصم غايت عالم الذي ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢  
٢٢٢ كوزر بن ميل جكوب عزل الذي ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢ وفات ٢٢٢  
اخر فقير الحال اولدركم جبار سولم و شوب دلا نوردي اطرافه اولدركم  
بوذك سوي تدبير ندق مستقل اولدركم عهد الراضي بالله محمد بن جعفر  
المقتدر ابن احمد المعتصم ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢  
٢٢٢ وفات ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢ عهد المعتدي المتقي بالله ابراهيم  
بن جعفر المقتدر ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ وفات  
درندان ٢٢٢ سنة ٢٢٢ مدت عرش ٢٢٢ كوزر بن ميل جكوب عزل اولدركم  
حبس اولدركم ٢٢٢ عهد المكتفي بالله عبد الله بن علي ابن المعتصم بالله  
ولد له ٢٢٢ سنة ٢٢٢ بيت ٢٢٢ مدت أمارت ٢٢٢ سنة ٢٢٢ وفات ٢٢٢  
مدت عرش ٢٢٢ بغداد بوذر ايله اوچ خليفة تك كوزر بن ميل جكوب



اوي دغي برياهي اولادله بر بونيك كورن بانه كوج او ندر ايلدي **عهد**  
**مطيع الله** فضل بن جعفر المقتدر بن المعتمد ولا و نش ٢٩١ هـ ٢٩٢ هـ ٣٢٤ هـ  
 مدت امارت ٣٢ هـ وفات ٣٢٢ هـ مدت عرش ٣٢ هـ كذا اختار بلخراغت  
 ايدوب امارت او غلته تسليم ايلدي **عهد الطابع لله** عبد الكريم بن فضل  
 بن مطيع الله ابن جعفر المقتدر ولا و نش ٣٢١ هـ ٣٢٢ هـ ٣٩٣ هـ مدت امارت  
 ٣٩ هـ عزت ايلدي ٣٨١ هـ وفات ٣٩٣ هـ مدت عرش ٣٩٣ هـ  
**عهد القادر بالله** احمد بن اسحق بن جعفر بن المقتدر ولا و نش ٣٩٣ هـ ٣٩٤ هـ ٣٩٤ هـ  
 مدت امارت ٣٩ هـ وفات ٣٩٤ هـ مدت عرش ٣٩ هـ كچن خلفاده بوندر نيزان  
 عرو خلافت سمرقند بوقدر **عهد القايم بالله** بن احمد القادر بن اسحق  
 بن جعفر ولا و نش ٣٩٤ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ مدت امارت ٣٩ هـ وفات ٣٩٥ هـ  
 مدت عرش ٣٩ هـ بونكر خلافتي بيلد نيزان **عهد الامام احمد** صاحب  
 القدروري ٣٩٤ هـ مدت عرش ٣٩ هـ وفات **ابو علي سينا** حيد الرئيس  
 ٣٩٤ هـ مدت عرش ٣٩ هـ انتها **دولت ملوك ديلم** كه اندر آل بويه ديرن  
 ٣٩٥ هـ مدت خلافتي ٣٩٥ هـ ابتداء **السلجوقي** ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ **عهد المقتدر**  
 بالله عبد الله بن محمد بن عبد الله القايم بالله ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ  
 مدت امارت ٣٩ هـ مدت عرش ٣٩ هـ **عهد المستظهر بالله** احمد بن عبد الله  
 المعتز صالحي ومتقي حافظ كلام الله ايلدي ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ  
 مدت امارت ٣٩ هـ وفات ٣٩٥ هـ مدت عرش ٣٩ هـ **عهد المسترشد**  
 بالله فضل بن احمد المستنظر ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ مدت عرش  
 ٣٩ هـ وفات **سلطان محمود** بن ملكشاه سلجوقي ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ **عهد الراشد**  
 بالله منصور بن فضل المسترشد ابن احمد المستنظر ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ  
 ٣٩٥ هـ امارت ٣٩ هـ غلش ٣٩٥ هـ قتلش ٣٩٥ هـ عرش ٣٩٥ هـ امارت ٣٩ هـ  
**عهد المقتدر بالله** محمد بن المستنظر بالله صالحي ومعتز ايلدي ولا و نش  
 ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ امارت ٣٩ هـ وفات ٣٩٥ هـ مدت عرش ٣٩ هـ  
 كعبه مشرقة نك قابو سيني تحزين ايدوب اسكيني كذا ميا بونق ايلدي

اسم الدولة الدليمية

اسم الدولة السلجوقية

**وفات سلطان** سنجري بن ملك شاه سلجوقي عراق وشام خطبه سي او قورجي  
 ٣٩٥ هـ مدت عرش ٣٩ هـ وفات **ملك الكيم محمد** بن دانشمند صاحب الدولة  
 ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات **صاحب الكشاف** الرمحشري ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات **انابك** نزيك  
 بن آق سنقر مستنظر خليفه زمانند بغداد و شغنه ايلدي صكر موصل  
 يكي اولدي سلطان محمود سلجوقي او غل فرغ شاه نزيك تربيت الجون  
 كوندري النويكون انابك دير صكر ديار حبشه ملك اولدي مدت  
 تاريخ وفات ٣٩٥ هـ **عهد المستنجد بالله** يوسف بن محمد المتقي  
 بن احمد المستنظر ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ بيعت ٣٩٥ هـ مدت امارت ٣٩ هـ  
 وفات ٣٩٥ هـ مدت عرش ٣٩ هـ وفات **عبد المؤمن** العادل صاحب  
 المغرب ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات **عبد المؤمن** العادل صاحب  
 حفرة شيخ عبد العادل كيا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات **اسد الدين** شيب كوي  
 بن شادي اسير مصر عم صلاح الدين ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات **سور** و بن انابك  
 نزيك صاحب موصل ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ **عهد المستنير** بنور الله حسن بن يوسف  
 المستنجد ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ بيعت ٣٩٥ هـ مدت امارت ٣٩ هـ  
 وفات ٣٩٥ هـ **عهد ابو قيس شادي** كه ملوك  
 ايويني در حمله بونك اولدي انابك نزيك يانند ايلدي صكر بعل بكه  
 بيك اولدي ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات **نور الدين** محمود انابك الشهير بنور الدين  
 الشهيد شامه و حلبه مالك اولوب مناقبه نهايت بوقدر قبرند  
 و عامستجاب در دير ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات ٣٩٥ هـ بعد او غل صالحي بن  
 نور الدين بابايي ملكه مالك اولدي ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ وفات **الدي صلاح**  
 الدين بن يوسف مصر دن كلوب ممالك جلد ضبط ايلدي فاطميون تسلي بن زمانه  
 منقطع اولدي خطبه مصر بني عباسه عورت ايلدي **عهد الناصر**  
 لدين الله احمد بن حسن المستنفي ولا و نش ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ ٣٩٥ هـ بيعت ٣٩٥ هـ مدت  
 امارت ٣٩ هـ وفات ٣٩٥ هـ مدت عرش ٣٩ هـ **فتح قلان**  
 سزيف كورق بونر طغسان ايلدي مذك اولد و ك مسلمانلر اندر ايلدي



ذكر ابي ننان تاريخت فرنگ لعين وقد سمرقني المتوفى ابي **صلاح الدين يوسف**  
 بن ايوبي كروني في ٨٢٢ هـ **وفات** **علي** ارسل بن بن مسعود التلي في صاحب  
 روم او لوب قونية و سواسه و غيره مالك او لوب جوق ايلكر ايلدي ٨٨٨ هـ  
 مدت سلطنت ٨٨٩ هـ **وفات** **سلطان صلاح الدين** بن يوسف بن ايوبي ملك بلاد  
 الشام ومصر ٨٩٩ هـ مدت سلطنت ٩٠٠ هـ **شيخ شهاب الدين** السهروردي  
 الفيلسوف حليد ولد في ٨٤٧ هـ **عهد الظاهر** بامر الله محمد بن احمد  
 التامري الحسن المستضي بغير الله عادل ايلدي ولا نش ٩٠١ هـ **وفات** ٩٢٤ هـ  
 مدت امارت ٩٠٩ هـ **وفات** ٩٢٣ هـ **عرش** ٩٠٢ هـ بغداد و علماء و ملا  
 اربعيه دار الحديث و بيمارستان و حمام بنا ايلدي **عهد المستنصر بالله**  
 منصور بن محمد الطاهر و لا نش ٩١٨ هـ **بيعت** ٩٢٣ هـ مدت امارت ٩٢٧ هـ  
 عزله ايلدي ٩٢٤ هـ مدت عرش ٩٢٥ هـ **وفات** **جلال الدين** خوازم شاه همدان  
 تاراقه و بلاد فارسه بنجه كره سفر ايلدي نامداد باني شاه ايلدي ٩٤٩ هـ  
**وفات الشيخ العارفين** ابي حفص شهاب الدين سهروردي ٩٣٢ هـ  
**وفات** ملك المالك الكامل محمد بن ابن عادل ابو بكر بن ايوبي مالك مصر الشام  
 ٩٣٥ هـ **وفات** **عمر ابن القاسم** ٩٣٦ هـ **وفات** **شيخ محي الدين الشيرازي**  
 باني عري ٩٣٨ هـ مدت عرش ٩٣٩ هـ **عهد المعتمد** بامر الله عبد الله  
 ابن المنصور المستنصر الطاهر محمد بن احمد الناصر بن الحسن المستنصر بغير الله بن  
 يوسف المستنجد بن محمد المتقي بن احمد المستنجد بن عبد الله المصلي بن احمد  
 بن عبد الله النعاني بن احمد بن القاسم بالله بن اسحاق بن جعفر المعتز بن المعتزل  
 بن طلحه بن جعفر المتوكل بن محمد المعتصم بن هارون الرشيد بن محمد بن عبد الله  
 بن علي بن عبد الله بن عيسى رضي الله عنه و لا نش ٩٤٤ هـ **وفات** ٩٤٩ هـ  
 مدت امارت ٩٥٠ هـ مدت عرش ٩٤٦ هـ **وفات** ايوبي بن بوند قام  
 ايلدي **وفات** حاجب بن عثمان صاحب الكافيه في اسكندرية ٩٥٦ هـ  
**وفات** **شيخ** ابو الحسن الشاذلي صاحب الحرب البحر ٩٤٦ هـ **قتل**  
 معتمد ٩٥٦ هـ باقت خطاط بونكره قولي ايلدي محمد الله و لا يعلم اجمعين

**هلاكي** ولد جنكين خان بغداد كلوب معتمد شاهك وزير ابي علقمه  
 رافضي و خاني او لما عاني خليفه هلاكي به قتل اذ و ردي خلافت بني عيسى  
 بوند قام ايلدي **بيان خلفاء فاطميين** بمسكرا مدت ايشان ٩٥٦ هـ  
 اول و بار عز بن طهور ايلدي **عهد** عبد الله بن حسن بن محمد بن علي  
 الرضا بن موسى الكاظم بن جعفر الصادق بن محمد الباقر بن زيد العابدين بن  
 حسين بن علي رضوان الله تعالى عليهم اجمعين اول سلطنتي و بار عز بن بوند  
 ٩٥٦ هـ **وفات** ٩٥٦ هـ مدت سلطنتي ٩٥٦ هـ **امام زهبي** حنابلة  
 حاشا كروني شريف و عولي او لا له سلسله كذب و كذوهر اضرا ايلدي  
 بلا حسب و اقل نسب او لا يلزم بويور سلسله من زيدا معتمد ما و بار عز بن بوند  
 و بويور كسنة ظهور الملكين ملك مغربه او بن السبع بن مزارا في طونج حبيب  
 اغني ايلدي اذن ابو عبد الله و بويور كسنة و افر عسكر ايله مذكور محمد  
 خلاص ايجون مغربه و اردي مذكور ملك السبع دني خوقند مديي حليد  
 قتل ايلدي و فرار ايلدي ابو عبد الله مزيور محمد بنك قتل او لا و غني اشك  
 جمع ايلدي و عسكري براكند او لما سدت و هم ايلدي و بويور محمد بن بويور  
 زندان جوق و مغربه بادر شاه ايلدي بوند في سستقل بادشاه او بويور كذو و يا  
 بادشاه ايلدي عبد الله قتل ايلدي و بويور كليا و بار عز بن بوند بادشاه او لا و يا  
 نسبتي اذ نسب طاهر نسبت ايلدي او لا و فاطميين و بوند **عهد**  
 القايم بامر الله محمد بن محمد بن عبد الله بن حسن و مغرب جلوسش ٩٥٦ هـ مدت  
 سلطنت ٩٥٦ هـ **وفات** ٩٥٦ هـ **عرش** ٩٥٦ هـ **عهد المنصور بالله**  
 اسمعيل بن نزار بن عبد الله و مغرب و لايت و و ابي فتح ايلدي و منصور  
 دير شهر شهر بنا ايلدي **عهد المعز الدين** بالله معز بن اسمعيل المنصور  
 بالله جلوسش ٩٥٦ هـ مدت سلطنت ٩٥٦ هـ **وفات** ٩٥٦ هـ  
 مدت عرش ٩٥٦ هـ **تاريخ ببناء جامع الامير** جوهر نام برقي بني  
 ايلدي ٩٥٦ هـ روافضي ايلدي خطبه و صحابه و كراي ترك ايلدي و و افر  
 ابي ذكرا نيزدي مشار اليه المعز الدين لله بحر محيطه و ارجحه مغرب و و بار

**اسماء**  
**الدولة الفاطمية**



مصر ما لك او لادي مصر ك امير يبر كافر حبشي ابي و هم طواغيت ابي ملك  
 اخشي لك قولي ابي صكر او غني كوجك فالوجب رينه اما يك اولوب حمله اسوي  
 كذني كوردي صكر مستقل باي شاه او لادي ٢٥٦ كافر فوزه اولوب عزدين  
 معركه قولي جوهر فائدين يون بيك عسكر ايله كلوب مصري فاتح الارب حاليه لان  
 قاهره يتي عزت يتي او لادي بنا ابي صكر حنبر كذندي معزدي مصر كلوب  
 تحت ايد ندي ٢٥٢ و فاشي ٢٥٥ مدت عرش ٢٥٦ **عمر** الغزي  
 لدي الله نزار بن المعز لدي الله معد بن منصور جلوسني ٣٥٥ مدت سلطنت  
 ٢٥٦ مدت عرش ٢٥٦ و فاشي ٢٥٦ عام بليديس ٢٥٦ حمله مصر شامه  
 و معز به ملك ابي عباس بن النذر اذ يله **عمر** الحاكم بامر الله المنصور  
 بن عزير بن المعز جلوسني ٣٥٦ مدت سلطنت ٣٥٦ مقتول بولندي  
 ٢٥٦ مدت عرش ٣٥٦ مصر جامع حاكم بولندي كذني بنا ابي غايب  
 عالم و خبيس ابي هبج برد بن اوزر و كل ابي كذني و نفسى هو كذني تابع ابي  
 بول ك حاكم حاردي ابي نيز بر حاردي بول نابيد او لادي صكر مجروح و مقتول  
 برت بولندي **عمر** الطاهر لا عزاز الدين الله علي بن الحاكم بن الغزي  
 جلوسني ٢٥٦ مدت سلطنت ٢٥٦ و فاشي ٢٥٦ مدت عرش  
 ٢٥٦ شام و حلب و بعض عرب و ياري النذر كذني كذني كذني كذني كذني  
 اولوب كوجك او غني او لما غني بويله و اتقي او لادي **عمر** المستنصر بالله  
 معد بن الطاهر علي بن الحاكم رافقي ابي جلوسني ٢٥٦ مدت سلطنت ٢٥٦  
 و فاشي ٢٥٦ مدت عرش ٢٥٦ مصر عايند قحط او لادي كذني يوسف علي السلام  
 نزار نذر بري بويله قحط او لما نذر بر اتمك كذني به صا لادي كذني اولاد في  
 و عبا في و والد سني بغداد كذندي او كوجك مصر حار او لادي **عمر**  
 المستنصر بالله احمد بن المعز المستنصر بن طاهر بن الحاكم جلوسني ٢٥٦  
 مدت سلطنت ٢٥٦ و فاشي ٢٥٦ مدت عرش ٢٥٦ قدس شرفي بولندي نزار  
 كير و فزني طائفة سي الوجب ايجنه كذني و طرا بولسي و سروي و غناي حله  
 ضبط اذ يله **عمر** الامر باحكام الله منصور بن احمد المستنصر بن معد

ابن طاهر جلوسني ٢٥٦ مدت سلطنت ٢٥٦ مدت عرش ٢٥٦  
 قتلش ٢٥٦ رافقي و فاشي ابي مصر ايله و ضد ما بينت او بن كبري  
 كجر كذني فلا بيلر بجاعله او و ب قتل اذ يله او غني او لما غني غني او غناي  
 برينه نصب اذ يله **عمر** الحافظ لدي الله عبد المجيد بن محمد بن مستنصر  
 معد بن طاهر جلوسني ٢٥٦ مدت سلطنت ٢٥٦ و فاشي ٢٥٦  
 مدت عرش ٢٥٦ الطاهر باي الله اسمعيل بن عبد المجيد الحافظ لدي الله  
 جلوسني ٢٥٦ مدت سلطنت ٢٥٦ و فاشي ٢٥٦ مدت عرش  
 ٢٥٦ **عمر** الفايدي بن عبد الله عيسى بن اسمعيل الطاهر جلوسني ٢٥٦  
 مدت سلطنت ٢٥٦ و فاشي ٢٥٦ مدت عرش ٢٥٦ مصر او بن جامع حاليه  
 مدكور عيسى بن المتشدد **عمر** العاصم لدي الله عبد الله بن يوسف  
 بن عبد المجيد الحافظ لدي الله جلوسني ٢٥٦ مدت سلطنت ٢٥٦  
 و فاشي ٢٥٦ مدت عرش ٢٥٦ و فاشي ٢٥٦ فاطميه بولندي عام او لادي جمعا  
 خلفاء فاطميه **عمر** بيان الدولة الايوبيه بمصر مراد و فاشي  
 مدت اثنان ٢٥٦ **عمر** اوله دولت ابو بيه ملك صلاح الدين يوسف  
 بن ايوب بن شادي دند بوايوب اسد الدين شير كوه ابي قريش ابي  
 حلب بكي انا بلش نكي ياشد بنجه مدت اولوب صكر ايوب بولندي بولندي  
 ايوب بش يون التمش سكرت فاشي اولوب صلاح الدين اطر و فاشي و حلب  
 ضبط اذ يله نور الدين شهيد امير ابي و محمدي بن انا بولندي بولندي  
 اولوب بنجه فتح الدين اذ يله عاصم لدي الله نزار نذر و فاشي و فاشي  
 عاصم فاشي اولوب فاطميه بولندي منقرض او لادي خطيه عبا سيني منه  
 اقوي بغداد خليفه او بن مستنصر بنور الله اشد و صلاح الدين يوسف  
 خلعت كذني و ب شامه و مصر حاكم قلاي ٢٥٦ و فاشي و فاشي  
 دمشق ٢٥٦ مدت سلطنت ٢٥٦ مدت عرش ٢٥٦ مصره قلاي  
 طاعه بولندي ابي ٢٥٦ فوق حاليه و فاشي لا بولندي **عمر**  
**الملك العزيز** عماد الدين عثمان بن سلطان صلاح الدين يوسف بن ايوب

الدولة الايوبيه



جلوسش براي تخت مصر ۲۸۹ مدت سلطنت ۲۸۹ و فاش ۲۹۰  
 مدت عرش ۲۸۱ امام شافعی حضرت نیک قابوسند مدتی نزد **عهد** محمد المصنف  
 ابن مالک العزیز عثمان بن صلاح الدین یوسف جلوسش ۲۹۶ مدت  
 سلطنت ۲۹۹ و فاش ۳۰۱ ملک عادل که بابا سنک عمو سید بکلان  
 بونی عزالدین **عهد** الملك العادل محمد بن ایوب برادر صلاح الدین  
 یوسف جلوسش ۲۹۶ مدت ملک ۲۹۹ و فاش ۳۰۱ اولادش  
**سرا** کند و بی فوت او لدون یار مری او غلی ملک کامل محمد و رزی  
 شانی و ذبیحی را و غلی ملک اعظم عیسی به و رزی و دیار بکری و بلاد طیه و و  
 حایلر و اولاد ملک حمله او چینی او غلی ملک اشرف و رزی که اسمی موسی در بین  
 حالت تر عند سکنی او غلیبه ضمت اندی **عهد** الملك الكامل محمد بن الملك  
 العادل محمد ایوب جلوسش ۳۰۱ مدت امارت ۳۰۱ و فاش ۳۰۲  
 مدت عرش ۳۰۲ قدس شریفی تر نک لعین بونک ترا نند المشرق بکری و عسکر  
 جکوب اول ملعون تله الذن الدیلر ۲۸۱ **عهد** الملك العادل الصغیر  
 ابوبکر ابن الملك الكامل محمد بن الملك العادل جلوسش ۳۰۵ مدت امارت  
 ۳۰۵ و فاش ۳۰۶ و فاش ۳۰۶ **عهد** نجم الدین  
 ایوب الملك الصالح بن الملك الكامل محمد بن عادل جلوسش ۳۰۶ مدت  
 امارت ۳۰۶ و فاش ۳۰۷ خاتونی شجر الدین ام الخلیل ملک  
 صالح اولد که موسی کسیه افشا اینیوب او غلی ملک معظم نوران شاهی  
 حسن کفون کفر بنجه اخقا اندی و مدتی ای باد شاهک مرتب سماطی  
 جکوب و علوفه ویریلوب شول لسته که دیوان باد شاهب لا رند  
 حمله مختار برند ایدي **عهد** الملك المعظم نوران شاه بن ملک صالح نجم  
 الدین ایوب جلوسش ۳۰۶ مدت عرش ۳۰۶ مدت امارت ۳۰۷ و فاش ۳۰۸  
 اسکندر امکنار لرینی حمله کیدر و کیدر یکیدر او ملرین نصب ایوب  
 باباسنک و صیتلرین طومینوب خلافت اند و یکون بابا سی قورلرینی و یکری  
 کلوج قلیچ ایله یارم یارم ایوب صکن فحوب قصر کیدر و بنه او لدون

انش او رب یا قدیر کیر و فحوب قصر ن کذوبی اشفا اند قد بونلر حاضر اولوب  
 قلی ایله قتل اندیلر ۲۸۶ **عهد** شجر الدین خاتون نوران شاه هلاک  
 او یحیی ملک صالحک خاتون ام الخلیل شجر الدین خاتون باد شاه اندیلر منبر  
 نامنه خطیه او قدیلر عزالدین ایبک نام ترکی وزیر اندیلر ۲۸۶ بریل بوجاک  
 او وزیر اولوب اخر الامر کجای ایدوب الادی وزیر ایکن بادی شاه اولدی  
 وزیر ایکن بادشاه اولم صانوردی او لمادی خلق بوجای مرضی کورنوب  
 ملک اشرف مظفر الدین موسی بن مالک ناصر یوسف ابن الملك سعود العادل  
 تخت کجور و بیک ایلدیلر بر بنجه مدت بادشاه اولدی ۲۸۶ مدت امارت  
 ۲۸۶ عزالدین مظفر الدین موسی ۲۸۶ دولت ایوبیه بوجلا تمام اولدی  
 مظفر الدین موسی تارن اولوب تده بیر مالک او تارن و غلی اجلان اناک معن  
 عزالدین ایبک که حمله امور فی کورن اول کسسه ایدي مظفر الدین عزالدین  
 ایوب کذوبی مستقل بادشاه اولدی اوله ملوک اکرا اوله بیان  
**الدولة الاثرک** ۲۸۶ مدت ایشان ۳۰۳ **عهد** الملك المعظم عزالدین  
 ایبک الترمکلی ملک صالح نجم الدین ایوبیک جاشنکیزی ایدي صکر شجر الدین  
 بجور ایوب و شرف الدین موسی ترا نند اناک اولوب جمیع اموری اول  
 کورردی بعد شرف الدین تارن او ملعانی ای عزالدین کذوب و دیار  
 مستقل بادی شاه اولدی ۲۸۹ مدت استقلالش ۲۸۹ خاتونی شجر الدین ملک  
 ایدي صکر موصل حاکمک قرین الوب شجر الدین حسد ایوب حمام اچند  
 قتل اندوردی ۲۹۰ **عهد** ملک المصنوع علی بن المعظم الدین ایبک  
 صکر لا لاسی سیف الدین قطر مصنوع علی و فرزند استلرینی و انلی جیس ایوب  
 کذوبی تخت جلوس اندی سببی بون ایدي که مصنوع و انلی یکیشند ایدي  
 حمله اموری لا لاسی کورردی کذوب و سیر و قی و صفایه مشغول او شکب  
**تاریخ** حبس و عزالدین مصنوع علی ۲۹۰ **عهد** ملک مظفر الدین قطر  
 المعظم جلوسش ۲۹۰ سنه سابقه هلاک کو نام کسند خروید ایدي  
 خلافت بنی عیسی قتل ایوب بعد ای کلوب الوب جلوی و شاهی حمله

انتساب  
الدولة التوکل



او لداياري الوب قطع مکتوب کوند و بعضی هزار ایدیلری کذو و کوند  
 ری ویر سن دیو قطره فی عسکر جکوب شام قریند تا نارله جنک ایدوب اهل  
 اسله مه فتح میتران لوب تا نار و کفار منضم اولوب حکم عورت ایدوب  
 عزالدین ابیک قوکره ذی برنجی سی بند قرار و بلدانی و بهادر و غیره بکله  
 اتفاق ایدوب شکار قطری تنها اولوب قتل ایدوب برینه برسی تخت  
 کچوب پادشاه نصب اندیلر **۵۸** **عهد** **ملک الطاهر** بر سر بقدار  
 قرطاس المعزنی حلوسشی **۵۸** بغدادی هلاک کوی بنی عیسی در معتمد خلیفه  
 قتل ایدی اول زماندن بری ال عیسی در خلفا قلموب سابعه اولی خلیفه  
 طاهر بامر الله در محمد که او علی احمد المستنصر بالله و غیری بغدادی محبوس اولوب  
 صکره اطلاق میتران لوب مصر قضات قتل جلد مسلمان سینه شهادت  
 ایدوب خلافت مغر و لوب ملک طاهر دخی سلطنته اذن اجازت الی  
 صکره احمد المستنصری بغدادی کوندردی بکزار تا عسکری غلبه ایدوب  
 بوارا بعد نابدید او لای صکره شام شریف بولوب آخر عمری اند کج  
**۷۷** مدت سلطنت **۷۷** مصره و ورت مذهبه قاضی بو نکران  
 حادث او لای **عهد** **ملک سعید** بکت خان بن ملک طاهر بیبرس  
 جلوسشی **۷۷** مدت سلطنت **۷۷** جوان ظالم و بی تدبیر و ملکی  
 خلق اذن اعراض ایدوب جبر کندی عزالدیل **۷۷** صکره کرک یک  
 اولوب بریلدن صکره فوت او لای بامر الله **عهد** **ملک عادل** صلاحی بن ملک  
 طاهر قزاقی عزالدیل قتل سلاشی بیدی بیلند ایدی تخت کچوب بریلر  
 بریح الوه **۷۷** انا بک عساکر ابو المعالی ملک منصور قلا و بنی ایدی  
 جمله اموری اول کور و بخر خلقی لطف و احسان اید جلب ایدوب  
 سلاشی عزالدیل و کذوب پادشاه او لای مدت سلطنت سلاشی **۷۷**  
**عهد** **ملک منصور** ابو المعالی قلا و بنی النجی الصالحی القلی بکشی  
**۷۷** مدت سلطنت **۷۷** و فاشی درنی ایلی **۷۷** مصره  
 اولی بیمارستانی بو میا اعتشدی که روی زمین دیو یله بیمار خانه اولان

مغرب و بارنده بر کیمیا که کلوب بری من طولی سی بقر و خورشون جمع اند و ب  
 جوهر طبع انک ایدل التوق ایدوب اول التوق ایدل بو طریقی بیمار خانه بنا  
 اعتشد دیرلر طرا بوسی فرنگ اذنی فتح ایدوب ذکر کاردن اولی حصار  
 یعقوب باقوب مالیا معمر و بن قلعهی بنا اندی و صایده و عکله و بیری  
 و جبلیه و ولا طقیه به فرنگ اذنی الوب بنجه فتحلر اعتشد حسان  
 خدا بیلور **عهد** **ملک اشرف** صلاح الدین خلیل بن قلا و بن النجی جلوسشی  
**۷۹** مدت سلطنت **۷۹** بر بجه ستمند تغریج و شکار ایدرکن  
 امیر بدر و لا جایی فرصت بولوب ملک اشرفی قتل اندیلر **۷۹** **عهد**  
**ملک ناصر محمد بن قلا و بن** قزاقی مرینه پادشاه او لای **۷۹** اما کوی ملک  
 او غلجی او لای غلجی امرای جمع اولوب عزالدیل مدت امارت **۷۹**  
**عهد** **ملک عادل** کیبغا سمنوری غلبه ایدوب تخت کجی **۷۹**  
 مصره قحط عظیم اولای کیبغا شام طرفه کدوب مصره لاجایی خروجه ایدی  
 پادشاه او لای **۷۹** صکره کیبغا عزالدیل سرحد بیگلر و بریلر **۷۹**  
 اوچ بلاند او لای صکره جامه فوت او لای **عهد** **ملک منصور** لاجایی  
 مصره پادشاه او لای **۷۹** ملک اشرف خلیل امرستدن ایدی ایکی یایی  
 ای مصره پادشاه او لای صکره قتل اندیلر **۷۹** کیرو ملک ناصر محمد  
 قلا و بنی پادشاه او لای او نسیل و التی ای تختند او نورب صکره  
 حجه نیت ایدوب کذو اختیار ایدل فراغت ایلوب بیبرس نام جاشنکیر  
 پادشاه ایدیلر **عهد** **ملک مظفر** بیبرس جاشنکیر محمد بن قلا و بن  
 فراغت اند کدن صکره پادشاه او لای او نسیل حکم اند کدن صکره کیر  
 کیر محمد بن قلا و بن کیر کدن کلوب اذنه مصره کلوب بیبرس سعید مملکت  
 قاجوب مصره محمد قلا و بن تخت کجوب او نوروی **۷۹** عزالدیل  
**۷۹** مدت امارت **۷۹** و فاشی **۷۹** **عهد** **محمد بن قلا و بن**  
 او جی دفعه تخت کجی **۷۹** اوچ کمره خجی ایدی و فاشی **۷۹**  
 ولوسشی **۷۹** مدت عرش **۷۹** مدت سلطنت دفعه اولی **۷۹**



رفعة ثاني **س** و انت ثالثه **س** **عهد ملك** منصور ابو بكر  
 بن محمد ولاه و ت با باني تختة جلوس ابي ايدن زياره جده كجركد نيك  
 انايك عسكرا قاو صون سيفي ايله ما بينلرند عسكرا ليجنه فتنه براغوب  
 عداوت سببند منصور عزال ايدوب مكره شهرهون چقاروب جيله  
 ايله قتل ايلدي **عهد ملك** اشرف علاء الدين كوجك بن محمد ولاه و ت  
 قرنداشي پرينده كجوب ماي شاه اولدي يدي يلكند ايلدي مدت امارت **س**  
 و بره و ايند سكره اي كجوب انايك قاو صون بوني و في عزال ايلدي قاو صون  
 ملكته كندرد و ورت يلا اند صاغ اولوب فوت اولدي **س** **عهد ملك** ناصر  
 احمد بن ملك محمد ابن فلا و ت قرنداشي پرينده  
 كجورد يله **س** اوچ ايدن صكره عزال ايدوب كورك طرفنه كو ندر ديو  
**عهد ناصر الدين** اسمعيل بن ملك ناصر محمد بن فلا و ت قرنداشي احمد  
 عزال اولد قده تختة كجودي **س** مدت سلطنت **س** و فاش **س**  
**عهد ملك كامل** شعبان بن محمد بن فلا و ت جلوسش  
**س** مدت امارت **س** حبس اولوب مكره فوت اولدي  
**عهد ملك مظفر ميرزا** بن فلا و ت جلوسش **س** مدت امارت  
**س** قتل اولدي **س** **عهد سلطان حسن** بن ملك  
 ناصر محمد بن فلا و ت جلوسش **س** سلطان اولدي مكره امرا جمع اولوب  
 سلطان حسي قلعه د حبس اند يله **س** تختي ملك ناصر نام قرنداش  
 ويد يله اوچ پيل اوچ اي كجودي مكره ملك صالح كيدوب بكار سلطان  
 حسي غضب اند يله مصره بر عالي جامع بنا استدر شيخ اكل و غايه  
 البيان صاحبي بونكر ناند كلشدر مدت سلطنت **س** و فاش **س**  
**عهد ملك صالح الدين** صالح محمد بن فلا و ت قرنداشي سلطان  
 حسني قلعه د حبس ايدوب اني تختة كجورد يله **س** مدت سلطنت  
**س** عزاش **س** و فاش **س** كرو انوك بره سلطان  
 حسني كجورد يله **س** التي يله اي باج شاه اولدي مكره طو لوب

قتل اولدي نند كدر سلطان حسنيك اولد رفعة جلوسش ذكر اولندي  
 بونكر كذا نند يهودي صاري دلمند و نصراي كوك صار نوب و اته بنموب  
 قاتر بنكي عادت اولسون ديو تفنيه اند يله شول شرط ايله كه مسلماني  
 بولد كورمكده قازدن و استلذت اشغه ايوب محمد تيمر عايت ايدن لر  
**عهد ملك منصور** محمد ابن سير حاج بن محمد بن فلا و ت عجمي سلطان  
 حسن پرينده تختة كجودي **س** مدت سلطنت **س** عزال اولوب  
 قلعه د او قز پيل حبس اولدي **س** فوت اولدي تحسند **س** **عهد ملك**  
**اشرف** شعبان بن حسن بن عبداللله فلا و ت جلوسش **س**  
 قتلش **س** مدت امارت **س** مدت عرش **س** **عهد ملك منصور**  
 علي بن شعبان بن حسن بن محمد بن فلا و ت سكره يلكند با باني پرينده كجوب  
 مصالي برقوقه اصمار لذي يعني انايك ايلدي **س** مدت سلطنت **س**  
 و فاش **س** مدت عرش **س** **عهد صالح حاجي** بن شعبان بن حسن  
 بن محمد بن فلا و ت قرنداشي پرينده كجودي بريل التي ايدن مكره عزال اولندي ناز  
 اولماغي ملك طاهر برقوقه تختة كجودي التي يله ايدن صكره نابديل اولد  
 كرو بلكل حاجي بن شعبان انتقال ايلدي يدي اي كرو تختة كجوب كند و اختيار يله  
 فراغت ايوب تكرار برقوقه و بردي **س** **عهد ناصر** و ت جركسه **س**  
 عزال ايشان **س** مدت سلطنت يوز انور سكره سيلار **س**  
**عهد ملك** طاهر برقوقه الجركسه جلوسش **س** التي يله يدي آينه  
 صكره بر كجه نابديل اولوب ملك صالح حاجي تكرار تختة جلوس ايلدي  
 برقوقه قاچوب كرك ولا يندن تعادل اختيار ايلدي ملك صالح برقوقه  
 قتل ايتك ادر كو ندر د كل برقوقه كرو عسكرا جمع ايدوب مصره كلد  
 ملك صالح دغي كند و اختيار يله فراغت ايدوب برقوقه مصري تسليم ايلدي  
 مدت سلطنت اولد **س** و انت ثاني **س** و فاش **س**  
**س** **عهد حافي** بن ناصر **س** **عهد ناصر** بن ناصر بن ناصر  
 فراغ بن برقوق اول تختة جلوسش **س** **عهد ناصر** بن ناصر بن ناصر

انفسه  
 الدولة الجركسية

قتل



پادشاه اولادي ۲۰۳۳ التي بن و بنی ای سلطان اولوب بعد امرانك  
اختلاف فتن خوف ايدوب ايکي اي اوف کون قاجوب کر لندی تختنده  
فرزندانی عبد العزيز بن بوقوي کجورد بلر تیش کون ذن صکر کیر و حرف  
ايدوب فرزندانی اسکندر تیه کون ذن سروب اند فتن اذیلر ۲۰۳۴  
ظالم اولد و عیون قتل اولدی آخر کون و بی دخی شامدن عزله اولوب قتل  
اندیلر ۲۰۳۵ **عهد العادل امیر المؤمنین ابو الفضل عباس**  
المستعین بالله بن المتوکل فرج قتل اولد فتن صکر تختده جلوس اولدی  
۲۰۳۶ مدت سلطنت ۳۰ عزله شد در شعبان فی سنه ۶۰۷ مزبور  
اسکندریه کوندر لاری اند فتن اولدی **عهد ملک المؤمنین**  
ابو نصر شیخ محمود الطاهری جلوس ۲۰۳۷ مدت امارت ۳۰  
و فتن ۲۰۳۸ بنای جامع مؤید تیه ۶۰ و مدرسه ۶۰ مصر بولس  
بنی المتشدد ۲۰۳۹ برقوق امر اسندن ایدی نایب الملک ایدی خلیفه  
عباسی عزله ایدوب امرای بونی پادشاه الیدیلر **عهد الملک المظفر ابو السعید**  
احمد بن شیخ محمود بابا مؤید تیه جلوس اولدی ۲۰۴۰ مدت امارت ۳۰  
**عهد ملک طاهر** شکر که ملک مظفر بن شد و فی مدینه ملک ایدی تختده  
جلوس اولدی ۲۰۴۱ مدت اقامتی اوچ آید و فتن ۲۰۴۲ **عهد ملک**  
صالح محمد بن شکر بجای پلر ۲۰۴۳ مدت ای پادشاه اولوب عزله اولد  
۲۰۴۴ و فتن ۲۰۴۵ **عهد ملک اشرف** بر سبای الد قاتی  
ملک برقوق عتقا سندن ایدی جلوس ۲۰۴۶ مدت امارت ۳۰  
بر عالی مدرسه بنی المتشدد و جنر و قیرو بون فی فتح ایدوب جزیره کشید  
۲۰۴۷ **عهد ملک العزيز** یوسف بر سبای اسکندر تیه اقامت  
الیدی تافوت اولتجه جلوسش بجای پلر ۲۰۴۸ مدت امارت ۳۰ عزله شد  
۲۰۴۹ **عهد ملک طاهر حقیق** الطاهری ملک برقوق فتن امر سندن  
ایدی جلوس ۲۰۵۰ مدت امارت ۳۰ و فتن ۲۰۵۱  
خیراتی و حسانی بجد و کذ و اختیار بله تختدن فراغت ایدوب اولتجه

ویدی فی شهر خرم ۲۰۵۲ **عهد ملک منصور بن عثمان حقیق** جلوس  
۲۰۵۳ قرق کون پادشاهلر ایدی بعد معزله اولد بلر اسکندر تیه کوندر  
دیلر برینه اینک پادشاه اولدی **عهد ملک اشرف اینک** ناصری فرج  
بن برقوق متعلقا سندن جلوس ۲۰۵۴ مدت امارت ۳۰  
و فتن ۲۰۵۵ کذ و اختیار بی اید تختنی اولتجه ویدی ایدرتی  
فوت اولدی **عهد ملک مؤید ابو الفتح** احمد بن اینک جلوس ۲۰۵۶  
مدت سلطنت ۳۰ آیدر اندن صکر عزله ایدوب رمضان اینده تختنی خوش  
قدمه آید ویدر **عهد ملک طاهر** خوش قدم ملک مؤید سابق شیخ  
محمود عتقا سندن جلوس ۲۰۵۷ مدت امارت ۳۰ و فتن ۲۰۵۸  
۲۰۵۹ **عهد ملک طاهر بلخان** جلوس ۲۰۶۰ مدت امارت ۳۰  
الیدی کوندر صکر عزله اولوب اسکندر تیه کوندر پلر **عهد**  
**ملک طاهر** تم بجا جلوس ۲۰۶۱ مدت امارت ۳۰ کوندر  
عزله اولوب طهای کوندر پلر **عهد ملک** الاشرف سلطان قایتای  
ملک حقیق آدم لهندلر عدله تعمیر بلاد ایدوب قدس شریفه آثار خیریه  
جو قلد و حرمین الشریفین و جدّه معمره و **عهد ملک النضر ابو السعید**  
محمد بن سلطان قایتای جلوس ۲۰۶۲ مدت امارت ۳۰ و فتن ۲۰۶۳  
**عهد ملک الطاهر** ابو النضر قانصو جلوس ۲۰۶۴ مدت امارت ۳۰  
**عهد ملک** العادل طومان بای جلوس ۲۰۶۵ اولد کونکه پادشاه  
اولدی اولد که تختده بجوب حکم و حکومت ایدی اولد کون صکر قتل  
اندیلر **عهد ملک اشرف** جان پولاط جلوس ۲۰۶۶ مدت امارت ۳۰  
۲۰۶۷ **عهد ملک قانصو** غوری جلوس ۲۰۶۸ مدت امارت ۳۰  
۲۰۶۹ و فتن ۲۰۷۰ حاکم شام و حلب و شرق و غرب مروی  
نرمینک پادشاهی و وزیرانک صاحب کلاهی حضرت سلطان سلیم خات  
این بایزید خان خصلتیری و یار مصری دست چرکسده دن مزب شمشیر ایدلر فتح  
و تسخیر اید و کک تخت مصر کیر و چرکسده بکلمندن خیر بکی بیگلر بکی ضرب اید



ایستاد  
الدوله العثمانیه

و یار عزیزی ممالک عثمانیه به ضمیمه آنند **۹۲۲** مدتی در آنجا که  
یونان و آنرا سکن بلد کن مذکور جبراکسه بکلمه کمال عروس ایلد مس و اولاد  
ایون و سبانه و قالی نکر امري ایلد و ولایتی باید از اولیوی منفرد اولاد  
مدتی امارت جبراکسه **۱۳۸**

**سابق سلاطین آل عثمان و غزوات و خیرات ایشان**  
تقدیم ذکر اسباب و تفهیم امر انساب **سخت** نسخ این قصه و دل پزیر چنین  
کرده نقل از سخن دان پیر **سخت** جناب سلطنت مآب خلف خلفاء رحمان  
استرف سلف آل عثمان سلطان سلیمان خان طوق الله اعمار احیاهم مدتی  
مذ الزمان روق الله ارواح موتاهم فی ریاض الجنان حضرت بزرگ ابابا و اولاد  
سعادت بخاری تعداد تد یعنی سلف خلف آل عثمان و قبیلده جلیلده  
علیه الشاندری مضمون **سخت** چنین خواندم از دفتر استانی و روایت  
کنند راوی داستان **سخت** توان از اخبار صحیحده و تواتر بقول صحیح ایلد  
موترخان و ثقیف کتب اهل معانی و دیباچه و جریده اخبار عثمان صحیفه  
اغمار کلک فضاحت مقالی بوسنوال او زره کشید فاشلدر که مثلاً اصل  
فرع اشاعر و قبایل بموجب کتب رسائل ارباب فضایل اسامی سامه اولاد  
عطای بی و جهله مذکور و مسطور و مستدر که حضرت صاحب قران زمان  
سلطان سلیمان خان بن سلطان سلیم خان بن سلطان بایزید خان بن سلطان  
محمد خان بن سلطان مراد خان بن سلطان محمد خان بن سلطان یلدرم بایزید  
خان بن سلطان مراد خان غازی بن سلطان اورخان غازی بن سلطان  
عثمان غازی خان بن ارطغرل بن سلیمان شاه بن قیه الب بن قریه بوغده  
بن بای تیمور بن ای قوتلغ بن تغار بن قایتوف بن سافور بن بلغای  
بن بای سنقور بن قوتقور بن باسوق بن حمید ورا بن باقی اثنا بن  
کوک الب اخور بن قره خان بن ای قوتلوق بن قوتقور بن قرق خان  
بن بای سنقور بن بای صوق بن بلواج بن تغار بن سونج بن چهار  
بوغده بن قوتلوق بن قیرجه خان بن عود بن سلیمان شاه بن قرق خان

بن قوتلوق بن بای تیمور بن قوتلوق بن بای اولوق بن طحا بن  
طوقرخ بن قرق بغا بن بایق بن طوقش بن کوچک بیک بن ارغوق  
بن قوتلوق بن جک تیمور بن بختی بوغده بن قوتلوق بن قورخان بن بالیو  
بن قوراس بن قرق اوغلو بن سلیمان شاه بن قورلوق بن بولغار بن  
بای تیمور بن بای تیمور بن قوروش بن کورک الب بن اخور بن قرق  
بن قاتی خان بن بولجای بن یانت ابن حضرت نوح علیه السلام **اسامی**  
سلاطین آل عثمان یوزغور بر ابادن اجدان عالی نژاد لری حضرت نوح علیه  
السلام منتهی او **تاریخ** حضرت بنو بیک المی یوزراوی بریلی ایدیکه جلیک  
خان بلخ شهر بنی خراب ایدوب خورزم شاهی مملکتندن اخراج ایقتش ایدی  
اول سید بن عم بکرمینه تفرقه و شمه کنی مشاء الیه سلیمان شاه که ماهان  
شهرند باد شاه ایدی کند و به تابع قوتلوق جرجا غور طائفه سیله الیه بیک  
تا آوار لریله دیار و مدعی ایدوب آنرا بیجانه کلوب غار ایدوب  
الستاندن حلبه کلوب اندن دخی کو چوب بفرزات او کنه کلوب کجری  
منصور سلیمان شاه فرات غرق او لوب جعبوری قلعه سی او کنه دف اندیلر  
مشاء الیه سلیمان شاه ایلد کلون طائفه و تا آکر هری بر طرفه جیشان  
اولاد بلر سلیمان شاه غرق او لد قد و ورت او غلی و ایدی بری ارطغرل  
و بری سنقور و بری کون طوغدی و بری دندار دیرلر ایدی ایکسی  
دو نوب ینده دیار شرقه کدی ارطغرل و م سمتله نوجه ایدوب  
السلجوقدن قنده و سلطان علاء الدین کیقبا بن خسرو بن قلی ارسلون  
بن سلیمان بن قتلش بن اسرائیل بن سلجوق باد شاه ایدی ارطغرل غازی قونیه  
کلوب سلطان علاء الدین ایلد ملاقات ایدوب اجازت الووب اول طرفلری  
دیار و مده نوجه اند کد و ایلد تا تار طائفه سندن نجه بیک  
ادم کلوب بوزرا و قلود دیرلر برا و قی خان و ار ایدی انک ایدی او غلی  
و ار ایدی برینه بوزرا کیر دیرلر ایدی برینه قصوت برینه و اسق بری  
قرع عیسی برینه او زار دیرلر برینه کونند برینه قوتلوق تیمور دیرلر ایدی



کلوب چو قهر او و اطرافند نمکن آید و با مزبور بوز او قلوب و او لوب  
 بویک او غلی بوز کیر جملیه سردار او لوب اطنه و طرسوس و بلسر قلع  
 لر بنف تیج آید و با صکرا بوز کیر قوت او لوب او غلی مضان یرینه یک  
 او لوب پنجه مدت چکدی **ب** کما آن فریدون و ضحاک و جم شاهان  
 عرب خسروان عجم همه فاک پیست کردون بالی خشت خنک آنکه جز خشم  
 نیکی گشت **قصه** ارطغرذ و لد سلیمان شاه او بیغ نقرا و لادی  
 و ارا بدی گویند **الب** از نیقد مد فونند و فاشی **۲۸۵** صا رو بی  
 صا و عود فی دیرار عقان غازی ارطغرذ توابعی ایل غزا ایدرین قیصریه کلوب  
 بوز قونییه ده باد شاه اولان سلطان علاء الدین کیقباد او غلی صا رو بی  
 گویند و با کفار خاکسار غزائیته بود یای کلک که دیو اجازت طلب  
 آید و با تحت حملو متکرده بوز بوز آید آنکه مناسب محل تعیین او نموجا  
 آید و روز د بکن قرص صا رو نکوری آید بیک و سلطان علاء الدین مملکیته  
 ارسند سو کجک نام موضع قشلاق و طو ماخی طایغ آید ارمک طایغی  
 سیلاق تعیین آید و با ارطغرذ توابعی ایل اول مواضع قشلاق آید و با  
 متصل غزایه شغورد او لدیر بعضه اوقات انقره نام شهر قلعه  
 سلاسل دیکه ایلدا اشتهاار تام بولمشد آنک قر بند قرجه طایغ نام  
 محاک طایغی و ماخی کفار بد کمار ایل جنک و جدال و ضرب و قتال آید و با  
 عار و ناموسی زیاده بکسرایله اول طرفه پشت پناه اسلامان ظهیر و بغیر  
 و اهل اسلام و ایمان اولمشدی **ب** جنک مید اند چون ارا و سنده ارطغرذ  
 روح پاک شاه مردانده سلام اولسون ارطغرذ **س** کند و ید معاونت  
 و مظاهر آیدن چشم چشم کین خشت آسیدن مشهور و مذکور لایحه  
 قوجه گویند **الب** طو غزل **الب** ایقود **الب** صی **الب** صالتق  
 صصا چاوش قرنداشی سولشی چاوشی عبدالرحمان غازی اقا پاشا  
 محمود **الب** قر و غلای قر و مرسل بختلو قر و تکه شخی محمود طار  
 ناله محمد فرنگی و عیسی جمله درت یوز قر و درت نفر محمد کینه

در اسلام ملک ظهوری ایمن جانلری ایله مالترین و باشرین فدا ایدوب  
اکثری شهید اولدی **میدان شاهان خلافت شعار حضرت عثمان و**  
**ولایت مدار تفصیل ظهور دولت آل عثمان** و مناقب و تواریخ و قصص  
ایشان **ولایت** حضرت عثمان غازی در سکو جنگ ۲۵۶ جلوس ۲۹۹  
مدت سلطنت ۳۶ مدت عمرش ۶۹ و فاش ۲۵۶ سکو جنگ و فتح  
ایندی اما مزار لری بوردیه ده در قرق اوچ پلشدن پادشاه اولدی  
مرهم غایت اهل کرم و نضایت صاحب عطا و نعم اولوب عدل و سخا  
ثانی عربی و فرجهان ناکث قرین ایدی هر اوچ کوند بر مطبختن طعام بشرد  
فقرا فیض یافت ایدردی و ارا مل اهتمامه کلی انعام ایدوب سایر فقراء بنده  
کسوه و لباس اولشد و رب احسان بلا امتنان ایدردی مرحوم وفات  
اندکده صکن خزینه سند معجور بقدر بولیموب همان برچی الی و برچی  
و برجیه سی و ایکی سوری قیونی بولندی الآن بوردیه بوردین قون تبرک  
اول قنیزدیر **فرع حصار** فتح اولنوب ایچند جمعه غازی قلوب عثمان  
غازی قرق اوچ پلشدن کند و ادینه خطبه و ابتدا طهرسون فقیه نام  
بر اهل علمه اقرتدی تختک جلوسدن مقدم اده بای نام عزیز که قرانی کج  
ایدوب المشردر ۲۹۹ **تقصیر** اولاد اجماد حضرت عثمان غازی  
سلطان اورخان غازی و لادش ۲۷۸ علاء الدین باشا و فاتوره جفا  
۲۷۹ طریق مشایخه سلوک ایلدی مزار شریفی بوردیه ده در  
سرفراوان روی زمین ابوالوقت عثمان پاکیزه دین **تقصیر** عثمان  
غازی زمانه اولن غازی لک و کلکه اسملری کوندن الپ میرلواک این اوکی  
حسن الپ میرلواک یار حصار طهر خود الپ میرلواک اینده کول غازی  
رحمن ایچ قوجه بیفور و لیدر در ش صالوق الپ بیلمش برادر صاباوش  
کوسه محال که قسطنطینک اولوب کلر ندق ایکن و اقد سند کند و یه  
اسلام تلقین اولما عین عثمان غازی ماینده کلوب مسلمان اولدی ادر  
عبد الله قو دیر میرلواک قر قیا **تقصیر** عزات عثمان

خلافه  
الطعن  
طابق



غازي قبل از تابع شدن ارسلان و علاء الدين فتح قريه حصار در قريه  
اينه كود **فتح** قلعه و قريه حصار **۶۱۰** فتح قريه حصار در قريه  
يكي شهر **۶۱۱** فتح قلعه بلك و قلعه و بار حصار و قلعه و اين  
او كي و قلعه و بوندر حصار و قلعه و اينه كود و قلعه و يكي شهر **۶۱۲**  
**تويج** اورخان بار حصار نكوري نك بيلوخر نام قزاق بلك نكوري و بوندر  
دوكون افندي ايكن غازي بوندر ار قزاق نكوري قتل ايدوب و بيليني  
شهران به نكاح ايدوب **۶۱۲** **عشق** عثمان غازي تختة جلوس  
اندك و افندي او نك غزالدر كه ذكر او لغور سلطان علاء الدين كي قياد و قتل  
عثمان غازي نيك قلعه دري فتح ايدوب كافرا افندي ايليو و اخرا مال غنيمت  
النه كيرد و كين اشديك طوخ و بيل و عل و قلمج و آت و خلعت كوندوب  
فتح ايدوب و يكي مملكت باذن الله ياد نسا او لسون ديوا جارت و بوندر  
**۶۱۳** از نيك نكوري عثمان غازي ايدوب سنجاب ايدوب اطراف قزاق اراف  
و بيليني ايليو بيليني و بيليني ديوا استانبول حاكم او نك نكوري سزدين  
عيساي ايركن نك ايدوب و كويوضه ايرته بركون ترك نك نكوري قتل و نك  
سزي ديوب عسكر استدي اولدي و افندي عسكر كوندوب و قتل لان  
د بارس و مده كركن سنيكر انلي شينكون ايدوب قزاق **۶۱۴** فتح  
**ناحية** و قلعه كستل و قلعه و كنيه **۶۱۵** فتح قلعه و لنگه  
و قلعه و آق حصار و قلعه و قريه حصار **۶۱۶** فتح قلعه قزاق  
قلعه و بيليني حصار و قلعه و كيو و قلعه و طرقي بلك و قلعه  
نكوري بكار **۶۱۷** قلعه او نيك حصار و قلعه و آيه صوبي  
و عيان كوي و قلعه و اطراف و قلعه و قزاق **۶۱۸** فتح  
قلعه و بوندر **۶۱۹** بوندر غايت صعب حصار او بوندر قتل حصار  
حانيندر شهر حواله بوندر عسكر بوندر يا بوندر بعضي ادمرا ايدوب  
عثمان غازي قزاق او نيك افندي نكوري نام بوندر ايدوب سزدين قزاق  
وطاخ طرفلان دري حواله بوندر يا بوندر بعضي كسته ايدوب و بوندر بيليني

نام بوندر ايدوب قزاق ناحيه سنك او نك بوندر صبط او نيك طشر  
ادم جيتن او نك قلعه خلق قتل نك و ايدوب و ايدوب او بوندر  
شهران او نك قلعه و كنيه اختيار نكوري ايدوب تسليم ايدوب قلعه و  
قزاق بوندر قزاق بوندر نام الب فاتح ايدوب قزاق بوندر و ناحيه ايدوب  
بازي و قلعه و مدر في الذي **۶۲۳** فتح قلعه و قزاق و قلعه و اينه  
و قلعه و بوندر **۶۲۴** آق حصار بوندر فتح ايدوب قزاق ايدوب بوندر  
قلعه و صماندر و قلعه و قزاق مرسل نام بوندر فتح ايدوب قزاق مرسل و بوندر  
مرسل ديوشميه ايدوب **۶۲۵** قلعه و ايدوب نكوري قزاق و قزاق  
بر جعفر و ديوشميه ملوك او نك بوندر بوندر بوندر بوندر  
كيدوب و قتل مسلمان عسكري قلعه و حصار ايدوب غازي حمان نام بوندر  
قزاق بوندر و قزاق بوندر و يكي بوندر بوندر بوندر بوندر  
كجه قزاق بوندر بوندر بوندر بوندر بوندر بوندر بوندر  
قلعه التل و در دي قزاق بوندر بوندر بوندر بوندر بوندر  
قلعه نك قزاق بوندر بوندر بوندر بوندر بوندر بوندر  
كلوب غازي حمان نكاح ايدوب **۶۲۶** عثمان غازي تختة جلوس  
اندك و افندي او نك و حصار مشايخ كرام بوندر حضرت **۶۲۷** صدر الدين  
قزاق بوندر الله تعالى رحمه واسعة **۶۲۸** حصار جلوس الدين بوندر كسته  
خداوند كار بوندر و لادن قزاق بوندر **۶۲۹** سلطان و لادن بوندر  
خونكار بوندر حمان الدين بوندر **۶۳۰** حصار الدين بوندر و لادن  
بمان الدين حمان الدين بوندر بوندر بوندر بوندر بوندر  
و فانش **۶۳۱** مدق عرش **۶۳۲** منلا خطاب قزاق حصار در كه  
شيخ عرشينك منظومه سنك شرح يازمشده **۶۳۳** حصار بوندر  
ماندر صاحب كرامات عليه و مقامات سنك در **۶۳۴** حصار پاشا  
و لادن حصار بوندر مستجاب الدعوة عزيز در قزاق بوندر مدق حصار  
منظر كرامات و معدن بوندر عزيز در **۶۳۵** حصار پاشا صاحب



جذبیه در و ایلست قریب مد فو ندر **افق آرون** سلطان کیکی بابا و  
 قورال ایلان **و شیخ** بابا الباس عجمی مکتدر و شیرین بابا  
 در **وفات سلطان علاء الدین** کیقباد از اولاد آل سلجوق اتون  
 اوچ آنادن اخرا سیاب جد اعلای او لور مدت سلطنت **۳۸۸** سال و **۳۸۹**  
 و فاشی **۳۸۹** او علی سلطان غیاث الدین بابا سی برینه بادشاه اولوب  
 ظلی جوق اولوغین قو لری قتل الدی نسل منقطع اولدی **۳۸۹** سلطان  
 غیاث الدین وفات اندک ولایت یونان خالی قالما غنی شیخ خلوی  
 باشا الی ای بادشاه اولوب تخت اوی لور دی صکر بابا الباس صوفی  
 لر دن نور الدین صوفینک بشی بیلند فرمان نام بر او غنی تخت کچوب  
 بادشاه اولدی ولایت یونان انکیچون شمدی قرمان ولایتی دروغایت  
 احتیاسی جوق اولوغین خواجه امثالین و یرو ب سلطان عباس الدین قتل عام  
 الدی **۳۹۰** بولن اولدی ثقات دین هذا روج الله و جمع ابد **حضرت خلد**  
 جل و علا ذکر امان علماء عظام و مشایخ کرامک همه عالی نامتورینی حضرت  
 سلطان سلاطین زمان سلطه سلیمان خان طوقه الله عمر ای انقراض الدین  
 حضرتینک اوزر لرین حاضر و ناظر ایدوب دایما اظناب خیمه و هجاند لرین سمل  
 خلود ایل نسبت و عقود شهر یار لرین سلک و امد پیوسته قلم آیین  
**عصا** عثمان غازی زمانه اطرافه اوین بادشاه لکه ذکریدر مالک  
 ایران زمین بادشاهی که سلطه غازیانین ارغون شاه ابن اولغای بن  
 هلاکو خان بن قوبل خان بن جنکین خان ایدی بریزده ایکی مدرسه بر جامع  
 بنا ایلند بر عالی قبه اچند مد فو ندر جنکین خان اولادی پتیر سکر  
 اما غازیان خان سلطان جلوس **۳۹۲** و فاشی **۳۹۳** بعد اوقی مح  
 خدا ایدی نور کید اسمی اچان بو خاندن بابا سی برینه بادشاه اولوب  
 سلطانیه شهر قی تحت ایدندی سکن منان لور جامع و بر مدرسه بنا ایلند  
 کندوبی جامع اورد سند مد فو ندر اهل الهدن در در لور جلوس  
**۳۹۳** و فاشی **۳۹۴** ملکوره سلطان محمد خدا بند و قنک سفر کتده

مدرسه سیار دیو ایکی جادر نوریلوب بر جادرده مذهبی حنفی مدرسی  
 دانشمند لری ایلد اولدی بد کوجوب قورلردی تحصیل علم مشغول اولوب  
 هر کون باد شاهه خیر دعای ایدردی وظیفه لری خزینده دن و طهارت  
 بطیختن و پر لور دی بعد او علی ابوسعید بی خدا بند بادشاه اولوب  
 اولاد ده لک یونان منقرض اولدی طومش **۳۹۷** و فاشی **۳۹۸**  
**مشغول** سلاطین طومش ترتیب اوزر نوبت یونان بقانده اولدی عارف  
 اولور هر عالمک بر کرامتی که اولاد قرنک اولور صاحب قرانی جهانن  
 اول کید بر کون برینی بری داخی طومش آنک برینی حقیقت بوجهان بر  
 کدجه کلن کوجدی قونان کوجسدر **کلید فتح کشان مالک اسلام**  
**ابوالقرات محمد خصال اورخان خان** عصا **هر مقامک**  
 مغازی سلطان اورخان غازی ولادتش **۳۹۸** طومش **۳۹۹**  
 عرش **۳۹۹** مدت سلطنت **۴۰۰** و فاشی **۴۰۱** قرق سکن بیلند ایکی پاکشا  
 اولدی بوردده حصار اچند مد فو ندر اطراف ولایتک اوین بکل  
 و عسکر خلقی قره بورک کیمک عاد تلری اولوغین اورخان غازی کیدی  
 قومنه آق برک کیمکی یور دی اما دیوانه کلسه یور مالود لیل کید  
 دی بورد ملود لیلد اولراند حادث اولدی بایر حصار کتوری تک  
 نیلوفر نام قرینی شهران ایکن کماح ایدوب المشی ایدی بوردده اول  
 خاتون بر کویری یادی اول بفرک ادی نیلوفر صوفی در لور **عصا**  
**اولاد سعادت خفاک** اورخان حضرت سلطان مراد خان غازی ولادتش  
**۴۰۱** سلیمان پاشا ولادتش **۴۰۲** ابتدا و روم الینه بونلر غلامتله  
 سلطان قاسم کوجک ایکن و فاق آدی مزاری بوردده در سلجک  
 قاضی حیدر بی قره خلیل مبصر کسنه اولوغین بادشاه امر ایلدی که  
 عسکر جوق اولد تد بیس ایدک دیکن مزبور قره خلیل یا یا و مسلم یاز معنی  
 تد بیس ایدوب ابتدا بونلری مسلم المرقین ایشلدر **عصا** **وزراء**  
 و امرای سلطان اورخان غازی حیدر الدین پاشا که سلا جلاد الدین

حلافیه  
 السلطان اورخان  
 طایفه



کوردی دیر لالا شاهینک بوسه ده مدرسه می و کرامتین  
 کهری بنا امشد **مصلح** سلطان اورخان غازی نیک باد شاه  
 اولاد قد صکره فتح الله وکی قلعه لر بولدر که ذکر اولدر **فتح** قیون  
 حصاری و قلعه لر انکند و قلعه لر ازین **۷۳۱** **فتح** قلعه لر طرف  
 یکجه بی و قلعه لر کونیک **۷۳۲** **فتح** قلعه لر بالی کسری و ولایت قره  
 و قلعه لر بر غه و قلعه لر ایدخی و قلعه لر ادرمید و قلعه لر کرکستی  
 و قلعه لر اولوباد **۷۳۵** **فتح** قلعه لر قنجه طوزله **۷۳۶** سلطان  
 اورخانک انا طولید قلعه لر و مملکتک فتح الله و کین انکروین قرانی اولان  
 و سرف طایفه بی ایستد بیک ترکیذ فتح الله قصد ندا تقاقلد انا طولید  
 کچه جکلرین مسلمانلر ایستد بیک سلیمان باشا بابا سی اورخانک اجازت  
 استیوب کافرلر انا طولید کچرین بعضی عسکر ایلد بن مقلد ارم و ایلنه  
 کچوب غزایدن دیمه کین ماهو المأمور شرف قبولد موصول اولوب اجاز  
 بوردی **۷۵۸** سلیمان باشا بر نیجه بهادر ادرلردن فاضل و یعقوب اجه  
 و حال بکله اید بخقد کرنام میبشیه کلوب کافرک صغر لرین طو نویدر لرین  
 جقاروب صال پید اید و ج در یادن روم ایدی یقینده اولد فرق نصر  
 کسته ایلد کچرید **۷۵۹** اندوکی قلعه لر صال ایلد عسکر کچرید **فتح** قلعه  
 جینی و قلعه لر ایا شیشه و قلعه لر اود کولک و قلعه لر قوکر حصاری و فتح  
 اجه او و سی **۷۵۸** یعقوب اجه فتح اعلی اجه او و سی دیر کلیلو  
 نکور عسکر ایلد جقوب ترکی منیع اینک استه دکن جنک عظیم اولو  
 نکور صیوب قلعه لر به کوردی **۷۵۸** **فتح** قلعه لر دوکر **۷۵۹**  
**فتح** قره میک و قلعه لر خیر بوی و ولایت نکور طایخی و بعضی قلعه لر دخی  
**۷۵۹** اید بن ایلدی اید بن بک او غلی غازی امور یک کملیر بوی  
 غزای اید و ولایتی ظاهر اولما غلی غازی امور یک با پیون دیو یان  
 اید لردی غازیون مال غنیمتی بکائی بوردی ایلد اولشد لر اید یونکجه  
 بوردی لردن ایلد نقش ایدوب اسکوفا دیواد قودیلر **وفات**

**وفات سلیمان** شاه بولایر ده بر قانز طوغان صالوب اردنجه سکر درکن  
 اتد نکور بوی فوت اولدی **۷۶۰** **مصلح** خیزات و حسن  
 سلطان اورخان غازی ازینق بر کلیسای جامع ایدوب بر مدرسه  
 بنا ایلدی ال عثماندن ابتدا مدرسه بولدر بنا ایلدی و بر عالی عمارت  
 بنیاد ایدوب فقرایه و غریبایه هر کون طعام وریلوب ضیافت  
 اولمق انکرک احتیاج ایدوب بولایر ده بر لطیف جامع شریف و عمارت بنا امشد  
**۷۶۰** غازی سلیمان باشا اندم قود بوردی مدرسه ده بر مناسری مدرسه  
 ایلدی و بر عالی عمارت دخی بنیاد ایلدی هر کون فقرایه ضیافت اولمق کیکلو  
 باباد بکله مشهور و ولایتی ظاهر اولمش غزیه بر تکه و بر لطیف جامع دخی  
 بنیاد ایلدی و بوردی **مصلح** علما و صلحا که در زمان سلطان اورخان  
**منلاد اید** قیصر یلی در که فصوصه شرح یازمشد ازینق بنا اولدان  
 مدرسه تک مکتبی بولما و لمشد **منلاد تاج الدین** الکوردی عالم و فاضل  
 مکتبی ایدی که صکر و وزیر اولوب خیر الدین باشا دیر لردی منلاد  
 چند ره لوی که بیلک قاضی سی ایکن بوردی سیه قاضی اولدی منلاد قره  
 علی که و قایده شرح یازمشد و معنی یه دخی شرح یازمشد ازینق  
 مدرسی اولوب **منلاد قاضی** مکتبی الدین بولدر دن اوقمشد **منلاد**  
**حسن** القیصری علم فرا بی و علم فقرای نظم امشد و علم عروقه شرح یازمشد  
 صاحب ولایت مکنه در و قرجه احمد سلطان نجم دیار ند کلشد  
 قره حصار ده مد قودن قیرند و عامستجاب در دیر لر و مرضا و ارمه  
 شقایق لور دیو عند الحق احو و العوام مشهور در شیخی کیکلو بابا  
 خویلدن بوردی منلاد فتح الله عسکر ایلد بله ایلدی کیکلر کند و دخی  
 ایدی اولد سبیدن کیکلو بابا دیر لر اینه کولک او لور لر مش شیخی  
 اورن سلطان مستجاب الدعوه غزیه در حق کراماتی ظاهر اولمش  
 شیخی ابدال موسی محمد و بکینه امیش بوردی مدرسه ده مد قودن  
 شیخی د و غلو بابا اولد دخی مجذوب لردن امیش بوردی فتح الله غزات



عطشان اینک یوغورده صو قوای او لشکرش د و غ لسان عجم ایران و کلد  
سب وجه تسمیه بود در **شیخ** ابدال مراد جندوب کسند امیش بوسه فتح  
او کلد و غی زانند کلد و لاند ما ضامیش هزار شتر بقی بوسه ده مشهور **س**  
او لای بوندر مقتدای اهل دین **رحمة الله عليهم اجمعين** **مصل**  
مناقب سلطان مراد غازي و لدا و رخان غازي خداوند کار و لادش **۷۶۷**  
جلوس بر تخت در بوسه **۷۶۸** مدت سلطنت **۳** مدت عمرش **۶۵** جنگ  
بر فداي کافر خنچی ایل او و ب شهید ایلای او توری و رت یکنند اینک  
تخت جلوس ایل و ب پادشاه او لشکر **مصل** او لدا و سلطان مراد  
غازي و لاد و ب لایم بایزید در مغنیا **۷۶۸** یعقوب جلای بواکی شهنشاه  
لرست او لایل **۷۶۹** **مصل** مراد خانک و زب لری و بکری در که ذکر  
او لایم خبر الدین پاشا که قره خلیل دیرل قاضی عسکر اینک وزیر او لای  
**۷۷۰** لاد شاهان روم ایلی بکری کسی او لای **۷۷۰** صار و جه پاشا  
علی پاشا و لایم الدین پاشا وزیر او لای حاج الیک حاج او و ب سحاق  
بکری قتل و یک میرلوا و اکبر در ایند یک میرلوا و قره سی انچه یک بقدر طاش  
میربران روم روم ایلی بکری کسی طو بجه بلایان الدایس یک مستحب صوابش  
احمد جوش قره مقبل پاشا یک بازار لو طغان فیروز یک میرلوا و انقر  
قتل و بیا احمد یک **مصل** غزوات سلطان مراد غازي **مصل** قلعه  
بطور شش اقله کلیبولیدن کچوب البین قلعه لر در **قلعه** چوری جنگ عظیم  
اولماین بعد الفتح قلعه سانی بقدر لیر **قلعه** و مسبد جنگ عظیم اولماین  
بونک دنی قلعه سانی یعقوب خراب اندل و قلعه و بر غور که داده مریج  
کنارند در حاج الیک فتح اعلی الیک بر غور دیرل و قلعه و اسکي حصد  
و تو غری بی و ولایت کستان او و بونس یک فتح ایلای **۷۷۱** **مصل** قلعه  
دیمه توفه حاج الیک دیکله مشهور اولن بیکه الیک دیکه توفه تکور بی  
علی الغفله طو قوی قلعه خلق قلعه لرین و بوی تکور لرین خلاص اندل  
**۷۷۲** **مصل** قلعه و ادر نه **۷۷۲** مقلد لاد شاهان ادر نه فتحه

سلطان  
مولانا مراد عباس  
طاهر

عسکر ایل کوندل کلد ادر نه تکور بی جعوب عسکری قرشیلوب عظیم جنگ  
او لای اخ کافر مخمزم اولوب کیر و قلعه کردی سلطان مراد خان قلعه  
او زرنه کلچیک مریج طاشقین اولماین تکور صندل بونق قاجدی قلعه  
خالی قلغین اهل اسلام ضبط ایلد لیر لاد شاهان روم و فلیه جانبند روم  
اولوب او ای ایلوب بجه لیر فتح ایلوب جوق و لایم ایلای **مصل**  
قلعه و ایصاله و مغنیه **۷۷۳** او و بونس یک ایصاله جانبند روم فتح ایلای  
آقین اندل و افساسیر کوندلری ستم نام کسند اهل علم جند روم خلیل  
پاشایه حاصل اولن مالک بشد برین بیکله المت شرعید و یو بیک ایلوب  
پادشاهه عرفی او لاد و ب چو نیکی شرعید الشوق دیو امرایله کین هر  
ایردن یکر بی بشر اچم پنجیک الغور او لای مالان حاصل او بجه منی لایم  
الحاق ایلوب و جمع اولن پنجیک او غلاق لرینی توری دل او کرم کلچون  
مسلمانن خدمت انکه و یرد لیر صکن دیو سزوب ایل یا نندن کورد و ب  
یکجری دیو آد قور دیر و آق برک کور دیر ابتدا یکجری اولن اندل حارث  
در غازي مراد خان کلیبولیدن انا طولیه کچوب بیغا قلعه سانی فتح اندل  
**۷۷۴** **مصل** نغز اسکینی و یکینی لاد شاهان فتح اغشدر قلعه کونجه  
او و بونس یک فتح اغشدر سرف عسکری ادر نه و اهل اسلام اللدن  
المی قصد نه و افر عسکر ایل جرمه کلوب قو قوب لاد شاهان شیشون  
ایلوب و افر کافر قرو ب کین اسیر ایلوب مال غنیمته مستغرق اولدیلر  
**۷۷۵** **مصل** قلعه و کونا هیه و قلعه و سما و قلعه و اکری بوز و قلعه  
طاو شیلی **۷۷۶** شهنشاه بایزید کرمان او غلینک قره نیشر لک حاج  
ایلوب اللقد بو قلعه لر قری ایلد پیشکش کوندلری قلعه و حمید  
ایلی و یلواچ و یکی شهر و اق شهر و قره اغایچ و یلواچ و یک  
شهری و بونش ایلی باره شهر حمید لودن صانوقن الوب قرینه تعظیما  
مفتاح لرین کوندلری کوی به کوسنه و یر دی **مصل** نغز **۷۷۷**  
دو لک قبا اغایچ قریبند بولنه نام حصار که حق بقدر و بی دیرلر



فتح اولدي ۷۸۷ و قلعه و اسكنه و قلعه و مار و له بوقله لرده و افش  
 القون طاسلو بو كد يله غار يله باشلرينه كيمكين او سكوت اذن حادث  
 اولدي ديرلر و قلعه و نرچنه و قلعه قره فرجه و قلعه و درامه  
 و قلعه و قواله و قلعه و مناسير ۷۹۲ جنگ عظيم در قوشو ۷۹۲  
 غاري مراد خان عسكرا يله لاراز او غلي در سيوت عسكري مقابله اولوب مقابله  
 اند كن كاقر لر منورم اولوب غار يله ار در بنجه كيد و ب در سيوت طوبوب  
 اولر ده قتل اند يله يلواش نام بر كاقر كي اطاعت صور بنده ياد شاهك  
 الين او يلك استيوي يقين كلان كن خنجر ايله ياد شاهي اوروب شهيد اند  
 ۷۹۳ **مصل** خيرات و حسان غاري مراد خان بوردده  
 قتلجه و بر عمارت و بر مدرسه و بر جامع بنا اندي ۷۹۲ بوردده  
 حصار اچيند سراي قوشند بر جامع بنا اتمشد في التاريخ المروزي  
 و بله جو ك نام قصبه و دني بر جامع بيمشد ۷۹۴ و يكي شهر و دني  
 بر جامع شريف بنا اتمشد ۷۹۴ بوش نام عزيز اچون يكي شهر و بر عالي  
 نراويه بنا اتمشد في التاريخ المذكور **مصل** غاري مراد خان  
 نراند او بن علما و مشايخ در كه ذكر او نور **مصل** جمال الدين اسراي غايد  
 عالم و فضل و كمال ايله مشهور در انصاحه حاشيه يازمشد و وردني  
 اته دن جد لري امام فخر نازي حضرت لر بنده جقار **مصل** قاري عجز در رعا  
 كليجك مدرسه و سلسله **مصل** دانشمذي اولمشد سيد جرجاني بو  
 منلا نك فضائلي اشتكيني س و مه توجه ايد و ب منلا نك شهر بنده  
 كلان كن منلا و خات اتمش بو لقمين منلا قناري ايلر معان يار مصر  
 كشمشدر **مصل** محمود كه توجه اخدي ديمكه مشهور در بوردده قاضي  
 ابدي موسي جلي نام بر او غلي و ارايدي شغل اچون و يار بنجه و لوق  
 تحصيل كلان ايد و ب قاضو زاده س و ي ديمكه علم موسي اچينده اشتهار  
 بولمشد تا ايقاني مشايخ منلا برهان الدين احمد عالم و فاضل و متخرج  
 كسته در قاضي از بنجان ابدي ترجيح ديرلر تلويحه حاشيه يازمشد

**منلا** حاج بكخان ولي اهل و لايت صاحب كرامت كسته در  
 على ارواحهم تعف السلام الخبات من الذي خلق البريات **اسمان فتح نقر**  
**بيتي سلطان بايزيد** اقبال دين و دولت سايه و محي مجيد **مصل**  
 مناق يلدرم بايزيد خان و لغاري مراد خان و لادنيش ۷۹۲ جلوس  
 ۲ رمضان ۷۹۲ قرق و ورت يلمشد نخته جلوس اندي ملت سلطنت  
 ۳ مدت عرش **مصل** و فاش ۷۹۲ بقدر لنگ حادثه سنده عموم اولوب  
 جاء محرقه دن آخر ته انتقال اند يله شتراده ايكن كرميان او غلي ك فرني كاج  
 ايدوب المشد ۷۸۲ غاري مراد خان و نر كاقر ايله جنك ايدو كشميد  
 ايلجي بايزيد خان قردا شيعي يعقوب جلوي بابا ك استرديو چادر كقرب  
 بو غل يله ياد شاهلر قردا شيعي قتل اتمك ابتلا يلدرم بايزيدون قالك  
**مصل** اولد يلدرم بايزيد خان غاري سلطان محمد ولد  
 ۷۷۲ امير سليمان عدي و موسي جلي ايرنه ده قتل ايلدي مظهر  
 جلي بيمر لنگ جنك نايدين اولدي بونلر بر برين قتل ايدوب بوردده  
 ده مد في تلدر فاسم جلي استانبولك تكوم اسير سليمان رهن كوئدر  
 دي **مصل** وزير يلدرم بايزيد خان غاري على پشا و همة  
 طاش پاشا **مصل** غري ان يلدرم بايزيد خان غاري فتح مدني  
 قره طوه قلعه و اسكوب قلعه و چو ورت بدست اورونوس بك قلعه  
 و دند و قلعه و و دين بدست اورونوس بك و قلعه و الاشهر ۷۹۲  
 ايدني او غلي كند و رضا سيله و لايت تسليم ايدوب خطيه و سكه ياد شاه  
 ناعنه اولدي ۷۹۲ صار و خان و لايتي خلق اطاعت ايدوب قره سيكه  
 ايكي سي بر او لدر منتشا او غلي قاچوب قسطنطيني حاكي كير و بايزيد و ايرن  
 و لايت خلق اطاعت اند يله و قرمان او غلي علاء الدين بك دن حميد ايلي تشيكي  
 اتمشكين اوزر بنه و اريلوب قره خان او غلي طاش الله قاچوب قونيه خايي  
 قلعه ي تسليم اند و كرميان او غلي يعقوب بيك ياد شاهه كيج كلوب  
 استقبال اند كن وزير ايل كند و سني س و م ايلدنه ابصاله قلعه نند

**سلطان**  
**مولا بايزيد**  
**مولا بايزيد**



حبس اندی ۷۹۲ **سج** ولایت اخلاق ۷۹۳ بایزید خان غزائینه روم  
 ایلنه کجوب افلاق ولایتنه قریب وارد قلع افلاق و یون سی برچی و یون  
 اطاعت الیوب خراجی و یرمکه ملنم اولدی **سج** قلعہ ۷۹۴ بایزید خان  
 و سلسر و قلعہ ۷۹۵ رطو سمیع و قتل قرمان اوغلی ۷۹۶ بایزید خان  
 روم ایلنه غزایه کند کل اناطولی خالی قالدی دیو قرمان اوغلی علاء  
 الدین الغار ایل کلوب اناطولی بکلر کسی بقور طاشی انقره ده کجه ایلنه  
 باصوب طو یوب قونیه ده حبس اندی کین بایزید خان ایشدیحک روم  
 ایلنه کفار جنک بر اعرب الیغار ایل بوسر ده کلوب قرمان اوغلی  
 دخی اشدجک بقور طاشی جسدن چقوب خلعت کیدر و ب الی ایلنه  
 وافر تحفه وهدایا کوندر و ب جرم عفر جا اندک مقبول اولیوب  
 افرزینہ عسکرایه هجوم اولدی آق جای نام محلا ارد نذر ایشوب  
 حکم جنک اولوب مذکور قرمان اوغلی علاء الدین محمد بک و علی بک  
 نام ایکی اوغلی ایل اول محلا قتل اندیلر **سج** قلعہ ۷۹۷ قونیه قلعہ  
 نیک و قلعہ ۷۹۸ آق سرای و قلعہ ۷۹۹ قر صصار و قلعہ ۸۰۰ آق شهر و قلعہ  
 قهریه ۸۰۱ قاضی برهان الدین نام کسنة ولایت رومه حاکم  
 اولوب عرب سلطاننه التجا اندوکی معلوم اولوب افرزینہ وارکای  
**سج** قلعہ ۸۰۲ املسیه و قلعہ ۸۰۳ توقات و قلعہ ۸۰۴ سواس و قلعہ  
 مانیک و قلعہ ۸۰۵ صامسون ۸۰۶ سلطان بایزید خان روم ایلنه  
 غزاده ایکن قسطنطنیه حاکمی کتورم بایزید یاننده اولن منشته اوغلی  
 تحکیکی ایله ولایت اهل اسلام غارت ایلدیله پادشاه سفردن بوسر ده  
 کلجیک قلعہ نوجیه ایدوب کتورم بایزید و غارت ایشوب بولوب لغد  
 قجوب سینابه واروب قلعہ می و ولایتی ضبط اولوب منشته اوغلی  
 قجوب بقور کتورم ایدی **سج** قلعہ ۸۰۷ طاقی بوسر و قلعہ ۸۰۸ قسطنطنیه  
 و قلعہ ۸۰۹ عثمانی ۸۱۰ قلعہ ۸۱۱ سلا نیک ۸۱۲ خرنک کیلر  
 ایل کاخر در بایزید فتح اولان دکنر بقای بری غارت اندوکی جزیرا

کلین

کلین بایزید خان تعجیلله روم ایلنه کجوب سلا نیک قلعہ سین فتح اندک  
 متبر اولدی **سج** قلعہ ۸۱۳ بکی شهر ۸۱۴ اسفند بایر یک درگاه معلو  
 الی و قترغ نامہ کوندر و ب بابامک کنا چکون بجاعتاب اولنوق حاکم  
 پادشاهک عدلنه لایق اولد اکر بند لرینہ سیغوب قلعہ سنی او تران  
 ویر و لر سده پادشاه عالم بیا هک ادنا قول لرتدق عدل اولنوق مقرر  
 دیو قترغ نامہ ارسال اندک مذکور قلعہ ۸۱۵ کذوبه او تران  
 ویر دیلر ۸۱۶ **سج** قلعہ ۸۱۷ اندوین در قرب نیکه نوبی ۸۱۸ اندوین  
 قرای افلاق ولایتند کجوب نیکوبی قلعہ سنی محاصر اندوکی جزیر  
 ایشدک پادشاه یلدرم خان ارینوب جنک عظیم ایدوب جوق کافر  
 قردی و مکین اسیر ایدوب قرآن بد ضایع ایدوب آرم ایلنه باشین  
 کوجله قوردری **سج** قلعہ ۸۱۹ کونر لجه حصار در مقابلہ ۸۲۰  
 غارت حصار در جانب اناطولی ۸۲۱ **سج** قلعہ ۸۲۲ شیلیه ۸۲۳  
 بایزید خان شیلی قلعہ سین الوب کونر حصار یایدن قدر صکر  
 استانبول کونرینہ آدم کوندر و ب استانبول بکا کر کدر بوشوق  
 کرک سینی دیو امر انگین کونر حق قدر آدم کوندر و ب خراجہ التزام  
 انگین بوسر دیک بیلک اون بیک سکه و حسنه خراج و دیوب و لایم  
 بول اچیلر بر حلقه تعین ایدو سسکه مسلمانلر واروب اندو طورت  
 اند مسجد دخی بنا اولنه و بر قاضی دخی بله طور سوت دیو کلکلیف  
 اولندقل کونر اضی اولوب بر حلقه ۸۲۴ مسلمانلر اچون تعین اولوب  
 طوقلر کجیه بی خلق استانبول سور کون کلوب بر حلقه اولدی مسجد  
 بنا اولوب قاضی بله واروب اجرای شریع شریف ایلدری صکر بقور  
 حادثه سنک کاخر لر مسجد لر خراج الیوب مسلمانلر روم ایلنه سور  
 سلطان بایزید و لوق اوغلی نیک قرینی تر و یج ایدوب علی دو کون  
 ایدوب الی ۸۲۵ **سج** قلعہ ۸۲۶ قره فریه ۸۲۷ فتح قلعہ  
 ملاطیه و قلعہ ۸۲۸ ویرند و قلعہ ۸۲۹ دیورکی و قلعہ ۸۳۰ نسیه



**2** **1** حمد جلا بر له ابا عن جد بعد ادک پادشاهی سلطنت عراق و  
 متصرف اولادی قره قوینلی بکی او لن قره یوسف دخی تیمور حاد که سند  
 شدت فرار ایدی بایکسید دخی عرب سلطانته واروب التجا اندیلر  
 ایدی اندری عرب بکی خوندن حبس اعتدای صکر بر طریق ایلد ایکسید  
 دخی خلاص اولوب بایزید خان خذ متنه کلدیلر عربستانه متعلق بر  
 لری فتح ایتکه تحریک ایلد و کین مناسب کوروب بایزید خان دخی  
 وافر عسکر ایلد یورسوب بوقلعه لکه بکری عرب سلطانته تابع ترکان  
 اولغین فتح اولدیلر سکر یوز تار یخند **2** **3** **4** **5** **6** **7** **8** **9** **10** **11** **12** **13** **14** **15** **16** **17** **18** **19** **20** **21** **22** **23** **24** **25** **26** **27** **28** **29** **30** **31** **32** **33** **34** **35** **36** **37** **38** **39** **40** **41** **42** **43** **44** **45** **46** **47** **48** **49** **50** **51** **52** **53** **54** **55** **56** **57** **58** **59** **60** **61** **62** **63** **64** **65** **66** **67** **68** **69** **70** **71** **72** **73** **74** **75** **76** **77** **78** **79** **80** **81** **82** **83** **84** **85** **86** **87** **88** **89** **90** **91** **92** **93** **94** **95** **96** **97** **98** **99** **100** **101** **102** **103** **104** **105** **106** **107** **108** **109** **110** **111** **112** **113** **114** **115** **116** **117** **118** **119** **120** **121** **122** **123** **124** **125** **126** **127** **128** **129** **130** **131** **132** **133** **134** **135** **136** **137** **138** **139** **140** **141** **142** **143** **144** **145** **146** **147** **148** **149** **150** **151** **152** **153** **154** **155** **156** **157** **158** **159** **160** **161** **162** **163** **164** **165** **166** **167** **168** **169** **170** **171** **172** **173** **174** **175** **176** **177** **178** **179** **180** **181** **182** **183** **184** **185** **186** **187** **188** **189** **190** **191** **192** **193** **194** **195** **196** **197** **198** **199** **200** **201** **202** **203** **204** **205** **206** **207** **208** **209** **210** **211** **212** **213** **214** **215** **216** **217** **218** **219** **220** **221** **222** **223** **224** **225** **226** **227** **228** **229** **230** **231** **232** **233** **234** **235** **236** **237** **238** **239** **240** **241** **242** **243** **244** **245** **246** **247** **248** **249** **250** **251** **252** **253** **254** **255** **256** **257** **258** **259** **260** **261** **262** **263** **264** **265** **266** **267** **268** **269** **270** **271** **272** **273** **274** **275** **276** **277** **278** **279** **280** **281** **282** **283** **284** **285** **286** **287** **288** **289** **290** **291** **292** **293** **294** **295** **296** **297** **298** **299** **300** **301** **302** **303** **304** **305** **306** **307** **308** **309** **310** **311** **312** **313** **314** **315** **316** **317** **318** **319** **320** **321** **322** **323** **324** **325** **326** **327** **328** **329** **330** **331** **332** **333** **334** **335** **336** **337** **338** **339** **340** **341** **342** **343** **344** **345** **346** **347** **348** **349** **350** **351** **352** **353** **354** **355** **356** **357** **358** **359** **360** **361** **362** **363** **364** **365** **366** **367** **368** **369** **370** **371** **372** **373** **374** **375** **376** **377** **378** **379** **380** **381** **382** **383** **384** **385** **386** **387** **388** **389** **390** **391** **392** **393** **394** **395** **396** **397** **398** **399** **400** **401** **402** **403** **404** **405** **406** **407** **408** **409** **410** **411** **412** **413** **414** **415** **416** **417** **418** **419** **420** **421** **422** **423** **424** **425** **426** **427** **428** **429** **430** **431** **432** **433** **434** **435** **436** **437** **438** **439** **440** **441** **442** **443** **444** **445** **446** **447** **448** **449** **450** **451** **452** **453** **454** **455** **456** **457** **458** **459** **460** **461** **462** **463** **464** **465** **466** **467** **468** **469** **470** **471** **472** **473** **474** **475** **476** **477** **478** **479** **480** **481** **482** **483** **484** **485** **486** **487** **488** **489** **490** **491** **492** **493** **494** **495** **496** **497** **498** **499** **500** **501** **502** **503** **504** **505** **506** **507** **508** **509** **510** **511** **512** **513** **514** **515** **516** **517** **518** **519** **520** **521** **522** **523** **524** **525** **526** **527** **528** **529** **530** **531** **532** **533** **534** **535** **536** **537** **538** **539** **540** **541** **542** **543** **544** **545** **546** **547** **548** **549** **550** **551** **552** **553** **554** **555** **556** **557** **558** **559** **560** **561** **562** **563** **564** **565** **566** **567** **568** **569** **570** **571** **572** **573** **574** **575** **576** **577** **578** **579** **580** **581** **582** **583** **584** **585** **586** **587** **588** **589** **590** **591** **592** **593** **594** **595** **596** **597** **598** **599** **600** **601** **602** **603** **604** **605** **606** **607** **608** **609** **610** **611** **612** **613** **614** **615** **616** **617** **618** **619** **620** **621** **622** **623** **624** **625** **626** **627** **628** **629** **630** **631** **632** **633** **634** **635** **636** **637** **638** **639** **640** **641** **642** **643** **644** **645** **646** **647** **648** **649** **650** **651** **652** **653** **654** **655** **656** **657** **658** **659** **660** **661** **662** **663** **664** **665** **666** **667** **668** **669** **670** **671** **672** **673** **674** **675** **676** **677** **678** **679** **680** **681** **682** **683** **684** **685** **686** **687** **688** **689** **690** **691** **692** **693** **694** **695** **696** **697** **698** **699** **700** **701** **702** **703** **704** **705** **706** **707** **708** **709** **710** **711** **712** **713** **714** **715** **716** **717** **718** **719** **720** **721** **722** **723** **724** **725** **726** **727** **728** **729** **730** **731** **732** **733** **734** **735** **736** **737** **738** **739** **740** **741** **742** **743** **744** **745** **746** **747** **748** **749** **750** **751** **752** **753** **754** **755** **756** **757** **758** **759** **760** **761** **762** **763** **764** **765** **766** **767** **768** **769** **770** **771** **772** **773** **774** **775** **776** **777** **778** **779** **780** **781** **782** **783** **784** **785** **786** **787** **788** **789** **790** **791** **792** **793** **794** **795** **796** **797** **798** **799** **800** **801** **802** **803** **804** **805** **806** **807** **808** **809** **810** **811** **812** **813** **814** **815** **816** **817** **818** **819** **820** **821** **822** **823** **824** **825** **826** **827** **828** **829** **830** **831** **832** **833** **834** **835** **836** **837** **838** **839** **840** **841** **842** **843** **844** **845** **846** **847** **848** **849** **850** **851** **852** **853** **854** **855** **856** **857** **858** **859** **860** **861** **862** **863** **864** **865** **866** **867** **868** **869** **870** **871** **872** **873** **874** **875** **876** **877** **878** **879** **880** **881** **882** **883** **884** **885** **886** **887** **888** **889** **890** **891** **892** **893** **894** **895** **896** **897** **898** **899** **900** **901** **902** **903** **904** **905** **906** **907** **908** **909** **910** **911** **912** **913** **914** **915** **916** **917** **918** **919** **920** **921** **922** **923** **924** **925** **926** **927** **928** **929** **930** **931** **932** **933** **934** **935** **936** **937** **938** **939** **940** **941** **942** **943** **944** **945** **946** **947** **948** **949** **950** **951** **952** **953** **954** **955** **956** **957** **958** **959** **960** **961** **962** **963** **964** **965** **966** **967** **968** **969** **970** **971** **972** **973** **974** **975** **976** **977** **978** **979** **980** **981** **982** **983** **984** **985** **986** **987** **988** **989** **990** **991** **992** **993** **994** **995** **996** **997** **998** **999** **1000**

خورشید

اسیر المیوب اما جمله ماه و سالترین الوی غارت اندی شام قلعه سنه واری  
 المیوب فاما اطرافتی و شهرک طشر سنی یقوب و باقوب غارت اندی و  
 بیزید که قریبی صوروب بلد کدن صکر ککلرین مقارب احرار بالتار  
 ایلدی **2** **3** **4** **5** **6** **7** **8** **9** **10** **11** **12** **13** **14** **15** **16** **17** **18** **19** **20** **21** **22** **23** **24** **25** **26** **27** **28** **29** **30** **31** **32** **33** **34** **35** **36** **37** **38** **39** **40** **41** **42** **43** **44** **45** **46** **47** **48** **49** **50** **51** **52** **53** **54** **55** **56** **57** **58** **59** **60** **61** **62** **63** **64** **65** **66** **67** **68** **69** **70** **71** **72** **73** **74** **75** **76** **77** **78** **79** **80** **81** **82** **83** **84** **85** **86** **87** **88** **89** **90** **91** **92** **93** **94** **95** **96** **97** **98** **99** **100** **101** **102** **103** **104** **105** **106** **107** **108** **109** **110** **111** **112** **113** **114** **115** **116** **117** **118** **119** **120** **121** **122** **123** **124** **125** **126** **127** **128** **129** **130** **131** **132** **133** **134** **135** **136** **137** **138** **139** **140** **141** **142** **143** **144** **145** **146** **147** **148** **149** **150** **151** **152** **153** **154** **155** **156** **157** **158** **159** **160** **161** **162** **163** **164** **165** **166** **167** **168** **169** **170** **171** **172** **173** **174** **175** **176** **177** **178** **179** **180** **181** **182** **183** **184** **185** **186** **187** **188** **189** **190** **191** **192** **193** **194** **195** **196** **197** **198** **199** **200** **201** **202** **203** **204** **205** **206** **207** **208** **209** **210** **211** **212** **213** **214** **215** **216** **217** **218** **219** **220** **221** **222** **223** **224** **225** **226** **227** **228** **229** **230** **231** **232** **233** **234** **235** **236** **237** **238** **239** **240** **241** **242** **243** **244** **245** **246** **247** **248** **249** **250** **251** **252** **253** **254** **255** **256** **257** **258** **259** **260** **261** **262** **263** **264** **265** **266** **267** **268** **269** **270** **271** **272** **273** **274** **275** **276** **277** **278** **279** **280** **281** **282** **283** **284** **285** **286** **287** **288** **289** **290** **291** **292** **293** **294** **295** **296** **297** **298** **299** **300** **301** **302** **303** **304** **305** **306** **307** **308** **309** **310** **311** **312** **313** **314** **315** **316** **317** **318** **319** **320** **321** **322** **323** **324** **325** **326** **327** **328** **329** **330** **331** **332** **333** **334** **335** **336** **337** **338** **339** **340** **341** **342** **343** **344** **345** **346** **347** **348** **349** **350** **351** **352** **353** <



مطلوب  
طهور و سحر

خبر  
المرجع  
الطاهر  
المعتمد  
على  
المرجع  
الطاهر

اول فغلبت اتمش دكلار ۲ **نشد** ابتدا ظهور بقوم بر سر اهل قزوین  
۲ **مذت** سلطنت بقوم ۴ **و فاشی** ۲ **نشد** **نقص**  
خبرات بلدم بايزيد خان رحمة الله ادره ندر برجامع و بر عمارت و بوسه ده  
برجامع و بر مدرسه و بر دارالشفاء و ابواسحاق علمدار مرند برعليه  
بنوا و به و بالی کسریه برجامع و قره فرید برجامع و درمیه توفه درجامع  
و کی تاهیه در برجامع و فتح اولی بر مرده بنجه عمارت و مسجد و زاویه  
بنوا اولشدن بايزيد خان رحمة الله کتد کتد صکر اولاد نیک احوالی نه  
منوال او ندر اولشدن بویک اوغلی میر سلیمان که بقوم جنگند و وزیر علی پاشا  
ایله قاجوب روم ایله کجوب ادره نه ده او توروپ روم ایله بادشاه اولد  
۲ **مذت** سلطنت ۴ **نشد** بر اوغلی سلطان محمد در که قیوم حاد کتد  
اون مش کتد ابدی اما سیه سنجانی بکی اولمغان عسکر ایله ولایت  
حاضر و معینا طوهری قیوم ملک کتد حقوب کید بنجه توقف اندی اندن  
قرنداشی میر سلیمان روم ایله بادشاه اولد و غنی اشدوب مبارک یاد  
اچون الحیل و پیشکش کتد روم ایله و ایکی اوغلی دغی که موسی چلی  
و عیسی چلی در بابا لر ندر صکر بربری ایله جنگ ایدوب موسی چلی قرنداشی  
عیسی چلی قتل اندی اندن صکر موسی چلی بوسه ده کلوب تحته اوردی  
امیر سلیمان بونی اشد بیک روم ایله ندر کجوب بوسه ده کلان موسی چلی  
قاجوب قرمان اوغله و اردی اندی دغی قاجوب اسفند بار بیک و اردی  
۲ **مذت** امیر سلیمان قرنداشی موسی چلی مکیه قیوب روم ایله کجوب  
افلاق و بود میرچی و بود به و اردی بونیر امیر سلیمان و اصل اولمغان  
بوسه ده دغی کجوب ادره نه کتدی ۲ **مذت** موسی چلی جو ندر افلاق جانیه  
و اردی حمله روم ایله عسکری جمع اولوب موسی چلی به تابع اولوب ادره نه  
کلان امیر سلیمان روم ایله عسکری کتد و دغی اعراف ایدوب قرنداشی موسی  
چلی به تابع اولد قرین اشد بیک قاجوب برکویه دوشوب اندی وفات  
اندی موسی چلی تحت کجوب روم ایله بادشاه اولدی ۲ **مذت** سلطنت

۳ **نشد** وزیر کور شاه ملک ابدی محال اوغلی محمد بیک روم ایله بیکریه  
ایدی سیمای نه اوغلی شیخ بدر الدین قاضی عسکر ابدی اطراف و لا بند  
اولن کافر بیکریه عصیان ایتمه کین سفر توفه اندی **نشد** بر وادی فتح  
مطرب ۲ **مذت** فتح کور بونی فتح اوغجه بونی ۲ **مذت** قلعه و سلو ریه کلوب  
جنگ ایدون وزیر کور شاه ملک قاجوب استانبول اچینه کردی  
۲ **مذت** توفه ادره نوس بیک سلا نیک طرفلین فتح ایدوب اندی اولمغان  
و عیسی اچون آدم کتد در بیکر کلیموب غناد اندی سلطان محمد اما سیه  
ایک توفه ادره نوس بیک و کور شاه ملک ملک بیک روم ایله کتد  
بر معاونت ایدوب تختی قرنداشی موسی چلی سیدان الی ویر لوم دیو جیر  
لر کتد ملکی سلطان محمد بوسه ده کلوب روم ایله کتد کلیموب لیر  
مکن دکلار نیر موسی چلی کلیموب و اول بالیدی ضبط اشدن نه چار دیو  
بانی د پاشا ایله تد بیر ایدوب استانبول کتد مینه آدم کتد و ب  
کور ملک شاه کلوب بولوشوب کتد ایدوب عهد و امان اولوب کتد کلیموب  
ندار که ایدوب بوسه ده قلعه بی او کتد روم ایله سلطان محمد  
عسکر ایله کجوب دی اینجک کتد و اروب ادره نوس بیک اوغلی علی بیک و محال  
بیک اوغلی بخشش بیک و بعضی بیکردی سلطان استقبالی اندی موسی چلی  
چونکه سلطان محمد روم ایله کجوب بیکر استقبالی اندی کتد اشدی بالی  
ادره نه دغی کجوب لار و لا یته کتدی سلطان محمد ادره نه کتد بیک روم  
ایله بیکر کلیموب و بیکر حمله موسی چلی باشدن فرار ایدوب بونیر چروب  
سلطان محمد با یثبه کتد بوسه ده چلی باشدن عان افغانی طایفه بی قالدی  
سلطان محمد ایلغار ایلوب صفاق و حره موسی چلی به ایر شوب طو بوب  
کتد بیکر اول کجبه ایشین بقدر بیکر سیمای نه اوغلی نه اندی بونی بونیر  
علوفه ایدوب ازینق شهر نه کتد بیکر اوغلی و قرنی ایله سور کون اولد  
اول مرده **نقص** بلدم بايزيد خان نداشتند اولن علما و شایخه  
که ذکر اولمغان حامد بن موسی القنیری صاحب کرامات عزیز در که

مطلوب  
العلماء والمساجد  
دولة المرحوم  
الطاهر بلدم  
بازید  
طاهر  
رک



دایما حضرت خضر ایلده مصاحبت ایدریشی دیرلر آق سرائید مدقوندن شیخ شمس  
 الدین محمد البخاری بوردیسه ده مدقوندن امیر سلطان بن یحیی شهریار اهل  
 و متورع و صاحب جذبه و عظیمه و اهل کرامات عزیزند و وفاتش ۸۳۳  
 و حضرت شیخ حاجی میرام سلطان عالم و فاضل کسند ایدی انقراض  
 مدرسی اینک ایدوب شیخ حامد ایلده مصاحبت ایدوب صاحب کرامات  
 عزیز در انقراض مدقوندن شیخ عبدالرحمن انزلی بخاری امامیه فرزند  
 اولور خلقدن منقطع اولوب طاغیرده کندی دفعتله و لا بی ظاهر اولوش  
 عزیز در طایفه امر صاحب عزت عزیز ایدی خلقدن منقطع صاحب  
 ارشاد و کرامات اهل در صفتیه صوبی فرزند بر کویده اولور بوسرام  
 طایفه امر نک مصاحبه در صاحب وجد حال و ذوالکمال مغال و علم نوچیده  
 مقام عالیه یه ایشیشی ترکی نظردن سائرلر بکدرن اشدنلر شهرت و جاذبه  
 عظیم حاصل اولور شیخ شهاب الدین سیواسی سیواسد بر کسند نک  
 و بی المیشی علوم ظاهر تیه تمجیل ایدوب تفسیر یازمشد تفسیر شیخ در یکجمله  
 مشهور و متعارف و معتبر در شیخ زین الدین خوانی خدمتته واروب  
 علم رضوی در فی کهنی ایلده تمجیل اشدنلر ارباب حاجات قبر شریفین زیارت ایدوب  
 تحصیل مرادات ایدرلر ایا صواعده مدقوندن ۸۸۲ شیخ قطب الدین  
 انزلیقی عالم و عامل علم تصوف کامل ایدی بتمور کلاکده بولوشوب قتل  
 نفس ایدوب شیطان صنعتیلده افتخار ایدوب مؤنذری انجید سبانی دیو  
 نصیحت اشدنلر شیخ منلا شمس الدین محمد بن محمد الفخاری علوم عربیه کامل  
 و علم معانی کامل مصرده تمجیل فضایل ایدوب کلاکده صکر بوردیسه  
 قاضی سی اولوب صکر وزیر اولوب حجه کندی تفسیرده و سایر علوم  
 و عربیه و تالیفاتی جو قدن منلا حافظ الدین کردی بزم اوغلی دیرلر  
 فتاوا و در بزازری انکه تالیفاتندند علم فتاوا و غایت مشهور در و نافع  
 کتابلر و مه کلاکده منلا فزاری ایلده بحث و مباحثه اشدنلر متوفی  
 ۸۹۱ منلا محمد الدین ابوطاهر محمد شیرازی که لغت علمده کتاب قاموس

بول

بونک تالیفاتندند در تفسیر و شرح بخاریه متعلق چوق تالیفات  
 واردر و مه کلامشدر صکر بوردیسه ملاقات ایدوب بتمور بوردی  
 ایدی کندی منلا حسن پاشا اولد منلا قره علی منلا شمس الدین فتاح  
 ایلده شریک اولمشدر مرآه و مصباحه شرح یازمشدر محمد پاشا اولد  
 شمس الدین فزاری اولد صکر بیلشدر سلطان مدرسه سنه مدرسه  
 اولوب دروس علوم ایدوب جمله سؤال ایدنلر جواب و بوردی  
 متوفی شد ۸۳۹ منلا یوسف بابی اولد شمس الدین فزاری قره  
 شدر صکر سلطان مدرسه سنه مدرسه اولوب بوردیسه قاضی  
 اینک وفات ایدی ۸۲۰ منلا بهاد الدین عربی شیخ قطب الدین  
 نراندن مفتی اولدی منلا ابراهیم بن محمد الحنفی عالم و فاضل ایدی  
 نراندن مفتی اولدی منلا نجم الدین الحنفی عالم و عامل و فاضل ایدی  
 فتاوا و کامل ایدی اکثر علوم بونک مراجعت ایدرلر یاز علی شیرازی  
 اصول و فروع و ماهر و مقبوله او لمغین مسائل مشکله اولسه اکامراحت  
 اولورلر شیخ محمد اولد یوسف الجزیری که او عید و ما قدر بیانند  
 حصن حصین نام بر کتاب تالیف اشدنلر که مجمع الهدی الحجا ارباب التقی  
 الوب تالیفاتی جو قدن علوم کثیر ایلده مزین شیخ کبیر در در یازمشدر  
 تمکن ایشی اینک بتمور بوردی شیخی ما وراء النهر سمقندی لزم  
 سین دیوب الوب کندی منلا عز الدین عبداللطیف که ابن ملک دیرلر شای  
 رقه و منار شرح یازمشدر ایدین بک او غلته معلم اولوب تین  
 مدرسی ایدی فرشتده او غلده یکجمله مشهور در و معلوم منلا احمد کربا  
 نیدر حوب منلا و لطیف شاعر او لمغین سلطان بایزید که او غلی امیر  
 سلیمان مصاحب اولوب فصایده اشعار جو قدن اسکندر نامه نام  
 بر کتاب تالیف ایشدر بتمور لکن کلاکده منلا احمدی طلب ایدوب  
 کتدر و صاحبی اولوب بر کون بتمور حمامه کیروب منلا یه دغ  
 بله کیرمک تکلیف اولدقده منلا دغی بله کیروب بر خلوت اولدقده



مصاحبت ایدر کن بقدر متلا به دیر که حکمت الکملکد بود قدر ماله و مثال  
 و خدم و خشی طشرد ده قویوب کتدم بوند بر فوطه دن غیری فسنیه  
 مالک د کولم خلق بکا تابع اولی غریب قصه دکلمدر شوی بنی بوجالم ایلد  
 صاقله لرنه بها ایدرم اول دیدنک منلا ایدی انجمن سکس انجی ایلد  
 ایلد که دیدی بنور ایلدی بامند یا لکوز فوطه سکس انچه ایلد ایلد  
 تخمین ایلد قیاس ادر دم مبصر د کول ایش سید د بیک منلا دنی جواب  
 ویروب دیدی که بنم تخمین همان قیمت فوطه در و لاسن بر یولدر کمر  
 سید دیدی بنور بولطیفه دن خط ایلد و ب کلی احسان ایلدی **مص**  
 بدین رواق زبرد نوشته اندیز که جز میگوی اهل کرم نخواهد ماند **مص**  
**مص** سیم سلطنت سلطان محمد **مص** مه برج شرف شاه مؤید **مص**  
 مناقب سلطان محمد خان **مص** ولد یلدم بایزید خان ولد دوش **مص**  
 جلوسش **مص** بابایی و فانتدن صکر دیدی باشند اولوب قهر آشکر  
 نک فترتری اولغین اون ایکی یلدن صکر اون طغور میشند بادشاه اولد  
 مدت سلطنتش **مص** مدت عرش **مص** وفاتش **مص** مرض اسهال دت  
 فوت اولدی بوردیده مد فو ندر فرق بر کون و نر امیاتی مقلد در  
**مص** اولاد سلطان محمد خان **مص** ولد یلدم بایزید خان سلطان  
 مراد ولد دتش **مص** سلطان محمود و سلطان یوسف کوز لرینه میل  
 چکوب طاعون دن وفات ایلد **مص** سلطان مراد قتل اولدی  
**مص** مصطفی جلوی کوچک و سلطان احمد **مص** وزیر و امرا  
 نیران سلطان محمد خان بن بایزید خان حاجی عویض پاشا بایزید پاشا  
 ابراهیم پاشا حکیم منلا سنان کردی نوری خضر شیرینی نظم اینشد  
 یاد شاهه طبیب دنی اولشد **مص** غزوات سلطان محمد  
 خان **مص** جنگ مع قرمان ای غلی محمد یک **مص** بوردیده یقوی غازی ایلد  
 سلطان محمد سوم ایلدن کلوب قو نیه ده عظیم جنگ واقع اولوب قر  
 مان اوغلیک عسکری منظم اولوب مرزبیر محمد بیک ایلد اوغلی مصطفی بکی طوق

سلطان محمد خان  
 بایزید خان

اولاد الملک

وزراء الملک

غزوات الملک

سلطان

سلطان محمد کور دیر **مص** اخر کنه کناهورین عفو ایدوب صلح ایلدی کور  
 مملکتکبر مقدارین کنده به صدقه اند **مص** قلعده **مص** میر کوی طوقه  
 صوبی کنار ند **مص** افلاق و یوز سی بر کوی قلعده سی بنا اولدغین  
 اسحاق ایلدیک خراج کنده و او غلینی دهن کذر دی **مص** فتح  
 قلعده صامسون و قلعده **مص** اسکلیب و قلعده **مص** سفیری حصار و قلعده  
 قید شهری و قلعده **مص** نیک و قلعده **مص** آقشهر و قلعده **مص** بیک شهری و قلعده  
 او غازی سعید ایل **مص** فتح قلعده **مص** قسطونی و لایت جانک **مص**  
 فتح قلعده **مص** سوره ران **مص** فتح قلعده **مص** کانقری و قلعده **مص** چغا و قلعده  
 تو سیه و قلعده **مص** باقر کور سی **مص** تعمیر قلعده **مص** سامی **مص** قتل  
 بوردی کوجیه مصطفی **مص** صا و نه اوغلی بذر الدین ازینق شهرن سور  
 سورلد کن کنده و نک مریدی بوردی کوجیه مصطفی نام مفسدی ایلدین یلدن  
 قر بوردی و دیکله مشهور نام محال **مص** خلیفه ایدوب کنده شوی ایلدی  
 مرابلق ایلد ایلدین ایلد خلیفه و لایت کورستوب حلی کسنه تابع اولد  
 اولد دن صکر حاشا اولد ملعون و عوای بنوت املکین اوزرینه عسکر  
 کنده یلوب اوچ بیک مقداری مفسدی قتل ایلد صا و نه اوغلی  
 بذر الدین کنده و نک مریدی بوردی کوجیه مصطفی جمعیت اند و کین  
 اشد و ب بو نک د فخری فساکی واروب سماع و صفای اضطر  
 خلق جمع اولد ایچون بعض نامشروع وضع املکین مملکتدن سور ملک امر  
 اولدی و صامسونه ایلد کوری کوی قاجوب اسفند یار اوغلینه وار دیا  
 اندن کعه و لایتنه کجوب اندن دنی افلاق و لایتنه وار و بلسر ده  
 مرید لری صوفیلر جمع ایلد و لایتیک یاد سنا هلقی بکا مقتر د یوغا  
 غایبدن جنر ویر و ف خد او ند کار مرزبورک اوزرینه عسکر کنده  
 مرغز ده طوق لوی زغری بیک لری سیر وزده باد شاهه الدبلا شاه  
 امر ایلوب چارسوب صلب ایلد **مص** فتح قلعده **مص** سیر کوی قلعده  
 طار جیلو و قلعده **مص** اسکی کلوز **مص** خیرات و حسنات

طلب  
 صفا



و من اجل احوال  
الحضرة

محمد خان پورسد ياشل جامع و عمارت و تربيه و مدرسه و سلطانتيه  
منز يفتون اركي جامع و اركي حمام و اوقاف مخصوصه و اوقاف فقرايه و مكره  
مترقيه و مدنيه و منور به صرح كو ندر ملك بولردن اولادي قبله فرزند  
قنش نام محلا مفت او علي محمد يك نام غاريه بر عادت و بر جامع بابوب  
معمر ايلدي و بنجه بونك كبي حسنا ت لري و اورد **مصل** سلطان  
محمد خان نراند او بن علماء عظام و مشايخ كرام مثلا برهان الدين  
حيدر الهروي سعد الدين تغتازي دن او قشردر شرح كشافه مكشيه  
باز و ابصاحه دني شرح يارشد و فاش **۱۳۰** مثلا خرا الدين  
عجده سيد شريف جرجانيدن اوقشد خواجه زاده بخاري كتابن  
بولردن اوقشد **۱۳۱** مثلا صاري يعقوب فر مايندر مناسك حج يارشد  
غايده اهل علم **۱۳۲** مثلا فر يعقوب نيك ليدر شرح هدايه حاشيه  
بارن مشد غايله اهل فضل و اهل علم كسند **۱۳۳** مثلا بايزيد صوفي  
عادل و فاضل اولمغني سلطان محمد خواجه ايلدي **۱۳۴** مثلا محمد كافيه  
حي بر غه ليدر فقه و تفسير و حديث و ساير علوم عربيه ده و در في  
واعايد و معاني و بيان و منطق و هيا تدبير و كمال و اديف  
ايشد حتى شيخ جلال الدين طوسي و خضر بنك اوساز ليدر **۱۳۵** شيخ  
پير الناب اسديه لي در صاحب ارشاد عزيز در اماستيه ده مدفوندر  
**۱۳۶** شيخ عبد اللطيف القدسي شيخ زين الدين خايفي بلكند  
قطب فلک و لايت و منبع زلال كرامت ايلدي پورسد ده مزاري و عتبات  
لري و اورد و فاش **۱۳۷** شيخ عبد الرحمن مرز يفتوني شيخ  
زين الدين خايفي خليفه سيد كرامتي ظاهر و علامتي باهر عزيز در مرز يفتون  
مدفوندر قبرني ارباب حاجات زيارت ايلدي حاجت لري قبول اولمش  
مشهور **۱۳۸** شيخ عبد الرحمن و لا حسام الدين كوشق قصبه سندن  
كوشلوا و علي ديكه مشهور در صاحب وجد و حل و اهل كلكند  
اماسيه ده مدفوندر **۱۳۹** شيخ زكريا خلوي در صاحب مجاهد

عزيز و معارف عظيمه صاحبده اماستيه مدفوندر **۱۴۰** لطف الله  
اسفند بار نسلند حاجي بيرام صفاري قريبيده ايلدي و مقامات علميه  
و حالات بهت به ايرشد بالي كسريده ساكن او لوب اند و فاش  
ايشد **۱۴۱** شيخ شجاع الدين فر مايندر **۱۴۲** شيخ مظفر الدين لارند و  
شيخ بلير الدين دقيقه **۱۴۳** صلاح الدين بولوي **۱۴۴** مصلح الدين  
خليفه **۱۴۵** عمر ده پورسد و ليدر و پور عزيز مرز شيخ حاجي بيرام صفاري  
خلفا سندن نكر ما لري ظاهر اولمش صاحب كرامات ارشاد ليدر  
اسماعيل الله ندي المصنوع و كساهد **۱۴۶** الغفران حسره و غاري  
مغفرا ليدر صاحب عدل و داد **۱۴۷** آفتاب اوچ برج سلطنت سلطان مراد  
**۱۴۸** مناقب سلطان مراد غاري و لد سلطان محمد خان  
ولا دند **۱۴۹** جلوس شير قنق **۱۵۰** او ن سكر نيشند پادشاه  
اولادي مدت سلطنت **۱۵۱** مدت عرش **۱۵۲** و فاش **۱۵۳** مصلح  
نرحتدن و فاش ايلدي او ن اوچ كوني ميثقي كسيه افشا اند ليدر  
برينه جلوس ايلدي بنجه دك **۱۵۴** مصلح اولاد سلطان مراد ثاني سلطان  
محمد و لا دند **۱۵۵** سلطان احمد اماسيه و فاش ايلدي سلطان  
تربيه سندن مدفوندر سلطان علاء الدين اماسيه و فاش ايلدي  
سلطان مراد بارند مدفوندر سلطان حسن و سلطان اورخان  
احمر نه ده ايكسيه دني دار الحد يث مدفوندر **۱۵۶** سنت شيرازي كان  
سلطان محمد خان و سلطان علاء الدين خان **۱۵۷** عالي د وكون  
اولمش **۱۵۸** مصلح و مراد سلطان مراد ثاني ابراهيم پاشا  
حاجي عيسى پاشا احمد پاشا و لد يعقوب طاش صاير وجه پاشا  
علي پاشا اسحاق پاشا شهاب الدين پاشا بليان پاشا يعقوب كيكيك  
لا لاي سلطان مراد اوچ بيكي ميرميران خليل پاشا باي اسحاق ابراهيم  
پاشا و فاش اند كوك صكر برينه و مراد اولادي ميرميران روم ليلي  
قاسم پاشا غاري طور خان مير لوي **۱۵۹** مصلح غفوات سلطان

سلطان  
محمد خان  
مراد الثاني  
الغفران







ایدوب جنگ ایله الادی و غنی ایشدکن بادشاه اناطولی کویب آق شهری  
و قونییه بی و سایر قرمان و لا یقینی ایچ ایلات ماسدن سی فتح ایدوب  
آخرینلا جن د بو مشهور برکنه و ایلی ایدوب عذری د یلیوب و کناهن  
عقوب ایون قابو یه کواندردی که من بود نامعقول و نامشروع حرکت ایتیم  
دیو بین اعلی کنایه عقوب اولدی ۱۳۹۲ **فتح** سمندر حاکی و لغی اوغلی قرنی  
نکاح ایدوب الایلر ۱۳۹۲ **فتح** **عسکر انکروس** و قلعه و کور  
جنگ ۱۳۹۲ انکروس قرانی عسکر ایله کلوب کور جنگ قلعه سین الماغ  
استه دکن و ام ایلی بکری بکی عسکر ایله واروب جنگ اندک کافر  
عسکری صیوب قران بد فعال قریب غازی و اخر طویم اولایلر حضرت  
بادشاه سعاد تله روم ایله لای و لا یقینه کچدکن جمله سین ضبط ایلکه  
مقرن ایدوب عسکر جمع ایله بیچک و لغی اوغلی اشدوب حق فتن و اخر  
جهان ایله بادشاهه کوندر شعله نکاح ایدوب حلال لغه و یردی  
**اقای** در و لایت انکروس ۱۳۹۲ میحال اوغلنه انکروس و لا یقینه اقای  
امرا و لغی طشور و لا یقینه کچوب بر شهر کامل انکروس و لا یقینه اقای  
ایدوب و اخر اسیر کور و ب اقبیلر تمام طویم کلا بیلر بادشاه دنی و اخر  
عسکر ایله و یدندن کچوب انکروس و لا یقینه فرق بنی کون اقای  
ایدوب یاقوب یقوب مقابله سدر برکنه کلدی صودن کچوب بلغراد  
قلعه سنک اطراف ایدوب و اخر مال غنیمت و بید اسیر دنی الیکروب  
صاغ و سلامت جیدیلر ۱۳۹۲ **فتح** قلعه و سمندر ۱۳۹۲ سمندر و لغی  
اوغلی دیکله مشهور اولی بک اگرچه بادشاهه د و سمندر صغر تندن  
قرنی و یردی اما انکروس بکری ایله و سایر کافر لر ایله اتفاق اوزر ایدوب  
معلوم اولغی اوزرینه وارلدق کندی قاجوب انکروس و لا یقینه  
کندی قلعه و قابی ایله مسلمانلر الوب ضبط اندیلر **فتح** قلعه مور  
و کرمه مور ۱۳۹۲ برد کردن بره کن کرمه دیوار چکیلوب بنی قلعه  
بنا ایشلر که هر قنیه سینه دوشن کلورمه باقی قلعه لر آتی دفع ایدوب

د و شقی اچرو یه قونییه لر کنی تد سیر لری مو افق تقدیر اولیوب دولت  
و سعاد تله بادشاه حضرت لری وار د قد طویم قوریلوب جنگه مبارزه  
اولیجی دفع ایلکه جالری اولیوب جنگ امری ایله جمله سی فتح اولدی بادشاه  
روم ایله غزاده ایلکن قرمان اوغلی بک بازاری نه کلوب مملکتی یغوا و لغی  
ایلد و کی استماع اولوب و بیله قه کیدن مسلمانلری حیلی انجودوب انواع  
شناختلر و ضلک لر ایلکین اوزرینه عسکر کوندر بیچک قرمان و لا یقینه  
یغایدوب و قونییه وارلدق قرمان اوغلی سینه قاجوب طاش  
الینه کیدوب خاتونی که بادشاهک همشیره بی در وزیر ایلدر کاه معلوم  
کوندر و ب من بعد توبه و استغفار ایدوب جرعه سین عفو و لغی سین  
رجا ایدوب همشیره بی خاتونی اچون عفو اولدی ۱۳۹۲ **فتح** قیش  
اقبی ۱۳۹۲ افلاق و لا یقینه اقای امر او لغی قیش اولغی غازی لور  
اکثر بیک ابایی و اللی د و شوب حیلی عسکر تلف اولدی **فتح** قلعه قوبرا و  
**فتح** قلعه و صاله بلغراد قریند شهاب الدین بنا ایدی ۱۳۹۲ **فتح**  
**عسکر** سلطان مراد خان بادشاه لغی اوغلی سلطان محمد و  
کندی مغنیسایه واروب تقاعد ایدی ۱۳۹۲ خلیل باشا کاکان و یر  
اولدی منلا خسرو قاضی عسکر اولدی **فتح** **قران انکروس** که  
یتفق قران دیرلر ۱۳۹۲ بادشاه تختی اوغلی سلطان محمد و بیچک قر  
مان اوغلی انکروس قرالنه آدم کوندر و بادشاه پیرا و لوب  
تختی برکویچک اوغلانه و یردی اتفاق ایله یور یوب تورکی اوغلان  
کونور لم دیکلین قران بعد فعال دنی و اخر عسکر ایله کلور کنی بو لوشوب  
اوغرا شوب اتفاق یتفق قرانک باغی غازی کسوب بادشاهه کور دی  
اول اراده کافر عسکر بیچد قران سلطان محمد تختندن اتور کنی  
یکچری باشی قالد وروب بیچد د به نام محاکم جمعیت ایدوب  
باشا لورک اولرین باصوب حیلی شملت اعلی سلطان مراد بی  
مغنیسادن کور و بینه پای شاه اولسین و یرا و چه کور و ب



ادر منه کلد که بنده سلطان محمد تختی بابا سنده تکلیف اند که قتل  
 ایدوب سلطان محمد مغنیسیه کنده **م** قلعه و آنچه حصار قلعه  
 بالگو باد **۲** **۱۵۱** سلطان بایزید ولد محمد و چون کلدی مغنیساده  
**۱۵۱** اکثری قرای ایله جنگ عظیم اولدی قوسوده ولایت اکثری  
 صکره قران اولن یا نقولمغون بغیر عالم ایله و ب نیجه کافر کلدی ایله بلغراد  
 کجوب ولایت اهل اسلام یی یعقوب یاقوب قوسوده به کلد کن عسکر اسلام  
 ایله سلطان محمد خان ارشوب جنگ عظیم اولدی تحریر و تقریر قابل دکلر  
 له بانی وجه بانی طوقوب ایکبندی دخی قتل اندلر شولقد کافر  
 بابلوی قتلد یکم حسابیه کلز انو کجوب بوی غرایه غرای اکبر دیر بلکه بو  
 جنگی دخی نیجه رستم لکور مامشده **۱۵۳** **د** بکر خواجه یا نقولمغون  
 اکثری **۱۵۳** **ب** اکثری کلدی یا نقولمغون ایلیکیر و اچنی  
 دفعه خواجه **۲** افلاق و یوز سی اکا تابع او ملاغین نیکیولیدن کجوب  
 اول طرقل و اریجو غازیلر لغار ایدوب و ایدوب باصوب جوقا کافر  
 هلاک اندلر آخر طاعلوج کافر لری برینه کتمکین یا نقولمغون قاجوب  
 قور تلادی سلطان مراد او علی سلطان محمد و العدر او علی سلیمان بک  
 قرینی نخاج ایدوب ای ویرادر **۱۵۳** **م** خیر خجستان  
 سلطان مراد خان بنای اسکی جامع در ادره **۱۵۴** **۲** موی چلور و مایلینه  
 باد شاه اولد قلعه اسکی جامع بناسنه مباشرت ایدوب بنا سی بر یوزنه  
 کلد که وفات اندی صکر سلطان محمد باد شاه اولد قلعه براسانی و طر  
 اولی و کاندیری بد و روج عام اولدایق و خان اندی سلطان مراد باد شاه  
 اولد قلعه عام ایدوب کفایت معناری او قافق کور و جوقا کلدی ادره  
 ده و فی جامع شریف بنا اندی مولوی خانه و یکله شهر در و بنای  
 کوپ و ارکته **۲** **۱۵۳** اوچ یوز اتمش ای کور و ایکی طرفی معور اولوب  
 ایکی بلشند ایکی عالی عمارت و بر جامع شریف بنا ایلی بنای جامع اوچ  
 شرفه لور ادره ده و فتح اولان شهر دره نیجه جامع و نیجه خانقاه و غلام

بنا اندی و سادات اشرافه هر سنده بیک سکه التوق صدقه ادری  
 و ادره ده ایکی مدرسه بنا انمشده و کابو شریفیه و مدرسه و منور  
 به و قدس مغنیبه هر بیل صدقه و خاصه اوچ بیک التوق تین اولمشده  
 بومر سه ده بر مدرسه عالی و عمارت بنا انمشده **م**  
 علماء عظام و مشایخ کرام در زمان سلطان مراد ثانی **۱۵۴** محمد  
 ابن ارمغان که به کن اوغلی و یکله مشهور فاضل کسند در زمان وند  
 نظریوقدر منله فزاریدن اتمشده و مفتوحی او لمشده **۱۵۴** محمد  
 شاه بن یکن عالم و فاضل کسند ایلری بومر سیه قافی او لمشده **۱۵۴** محمد  
 یوسف بای این یکن بومر سه ده مدرش ایدی تلویحه کلثیه یازمشده  
 منله بزاریدن اتمشده **۱۵۴** شرف الدین ابن کاله قریمی منله قریمی یکله  
 مشهور مدرش تالیفات شایعده **۱۵۴** سیدی احمد بن عبد الله قریمی یکله  
 شهر در اسلام بولک مدرش او لوب هر بار سلطان محمد ایله مصاحبت  
 ایدری شرح عقاید و تلویحه مقبوله کلثیه یازمشده **۱۵۴** سیدی  
 الدین بن علی الشرف قندی و مد کجوب له رند و توطن ایدی و بتفسیر  
 یازمشده بنی العلمانی مقبول کتاید **۱۵۴** خضر بیک ابن جلاد الدین  
 سفری حصار لیدر علوم عقلیه و نقلیه ده فرید مصر و حیدر ایدری  
 سلطان محمد تندر کلد او صافی اندر ذکر او لور **۱۵۴** شمس الدین  
 کورانی علم فقهر و اصول و تفسیر شریعت و حدیث علمه ماهر یکله  
 ابن حجر صمدی مجاز و قاکم منله رومه کلدیلر شهراده سلطان  
 محمد خواجه ایلدر **۱۵۴** خطیب ناده تابع الدین ابراهیم فاضل و کامل  
 و تالیفات بیحد از انفعال مدرش او لوب بوی یوز آنچه علوفه اندلر  
 اولدانه کلثیه هج کسبه او لما مشده **۱۵۴** خضر باشا منشلی در عالم  
 و فاضل کسند او لوب بعض مدرسه مدد دخی او لمشده محمدی  
 مشهور در سلطان محمد معلم دخی او لمشده **۱۵۴** قاضی ایا صولوغی  
 علما اچند ایا صولوغی بوی و یکله معروفه اغراض مدرسه کلد مدرش



ایکین خواجه نرائ و منلا عیابی بونلردن اوقمشده شرح منلا تک نالیدرد  
**منلا** علی طوسی بچدن کلشده علوم عقلیه د و نقلیه ده ماهر و نرائند  
 او این علمادن فایق ایدی بوردده سلطان مدرسه سنده مدتها و لوب  
 سلطان محمد نرائند کلی رعایت او لیدی **منلا** حنفی قرمانی علوم شرعی  
 وحدیث و تفسیر ماهر و تألیفاتی جو قدر و زمانه مفقود و اولی شد  
**منلا** محمد بن قاضی منیا س نازک تألیفاتی وارده اهل تفسیر در وحدیث  
 و فقه ماهر و طلسمات و نازجات علمند دنی ماهر **منلا** علا الدین  
 قوچ مصاری مدرسه سنده مدرسی ایکین شرح مفتاحه حکاشیه یازمشده  
 مقبول کابدر **منلا** محمد قطب الدین ازینقی علوم شرعیه د کامل طریق  
 نضوق ماهر شریقی و طریقی و حقیقی جمع ایشده مفتاحه و فصوصه شرح  
 یازمشده **منلا** آق بیق مجذوب صاحب کشف و کرامات اشی کسسه در  
**منلا** محمد کلیبولین او نور یازی او غلی در کشف و کرامات اشی کسسه در  
 بونک تألیف در **منلا** احمد یازی او غلی در انوار العاشقین نام لو کتاب  
 تألیف ایشده **منلا** شایخی کرمانی حنفی شیرین نام کتابی نظم ایشده  
 حاجی میرام سلطان خذ مکره و اصل او لوب خدمت ایشده سخن اخرین  
 کسسه در **منلا** مصالح الدین ادرنه ده طباعلر مای و محمد ایلد شریف  
 کسسه در علم ظاهر و باطن و تبحر و اهل ارشاد عزیز در **منلا** پیری خلیفه  
 حمید ایلد تدر علم ظاهر و باطن و تبحر و اهل ارشاد عزیز در **منلا** تاج الدین  
 بخشایش منو غانلور در شد کامل عزیز در **منلا** خواجه حسن قرصیلدر  
 اهل ارشاد کسسه در **منلا** و بی غنم الدین علم طاهره و باطنی حدیث  
 و تفسیر کامل و مقتدی عزیز در **منلا** طیب الله بنایم الرقوع ر و محمد  
 و و ای من عیایم الرحمة فوق **منلا** لیث معرکه و معاری ابو الفتح  
 سلطان محمد غازی **منلا** خدا یکان ملوک زینتی محمد خان که اوست فاسح  
 قسطنطنیه قوی بنیان **منلا** مناقب سلطان محمد خان ابو الفتح  
 مغازی غازی و لای نشی **منلا** جلوسلدر بخت شاهی **منلا** ۸۵۵

سلطان محمد  
 مولانا نال سلطان محمد  
 لوب الفی  
 طارو

یکین یکنند تخته جلوس ایدی مدت سلطنتش **منلا** مدت عمرش  
**منلا** و فاش **منلا** در نکور چایری در نزد اسکدار **منلا**  
 و نرائ عظام و نرائ سلطان محمد غازی وزیر خلیل پاشا استایبول  
 یدی قلاده حبس او لوب صکک قتل او لیدی و وزیر صابر و جبه پاشا  
 و وزیر غنور پاشا و وزیر محمد پاشا هم روم ایلی بکله یکسی او لوب  
 هم قاضی عسکر او لیدی و وزیر اسحاق پاشا و وزیر بکله احمد پاشا  
 و وزیر احمد پاشا و لدولی الدین پاشا و وزیر شهاب الدین پاشا و وزیر  
 قرجه پاشا قلعه و بلغاده شهید او لیدی **منلا** مصطفی شایخ پاشا  
 خادم سلطان پاشا روم محمد پاشا حکیم یعقوب پاشا طایر خوجه پاشا  
 و او پاشا خاص حراد میران روم ایلی سنان پاشا دیک سنان پاشا  
 و لد خضر بک اسماعیل پاشا و لد اسفند یار میر لواء محمد پاشا و لد یورجیک  
 پاشا ماله قوچ او غلی بانی بیک فشانخی محمد پاشا و لد منلا جلاد الدین پاشا  
 و فاش بکجهری قتل ایدی محال او غلی علی بک حسن بک او غلی عیسی بک  
 قتل احمد و لد اسفند یار میر لواء قسطنطینی لیستی جلوسلدر در **منلا**  
 سراج غانیه ده مدرس ایکین علم افشاند ماهر و لماغین فشانخی اولدی  
 کیلی زاده قاضی عسکر منلا و لدان قاضی عسکر **منلا** عزرا و  
 سلطان محمد غازی **منلا** بکی حصار که بو غازی کن دیلر روم ایلی جانبیه  
 در **منلا** **منلا** قسطنطنیه **منلا** فی یوم الاربع فی **منلا** مجازی لاجر  
**منلا** **منلا** سوا اعظم قسطنطنیه **منلا** جاها الله عن کل البلیة **منلا**  
 محمد غازی رحمة الله علیه و رح یوزبان کی طوناد و ب دریا طرفدن و تمیش  
 بان کی غلطه او ستدن یکن اچوب قورون چکد و ب حضرت ایوب  
 انصاری جو ارند او لی در یایه کتقر و ب او نرائ کبری یایوب  
 عسکری کچور و ب الی کون عسکری قلعه جنک ایدی و ب الی برنجی کون  
 چهارشنبه کونی قلعه و فتح ایدی و عسکر اسلام غنیمته مستغرق  
 او لدیلر ایاصو فیه ده ججه غازی قتل ایدی **منلا** سلور و قلعه

قسطنطنیه

یکین یکنند







لوايح طلعت مسعود الطالع لعلی که منور و مطهر و معطر اولاد  
 بر وجه تعظیم سجده شکر تقدیم فلندی • همانا بچند اولی الای  
 اصنام اوفان کیدر بلوب ارایش منبر و محراب مسلمانان و کمر سق حفاظ قرآن  
 ابله تن باین و تحسین اولوغ اهل اسلامه مسجد تعین اولادی  
**سب** عبادت دیر سیک ایا صوفیا • بری کل بری دیر یا صوفیا **صبط**  
 اقرار و اوقاف خیرات • و جمع محصولات اچیف اسیندر و متولیر تعین  
 اولادی • بجه الله الملك المنان المعین معاین و موجد بن علی الانصاری  
 الصبیح والقیام • اقامت طاعات • و اقامت صلوات اولوب حضور  
 و حضور اید سجود رکوع ایدوب • اداء صلوات و نوافل و احیایه  
 مواظبت و مسامحت ایدر اول مقام بر احترام لازم الاعظام کجایی اولاد  
 مطام اهل اسلام اولوب باد شاه معرفت بنیاد اچون قیامه تدک  
 باعث دعا و محبت و سبب ثناء و مدحت اولور  
**سب**  
 کعبه یه و اری بلاین فقر • و ارشی اولور اگر که و ارسه اکا **ابتداء** ایا صوفی  
 در غار قلندی ۲۰۲ **تاریخ الامم** ۲۵۷ بنای اسکی سرای در استانبول  
 ۲۵۸ بنای سرای جدید در استانبول ۲۶۷ تاریخ سرای جدید  
 در استانبول ۲۶۸ تاریخ سرای جدید از ان احمد پشای **لطم**  
 بنای سرای کبود در احسن تاریخ • که ایدر مبارک طبرک حیی توانا **سب**  
 ایا صوفیه دن ماعد ا شهر قسطنطنیه اچیند یولونان علی کلیسارک  
 اکثری جامع و کی حله خلقت مسجد تعین اولوغ بجه الله تعالی بجه  
 کتاب معابد اصنام مدارس و مساجد اهل اسلام اولادی **ابتداء**  
 جامع سلطان محمد اسکد الله بنیادها ۲۶۷ انتهای عمارت  
 شید الله ارکانها ۲۶۸ بر جامع لطیف و بلند مسجد شریف  
 مانند که انکی بنای بدیع الاستاد منیع الاستاد ای تحت  
 افلاک عرصه خاک دین و وهم مهندسان عالم نه کور شد  
 انجلون بنای همتای و کور شد و انا یان بنی آدم نه اشمش اهل

اهل اسلام سعادت انجام مراعات و ظایف طاعات و ملا حظة مراسم  
 عبادات اچون اولوب صفت نظیر و مقام شریف دل پذیرد جمع اولوب  
**واقعه الصلوة** معنوی امر حق متعالیه ارادت اشتغال کوسر و صیت  
 و صدای بپنج نوبت محمدی • کنکرت خاکدن هفت طبقه افلاک  
 ابریشد و روبر خشوع و خضوع • و خضوع تواضع اید غار و نیاز  
 مشغول اولور **سب** چون بسن حاضر آمدی بخار سر بجز قریست  
 و ده بکذا **سب** بنای مدارس غان فردوس نشان و تقات و مکتب  
 و بیمارستان صرف بادشاه ثواب پیشه و صواب اندیشه محض  
 تر عیب علوم دینی • و ترتیب شرایع شریعت اچون اول جامع بر  
 صنایع که حوالی عایدی صحنه طرح خوب و وضع مرغوب اوزر  
 بهشت سرشت مدارس غان جنت نشان ایجاد و بنیاد اندک که ربع  
 مسکنند اکثانی و اندک اقربانی بر بنای خوش غای اولور و بولور طالب  
 مقاصد علم و معرفت قاصد مطالب نفوذ فضیلت اولی طلبه علم  
 و ادب و در شب مدارس رموز حکمت و عمارت و اسرار معرفت دن  
 و افان و مسائل فقهیه و فاضیه و مسائل یقینیه دن علی النواهی و کل  
**مشوی** کی علم نتایج که و سابط • که فکر مرکب که بسابط • کلامی هر برینک بر  
 معانی • ایدر حرف مکتد بیانی • اوقود در س ایدر بحث علمی • قلور  
 کس فضل و قدر حلی • دیوب قال الله قال الرستوی • بیدر حرفی که اصوب  
 او بار و هر کجا انجم جرایان • ایدر غمیله بیری باغی **بنای جامع** و مکتب  
 زینیا و عمارت لا نظیر در قصیه • حضرت ایوب حضرت خیر عالم صلی الله علیه  
 وسلم اصحاب کبار دین و اخوان انصار دین حضرت ایوب انصاری علیه رمة  
 البری که مقدما هم تک الی او پی تاریخند غرای غرت قرانتیه شهر قسطنطنیه  
 کله کن باراده الله قلعه دن طشر فوت او طشر امین بعد الفتح مزار ایوب  
 اولد و غی مویضی قطب المعارفین مرحوم شیخ آق شمس الدین حضرت زینیه  
 عالم باطن دن اشارت اولما غین ایوب انصاری حضرت نیک تره سیر تعین



انکلیک معاین دین حق مرحوم سلطان محمد طاب ثراه و جعل الجنة مثواه  
 اول مقام واجب الاحترام ایدوب برجای لطیف و تحصیل علم اچون  
 بر مدرسه شریف و مقامات طلبه و سایر فقر اچون بر عمارت  
 منیف دخی بنا او نمشدند و قد و اولیا منفرد انقیاء مرحوم شیخ ابوالقاسم  
 قدس سره العزیز اچون دخی برجای شریف و در و منبری اچون صومعه لر و خفته  
 حاکم بنا ایدوب مخصوصی مصارف جامع و در و منبری طعام اچون صرف  
 اولور و اطراف ماکل و اکناف مساکین بجه رباط و خانقاه و مساجد  
 و عمارات و سایر و جو خیراتری جو قدر انشاء الله الرحمن سعید و شکور  
 و خیراتری عزدا الله مقبول اولمش اوله تقبل الله بقبول حسن **فصل**  
 علامه زمان سلطان محمد خان **سنه** شمس الدین کورانی پادشاه حضرت لری شزاده  
 ایکن خواجه لری اولمشند و وزارت قبول ایتوب قاضی عسکر و مفتی دخی اولمشند  
 تفسیر یازمشند و بخاریه شرح دیشلدر مقبول کتابد **سنه** محمد الدین  
 عالم و فاضل کسسه اولماغین مندا کوراندین صکر قاضی عسکر اولدی **سنه** حضرت  
 پورمه ده سلطان مدرسه سنه مدرسه ایکن خواجه زاده و مندا خیالی معید  
 لری ایدی استانبول فتح اولدقد ابتدا قاضی بونلر اولدی و غاش **۱۶۳۵**  
**سنه** علی قوشچی محمدی رومه کلد کلد پورمه ده سلطان مدرسه بی یوی  
 الی انچه ایله اکا ویرلدی استانبول فتح اولدقد ثانیة بنا اولوب یوی یوز  
 انچه ایله بر مدرسه و بردلر و مدرسه کوید بیکله مشهور خریه اریه لقا  
 ویرلدی **سنه** حشر عالم و فاضل عامل و کامل زمانند فرید عصر ایدی  
 استانبول قاضی اولوب غلطه و اسکدره صیغه اولوب و هم ایاصوفیه  
 مدرسه سی دخی صیغه اولدی **سنه** محمد زبیرک استانبول فتح اولدقد  
 هفتون ثانیة مدرسه لری بنا اولدین مندا مزیر که مزیرک جابون بیکله  
 مشهور کلیسا حاجی مدرسه تعیین اولوب یوی الی انچه و طیفه ایله  
 ویرلدی **سنه** شمس الدین احمد که مندا خیالی بیکله مشهور در انیقا  
 مدرسه سنه یوی او قون انچه ایله مدرسه اولوب عقاید شرح یازمشند

غایت مقبول کتابد او قون اوچ یازمشند و قان **سنه** مصلح الدین  
 نسطله فی فاضل کسسه در اوچ باره شهر قاضی اولدقد صکر اولدقانی  
 عسکر ایدی ابتدا بونلرده ایکن اولوب مندا روم ایلنه و حاجی خنلدر  
 اناطولیة قاضی عسکر اولدی **سنه** مصلح الدین که پورمه ده ویدر و  
 نلدره دیکله مشهور در عالم و عاملدر پادشاه عالم پناه حضرت لری خواجه  
 اولمشند و قاضی عسکر دخی اولوب صکر معزول اولدقد پورمه ده سلطان  
 مدرسه سی اولدی او قون اوچ یازمشند ایکن پورمه ده ایرشدیلر  
 تعافت دیرلر بکتاب یازمشند **سنه** طوبی دخی یازمشند بونک  
 کتابی بین العلماء مقبول اولماغین مندا طوبی ترک دیار ایدوب و خجلیتند  
 دیار بحله کندی **سنه** محی الدین که خطیب زاده دیکله مشهور در ثانیة  
 نک برینه بونلرد دخی ابتدا مدرسه اولمشند جوق تألیفاتی واردر **سنه**  
 علاء الدین علی که مندا عرب دیکله معروف در ثانیة ده مدرسه اولوب  
 بعله مفتی دخی اولمشند **سنه** حسن صامسوفی عالم و فاضل کسسه در علم  
 اصول و فروع علم و منقول و معقول ماهر در پادشاه حضرت لری خواجه  
 اولوب صکر قاضی عسکر اولوب بعله ثانیة مدرسه اولوب جوق تألیفاتی  
 واردر **سنه** عبد الکریم قول جنسند ندر اما عالم و عامل و فاضل و کامل  
 اولماغین ثانیة مدرسه اولوب و قاضی عسکر دخی اولوب بعله مفتی ایکن  
 و قان اندی سلطان محمد غازی قول لرنلدر **سنه** محمود که حاجی حسن اولدی  
 دیکله مشهور در ادره نیه و استانبول قاضی اولوب اناطولی قاضی عسکر  
 دخی اولمشند **سنه** علاء الدین شیخ علی خراسانی ندره نسلند ندره هرات  
 و لایتند ندره مصنفک دیکله مشهور در تفسیر و حدیث و اصول  
 فروع علم و توار بختد دخی بجه تألیفاتی واردر رومه کلد کلد بوی سکن  
 انچه علوفه تعین اولدی **سنه** علاء الدین علی قوشچی دیکله مشهور و قدر  
 ماورد النفر دن النی یک میز لرنک طوغا جنسی امیش عالم و فاضل اولماغین  
 رصط حصار و ب نریج النی یکی بونام انمشند و زون حسن مندا یازمشند



بادشاهه الجی کوندرد که الی قونیلوب رعایت او نمشدن بوی ایکنوزای  
ایله ایا صوفیه مدرستی او لوب علوم عربیه ده تألیفات بوی در علمایست  
مقبول **مسلا** سراج الدین محمد که جلوی زاده دیکمه معروف و قدر بختی رنک  
جلوی غادق اند که منلای ما و راه انهر الوب کنکدی صکر منله بکر و رومه  
کلاک سلطان محمد شهنشاه ایکن معلم او لوب بعد ادر نه ده مدرس اولدی  
اول مدرسه جلوی مدرسه بی دیکمه مشهور اولدی تألیفات بوی قدر **مسلا**  
عباس عالم و فاضل کسند در سلطان کو چک ایکن خواجه سی ایلی علم ظاهر  
و باطن کامل و محقق عزیزی ای **مسلا** خواجه خیر الدین دخی سلطان  
محمد خواجه اولمشدن دخی فزون کسند در استانبول جایی و مدرسه  
و ادر **مسلا** یعقوب پاشا و لاهنریک عالم و صالح و مدقق و محقق  
کسند ایلی صدر الشریعه حاشیه یازمشدن و قایده دخی شرح  
یازمشدن بوسیه دخی قاضی اولمشدن **مسلا** افضل الدین زاده حمید  
الدین الحسینی فاضل و تقوی ایله معروف منله در ثانیه ده مدرس او لوب  
بعد استانبول قاضی اولمشدن **مسلا** منان پاشا و لاهنریک ابن  
جلال الدین دار الحدیث مدرسی ایکن سلطان محمد خواجه او لوب  
بعد وزیر اولدی **مسلا** احمد پاشا و لاهنریک بکر کی کشند ثانیه ده  
مدرس او لوب عالم و فاضل سلیم النفس کسند در **مسلا** علاء الدین  
علی ابن منله شمس الدین الفزاری عالم و فزون کسند ایلی بوسیه  
قاضی اولمشدن **مسلا** عبد القادر حمید ایکن در عالم و فاضل کسند  
اولمغین بادشاهه خواجه اولمشدن **مسلا** حسن جلوی ابن محمد شاه  
قاری مطوله شرح یازمشدن موافقه و تلویحه کلثیه یازمشدن  
مقبول کسند در سکن ایچ علوفه ایله بوسیه ده متقاعد اولمشدن **مسلا**  
مصلح الدین و الدیقام صاحب معرفت و اهل علم ایلی بوسیه مغتوی اولمشدن  
تلویحه و صدر الشریعه به حاشیه یازمشدن **مسلا** محی الدین که اخوین  
دیکمه معروف ثانیه ده مدرس ایکن شرح تجرید حاشیه یازمشدن

مجموعه

**مسلا** قاسم که قاضی زاده دیکمه معروف ثانیه ده مدرس او لوب بوسیه  
قاضی در خی اولمشدن **مسلا** محی الدین که مغلیس ازاده دیکمه مشهور  
غایتی اشتغال امتش اهل علم و فاضل و کامل ایلی استانبول قاضی اولمشدن  
بعد قاضی عسکر او لوب وزیر دخی اولمشدن معزول اولدقن ایکنوزای  
ایله تعادل ایلی **مسلا** حام الدین ابن حامد تبریزی در کلام و ادب  
دیکمه ایله مشهور در عالم و صالح و مفتی اهل علم ایلی ایا صوفیه مدرسه  
اولدی بادر شاه حضرتی کلتر رعایت ایکن در **مسلا** محی الدین  
یرالوجه دیکمه مشهور در بوسیه به قاضی اولمشدن **مسلا** بهاء الدین  
شیخ لطیف عالم و فاضل اولمغین ثانیه ده مدرس اولدی **مسلا** سراج الدین  
اهل علم و فاضل کسند اولمغین ثانیه مدرس او لوب انشاد ماهر و غزلی  
نشاخی اولدی **مسلا** محی الدین که کیکونزاده دیکمه قاضی عسکر اولمشدن **مسلا**  
احمد پاشا ابن ولی الدین غایت فاضل اولمغین بوسیه قاضی او لوب صکر  
قاضی عسکر اولدی بعد بادشاهه خواجه اولدقن صکر وزیر اولدی  
عزل او لوب بوسیه بکی اولدی اخر اند و فاضل ایلی **مسلا** ولیدان  
عالم و کامل اولمغین قاضی عسکر اولدی **مسلا** مصلح الدین که یازمصار  
او غلی دیکمه معروف عالم و صالح کسند ایلی استانبول قاضی ایکن  
فوز اولدی **مسلا** یوسف که کربانی زاده دیکمه معروف فاضل کسند در  
بوسیه و استانبول قاضی او لوب حنی تألیفات و ادر در بین العلما  
مقبول کتابلر در **مسلا** ولی الدین قره مانیدر عالم و عامل عزیزی ایلی غزلی  
دیکمه مشهور در اوغدنک ترکی لطیف و منلیس اشعار و ادر در **مسلا** علاء الدین  
علی غایتی اهل علم اولمغین بوسیه قاضی و اناطولی قاضی عسکر اولمشدن  
تألیفات و ادر **مسلا** مصلح الدین ابن اید و غش قرمانیدر عالم و مدقق  
و فاضل و محقق کسند در مصباحه شرح یازمشدن کتاب الغنا و بی انک  
تألیفدر بین العلما حنی مقبول کتابلر **نص** مشایخ در زمان  
سلطان محمد خان غازی قطب الاقطاب شیخ الیه با اسحاق حفری غزلی



قونوقدر سرحد الله قسطنطنیه و اقبی اندک طری کون و عاری بر کانی ایل  
 الخشدر **قدوة** الایقیا رزیده الایلیا کوه کمان صفا حضرت شیخ  
 ابن الوفا مصلح الدین قونوقدر علم ظاهر و علم باطنی عامل مستجاب الدعوة  
 مکسره در **شیخ** حاجی میرام خلیفه که اسم شریفی شیخ عبد الله در  
 صاحب کرامات عین در علم و صلاح و فضلا انک زبیر قنه وار و رلو  
 قسطنطنیه در **شیخ** مصلح الدین خلیفه صاحب ولایت و کرامت عزیز در  
 قوجه ایلند در **شیخ** ابیصالی مصلح الدین خلیفه عابد و زاهد و طاهر  
 منقطع عین در حلی مستجاب الدعوة مکسره در **شیخ** قوجه لوی الدین  
 علوم ظاهر و باطنیه و تجمل افش و لایق ظاهر عزیز مکسره در **شیخ**  
 الخ که اسم شریفی عبد الله در بار عجم اولی اولیاء الله وار و ب  
 روم ایلند و ارجا ریجیه مکسره مکسره ایدوم الله فوت اولدی **۸۶۲**  
**شیخ** مسعود کرامتی ظاهر و برکتی باهر صاحب جذبه عزیز در ایدوم الله  
 صوفیو تکیه می دیکمه مشهور جامع در **جلای** خلیفه که شیخ حبیب فرزند  
 مرشد کامل عزیز در املیه و عین پشای عارف با پشدرماند مد فوئد **شیخ**  
 سنان جلای افندی اسنانیو قریب بر کوبد او و بر این التی شیخ سنان  
 کوی و یکله معروف قدر مرشد مکسره ایدی خارج و لایق بویان شاه  
 نرماندن و عی اولی جو قدر باو شاهک انعامی انی و انکر حیزی بویان کلور  
 ولایت بعید او ملقبین باین لمادی **شیخ** جعلهم الله فی الجنة مأوهم و ملود  
 النور بالنور منقلم و مشوهم **شیخ** کزوی او دولت بدیاست پناه خلق  
 سلطان بایزید است **مصلح** سلطان بایزید خان بن سلطان  
 محمد خان غازی ولاد نش **۸۵۶** جلوس **۱۸۲** ریح الاول **۸۶۲**  
 او فتن بکشد باد شاه اولدی مدت سلطنت **۳۲** مدت عمرش **۶۲**  
 وفاتش **۸۱۸** طریق مشایخه کمال محبت او و ب حنی شیخ  
 یافعی محی الدین عزیز که بالغفل مضی زن اولان ابو السقور افندی  
 حضرت بیک بابا سدر باد شاه ایلد معاً اعتکاف ایدوب خلوت کیم مشد

**سلطان**  
**مولانا بایزید العالی**  
**الجامع من الالیه**  
**والسلطنة**

نقص

**مصلح** اولاد سلطان بایزید خان ابن محمد خان غازی سلطان  
 شهنشاه ولاد نش **۸۶۹** سلطان احمد ولاد نش **۸۷۲** مقتول  
 شد بدست سلطان سلیم **۹۱۹** سلطان قورقود ولاد نش **۸۷۳**  
 مقتول شد بدست سلطان سلیمان خان ولاد نش **۸۶۲** سلطان  
 محمود ولاد نش **۸۸۴** سلطان عبد الله سلطان علم شاه سلطان  
 محمد وفاتش **۹۱۸** **مصلح** و مرید سلطان بایزید خان  
 الحاق پاشا سلطان محمد تراندر وزیر ایدی کرم وزیر اولدی **۸۸۶**  
 معزول برای ضعیف و پیری **۸۸۸** مصطفی پاشا ولد حمز بک  
 عباس پاشا هم سلطان ایلد بمرسد ده جنک ایدر کن اوق طوقون  
 وفات ایدی التی ای متداری وزیر اولمشد کدک احمد سابقا سلطان  
 محمد وزیر ایکن و ترار تله قودان اولوب بولنده بکشد کجوب فتح ایدی  
**۸۸۹** بکرمه باد شاهک و فاتق اشدر بیک ولایت و مد کلوب  
 باد شاه جد بد کرم وزیر ایدی صکر باد شاهک تیغ قهر بده لک  
 اولدی **۸۸۶** قاسم پاشا ابن جنری ابتدا جلوس و شایخی اولوب  
 صکره اوچ بیلد قریب و ترارت ایدوب فوت اولدی **۸۸۶** داود  
 پاشا سابقا وزیر اولمغنی حین جلوسد نینه وزیر اولدی بعد در میه  
 نوقه ده متقاعد اولدی **۹۰۲** استابنق لک بر عالی جامع و مدرسه  
 و عمارت و مکتب خانه بنا الخشدر و فرود بارنده ایچمه صوفی بنی  
 ابتدر حتی بعد الوقات نفودی باین الورثه تقسیم اولد قدریم  
 قشمت ایچن قاضی عسکر بطریق الصلح بشیر بیک آچم تسلیم اولوب  
 قاضی عسکر کوجه بقول ایدوب بزه حق او و مر قشمت کرمی دکلاردیو  
 املک و اسبابه داخل او لما شد مسیح پاشا وزیر ایکن باد شاهک  
 ان فی ایلد بکشد بعد الریوع وزیر اعظم اولدی بعد خلطه  
 طویخانه سند بلدرم ایوب باینو کن دفع النش ایوب الله و ارجی  
 دیوار دن اشغه بر طاش دیو ثوب اباعینی جرج ایدوب ایکی کوندر



و فات ایتشده ۹۰۶ **محمد** پاشا و لا خضر پاشا صکر شفران سلطان  
 احمد اوله اولوب امانیه ده و فات الی ۹۰۷ **امام** ده بر لطیف  
 مدرسه و خانقاه یا عیشدر صکر معزول اولدی ۹۰۸ **احمد** پاشا  
 قاری من اولد مولانا شمس الدین الغناری ابتلا نشا نجلیق بونلو  
 و یولدی ۹۰۹ **بعد** وزیر اولدی ۹۱۰ **معزول** اولدی ۹۱۱ **۹۱۲**  
 بومرسه ده متقاعد ایکن و فات الی خادم علی پاشا وزیر اعظم اولدی  
 ۹۱۳ **بعد** معزول **نجلی** ویرلدی ۹۱۴ **استانبول** لایر جامع  
 شریف ویر مدرسه و عمارت بنیاد ایتشدر ایکی جامع دی و اردر  
 نکر وزیر اعظم اولوب شیطان قوی جنگنده شهید اولدی ۹۱۵  
 ابراهیم پاشا و لا خلیل پاشا عن اولد منلا خلیل حیدر ره لو قاضی صکر  
 اولوب **بعد** وزیر اولدی ۹۱۶ **اینه** بختید و فات الی ۹۱۷  
 استانبول لایر جامع و مدرسه سی و اردر اسکندر پاشا ۹۱۸ **۹۱۹**  
 بکی اولدی ۹۲۰ **فاتش** ۹۲۱ **احمد** پاشا و لا هسک ۹۲۲  
 یعقوب پاشا ۹۲۳ **روبرت** بچو بیلدن صکره و ضعیف مفاصله متبلا  
 اولوب سلا نیکه تقاعد الی راوین پاشا ثانی و نشا نجی اولدی  
 ۹۲۴ **وزیر** اولدی ۹۲۵ **فاتش** ۹۲۶ **یحیی** پاشا اماماد  
 بادشاهی در اسکندریه جامع و عمارت ویر باطن بنا ایتشدر مصطفی پاشا  
 در که صورتشده جم سلطان اچون فرنگستانه کو ندره شیدی سلطان  
 سلیم بومرسه ده قتل الی ۹۲۷ **استانبول** جامع و مدرسه  
 و خانقاه و عمارت بنیاد ایتشدر ۹۲۸ **حضرت** پادشاهک استان  
 سعادت مآب کو نینه بر دفعه الی عظیم الی کلوب جمع اولدی بری هندی  
 جابستدن بر الو پادشاه محبت نامه و هدایا ارسال الی ویری سلطان  
 مصر دن ویری انکروسی دن ویری له قراندن ویری افلاق پادشاه  
 ویری جم شاهندن **عصا** قاضی عسکران ویران سلطان  
 بایزید خان غازی **سلا** مصلح الدین کشلی قاضی عسکران ویرم الله

معزول اولدی ۹۲۹ **متقاعد** ایکن و فات الی ۹۳۰ **سلا** محمد صکر  
 نا اولیخه اناطولی قاضی عسکران اولدی **مولانا** ولدان روم ایلنه  
 قاضی عسکران اولدی ۹۳۱ **ابراهیم** پاشا بن خلیل پاشا روم ایل قاضی  
 عسکران ایکن وزیر اولدی **مولانا** علاء الدین قاضی روم ایل و اناطولی  
 قاضی عسکران اولوب و فات الی ۹۳۲ **حاجی** حقیران امام علی اناطولی  
 قاضی عسکران اولدی ۹۳۳ **معزول** شد ۹۳۴ **مولانا** محمود بومرسه ده  
 قاضی ایکن قاضی عسکران اولدی **مولانا** عبدالرحمن مؤیدتار اناطولی و روم  
 ایلنه بالدفعه قاضی عسکران ایتشدر **عصا** دفتر داران ویران  
 سلطان بایزید خان محی الدین الشیر بلبلیران مدرسی ایکن روم ایل  
 و دفتر داران اولدی ۹۳۵ **معزول** اولدی ۹۳۶ **احمد** پاشا ولد  
 ترغفر پاشا و دفتر داران اولدی ۹۳۷ **معزول** شد ۹۳۸ **احمد** جلوی ابن  
 فیلسوف ۹۳۹ **معزول** شد ۹۴۰ **احمد** جلوی بن حیدر رازی دفتر دار  
 اولدی روم ایلنه ۹۴۱ **فاتش** ۹۴۲ **لیسی** زان نکر دفتر دار  
 اولدی ۹۴۳ **معزول** اولدی ۹۴۴ **حسن** جلوی ولد ایکن ۹۴۵ **ایکی** بیلان  
 صکر معزول اولوب بومرسه ده مدرسی اولدی قاسم جلوی دفتر دار اناطولی  
**بعد** روم ایل دفتر داران اولدی **پیری** جلوی ولد جمال الدین قره مان  
 و دفتر داران اولوب اناطولی **بعد** وزیر اولدی **عصا**  
 نشا نجیان ویران سلطان بایزید خان قاسم پاشا ابداء جلوس  
 نشا نجی اولوب صکر وزیر اولدی سنان جلوی نشا نجی اولدی **احمد**  
 پاشا و لا قاضی هندی کلدر نشا نجی اولدی صکر وزیر اولدی  
**عسی** پاشا و لا ابراهیم پاشا نشا نجی اولدی **حاجی** پاشا ثانی نشا نجی  
 اولوب صکره وزیر اولدی **تاج** زان جعفر جلوی محمود پاشا مدرسه سده  
 مدرسی ایکن صاحب معرفت و حوب منشی او معین نشا نجی اولدی **عاصی**  
**عصا** عز و ات سلطان بایزید خان جهر سلطان قره مان ایکن  
 فرزندانی سلطان بایزید پادشاه اولدوغی استانبول عسکر جمع ایدوب



بورسیه کلدی اند مالدار کسسه در کالی مالی صالوب جمع انگ اوزر ایکن  
باد شاه دخی استانبولدن قابو خلق ایله جوق سلطان اوکی و یکی شهر  
صوبی او نرند جنگ اولوب جم مغلوب اولیجی سلطان مصر و اردی  
اندن صکره جی ایدی ۸۸۶ جم سلطان محمدن کلوب و ارسوق طائفة سی  
ود و رغول بکری و بعض بوی بکری ایله عسکر جمع ایدوب کبر و باد شاه  
کلوب جنگ ایدوب آخرینه صوب در یاده فرنگستانه قاجدی ۸۸۷  
۹۸۸ قلعہ و مولوان و قلعہ و ترسوس و قلعہ و التفشه و قلعہ  
کوکلک ۸۸۹ فتح قلعہ و کلی و قوسقورلی و قاق و صاق و قرق  
عسبی بی بکری قرق کوز با شایه اطاعت اندیلر فتح قلعہ و آق کرمان  
۸۸۹ آقین بی لایت قرق بغداد و اناطولی بکری و بکری کبیری هر سکا غنی  
جنگه طو توج مصر اندیلر ۸۹۰ فتح قلعہ و ارسوق و قلعہ اطنیه  
و کمال ریش در یان فرنگ مکلی بی ایدی ۸۹۱ او غنی او غنی سلطان احمد  
میرزا یه حضرت باد شاه کریمه درین نکاح ایدوب ویریلر و بر کریمه درین  
دخی داود پاشا او غلنه نکاح ایدوب ویریلر و بر کریمه درین دخی  
مضوج بیکه ویریلر ۸۹۲ غزای یعقوب پاشا در نخیل بان که بوسنه  
بانی در طو توج محبوس قابو یه کذر دی بو نکل اولان محاربه و خانه  
بر صاحب قراقرم سند و افغ او لما مشدر ۸۹۳ فتح قلعہ و دبه دن  
و ولایت اورغوس و ارنوت ۸۹۴ او غنی او غنی سلطان احمد  
میرزا بر صندل ایچنه کیر و ب قاجوب مقدایولک اترسلد و ب  
اولا خلق ایله آنر بیجانه اندن تحت تبریز و اردوب باد شاه اولک  
۹۰۲ قیش اقبی که له جانینه مال قوج او غنی بایبیک العار ایله  
استوکی و قق جوق غان تیرک طوار لری صو قق هله که اولدی  
واقین بولایت اور و س مضوج بیک دویم اولوب کلدی ۹۰۳  
فتح قلعہ و اینه بجق ۹۰۴ فتح قلعہ و مولوان و قلعہ قورق  
وقر مان او غنی مصطفی بک بنم در دیو و ارساق و لاینه کبر و جی کسسه

تابع اولوب لارند و الوب یعقوب باقوب خراب ایدر کن بو طرفن عسکر  
و ارساق ایله منظم اولدی ۹۰۵ قلعہ و دراج و قلعہ و بایچه  
و قلعہ و مدلتویه او بچ بار فرنگ کبیری کلوب جنگ ایدر کن بو طرفن  
مکلی ارسا کلین مغلوب اولوب قاجدی ۹۰۶ استدر ظهور قزل  
باش او باش و بد معاش شیخ حیدر او غنی اسمعیل عروج ایله  
بعض جم بکری قق قتل ایدی شهر تبریزی الوب ایدی شاه قوریلر ۹۰۸  
نرند ۹۰۹ عظیمه در اسلام یوله ۹۱۰ اناطولی جانینده شیطان قوی  
د بکله معروف قزلباش حو قج ایدوب جوق فساد ایدی وزیر عظم علی پاشا  
عسکر ایله و اردوب جنگ اندک مذکور پاشا شهید اولدی و عزاده  
غلنه ۹۱۰ سلطان سلیم عسکر ایله باد شاهک او نرینه کلدی جوری  
نام محلا محاربه اولدق مغلوب اولوب قاجدی و اطنه و لاینند  
مکیه بنوب کفه و لایتینه کیدی ۹۱۱ فصل خیرات حسنات  
سلطان بایزید خان در استانبول بر جامع شریف و بر مدرسه لطیف  
و مکتب خانه و صبیان لتعلم القرآن و دار الضیافه للمسافرین و عمارت  
معموره فقرایه کید ایکی کمره طهام ویریلور بو نکل ابتدا بکسسه مباشرت  
۹۱۲ و اقام بنای مذکورین ۹۱۳ حقیق در قار و طریقت شعلا  
و کرامت انار حضرت اسیر بخاری علیه الرحمه الکباری الجوف بر مسجد  
و بر خانقاه بنیا اولدی سلطان سلیم مرحوم ب لوله صوامر احسان  
اندلر فصل خیرات موجب المسترات در ادر نه بر جامع شریف  
و بر مدرسه و لطیف و بر دار الشفا لمرضی و بر دار الضیافه للمسافرین  
و حمام حرم اندام و جسر عالی علی نهر تو بنجه فی هذه التاریخ ۹۱۳  
فصل حسنات سنیه در امام سیه بر جامع شریف و بر مدرسه  
و بر مکتب خانه و بر عمارت و بر رباط و بر دار الضیافه و در اوده و آرامگاه  
لاجل اهل الله و بر عمارت خانقاه قصه و عفا بخت قرق ارمای او نرند  
اون طعقن طاق عالی نطاق طاش کور بی بایوب کیوه نام قصه و



مقریه صوبی او زنده او زنده کونز جبرعلی و صاری قات و لایقند  
 کدورت صوبی او زنده او زنده کونز طاش کوی پری و مرحوم سلطان بایزید  
 جمله خیراتند که هر یک علمایه و صلیایه سالیانته تعیین الوتوب و روبر  
 لر دی مثلا مفتی و زنده و سایر موالیه هر سنده او نزدیک آنچه و غایبه  
 مدرس او لکوه و غیره بیدی شریک آنچه و محتاج مدرسته در در  
 بیک آنچه و حاشیه و بزرگ مدرسته بیک شریک آنچه سالیانته انعام  
 او نور دی معرف مزبور جمله خزینه و عامه دن و بر بلور دی و مشایخه  
 دخی هر کسک حالیه مکینه بشی بیک و مکینه او چوبیک و مکینه اکثر بیک آنچه  
 انعام ایدر لر دی **عص** سابقا و دت موالی در که سلطان بایزید  
 زنده مکینه مضرب قدر او و مشدد **مولانا** شمس الدین کورانی عالم و فاضل  
 افاق رئیس مقریین و محدثین و خودین در سلطان مراد زنده و روم  
 کلوب سلطان محمد خواجه اولوب بو بادشاه زنده عزیز لر سلکته منسلک  
 اولوب بتیق سنده مغربی و مد اولوب فوت او و مشدد مرحومک جنابانه  
 تقی بادشاه صفرتلری حاضر او و مشدد و فاتی **۹۲** خواجه زاده بوسه  
 فتای و بر بلوب کوند یوز آنچه ایله **سلا** عبد الکرم سابقا قاضی عسکری ابن  
 مفتی اولدی **حاجی حسن** زاده مثلا محمد ناظری قاضی عسکری ایکن روم ایله  
 او لوب و فاتی الی **سلا** سنان پاشا و لادخربیک سلطان محمد خوجه سید  
 وزیر ایکن موفله اولوب دارالحدبث مدرسه سینی بوی یوز آنچه ایله ویر مشدد  
 تألیفاتی جو قلدن توکی مناجات یار نشدند عند الناس بعنوان کتابدر **سلا**  
 افضل زاده مفتی او و مشدد زنده فرید عمر ایلی **۹۳** پاشا و لادخربیک  
 عالم و فاضل او و لغین بوسیه مفتی او لوب الله و فاتی الی **سلا** حاجی الدین  
 مغنیسا او علی دیکله معروف و وزیر ایکن موفله اولوب صکر قاضی عسکر  
 اولدی **سلا** حاجی الدین بادشاه صفرتلری خواجه اولوب صکر یوز آنچه  
 ایله تعاهد اختیار لیدی **سلا** معروف اهل فضل او و لغین بادشاهه  
 خواجه او و مشدد **سلا** قاسم زاده بوسیه ایکد فقه قاضی او و مشدد

**سلا** بهاء الدین ابن شیخ لطف الله عالم و فاضل کسند او و لغین بادشاه صفرتلری  
 او زنده ده بنا آلکری مدرسه و جدیده مدرس او لیدی **سلا** علامه الدین  
 و لک مثلا شمس الدین فارسی روم ابلی قاضی عسکری او لیدی **سلا** صلاح  
 الدین عالم و کامل کسند او و لغین بادشاه صفرتلری ایکن خواجه او و مشدد  
**عص** علمای زمان سلطان بایزید خان **سلا** حاجی الدین نکساری  
 علم تفسیر و ماهر او و لغین اباصوفیه ده و کاه بادشاه جامعده جمعه کون  
 و غط امک اچون بوی الی آنچه تعیین او و لغین بجه دفعا اباصوفیه ده  
 بادشاه صفرتلری و غطه حاضر او و مشدد **سلا** یوسف توقاتی عالم و فاضل  
 کسند ایلی ثمانیه ده مدرس ایکن سکون آنچه و طیفه تعیین او و لغین غایله  
 اهل علم او و لغین بجه فقه تألیفاتی و آرز **سلا** قطیب قاسم املیه  
 لودر بادشاه امامیه ده ایکن خواجه سی او و مشدد بعد او و لغین سلطان  
 احمد خوجه تعیین او و لغین علم تفسیر ده و علم حدیث و اصول و فروع  
 بغایت ماهر ایلی **سلا** اصوبی شجاع سلیم العقل و مستقیم الطبع عالم دار  
 ثمانیه ده مدرس او و مشدد **سلا** بکن علی عالم و کامل کسند ایلی ثمانیه  
 مدرس او لوب صکر بوسه ده مفتی اولدی **سلا** لطفی توقاتی درگاه  
 سابق زنده خزانده ده کتب بادشاهی به امین نصب او و لغین بوسه  
 زنده ثمانیه ده مدرس او لوب صکر بوسه ده مرادیه و التمش آنچه ایله  
 مدرس او لیدی بعد الحاد و زنده اسناد او و لغین قتل ایلا بیلر لکن  
 قتلده خلاص واقع بود بوی تاریخ دیدیلر **۹۴** **سلا** علای  
 عالم و کسند در ثمانیه ده مدرس او لوب شرح واقعه کلشیه یا مشدد  
 فارسی و ترکی لطیف و سلیس اشعاری و اردو خرو شیرینی صاحبی  
 مولانا شیخی نک افر بلندن **سلا** قاسم بن محمد الجالی ثمانیه ده مدرس  
 ایکن استانبول قاضی سی او لیدی **سلا** محمد صاسوبی ثمانیه مدرس  
 ایکن سکون آنچه ایله تعاهد ایلی **سلا** علی صوفی و صالحی و متدین علی  
 و فاضل او و لغین استانبول مفتی او لوب سلطان بایزید کندی بنا



ایندی که مدرسه سانی دخی صفحه ای در جابون الی آنچه ایله مفتوحه مدتی  
اولادی **منلا** فرزند سیدی حمید لیدر عالم و فاضل و لطیف استانبولی  
قاضی ایکن و فاتی اندی **منلا** مؤید زاده عبدالرحمن امامیه لیدر  
علم تفسیر ده و علم حدیث ده و بلاغت و بیان علمند بی نظیر ایلی  
دیار غجه و اروپ منلا جلالت الدین داوانیدن او قیوب جوفی علم  
تخصیص ایتمشدر منلا جلالت الدین بونلره اجازت نامه یازوب کل  
فضلته شهادت اعشدر اناطولییه وروم ایلته قاضی عسکر اولوب  
بعد یوز آنچه ایله تقاعد طلب اعلیکن بادشاه حضرت لری یوز الی آنچه  
انعام اندی **منلا** سیدی چلی فرزند مائیدر صاحب معرفت و فاضل  
کسند او لغاتی بوردیه و استانبولی قاضی اولوب اناطولییه وروم ایله  
قاضی عسکر دخی اولمشدر **منلا** نور الدین قراسیلی در صاری کمر  
دیگله معروف قدر استانبولی قاضی و اناطولییه قاضی عسکر اولمشدر **منلا**  
قره بالی ایدین لیدر عالم و فاضل کسند او لغاتی بوردیه قاضی ایکن وفات  
اندی **منلا** بیک چلی منلا عرب اولادی ندر خلی فاضل و عالم کسند  
استانبولی قاضی اولمشدر **منلا** سیدی محمد قوجه ایلی ندر جوف  
مدرسه مدرس او لوپ ثانییه دخی مدرس اویش ایکن سکن آنچه ایله  
تقاعد اختیار اندی **منلا** صلاح الدین فضل زاده اهل علم و ریاض فاضل کسند  
در ثانییه ده مدرس او لوپ بعد التمش آنچه ایله تعلیم اندی **منلا**  
عجمی الدین عالم و فاضل کسند در شرح عقاید و فرائض شرحه کلشیه  
یازمشدر ادر نه ده قاضی ایکن وفات اندی **منلا** ستان عجمی کبرن غلزاده  
دیگله مشهور امامیه ده مدرس و مفتی دخی او لوپ شرح موانعه  
و شرح تجرید کلشیه یازمشدر **منلا** سید ابراهیم که امیر اندی دیگله  
شمار قدر سادات محمد ندر و مه کلوب امامیه ده تنگن اولمشدر  
اولیاء کبار دن صاحب کرامت و اهل ولایت عزیز در امامیه فتوایه  
مدرسیه فتم او لوپ معاً ویرلدی صکره یوز آنچه ایله حضرت ابوبکر

تقاعد اولدی **منلا** امام علی جوی و ملوور بادشاه امامیه ده ایکن اما  
ایدر دی بادشاه تختله جلوس اتل کلا بعض مدرسیه مدرس او لوپ  
صکره بوردیه قاضی اولدی بعد بعض امور ایچون سلطان مصر ایچون  
ایله ارسال اولندی هر سک او غلوی حبسدرن خلوص ایچون کل کلا اناطولییه  
قاضی عسکر اولوب بعد یوز آنچه ایله تقاعد اختیار اندی **منلا** قاضی  
محمود بن شیخ محمد بادشاهک امامی ایکن بوردیه قاضی اولدی صکره  
اناطولی قاضی عسکر او لوپ عزل او لدقن یوز آنچه تقاعد آنچه بی  
انعام اولندی **منلا** مزیکر کن الدین موایط عظامه ایر شمشدر ایرینه  
و استانبولی قاضی اولدقن صکره اناطولییه وروم ایلته قاضی عسکر  
اولدقن صکره و فاتی اندی منلا بغدادی دیگله معروف قدر شیراز غافیه  
مدرس ایکن تفسیر شریفه و شرح تجرید حاشیه یازمشدر مقبول کابلدر **منلا**  
ایدر بی که تلیسد ندر سلاطین عجمی نشا جنسی وروم کلوب تقاعد  
علوفه سی تعیین او لوپ نور علی آل عثمان یازمشدر حقا که خوب نشادر  
نظیری یوقدر سابقا خزانده عامر دره دفتر دارا و ن ابوالفضل افندی  
بابا سید **منلا** یعقوب که سیدی علی او غلی دیگله معروف قدر عالم و کامل  
کسند ایلی احد سینه قاضی او لوپ صکره یوز آنچه ایله تقاعد اندی  
کتاب شرعییه به شرح یازمشدر **منلا** شجاع الدین الدایس که کوشج دیگله  
ملقبدر ثانییه مدرس و بوردیه و ادر نه ده دخی مدرس اولمشدر  
بعد یوز آنچه ایله تقاعد او لوپ حاشیه و تجرید و حاشیه عقد  
حاشیه یازمشدر بنی العلماء مقبول کابلدر **منلا** زاده منلا عبدالرحمن  
مرحم سلطان محمد خان خن منته یلشوی صاحب طبع کسند او لغاتی  
بادشاهه مصاحب او لوپ بعد رت او لوپ قضیه قاضی اولدی  
حاشیه و مطالحه بعضی اعتراض یازمشدر مقبول و مشهور **منلا**  
سعدی که تابع زاده دیگله مشهور در ثانییه ده مدرس او لوپ بعد رت  
تقاعد سکن آنچه تعیین اولدی عالم و فاضل و جمله علوی مداهراک



شرح مفتاحه حاشیه باین مشتمل بر عربی و فارسی نظاره لای نظاره  
 ابی **سلا** قطب الدین محمد که قاضی زاد و روی او را در دندل و  
 مناسبت مدرسه سینه مدرس او لوب بعضی رساله که تألیف ایشود  
**سلا** میرام جلای علوم عربیه ده و تواریخ و قصاید عربیه ده و  
 ماهر او لوب مناسبت مدرسی یکی باد شاهه خواجه او لوب علوم ریاضی  
 تعلیم الیایی بزج الفی یکی فارسی باین مشتمل بعضی نانک تألیفاتی و ارد  
 صکر اناطولی قاضی عسکر او لوب **سلا** بایشا جلای شیخ آق شمس الدین  
 اولادند در عالم و فاضل کسسه او لغت هر فته سق الدی و ارد در غانیه  
 مدرس او لوب صکر اما سینه مفتی سی او لوب **سلا** حکیم شاه محمد فرزند  
 علم طب ماهر و حازق و سایر علوم مدنی فایق او لغت یونانی و یونانی  
 باد شاهه طبیب او لوب قضیه باین مشتمل و خواجه زاد و تها فتنه کلش  
 باین مشتمل تألیفاتی جو قدر **سلا** طبیل باین محی الدین عالم و فاضل غانیه  
 مدرس او لوب شرح طوایع باین مشتمل **سلا** مظفر الدین شیرازی علم  
 هیئت و هند سده و علم حساب و سایر علوم و فنون عام  
 مشارقی او لغت غانیه در مدرس او لوب **سلا** مستبد محمود نقیب الاثراف  
 باد شاهک خواجه بی او علوم در تحصیل علوم دینی و محصل فوق یقینیه  
 کتب ایشود در **سلا** قرع کمال قرع مابندر عالم و فاضل تألیف و تصنیف جو قدر  
 کشف و تفسیر قاضیه و صدر الشریعه و موافقه کلش باین مشتمل  
 ادر نه ده مدرس یکی التخیل باین نقاعدا ابی **سلا** بدر الدین فاضل  
 و کامل کسسه ابی و عسکر و حید و فرید او لغت باد شاهه خواجه  
 او لوب **سلا** عطاء الله الکربانی اصول و فروع و بحج علمند بی نظیر  
 کسسه ابی **سلا** ام و لذاده منلا عبد الاول علم فقه و حدیث ده  
 و قرآن علمند ماهر ابی کون قصبه قاضی یکی مدرس او لوب بعد از اوق  
 انعام او لوب **سلا** ماضی شمس الدین علم اصول و فروع و ماهر ابی علمند  
 مدرس و مفتی ایشود **سلا** هوای محی الدین بعضی مدرسه در مدرس

او لوب صکر التی اجه نقاعدا انعام او لوب **سلا** صفی باد شافق لایند  
 غانیه ده مدرس او لوب غایت ترکی کسسه در تألیفاتی جو قدر **سلا**  
 کستلی مشهور آفا قدر **سلا** اضل الدین مقبول و شایع تألیفاتی و ارد  
**سلا** قطب الدین احمد بن حکیم علم طب لایان ثانی ابی باد شاهه مصاب  
 او لوب هرگاه شرف بخشد ابی مشرق و مغرب او لوب لای ابی **فصل**  
 مشایخ کرام در زمان سلطان باین یاف **سلا** محی الدین یاوی اسکندر  
 صاحب ارشاد و اهل سلوک عزیز ابی قسطنطنیه در تکیه بنا او لوب  
 و زرا قاضی عسکر در مجلسه و ارد و اردی **سلا** مصلیح الدین خلیفه  
 عالم و عامل و کامل و فاضل کسسه ابی اهل ارشاد عزیز ابی جوق  
 کسسه لای ارشاد نذوق منقطع او لوب **سلا** مستبد و لا تیجی النسب  
 مستبد بنجه کرامتی ظاهر او لوب عزیز ابی سلطان سلیم خانه سلطنت  
 سکا او لوب اما انجو سکر منقذاری باد شاه او لوب سینی امیدی همتک  
 قوی ابی و ب هر ضریه و ارد و ارد سکر منقذاری دبی یقین ابی  
**سلا** ابوالوفا خضری بو باد شاه زمانند و فات ابی باد شاه  
 خضری غایت نده حاضر او لوب **سلا** علی دره خلیفه خضری  
 مشایخ ابوالوفا مبارک نقش مقبول الطریق عزیز **سلا** علی بن یون  
 المعز که اندلسی در بوسه ده ممکن ایشود و کرامت اهل عزیز  
 جوق مناقب و ارد **سلا** بابا نعمت الله معارف و بانیه ده ماهر و بحر  
 اسرار الهیه ده مبتدی عزیز در تفسیر قرآن عظیم باین مشتمل و لای اهل در  
 اسلوب بلاغت او زرا تمام بلاغت و ارد آق شهره ممکن او لوب زرا  
 شریفی در فی اند در **سلا** قرع علی سلوک اهل ارشاد عزیز **سلا**  
 اورف مصلیح الدین خلیفه کور بی در عالم و فاضل و طریق تصوف  
 کماله ایشود خلقند منقطع عزیز ابی **سلا** مستبد احمد بخاری  
 نقش سیدی خواجه عبد الله سمرقندی ابی صاحب ایشود **سلا**



شيخ الحق ايله مكار و مه كلشدر و شيوخ ابو الوفا خضر كزنده بولوشوب  
 مجلسلرند كلامات و نبوتيه دن بري اولوب وقار شكون اوزره قاموش اولوب  
 تنكه بدعت عمل بل عزيمت عارف لري ايدى **شيخ** علاء الدين خليفه  
 سباهي ايكن فراغت ايدوب بر عزير خند منته ايريشوب حيلي كرامتي  
 ظاهر اولمشي اوق ميداش قزنده نكيه سي واردر مع سجد حيلي صاحب  
 ارشاد مريد لوبن ارشاد ايدرم بشد كامل در طر يقيري خلوت ايدى **شيخ**  
 محمد عراقى چركس بكي او غلي در عالم و زاهد اهل تقوي مريد **شيخ** سليمان  
 خليفه مرحوم سلطان محمد قزلباش در جذبه الهى تبه ايريشد مشغول  
 عزيز در اوق ميداش قزنده نكيه سي و مسجدي واردر مريد لوبن  
 اند تر بته ايدى لري **شيخ** سونك كه قوغاي دده در حيله معرفت  
 جذبه عظيمه صاحبي و جوق كرامتري ظاهر اولمش عزيز استا بول  
 نكيه سي واردر **شيخ** بايزيد خليفه اخر نه ده تراويه سي واردر عابد  
 و زاهد عزيز كنه ايدى **شيخ** سبنك سنان خليفه اهل علم و فضل  
 صاحبي عزيز لردن ايدى متصل ر يا صنت و مجاهد اخر نه ايدى مجلس  
 شريف لردن و عطا و نصيحت و تفسير قرآن ايدى **شيخ** عبال خليفه  
 كه قرمان ايدى اهل يا صنت و مجاهد عظيمه صاحبي رايا وجد و طلاق  
 خالي اولوب طالبر ارشاد ايدى و فريد پير پاشا استا بول نكيه يابوب  
 جمعه سنه متصل و عطا و نصيحت ايدى **شيخ** قاسم چلي اهل ارشاد  
 عزيز در حيلي طاش قزنده وزير على پاشا جامع حرمي الحيد و تراويه مينا  
 اولوب شيخ مريد لري ايله اند او لوردي **شيخ** رمضان خليفه  
 اهل ارشاد عزيز لردن در ادر نه ده نمكن اغشدر **شيخ** بيا بوسف  
 سعري قره حصار دندر صاحب كرامت عزيز سلطان بايزيد استا بول  
 بنا ايدى و يكي جامع استا جمعه غاري قلدن **شيخ** و عطا ايلوب  
 پادشاه دقي كلدي بعد پادشاهه واروج مصاحبت دقي اولدي  
**شيخ** عبد الرحمن صفوي غانته ده مدرسي ايكن جذبه الهى تبه ايريشوب

طريق نفوقه شروع ايدوب بكميل طريقت ايتشد اهل حال عزيز لردن  
**شيخ** طيب الله تعالى تر بته **شيخ** و رفيع في عالم القدس تر بته **شيخ** غم آين  
**اسكندر زاده و كزنده جهان** شائيه مرتبه سلطان سليم خان **مصل**  
 مناقب ناصب رايان ظاهر فاش شامات و فاهر حضرت سلطان سليم  
 خان ولاديش در امليتا **شيخ** جلوسه تخت شله  
**شيخ** 911 ملكت سلطنت **شيخ** 9 مدت عرش **شيخ** وفاتش 926  
 فرق ياشند پادشاه استا بولان ادر نيه تفرج طر يقيله چقوب چوي  
 مرتبه وارلد قل خراج زجاج لري نكسر اولوب آكله مرضندن وفات  
 ايدى و زراي صاحب راي او كوت مقدار ميمني اظهار ايتوب  
 ديوانل ايدوب سنجاقلر و مناصب عالي لري و لري سلطان سليمان خان  
 مغني سادق استا بولان كلوب اندن ميمني استا بولان كغور ديلر **شيخ**  
**مصل** اولاد سعادت نهاد سلطان سليم خان حضرت سلطان سليمان  
 خان ولاديش **شيخ** 9 **مصل** و زراي سلطان سليم خان  
 عليا الرحمه و الغفران مصطفى پاشا بوسه ده قتل اولدي **شيخ** 911  
 احمد پاشا كه هر سك او غلي ديولر خادم سنان پاشا مصره جنگ ايجده  
 فوت اولدي **شيخ** پاشا ده كه كين زاده **شيخ** پاشا اماميه ده قتل  
 اولدي **اسكندر** پاشا بول ستانجي باغي ايدى پاشا اولد قدن صكر قتل  
 اولدي **شيخ** پاشا دفتر دار ايكن و زراي اولوب مصر كيدر كن قتل  
 اولدي **شيخ** پاشا اخر نه ده جفته مدرسه ده مدرسي ايكن  
 شايخي اولوب بعد وزير اولدي **شيخ** پاشا مير بران قرمان ايكن  
 قتل اولدي **شيخ** پاشا قرمان ماني **شيخ** پاشا مصر بولدن قتل اولدي  
**مصل** قاضي عسكر زراي سلطان سليم خان **شيخ** حلي قاضي  
 عسكر ايدى **شيخ** قاضي حلي شايخي ايكن انا طوليه قاضي عسكر اولدي  
 صكر قتل اولدي **شيخ** زراي روم ايلو قاضي عسكري اولدي **شيخ** حلي  
 سلطان بايزيد خواجه ايكن انا طوليه قاضي عسكر اولدي **شيخ** پاشا زاده انا  
 طوليه

سلطان  
 اسكندر  
 زاده جهان  
 سلطان سليم خان



قاضی عسکر اولدی **شاه چلی** ابن فزاری قاضی عسکر عرب و عجم اولدی  
**عبد الرحمن چلی** عبد الکرم و غلی در قضیه قاضی ایکن خزینه دفتر عیالو  
**قتل** سلطان احمد عسکر ایله کلوب یکی شهر ناحیه سنه ۹۱۹ هجری اولاد  
 سلطان احمد طوبی حو ر حننه کندی ۹۲۰ صفر المظفر ۹۱۹ قریزانی  
 سلطان قورقور مغنیسا قریز طوبی حو ر حننه کندی ۹۱۹ سلطان  
 محمد ولد شاهنشاه سلطان عثمان ولد شاهنشاه سلطان مصطفی و سلطان  
 اورخان و سلطان سلیمان اوله در سلطان محمود ایکن **نفس** ایکن سلطان  
 ویدی نفس شرای تبریکجه حو ر حننه کندی ۹۲۰ صفر ۹۱۹  
 شاه ملک ارای تحت سلطنت سلطان سلیم کشته دارا و سکندر از غلامان قدیم  
**مصلح** ناصر ایات ظاهره و فاتح شامان و قاهره قاهره الملوک قهرمان  
 القرم سلطان العرب و العجم و انور و ابرار و نور از غلامان قدیم  
 اولغای استانی لادن حقوب اسکندر قو تلدی لاجرم تسخیر حواری ملک  
 عجم همایون ضمیمه منیر لری اولغای متصل کوجی عزیمت بیور لری ۹۲۰  
 شاه اسمعیل الحی کو ندورج بقی چون نام قو نقده او ر دیه ملاقی اولیجی  
 اولغای سلور حبس اولوب استکجه اولدی صکره قتل ایله ۲۵  
 مجازی اولد ۹۲۰ سلطان مصرک الجسی کلدی عالی صیافت اولوب  
 او جانی کون نامه و همایون ویریلوب کون ندر لری ۲۸  
 ۹۲۰ هزیمت شاه اسمعیل وای ولایت عجم در چلدران ۹۲۰ دیار عجم  
 بر والی پریشانی حالی اولان شاه اسمعیل بر فضیل مرجه و ملوحد سیده  
 چلدران او سنه عسکر اسلام ظفر انجام ایله مقابلیه و مقاتله  
 اقدام ایدی بیک لشکر ظفر رهبر اسایف حرق اشاملرین غلوف انتقامدن  
 مقار و ب بر و محصله اهنک جنک اغتسلدر که تغییر قابل کلدر **سب**  
 هر آنچه عودت کھی کارزار نه رستم عوف و ندا سفند یار **سب** اخر الامر  
 اولد بد بخت و بد حاضر یعنی طایفه و سرخ سر خسران اثر مغلوب و کون  
 اولوب میدان قتال و مرکه و جد الدن چو غزال بر خیزد و شکست

شکار و غنیمت برده بیابانه کزیران اولوب قاجور کلدی حضرت عالی علی و بند  
 و مالک کشاد حننه سمان لری ایله تخت ایران پایه و سریر و جم کیان او  
 تبریز شهرته نرود و در قول اندی برنجی کون عسکر ظفر رهبر اسایش از  
 اند و کندن صکره ایام اشتا و هنگام سر با ایرستوب و اولد دیارده زارد  
 سزاده زیاده بجان اولوب بلکی هیچ بو لیموب غایت مضایقه افرد  
 اولمغان جانب روح خیر سوده عودت و مراجعت اولدی اما سید  
 قشند ۹۲۰ خراسان بادشاهی حاین بیقرنگ او غلی بدیع الزمان  
 میرزا استانبوله سور کون کلدی **فتح** قلعه و کاخ و فتح بایسورت و  
 هزیمت علاء الدوله حاکم ولایت دوا القدر و شهرسوار او غلی علی بیک  
 دوا القدر ولایت حاکم اولدی اما خطبه و سکه یاد شاهک نام شریفه  
 اوقندی و حضرت پادشاه همایون فال سعادت و اقبال ایله استانبوله نرود  
 و اجلا لاند ۹۲۰ **مصلح** لکرارد یار عجم فتحه عزیمت  
 اولوب استانبولدن او سکدار کو چلوب عظیم عسکر ایله قو تلدی ۷  
 بریغ اولد ۹۲۰ مصر سلطان قانصو غوری به دیرک ایله قریه پاشا  
 ایلی کوندر دیکه منیع منیع منیع اهل زند قه و الحاد ایچون لکرار  
 دیار عجم عزیمت اولمشدر عسکر اسلام ظفر انجام خیر عا اولد دیو  
 ارسال اولدی محمد خان اوسته به لکه چلدران جنگند قتل اولمش  
 ایدی حاله قریزانی دیار برنجی فتح اینک نیتی ایله عسکر ایله کلش ایکن بیکر  
 یکی بقیلی محمد پاشا مقابله و مقاتله دن صکره قریز خان که سر هنگ ارباب  
 طغیاندر باشی کسلوب در سعادت کوندر لری ولایت کوردستان  
 بیکر ندن بقیلی محمد پاشا استانبوله پادشاه اطاعت اندر و بیکر بیکر  
 ذکر اولمش **پیر محمد بیک** حاکم چشکر **قاسم بیک** حاکم قلعه و اکلیل **شاه علی بیک**  
 حاکم جیزه **ملک فیض** حاکم حن کف و **حاکم** سعدان **حاکم** عماریه **حاکم** خنقی **حاکم**  
 چیمچیر **حاکم** بالی **حاکم** اطاق **حاکم** مرزینی **حاکم** صامون **حاکم** خیران  
 و بونلردن غیری پنجه کورد بیکری د فی تابع اولدی حضرت فاتح مالک



عجم و عرب و عارت ملكت شام و حلب بن اقباله بن سمرانه كيدر كن سلطان مصر  
 باد شاهك ادرقي يولته كلدي **سب** جمع اولوب بر بير سلطانينه قول  
 بر بونيه ديدلر كم اش تقول **سب** سلطان مصر قانصو غوزنيك و ور جوري  
 اخر بيشك معتدرايشي كه بيك مقداري بر ساز و سلب طائفة و حلب  
 چركس ناكس لري ايله حاضر بر ي بري جابيه ناظر اولد يلر حلب قريند  
 مرج طابق نام محلل جنگ عظيم اولوب قانصو غوزي اول جنگك فاكهه كه  
 و و شدي **سب** جو وقت ايره نجوم شاه رومه نه قدر اوله سپاه شام شيه  
**سب** قلعه و ملاطية و فتح قلعه و زوركي و قلعه و زورند و قلعه و  
 بصيتي و قلعه و كرك و قلعه و كاخه و قلعه و بير جك و قلعه  
 عين تاب **سب** بو قلعه لرك صاحب لري و ضابط لري صيد و صيد و  
 قهر مانيدن خوف ايد و قلعه لري خالي قالميتي ضبط اولندي **قلعه**  
 انكه زوق نكدن لطف دريغ و فتح اقليم ميكندي بفتح چون بد و راز  
 صق جهان باني و مستاند جهان باستان **سب** قلعه و حلب و قلعه  
 انطاقيه و قلعه و حما و قلعه و غص **سب** متوطنان شهر حلب  
 بلكي متكثان و ماهر بدن اجله و سادات عظام اعزة و علماء اهل العلم  
 و قضات اربعة و ذوال الاحشام و ائمة و خطباء ذوال الاحشام  
 مصاحف ملك العلم اللاند مصاحف شريف درگاه باد شاه طغر بيايه  
 كلوب نقرخ اكلين امان اطميناني ايله رحابري حيرت قولد و افع اولدي  
**فتح** قلعه و قمار و فتح قلعه و دارالسلام شام **سب** قابل عرب  
 و عنايه اح ابدن **ابن حرفي** ابن جنش ابن سعيد و عزي متلاطباي  
 و مشايخ جبل نابلس و بني ابراهيم و بني سوايم و بني عطايا و مشايخ  
 صفت و رمله و قلعه شريف و غز و بولند و عزي بنجه شجر دني  
 درگاه سلاطين بنيه باد شاهه كه مرجع كافة و اهم روم و عجم كلوب  
 اطاعت و مراجعت اند يلر **سفر فتح** فيروزي اش بجانب قاهره مصر  
 نادر عصر امير طومان باني كه و و يدار كيرا عيش شجاعت و شهامت ايله

شهر و مذكور و لغين خضيبض اما رتدن اوج سلطنة ايرتوب مصر  
 سلطان اولش ايدي بقتية السبوف او لي چرا كسه و مناحسه يانته جمع اولوب  
 كلدي آثار شامت ايتار فرعون نمودار اولوب سمت طاعتدن كردن  
 اطاعتي بچميد و صفحه و مطاوعندن نقوش متابعتي ترا شيد  
 قلوب جلوه نور برادران غيور ايله جابه و ولدن جابه نكته و دشمنك  
 ملا حظه سيني امتوب دست خسارتني استين حرارتدن باني اخرا في  
 حارخ استقامتدن هجروب صدر مقامات اولد و غي سموع مجموع  
 خدام طغر انجام اولعاني شامدن توجه متوجه مصر جابيه اولدي  
**سب** قلعه صفت و بر كه و طبرية و خان جوت و قاقون و  
 و جالوليه و قصبه و رمله و غز نام قصبه **سب** قتل حمام  
 پاشا قرب خان يونس **سب** اكرام الجون قدس شريف زيارتند  
 باد شاه نهجاه و ارديلر مناسك نياري و مسالك ضراعتي ادا اندلر  
**سب** منازل حضرت پادشاه عالم بنيه در غز خان **يونس** و ام **الحق**  
 و بئر عبيد باني و قطية بئر و ديوار صالحه خطاره  
 بواليس خانكه زبدانية در قرب مصر قاهره چون مسافه سلا  
 جاني قريب اولغين او ازم و وصول مر كپ خسروانه و اتمانج ايليك  
 اعلاي محار ك صميم مسينه لرينه رعد عظيم مستوي اولوب مشرك  
 زبدانية ده طومان باني يدراي عسكر چرا كسه و اباليسه و فرعون  
 فساد غمرون تمار لري ايله حاضر و تحيا اولوب الادي لر بعليوب  
 د و ر و ب حضرت پادشاه براجم هشتمك علم عالم كستاي لري افتاب عالم  
 اراكبي ظهور ايد بخه كوز لر بند روشن نهار شب تار و تازه  
 نهار عالم بر خاير كوز بوي دار جهان بشلرينه دار اولوب **سب**  
 هم جو فرعون به نيونك حياتي چه كنم و چون كلیم از بن اعجاز عصا بر كره **سب**  
 هزيمت طومان باني و شهادت سنان پاشا جنگك شفيق اولدي  
**سب** فتح قاهره مصر **سب** ۲۳ محرم الحرام **سب** ۹۳۳ صلب طومان باني

مطلوع  
 مع مصر الحرام



در باب رفق بيله ۱۱۲ **سبع** الاول ۹۲۳ ابتدا در وقت جبرکسه ۲۸۵  
 انقراض دو دلتري بوفتح اولادي مدت سلطنتي ۱۲۸ خنيرک ابتدا  
 اطاعت امكن مصر حاكم اندر **سبع** قلعه ۱ **اسكندر** بيه بادشاه  
 كمي ايله اسكندر بيه ۲ تفرج آيد ۲۲ يوم الجمع او يوم الخميس ۲۸۵  
 ۹۲۳ ۲ توجبه عالم بيه حضرت پادشاه اسلام بجانب دارالسلام شام  
 منزل خيام سدر قيام اولادي ۲۱۲ رمضان ۲ التاريخ المذکور **قوت**  
 حلبی خواجه ۲۰۲ شوال ۲ التاريخ المذکور ديار شام مدنه حلبه کلور کن  
 يولد بجم شاهندين اچي کلور بخصيه ۲ ولادت عربستان ابلدي  
 ۲ سفر المظفر ۹۲۴ مقرر سعادت و مستقر سلطنت يعني استابوله  
 نزول بولدي ۹۲۴ **مصلح** حشرات و حشرات سلطان  
 سليم خان دارالسلام شام ۲ مرور شيخ محي الدين عربنيک مرار شريفين  
 تعمير ايدوب قرينه بر جامع لطيف و عمارت بنا ايلدي ۹۲۳ ۲ مدنيه  
 قنيه ده اسود او لن خداوند کاره مرار شريفلي يانده صوکلور بول  
 بر عالي شادروان بنا ايديلر **مصلح** علما و صلحا مرار سلطان  
 سليمان خان صوفي علي حلي جالي مضتي ايدلي حاليا پادشاه بوي ايلک  
 اچي او توغراق و طيفه لر بغير ياده ايدوب اچي بوز اچي اولادي **مؤيد**  
 زاده عبد الرحمن روم قاضي عسکري اولوب بجم سفر نه بله کلدی کلد و کلد  
 غايه بري اولعين ايكوز اچي تقاعد ویرلدي **کمال** پاشا زاده شمس الدين  
 سابقا اناطوليه قاضي عسکر ايدلي صکر ادر نه ده سلطان مدرسه سي  
 ویرلدي جوق تأليفات واردر جمله سي مقبول و مرغوب کتابدر **مولانا**  
 حلبی حلي قسطنطين معارف عديده و اخلاق حميده ايله موصوف اولوب  
 لذت الصحبه و طبیب المحاور اولماغين پادشاهک شرف مصاحبتلري ايله  
 مشرف اولوب خواجه سي اولادي **منلا** محمد که هاسوني زاده دنگلم  
 معروفدر سابقا متقاعد ايكی حاليا ادر نه ده قاضي اولادي اندر  
 وفات ايدلي **منلا** نور الدين قره سيد ندر سابقا قاضي عسکر ايكی

پادشاه عالمينه حضرتي تحته جلوس اندک غاينه ده مدرتي اولادي **منلا**  
 سدي قوجه ايلند ندر تقاعد علوفه سي وارايکی استابوله قاضي سي  
 اولادي **منلا** قره بالي ايدين ايلند ندر عالم و فاضل اولعين تکرار بولور  
 قاضي اولادي **منلا** رکن الدين که بزرگ زاده ديردر روم ايلي قاضي عسکري  
 ايكی سلطان مصر اچي کنده رلدي بعد يوز اچي ايله تقاعد ویرلدي **منلا**  
 مظفر الدين شيرازي علوم عربيه ده و غير بيه قايي اولوب غاينه ده مدرتي  
 ايكی عميا غرض اولعين التقي اچي ايله توغراق ویرلدي **شاه** جلي که فارسي زاده  
 بومرسيه و استابوله قاضي اولادي صکر و لاهيت عربيه مستقر قاضي  
 عسکر اولادي محي الدين جلي فارسي زاده لرد ندر غاينه ده مدرتي اولوب  
 صکر ادرينه و استابوله قاضي اولوب وروم ايلته قاضي عسکر اولادي  
**سلا** جلي مفتي علي حلي اوغلدي غاينه ده مدرتي اولوب صکر ادرنه ده  
 قاضي اولمشدر بعد غاينه ده ينه مدرتي اولوب صکر سکون اچي ايله  
 تقاعد ویرلدي **منلا** محمد شاه و لاجي حجت که داتيه جلي ديرلر ايدلي  
 علوم عربيه ده و عقلية ده و شرعيه کامل اولوب غاينه ده مدرتي  
 اولوب صکر سکون اچي ايله متقاعد اولادي **طاش** کير زاده منلا حلي  
 الدين غاينه ده مدرتي اولوب صکر حلبه قاضي اولادي بعد  
 سکون اچي ايله تقاعد ویرلدي **منلا** عبد الواسع ديمه توفقه ليدرا  
 محضه علوم اچون خراسانه واروب منلا سعد الدين دن افو مشدر  
 غاينه ده مدرتي اولوب بومرسيه قاضي اولادي **منلا** پير احمد عالم  
 و فاضل ايدلي غاينه ده مدرتي اولوب جميع اوقات علمه و عبادت  
 ايله بگور مشدر **منلا** قره داوود عالم و فاضل کنده در قوجه ايلند  
 بومرسيه قاضي اولوب بعد يوز اچي ايله متقاعد بندن اولادي **خطيب**  
 قاسم زاده منلا محي الدين اما سيه ليدر سلطان احمد قواجه اولوب  
 غاينه ده و ايا صوفيه ده مدرتي اولوب حفظ تفسيره ماهر عالم  
 و فقه و جفر و تواريخ و موسيق علمدر ماهر ايدلي سکون اچي ايله



او نورانی ویرلیدی **منزه** اوچ باش بدالدین کامل و عامل و عالم کسسه  
 اولغین اما سیه فتوا سیله مدرسه سبانی بله ضم ایدوب ویردیلر **بردی**  
 نزاده منلاهی الدین کلشیه و تجرید و تلویحیه کلشیه باز مشد و هم  
 خاقه ده او بن علما نه خواجه اولمشد **مسند** مشایخ عظام  
 در زمان سلطان سلیمان خان **سج** علی الوانی عالی در علم ظاهر و  
 و باطن کامل و فتح اولد قده بادشاه مشیخ زیارت اید ک  
 یوق مصاحبت ایشلد و نصیحتندن آدم و جدا کلوردی **شیخ**  
 نصوح توفیق صاحب ارشاد کسسه در **سج** محمد بدخشانی اهل کرامت  
 عزیز در شام فتح اولد قده میاد شاه ایکی دفعه وار ویشی  
 زیارت ایشلد دعای مستجاب کسسه ایدی **سج** امام مصلح الدین  
 ادیب و مهیب و اهل عرفان و قارصاجی عزیز در **سج** الدین ابی  
 شامه اهل سلوک و اهل علم کسسه ایدی **سج** حاجی طوی که مؤید نزاده  
 کرامتی ظاهر و باهر عالم و عابد صاحب ورغ و اهل تقوی عزیز در  
 غامیه ده مدرس اتی عزت و خلوت اختیار ایدوب مستجاب الدعوات  
 کسسه اولمشد **سج** معلم نزاده مصلح الدین خلیفه اهل ارشاد کسسه  
 ایدی **سج** خواجه نزاده مصلح الدین خلیفه صاحب ارشاد عزیز  
**سج** نبی خلیفه اهل تقوی و مؤرب عزیز در **سج** قرمحی الدین  
 صالح و متقی عزیز و عالم کسسه ایدی **سج** جعفر جلی احمد باستانی ادیب  
 شریعت و طریقت و حقیقت کامل و کمال عزیز ایدی لا اله الا هو  
 مشایخه سلوک ایش کسسه در نظم و انشاده بی مثل یکر در  
 بان تألیفات و اردر جمله بی مقبول و محبوب کتابلر در **سج** عبد اللطیف  
 حضرت شیخ ابو الوفا اهل حزن به و الهی عزیز ایدی **سج** حاجی طوی  
 فسطونی در تقی و تقی و متخضع و متخشع قائم بالیل و صایم التهار  
 مبارکه الحال عزیز **سج** سوخته سنان صالح و متدین و مخلص  
 غایت ایش کسسه ایدی خاص و عامدن حلی کسسه و ارشاد ایش

## الشیخ سلیمان خان طایب راه

بیت بواهد الله اعالی الجنان • وصیت عظیم سبانی الغفران **دیباچه**  
 شهنشاه عثمانیان و مناقب صاحب قرآن زمان حضرت سلطان سلیمان  
 بن سلیم خان که شرف حکایتی ساخت کرد و ن تابع خرقه قدان  
 ان شد عاده که از در بای جودش کوه رست جرم این خورشید  
 تابان بر فراز آسمان احمدی اخلاق و یوسف صورت و یعقوب  
 حلم عسی انقاس و یحیی سیرت موسی بیان انکه بار امیرش منور شد  
 افتاب مکتوبین بند کاف از ست شاه اختران و انکه از فرط عنایت  
 از ازل همراه اوست محبت و نصرت و رکاب فتح دولت هم عنان  
 و ان جهان جاری که باشد روز رزم کاه بزم بهر ستم سرفشان و هم  
 جو خاتم ترغشان کس بهای محبت او سایه بر باران افکند ترغیان را  
 ازین سیر اشیان **الف** ابد و ابد مسند اخلاقه خلقت **سج**  
 فکی فی الملک یا خیر البریه سلیمان و کن فی عروضا • امین بلیک الملکین **سج**  
 ظله نیران داور و ران سلیمان خان • خسرو ایران نوران مالک ملک جهان  
**بعض** مناقب صاحب قرآن زمینی و زمان حضرت سلطان سلیمان  
 خان **سج** این چه شاهیت در سر جهلا خلا الله ظله ابد **سج** بر باری که  
 که جبه عالی ده رعایت ایی سلیمان اکاناتی و ان ظلم عالم اکاناتی و اور  
**سج** ثانی خورشید بر ویر زمین ثالث سعدین بجزخ برین **سج** بر خور  
 و ویران مدر که میدان شجاعده ثانی و سام سوار در ثالث دستم اسفندار  
 اولمشد کلیا شاهان کردن کسان چهار گوشه و ربع مسکونین نجده  
 شکینه سده ریزون شش جهات هفت اقلیم دنیا عدل و ان عظیم  
 غوث نه و هشت بهشت عزت مشون اولمشد زیر طاق نه و واق  
 آسمانید معاش عقل عاشر اکا نظی بر و بر جهان کبر نه کورمشد در  
 و نداشتند مشد بالجله در برج جهان جلا لند جوهر فرد و برج آسمان خواجه  
 اختر سعدی **سج** دخی شاه جهان ارا و خاتقان جوان دولت کبر و  
 کامیاب و کامکار و کامران دولت **سج** حضرت خدای بی همادن جل و لا



در اعیار جا او نمود که ظل ظله و بارکاهی و سایه و بها پاید و در کاهی تا  
 دامن دور قیام و لایر کافه و انام او زمره مبسوط و مربوط اوله **س**  
 ظلت ظلیل بار که عالم بد و ملت کمر سایه و مظله و امن و امان تو مست  
**و از حرف با سعادت** **س** جلوس شد بر تخت عدالت **س** **مطلع**  
 شهر یار جهان سلیمان شاه که به بخشش فکر میشد بند کشتن یار یخ باله شاهی  
 او ابدان و نه تو با بند **ذکر مناقب** محمود العواقب و فکر انحصایل  
 مد و حد الشیائل **س** سخن مذکور شد آراستنه نه بزرگوار به از تکلف تجنیس  
 صفت تر صیغ **صفت** پادشاه سعادت دست کاه صانده و خواه و نه  
 سند العز ایقاه اعدله سلاطین زمان اکمل خاقان جهان به پادشاه غازی  
 و شهنشاه غازی در که محرق ممالک انکرویی مسخر جزیر و رود و قالیق  
 قلعه و بلغراد فاتح مدینه و بغداد در قاهر قهرمان بوغدان قاطع طغات  
 افریج و الرومان در **س** مظفر دایما سلطان سلیمان خان عاده و در وجود  
 با کثیله رحمت حق عالمه نازده **س** حضور صاکرم و احسانه جود و کمال سخا  
 و عطا الله و جود او لب ظل ظلیل عظیم العبدی بالتمام خاص و عام او در  
 مانند افتاب عالم تاب مبسوط و واضح جناح لطف و احسانی هر پیر و جوان  
 مغرور شایع او لغزین صحایف روی و یرغینی زیر یکین نواب عدالت قریب  
 اولمشدر **س** ای ممالک فاتح حکم ترا زیر یکین حفظ اطراف جهان را عدل تو حسن  
 حصان **س** اخاضه و عدل و احسان که گردید و احکام انسانیه ذات  
 نیکی صفات که در بر مرتبه ده در که اول امیر و جبه نظیر و شبیه هیچ  
 بر زبان مشهور ابصار جهان بینی و منظور انظار معتکفان روی  
 زمین اولمشدر **س** جود تو بی نیت در زبان ما هر که گوید که هست  
 کی بنما **س** بالجملة کیفیت محاسن شمایی ملکیت مکارم فضایی چون حساب  
 اعداد حد و عدد و زبان او لب و لطایف عواطفی اعانه طوائف  
 شامل و تفاوت اولمشدر **س** لوح دلش بارانم عده و در لوح خدا **س**  
 محفوظ باک تحت علی حجت پادشاهی و سر سعادت مصر شهنشاهی و جود

کثیر الجود لری ایله آراسته و پیراسته اوله بی ذات صافی صفات لری  
 صدور و ظهور لری معارف و لطایف و حسنات و خیرات و منکرات و مبین  
 منکرات و مبین منتهای لری و سلوک جاده اولی سعی و اجتهاد لری  
 و انواع فتوحات ربانیه بی قرین رأیت حضرت غایب خسرو انیلری  
 اوله و غنی و قنایا نو نور در که ابد المده انار حمید لری صحایف روز  
 کارده مسطور و صفات د و ایر جرج و وارده باقی و مذکور اولمشدر  
**س** هست و صفتی و رون زحمت ادا **س** بسط الله ظلک ابدی اوله  
 اشعار بلاغت حضرت خداوند کار شده اقلیم سخن و الحام مملکت ملک  
 گفتار اید من فضلی نشانیده خدنگ افکار حضرت شهریار دیوان  
 سخن وری شهنشاه میدان معنی سروری که فضایل انسانید  
 درید وقت و بی ثانی در لطف و طبعیله فکرت اسرار و انشور و  
 اندیش و بار یک نظر و لغزین جمله لغزین ذات سقر سما لری  
 بری بود که احیاناً از مایش خاطر عاقل و اسایش باطن ظاهر  
 احوال طریقه و نظر و نشی توجه رغبت انشدر و انشا  
 و شعر الفت بیور مشدر **س** قصدش ازین سخن سرایت  
 مقصود طبیعت از ماییت **نثر** حاصل جریده و کلام شریف قصیده  
 پیام بود که کاه و بی کاه زاده طبع شریف شاه اوله مر صبح  
 و مسجع اشعار دقایق اشعار لری ناسخ سخنان و موشح غزلیات  
 دله و یز لری و ابیات لطایف امیر لری کظم الحسان بدیع البیان  
 و افیع اولمشدر بالجملة اداء دلکشایله ان من البیان سحر مؤثر  
 سنی کو بار و فضیحه المفاک بلیح الجمالی کریم الفضل  
 عظیم المثالی مثله مطلع افتاب عالم تاب و ش روشن و مطبوع  
 مطلع لری و بیت المعمر کی موجب السور و خواطر الجمود مقطع لری  
 ربیع مسکونده شایع و مشهور را عیالر اقطاع ممالک مذکور و یز  
 قطعه لری صدور و ظهور انشدر که نوا بی شعر غزلی شعریه عقد



عقد نظم زیباری ثریایه ایرمندی، حضوراً حضرت سلطان رسل **ما**  
 هادی سبیل خلاصه کونین **د** مولو الثقلین علیه وعلیاده اکرام  
 افضل الصلوة والسلام مک نعت سزیف و وصف لطیف لری **ص**  
 بو مطلع بی نظیر غایت دل پذیر واقع اولمشد **د**  
 اولوی حقلک سنگ نازن چو طه و بامین خاکرب آستانک شهر روح الاله **د**  
**س** و بو فارسی غزل بی بدله دخی جناب علی مناب حضرتونیک اشعار  
 معتذر جوانلر ندرند **د** باز از انشی دل دیده بر ابستر  
 کار این چشمه نرس چشمه خرابت مرا **س** بالجملة زبان مجن بیان لری  
 اسلوب نفیس او زمر لطیف و سلیب حسن وادایله نظم اتید و بک  
 غزل غزلی تعریفند و شعر و انشائی تو صیفند ناطقه سخن  
 سرای قلم که جو لری کبر مضمار بلاغت و حکم در غزل و غزلیان تحریر و تطبیح  
 معترف و تعصیر و لغزین ادوات و آتش کشت جیوت هنر زان  
 دهانندن کتو اولمشد ظاهر بدایع اشعار لر ندرن عبارت مرعوبه  
 اوئی ادای معنای خوبی حقیقتاً محبو خواطر بلغایی کلیتاً نظم بدیع المظالم  
 مقبوله قلوب اهل الله و مودود خاطر شاه و سیاه **د**  
 چون ساحر بیت که داری تو در سخن داری حلال باد ترا همچون سخنی **د**  
 جمله فی اید القاس مبارکه لر ندرن و عواید اعمالی متبرکه لر ندرن معنی آواز  
 و ایاز و بر سوز لر ندرن بو مطلع مطبوع و معتبر که مقبوله ارباب هنر **د**  
**مطلع** های بودن فارغ اول عالمه سلطانا بود **د** بندنی کوش ایله کل مور لیا التوب  
**دیوان** اشعار عالیله اشعار انظار او لوازه بصارده کو بیا بر دیر نوظ  
 در که حروف و نقطه صفحه و عذارند و حقیقه و رخسارند مانند خال  
 و خند و شمش **د** اولدی چون اول مطلع حروف و جمال اند حروف و نقطه  
 خند و خال **س** حضرت خدای افریده کاردن دجا او لوز که کرد و ن کوش  
 روز کاری فله ده و کلمات در بار خداوند کار ایله هر بار ارسله و برسله  
 قلوب بلطفه و کرمه **و الحاصل** فی شفره نیجه محل دیوانلر و خوش اند

کلمات نازک بیابری اولمشد که کلام الهام بیابری احوال درجه کماله  
 ایر شمشدر و ایا نظم نظام عالم الدند **د** و شعر لایق انتظام دلنزد در حضرت  
 حق و فایق مطلقند مرعی و مدعی در که باد شاه بادگاه درین بپاهک  
 مطلع طلعت با یونلری و غزل غزلی میمونلری سالها در ناز در غزل  
 با جریب العبد **رابعی** کلک مدایح که کیم دستگیر اوله **د** ملک کلامه خسر  
 صاحب سیر اوله **د** برد ای یوق سنگ کی صاحب سیر یکم **د** علامه سدرایر  
 لوح ضمیر اوله **س** اظهار عدل و دراز و اشعار فضل سدرای **د**  
 ای سفاه ملک شمشیر تو مالک رقاب **د** باغ عدل از جو بیار تیغ و تیغ خورده  
**س** حضرت خداوند کار عدالت شعار که شاه بیدار تخت فیروز و شری  
 بار رعیت نواز ظالم سوزد که **د** رعیت نواز و وقت شعار شده حق  
 گذار و عدالت زمار **س** محابض ذات فایض البرکات و مایه صفات مقبوله  
 السما لر ندرن بر می دخی اولد که طریق عدالت و افریده سلوک جاق منقنه  
 فخریده سلوک طوبی نیت خالصه الغرندی کاه و کاه احوال رعایا و پایه  
 و بدایه نقطه و انتباه ایله نگاه ایدوب هر دار خواهکه رکاب کامیاب برده  
 صونوب احوال پر ملا لوزی عرض ایلیه بالذات حکایت و شتابلری  
 استماع و مآه پریشان حال ندرن تحصیل اطلاع در صکر خطاب  
 مستطاب جواب صوابلری ویر بلوب هیچ فرد منع بر او لیموب **د**  
 مصالحی کور لوردی و اضلاع مالک فرایغ بالک قنوردی **حمد الله تعالی**  
 که ایام سلطنت عابونلری و حکام خلافت عدالت مقرونند بساط  
 عدالت بیضا زمینه مبسوط اولمشد در مقام عامه و انام بواسطه رحمت  
 منبسط اولمشد بالجملة حاکم عثمانیه خراجا عدل عراجا اولوب اهل اعیانه  
 شوکت حیدری و قوه غضنفری ویر شمشدر **د** عدلیله عطا کبر و  
 سخا یلیله جهان بخش تخیله روان کبر و امانیله زبان بخش **س** فرقه ظلمه  
 نک دست سیاستیله باز ویر یاستلری شکست اولوب و کان شو کبری  
 بصلتی بلکی اکثری نیجه سکنجه ایله بو ندرن اصلمشد **د**



عدلت ز فتنه خلق جهان را بنیاد بان ذات نور حیات لطف اله باد **سر**  
 بوضوح عامه فی انفس اشخاص الناس استمداد سائیه عاطفت  
 پیرایه و صحتی اچنان حیرت دایه مداوم و ملازم لرزیدن انشا الله  
 المعین مراد لری و صوله و قری و خاتم الملائک صورت حصول نقش کلین  
 اول **سب** شاه اساق ملک بنو اسقار با **سر** عرقی و زلفی که بی شمار با **سر**  
**منع شرب شراب** و دفع چنگ و ریای **سب** ای کار ساز مردم اشار لطف عامت  
 رونق گرفته عالم حلق از اقامت **سر** حضرت خداوند کار دیندار و پر  
 هیز کار ابد الله عز الی یوم القرار که جمله مضایح حمید و شمایل پسندیده  
 لرزیدن بردنی بود که و نور عاطفت شفقت شعار و عموم عنایت  
 مرحمت دنا در زدن دار السلام اهل اسلام ده اولی اشخاص عوام خوان  
 همیشه دارد بنیاد تحصیل اجر جزیل و زار عقیده تکمیل نواب جلیل  
 استوار دیو افعال منکر اندن و اعلا منتهی اندن مغایر کتاب و سنت اولی  
 اشغال ناشایسته و منع مخالف اجماع امت اولی احوال ناپسندیده  
 رافع بوردیلو **مثلا** شرب شراب و کردار ناصواب که عمل شیطان  
 بدکان اولوب موجب خسرات و مستوجب عذاب نیران اولوبین کلیا  
 مالک محمیة عثمانیه ده عمدا اقالیم موته و سلطانیة ده بولانی اهل ایمان  
 که کی تبییه و تأکید و تقوید و تشوید اولدیکه من بعد شراب  
 ناصواب اولوب صاعقه لر مال حرامی حرامه قتمیه لر بلکه صرف اتمیه لر  
 دیرا بو کلزار و زکار که رنگ و بوینه و عشت دجوبینه الدانوب  
 دخی خیر عمارندن قمتع ایدنرک عاقبتی ندامته مؤیدی اولوب  
 نهایی ملاسته مقصدی اولور **سب** ای لذت الن عیش جعاندن حد اید  
 نوزند در نشی و بالند بلای **سر** من بعد بین مملکت خلاف  
 شرع مطهر فعل نامشروع ظهور بولماسون و لایتن مغایر قانون  
 مقدر وضع نامطوع صد و راستی دیوشندید و عید اید تبییه  
 و تأکید اولدی **سب** کسی که او بجانب میخانه رفتی سرور او کی بی

از این آثار

زنی آنکه بود نذی لیاک همه چون جسد تنی که نذی کاب **سر** لیاک  
 عیاش نیکی اعتقاد اولنر خزان لازم الزمان حضرت سلطان  
 زبانی استیجیک باشوق طاعت طوق اطاعت بیون اوروب  
 جمله متابعت و مطاوعت الیوب هر کسی بو الهوس شرب شراب  
 الوب و خراب اولمقدن قدر تلوب کلیا و قایع بر شایسته استغفار  
 و استغفار ایلد یوب علی وجه التقطیم کلمه و استغفار ایلد العظیم  
 و در زبان و حرز جان لری اولوب عیاشی از کتاب مناهی نامتناهیدن  
 اجتناب ایلدیلر و زکار ناسازگار و ساغر شراب مانند لاله سیراب  
 طاشه جالندی خزانة الندی نه صالیدی کلیا که ارباب چنگ و صقلی  
 دیکدی سازنده لکه افغندی صندی هر بری کنج غده چنگ صفت بخنی  
 قامت اولدیو سیر زانوی حیرته قیوب ناهن نا امید ایلد  
 بر کینه لر بی خراشید ایدوب بور بو جاغه سکدیلر مرا خیلک  
 بولدی اولدی قیونر که قیولدی بولدی طبعور که تلدی  
 قیولدی سنطور که دوری و دور و لیدی نای لکه نفسدی  
 طو تلوب **سب** سینه لری دلدی شش لری طاعندی  
 کانیجه خیلک او فی التوب یا یلوی یا صلدی اهنک چنگی بر قد المز  
 اولدی بلکه دایره و هری بر پود صایز اولدی همان بولنرک  
 سازین اله سینی نوابه کیروب با شلویه جالده سینی بحمد الله که  
 و نیاره جام می اوار می کوی خرابانک حاجی پانی قالمیوب  
 فسق و فساد خواب و بیاب قلندی **من طلب الآمن من الآفات**  
**فعلیه اقامت الصلوة و اقامت الدعوات** دیو جمله خلق حق  
 تابع اولوب هر بری طیب خاطر و جمعیت باطن و ظاهرا اید ترک  
 سکران و قیام طاعات ایدوب قدم حق حاد و شریعت پای دینی  
 سجاده و طریقه قیوب ادای فرایض و واجبات ترک قیام  
 و حرمان ایدوب انقیاد و امر و نواهی الحرام اتباع سنتی حضرت



پناهید سخی بلیغ لری بی در ریخ اولمشدر علی الاقصای فی الظهار اللیالی  
 محالین شریفه و اهل ایمان ده محافل لطیفه و اکابر اعیانده حاس  
 اخلا قری اوزره اوقات بنو که لری بی حدیعت ربنا العالمینده و زبان فصیح  
 البیانون تسبیح و تحلیلده اختتام بولدر مشور **س** غفلت تسبیح و خورشید رو  
 اهل دلان پرده نوازی ن ورون **س** سراج و حجاج سرور ابتیاح ایلد صلی  
 جمهور سلطانی نورانی اولوب بادشاه عالم پناهک اندایان عرو و ولدی  
 و استکام عز و سعادتی اچون **س** انکار مناجات نورانی **س** اد و انوار  
 مسرت سماء لری و الحان بهشت آیات تحیت لری سمیع جمع نزهت و ملک و کوش  
 خاش نهره و فکله ارشد و ورا و لدی **س** بنده اوله تشکله ایکی جهانده شاه ایکن **س**  
 حیفدر بخانه قلوق قلبی بیت الله ایکن **س** حضرت بادشاه دین پناه ظل الله  
 خلوفته جمله اخلاق ذکیه و کامله و اشفاق رضیه و شامله منده حالیا  
 مقبول طابع اجماع بودر که دیار اسلامه بولمان طایفه و رافضیه  
 غیر رضیه دن **س** چهر سنده کور یوزلعه نور منی بر لیک یوزلواش شوقنه  
 اولدم علوی **س** دیو سکه و علوی یعنی حیدری و خرقة قلندری اوزره  
 طهر اما سیر قاعد جاسیر کی موی مقبول نامقوله ایلد کی تر یاک و بکی  
 و کی حیران و دکی قله شلو و بر آشور که نرکه عارف دلیل سعادت در  
 دیوب **س** باغی اچو ابدایم کلون تراش استون بنی آستانده اگر لایق کورنده  
**س** بر اهل ضمیر او کذن معید شت خویشت کوی سوخت رویدان آیین  
 قلندری و تزیینی حیدری اوزره کر پک و قانی پاک تراش اولوب سر حلقه  
 رندانه باش اولد قند خان جهان فایده بر دوست و بر دوست باقیبی  
 هو و هو **س** فردا اولوب عالم بحریده گذار ابدیه لوم کل قلندره لوم ترک دیار  
 ابدیه لوم **س** دیو آج و جیلده باش قبا و یالین ایا و صحرا و شد سیران  
 و کشتن و شکسته اولوب خدمته میان بنده اولمشدر **س**  
 بنم براد لریخ در د یله ک سینده داغم وار **س** دادم خانقاه دلای بر اینچراغ و  
**س** دیو طوق لعنت کبی حلقه و حاقی کردن و کوشه سلاسل اغلال کبی جلوه

طایفه

و طایفه سینه و دوشه یعنی کوشه طوق **س** طوق بویینه حلقه لعنت  
 بدراول قلدیلد نفسی ایش **س** اندک فغانلر ایدر لری **س** طوقش سیاق سله ستر  
 نداسی ابله دقن و درانه کیر و دیر اول طایفه و بیهوش بر بند  
 خلقه بکوش اولد قلد **س** دنیا لری ترک کوی کلمره برک اولمش بر لای بریشان  
 حال و مرشد اهل حال **س** در ویشور بله زده لر سینه لرین عالمه بر حلقه قلنی  
 کدالره **س** دیو عوی بی معنی ایدر بوندر کبی نرزه شقاوت پیشده و خرقة  
 خبانت اندیشه عقول قاصر نفوس حاسه لرندن صورت ناموسد لر  
 سیر تا لحد لر اولوب شعار رفیعی و اناجتی اظهار انار الحان و ضلایع  
 اشکار ایدوب اعتقاد لری هست و عقیده لری نادرست اولغین مطاوع  
 شریعتدن متابعت هوای طبیبی ترجیح و تفریح ایدر **س**  
 در بزم قلندران قلده **س** بنشین و شراب نوش و خوش باش **س** در جام حبهان غما  
 نظر کن **س** سرور و جهان و لی مکن فاش **س** کلمات ناسر لر بند ماعدا  
 فی اللیل و الا یام اقامت صلوة و صیام دن عاریلر و اطاعت شریعت  
 مستند بر لیر اولد قلندری عیوی سادات صحابه و ارباب اصابه  
 حقند حاشا زبان خبانت نشالردن بعضی کلمات ناسر و طرقات  
 ناسر و اصا و ظاهر او لور اینی که انک کبی قول برهون کهرضی ایدو کبی  
 علماء نظام و فضلا کرام تفریح و تویض ایدر لره جرم بوندر کبی رفات  
 شیطانی سماک رجم نری کبی اجر لر متضمن اولغین اهل الحاکم  
 ظاهر الفسادی اولن فریق زندقه اشیق طایفه بی که مصاصبان خیر البشرو  
 یعنی حضرت ابوبکر و عمر رضی الله تعالی عنهما یه اظهار بعضی وعدا و انکار  
 شت اولد و بی اجلدن من بعد دیار عثمانیه در قرار منظور دیوار  
 اولغین ترا ویده لرده و خانقاه لرین بولمان سحر لری حله سیندر  
 دیاردن سور و ببقار دیلو اقلیم ار نرینه بشلو باغی قایسی اولوب  
 هر بی طرفه بریشان اولدیلر **س** حضرت بادشاه دین پناهک ایام دن  
 و هنگام سلطنت لرنده مخالف اهل سنت و جماعت اولوبیدی **س**



معه و مد ایکی اشقدریک و افلاک و نیکه تک فرما بیدر گشت ایلیندو خاکه  
 دین فرقه و ن نادرقه کلیتاً معهود او لوب خفیف مذمتد و عو و وزارت  
 و قهر و مین بکشد مرکز خاک کبی حقیق و مقدار اولادیلو  
 قلدند و ملو و تاشق و خراب او غور و یوزنی کورمه مکرر تواب و بوبر تواب  
 عظیم و صواب جسم در که دنیا کسبه کر جمیل و عقبای تحصیل  
 اجر جز بده و سیده اولور **مصل** اولاد عالی نژاد حضرت  
 بادشاه دین پناهک صدق سلف فرزند خیر خلفه در **سلطان** سلیم حلیم  
 ولادتش **۹۲۹** **۲** سلطان **مصطفی** ولادتش **۹۲۹** قتل شد در **۹۳۱**  
 ارده کدی **۹۳۱** بوسه ده مدفون شد **سلطان محمد** ولادتش **۹۲۱**  
 وفاتش **۹۵۰** **۲** سلطان **بایزید** ولادتش **۹۳۳** قتل شد در **۹۳۷**  
**۹۳۹** **۲** سید اسد مدفون شد **سلطان** جهانگیر ولادتش **۹۳۷** وفاتش  
 در حلب **۹۴۰** استایق ده حرم شهنشاده سلطان محمد جامی قربند مد  
 فون شد **سلطان** مراد وفاتش **۹۲۷** **۲** سلطان **محمد** وفاتش **۹۲۷**  
 بولدر حرم سلطان سلیم نر به سنده مدفون شد **سلطان** عبد الله  
 وفاتش **۹۳۲** تاریخ سنت شهنشاده کان **سلطان** مصطفی **سلطان**  
 محمد **سلطان** بایزید **۹۳۶** **۲** اولاد حضرت سلطان سلیمان **عسرا**  
 وفات حرم مد و والد و شهنشاده کان **۹۴۵** **۲** وفات  
 مرص مد و والد و شهنشاده کان **۹۴۵** **۲** **مصل** و نرای  
 صاحب رای سلطان سلیمان خان وزیر اعظم **پیر محمد** باشا فرما بیدر  
 منلا جمال الدین نسلند ندر نسلری حضرت ابوبکر منبری اولور مرصم سلطان  
 سلیم خان تراندن بینه و نرای مقترا اولدی بعد معرفه اولدی  
**۹۴۹** **۲** **مصطفی** باشا کیک ویزه مدفون شد مرصم سلطان سلیم  
 نژادند وزیر او لغوی بینه و نرای مقترا اولدی وفاتش **۹۵۹** **۲** **فرهاد**  
**پاشا** مرصم سلطان سلیم نژادند وزیر او لغوی و نرای بینه مقترا اولدی بعد  
 معرفه اولوب سمندر **سبحانی** یکی او لوب احمر نه ده قتل اولدی  
**۹۳۱** **۲**

**قاسم پاشا** بادشاه عالمپناه شهنشاده ایکن دفتر داری اولدی بعد تخت  
 جلوس اندک وزیر اولدی **احمد پاشا** سابقا و ام ایلی بکلر بکس ایکن  
 وزیر اولدی محافظه مصر کنندر لدر خیانتی ظاهر او لغوی قتل اولدی  
 مرصده بجیره دیکمه معروف و یرده مدفون شد **۹۳۹** **۲** **مصل** وزیر اعظم  
**ابراهیم پاشا** اچون اچ او غلامی ایکن وزیر او لوب اندن وزارت  
 ایله جقتدی **پیر محمد** پاشا فرمای مرصم معرفه اولغوی بینه وزیر اولدی  
 صکره قتل اولدی **۹۴۲** **۲** مرصم ابراهیم پاشا بینه کوز بجه قاسم پاشا  
 وزیر او لوب صکره معرفه اولدی **مصطفی** پاشا سلیمان پاشا بینه وزیر  
 او لوب بون و ن محافظه کنندر لدر **مصل** وزیر اعظم **لطیف** پاشا مرصم  
 بینه وزیر اعظم او لوب بعد او معروف و یریلوب وفات اندی **۹۴۲** **۲**  
**حاجی محمد** پاشا وزارت دن عزل او لوب بون و ن محافظه کنندر لدر  
 اندی وفات ایلی **سلیمان** پاشا لطیف پاشا بینه وزیر اعظم او لوب  
 و وفات ایلی **۹۴۲** **۲** وزیر **اعظم** **علی** پاشا رستم پاشا بینه وزیر  
 اعظم اولدی رستم پاشا سلیمان پاشا بینه وزیر اعظم او لوب فوت  
 اولدی شهنشاده سلطان محمد تر به سی قربند مستقر تر به یا بیلند  
 بینه وزیر علی پاشا وزیر اعظم اولدی **۹۴۸** **۲** **حسرو** پاشا  
 معرفه اولوب فوت اولدی **حایم** پاشا بینه مستایق بولده تعلد  
 و یرلدی **احمد** پاشا وزیر اعظم او لوب قتل اولدی **حیدر** پاشا  
 خادم حرم خاصه دن وزارت ایله جقتوب صکره روم ایله سنجاق  
 و یریلوب وفات ایلی **مصل** با بفعول درگاه عالیه  
 اولی وزیر اولدی **مصل** وزیر اعظم **محمد** پاشا **پیر** قوی پاشا مرصم  
**مصطفی** پاشا **احمد** پاشا **حسن** پاشا مرصم ایلی **احمد** پاشا  
 که خلص لری شیدر **پایاله** پاشا بقود اند **مصل** حضرت سلطان  
 سلاطین روی زمین صاحب قران ممنوع الاقران حضرت لری نیتی  
 لای سنت غل و ایا مرام حیر انجاملری او لغوی هر بار بار بکار ک



و طغان عصا یک و اشرا نیک و مالک و ساکنند اولی قلاع و جوامع امرام  
الافلاخ لری فتح ایدوب مالک محمدی و اسلا میته ضم انک قلع عالی  
حضرتی مصروف و معطوف قدر ایام بایون حضرت مقر و نمرند واقع  
اولی مسرت سمانک تواریخی بیان او لغوی **سب** هر که را کوشش از شهر خداست  
همه کارش **س** جان بهر دی غزایی نام ملک الامراء شام  
بعضی چرکسی ناکسلا ایل طاعی اولوب خهاد پاشا به عسکر ظفر رهبرقی  
شیلوب شاید جنگ ایدوب کند و نک با شکی کسلوب توابعی ایلد علف  
یتیم و ششیر و هدف و نیزه تیر او لای **سب** هر که سران بندگی او کشید  
جیشم ایلد شریخ دولت لای **س** و ان که نشد چاکر این استان شد بدلق حبسی  
غم افزای جان **س** ۷۲ صفر المظفر ۹۲۷ **سب** شوی که باد بایون غنیمت سفرش  
در آمدن ظفر و در بیرون شدن دیگرش **ابتداء** سفر فتح فر با عسکر ظفر  
**مغیر** صاحب قرآن حضرت لرتیک فریضه و جهان عد و مراد لری اولغویی ابتداء  
غزایه توجه لری اقلیم عظیم الکروس منوس اولوب جند ملائک و غزایه  
محمیه و قسطنطنیه دن شاکت و عظمتد جقوب او طاق کرد و ن طاق طلعه  
لی بیکار نام موضع نرود اولدی ۱۱۲ **س** کار و لای ۹۲۷  
دزد خرکی نزد که در طول ارض فراوان فزون اسمان بود عرف **س** فتح قلعه  
بکوردن ۹۲۷ فتح قلعه و زمین **س** فتح قلعه و اسلان قایمی و فتح قلعه  
کوتیک و قلعه و ایند و قلعه و ایرشور و بعضی قلعه و فتح اولدی  
۹۲۷ **س** اقبی طایفه سی انکروس و لای شینی تا خوات و بار نه و اربچه  
اراق و یقینی اقبی ایدوب او کچ و بار لایه کچ لری بولوب جوری و بری  
منظر واه مشتری بیکر لری حصار و سلم و غام او برید ملاقی اولدی  
**سب** سپاه خسرو صاحب قرن بند خوار بهر کجا کرد با غنیمت آید یاز  
**فتح قلعه** بلغراد سنگ بنیاد ۷۲ رمضان ۹۲۷ قلعه و ذات  
البر و وار بر حصار نوابت قرار و در که معارج مدارج عوی که کشانه  
لج ایتشد شد بد که کند فتح رجا انکرو کاغ کبر لایه انما مشد عو

[illegible]



جلدانی قهرابند کله ۱ قله سی چشمه ۱ افتاد ای اعدای دینک اول قله  
 متین در بایا ماهی کبی نشین و اراکاهی اولوب دام اندام صیانی اهل  
 اسلامدن ملجاء کزین کاه و مامن پناهدی اینی اول حصار فلک مداره  
 استیلا و استغلا نقش رزم علی الماکبی خارج اندیشه و قله اول و این  
 سلاطین متقدمین بحر آرزو و پنجه غوطه ۱ غم نور و کوه نظر الزین  
 کی میوب تسخیر و تدبیرند غریب حصار افکار و لشکر در حضرت پنجه  
 در یارده عسکر در شمشیر کسل ایله سفاین ظفر و فائده بوی بالذات  
 جزیره نرو و اجلا اولوب فی الحال بقیه ۱ الهت جنگ و جدال  
 اولوب علی اله نصای طایفه و برقیل و ضربت کرا اولوب نوب  
 و تو فک و ضربت و زنبور که اعدای بدرا یک بلکته یحوز کوی و دور  
 د بلو محمد لله الملك اکبر فتح و نصرت متبر اولوب قله تک انچه کروب  
 ضبط اولدی **قطعه** باد شاه عجمان سیما خان که فریشت شد است عوز له  
 فتح و در و چو کردان شده دین کار کفار جمله کرد بیا گفت هاتق برای ان  
**بفتح الموقرین بفتح الله** ۲ **قطعه** فتح قله ۱ شان کوی  
 و قله بودرم و قله ایدوس و قله ۱ تحتالی و قله ۱ سونیاک  
 بوش بای حصار و و س ایله بریلک فتح اولمشد شهرسار و علی یک  
 میر میران و فال قدر ظاهر اطاعت و وفاق باطن احیانت و شقاوت او  
 اولمقین فرهاد باشا عسکر ایله و اروب ارقوق ایاد نام محلا قتل ایدوب  
 باشین در و لکه کوی ندری ۲ **قطعه** باد شاه ملکیناه حضرتی مساعدت  
 سعادتله مقرر خلافت عورت بیوردی استانبول د خواد و ساری عالم  
 ارایه نرو اولدی ۱ و اخر بیجا که خن و یار مصرده شرقیه کاشفی جانم  
 نام چو کوی و بجیره کاشفی انیا نام تا کس طایفه ۱ چو کسه ۱ بالسه ایدان  
 ایدوب مصره سغای اولمق اچون باش قالدیر معانی محافظه ۱ مصرده او  
 مصطفی پاشا باد شاه قلدی کوی ندر و جنگ عظیم اولوب دشمنی قتل  
 اند کلای جنری کلای ۲ **قطعه** احمد پاشا مصر محافظه سنه کوی ندر کک

عاصی اولوب حیانت اعلای باشی کسلوب در و لکه کندر لای ۲ **قطعه**  
**شاه اسمعیل** ۲ **قطعه** ای کلوب سلطنت مبارک او لسون دیو تعزیه نامه ایله  
 در و لکه ملا فی اولدی ۲ **قطعه** مصره ابراهیم پاشا قرائین عثمانی  
 در و لکه و ب هم محافظه سنه ارمان او لای ۲ **قطعه** شاه اسمعیل  
 و فات ایدوب او علی طهماسب برینه شاه اولدی او چو کلر دین جنی  
 کلای ۲ **قطعه** **اوجی سفر خند اشکته انکری و لایینه توجّه هایون**  
 او لوب دولت و اقبال و عظمت و اجلا ایله استانبولدن جعفر حلقه  
 لو بکاره نرو و بیوردی ۱۱ **قطعه** ۲ **رجب** ۲ **قطعه** رئیس سلیمان یکری قطعه  
 قدر غه ایله مصره جعفر یمن و عدن و لایینه کندر لای ۲ **قطعه**  
 استانبولک او لن دیوان خانه و خزانه ۱ عامر محمد بد و زبانی  
 بیوردی ۲ **قطعه** ۲ **قطعه** ۱ و نیک باطاعت و قله ۱ بتر و و نین  
 ۲ **قطعه** ۲ **قطعه** ۱ وسیع و رفیع در که کنک ۱ برو و سور عیون  
 عروج انشد جنگ عظیم ایله فتح اولمشد **قطعه** ۱ ایلیق ۲ **قطعه**  
 کنار جو یار طونه ده بر حصار مانند کوه سار در که نبر و حیدر حال عروج  
 وار و نه خند کنه و و شنه طاقت عروج وار جنگ ایله المله ۲ **قطعه**  
**قطعه** ۱ او سک بر حصار سنگین دیوار در که اساس استواری مد  
 سکندر ایله و عوای براری بلکی لاف بر نری ایدری نصره و او نری  
 کیدر ایله کوی بری یا بلوی بد و ن جانینه عسکر ایله کلای ۲ **قطعه**  
 ۲ **قطعه** ۲ **قطعه** ۱ در اجه و قله ۱ خرا غور و قله ۱ بر قاص  
 ۲ **قطعه** ۲ **قطعه** ۱ د عید ترجه و قله ۱ بو کای و قله ۱ صوبی  
 و قله ۱ و نوار و قله ۱ وار در ۲ **قطعه** ۲ **قطعه** ۱ بو نردن غیری بو نردن  
 بر پنجه حصار در دنی فتح اولدی قرائی بر کشته حال ایله جنگ اولمشد  
 ۲ **قطعه** ۲ **قطعه** ۲ **قطعه** ۱ انوار افغانی مرا جو طلوع شور نردن  
 بیلاست انکه چند بون **قطعه** ۲ **قطعه** ۱ و نون شهاب افواج عسکر در با امواج صحرای  
 مهاجد عدوی شه او لن فتنه ۱ جو یله بلو شوب جنگل شوب و و شوب



بر وجهه جداله و قتال اولادي که داستان رستم داستان طي نسيانند  
 قلدي واري دشته لر مرده کشته لر ايله اولادي قراک هرغيت ماه سور  
 کن مجروح و خاتم ملک انگشت بي دو لنگدن دور و مطروح اولوب قاجوب  
 کيدر کن آندن دو سوي بر بتاي مياف ايد يوب اجل کريمان امان طو  
 نوب دار البوار هجيم نان اير کوردي **سب** هر که با يولاي بازو نچ کرني  
 ساعد سيمي خون را بجه کرد **فتح قلعه** بدون که فتحگاه انکروس بخوسلر  
**۹۳۲** معظمتان مدين ملا عيني بي دين و تختگاه سلاطین انکرو بدي آيني  
 شهر بون که ديد قرو و کوش کرون نظرون نه کوروش و نه اشمندر  
 من قدیم السنين الى هذا الحين قدم متقدّم داي **سور** مورنه با صمندر  
 دست سترخ قلعه درينه ايرضا مشدر با جلد طلسم بنيادي و کليل  
 کشادي بولما مشدر بلکي بصورت شخوي لوح ضمير خسرو انيدن بر نيک قلينه  
 نقش بلدي او ماش ايکي و قنک اول حصار استوار حضور لشکر افرو  
 اولوب خطه عساکر کردون اما طيه کلد کن قلعه اچندن اولي  
 کفره و خرم عساکر جهاد منقک مجونه طاقت کور ميوب جنگيلدي  
 و نو فنگيلدي قاجوب باقي قلات تجار مالدار لري تيغ و کفن برکردن  
 قلوب الامان الامان ديو نغم زنان قلعه نک متاخرين کوروب  
 سليم انگين ماهو الما مو لري شرف حيز قبوله موصول اولوب قلعه  
 مزبور مضبوط خدام عالي مقام اولادي **فتح قلعه** و بجه در با ايله  
 بودون **۳** دي الح **۹۳۲** فتح قلعه و سکدين **۹۳۲** فتح  
 قلعه و باخيه و قلعه و تنک و قلعه و باج و قلعه و سوين و قلعه  
 سينا و قلعه و بان قه و قلعه و بولک و قلعه و قتيبي و قلعه  
 فلک قاص **۹۳۲** و بونار بچند بجه قلعه لردني فتح اولمشدر با شاه  
 عالمپناه بودون پشتيه کوي استابنوله نوجه بورد بيلر **۹۳۲**  
 ذوالقدر و لودن سوکلون اوغلي و انچه نام معسدر هر جوب ايدق  
 قراباشه کيدر کن بکسر بکيل ايريشوب جمعيتلرين بر يشان ايدوب توابعيله

قتل انکراي جنوي بوللا کلاي **۹۳۲** شهادت عبدالله وفات انکراي  
 بوللا کلاي **۹۳۲** شهادت سلطان بايزيد و جوب کلاي **۹۳۲**  
 حضرت بادشاه و اله علم خدم سعادت رقم ايله دار السلطنة العلية خرو  
 قسطنطينيه ده سراي سرت فرايد ملاقي اولد بيلر **۹۳۳** محرم **۹۳۳**  
 ذوالقون اوغلي و القدر لودن بعض اشراي جمع ايدوب مملکت خيله  
 فساد ايدوب ياسين او سندن روم ايلي بکسر بکي يعقوب باشاره بون  
 قتل اولدي **۹۳۳** حاجي بکداش اوغلي قلندر شاه تام ناخلف حرو ج  
 ايدوب ابراهيم باشا قاجو خلقي ايله ايريشوب با شيني کسدي **۹۳۳**  
**مهر** درونجي سفر طغر مظفر بيه انکروس و له ينده تصميم  
 غنيت و قصديت اولندي الامان و بجه قرالي اولون فرزندوش  
 بي طوش بدون قلعه سين خاي بولوب کلوب صبط انگلي تکرار  
 اول و له يته سفر لرم او لوب سعادت و اجلال ايله استابنولون  
 جقوب حلقه لو بکار رزول اولدي **۹۳۵** اوطاق کردون نطق  
 قوناخي سرم او سي اولدي **۹۳۵** اردل باي يانوش قراي حاج او سندن  
 درگاه جهان بپاهي شرف بوس سعادت مان سيري ايله سفر خا اولدق  
 اول ديار ده اولن کفار ليا مک اهل اسلام ايله عدم استينا سيري  
 احساس اولعين انکروس و له يتنک قرالي خراج کدر مک فر طيله مذکور خيه  
 اولدي **۹۳۵** فتح قلعه و بدون با جنگ عظيم **۹۳۵** محرم **۹۳۵**  
 قلعه و تنک فتح شد **۹۳۵** قلعه و بجه که قرا لعينک تختي در جواني  
 مخيم سراوات عظمت و معسکر سا پرده و شوکت اولدي **۹۳۵** محرم الحرام  
**۹۳۵** بجه قرالي اولون فرزندوشک تختي اولون بچندن مزبور قرا قاجوب  
 نام و نشاني ناييد اولدي **۹۳۶** بعد اون بن کون مقدار ب  
 کچه و کندن متصل قلعه خلقي ايله جنگ ايدوب اخر کفار خاکسارک  
 الامانلي فغانلي آسمانه روان اولعيني امان احسان اولندي  
 مالک بجه ايله مالک اسلاميه نک مابيني مسافه و بعيد اولعيني

قتل



قلعه ضبطه مقید او لغویب اوله مالک کلیا غارت او لغویب مالک  
و منای و اطفا و عیال کفار برضلا طغیل ورجی توانا و برحاک  
غارت اولد قلعه صکی شدت شتا و حدت سرا او لغویب باله صغیر  
انصار عیان سعد قران حضرت بالمشاه صاحب قران مقر سلطنت  
و مستقر خلافت عتقه او لوب حجه و ضبطه در سر برکردن و نظیره  
د خود و زوال واقع اولدی ۲ اولد بر بیج اکره ۲ **۹۳۶** **مصلح**  
ولادت شمراده کان حضرت سلطان سلیمان خان **سلطان** مططفی سلطان  
محمد و سلطان سلیم طیم و سلطان جهان کبر ۲ **۹۳۲** اولما پاشا قران  
قاجوب استانبول کلدی شرق بساط بوس ایله مشرق اولدی  
**۹۳۷** **س** تأیید حضرت و ظفرش بان همخان هر یامدل و شب که گذایی  
در کاب **مصلح** غزای ولایت نیجه و الیمان قصدده  
بادشاه عالمین استانبولدن جقوب دولت و سعادت قلعه لوبکار  
قوتلای ۲ **۹۳۸** قایودان احمد یک سکین باره قدرغه ایله در یاجی  
قلعه سنه کوندر لای ۲ اولد شعبان المکرّم ۲ **۹۳۸** شرق یک حاکم تبلیس  
اطهار عصیان ایدی و قرلباش او باش ایله اتفاقری اولغین اولما  
باشایه تبلیس بکری لکی صلحه اولدی ۲ **۹۳۸** فتح قلعه و لوبسک  
خندق عسکر اسلام اولد و ایله طولد و دریلر امان ایله الیدی ۲ **۹۳۹**  
مچ قلعه و قوتی و قلعه و بابورچه و قلعه و سلولر و قلعه  
بربرجه و قلعه و دراقان و قلعه و بلشکر و قلعه و قند و ار  
و قلعه و شعرب و قلعه و بییدا و نیجه قلعه در داغی اطاعت  
الیدی ۲ **۹۳۹** یوای غزانک شاه بازی و بلند بر وازی نیجه بیک  
غازی ولایت الیمان و نیجه و خرواند او لوب معظم شهرلر و قصیر  
و کویلدی یقیب یاقوب عزاب استیلر بیج جوارری جوز جوارری  
لا بعد ولدان شکل غلمانده مالک او لوب کفر ظان بی پایاب  
و اموان خزان و بی کران ایله سالم و غانم اولد و یه کلایلر نیجه

و الیمان قرانلردن یولرم ایچیلر کلوب اوچ بیلده ده کین صالح اولوب باند  
انواع نذالک و تفریح انگین و عده و کرمه بیور لای بوسفر مبارک  
و غزای مبتکران عودت او لغویب دولت و اقباله استانبول  
زول و اجلا او لیدی ۲ **۹۳۹** فتح قلعه و قرون کلیر ایله قرانک  
طایفه سی مورایه جقوب قورون قلعه سین ضبط الید و کی تمام  
اولد قلعه بردن و جردن عسکر کوندر یلوب فتح ایلدیر ۲ **۹۴۰**  
شرف یک که قرلباشه قاجیش ایدی تبلیس بکریکی اولما پاشا او زربنده  
و اخر قرلباش عسکری ایله کلوب جنگ عظیم اولد قلعه شرف بیک ایله  
نوا بعتک باشلری کسلیوب درگاه معلیه کوندر لای ۲ **۹۴۰**  
**الشیخ سفر غنیمت** اثر تسخیر ایران زمین تدویر کرده ملاحد لعین  
ایچون بادشاه عالمینا عجم جانیته شاه راه غزای غرایه سلوک ایچون  
شوکت و عظمت ایله استانبولدن جقوب اسکندر قوتلای  
۲ **۹۴۲** ذی القعدة **س** عنان سوی ملک عجم نافت شاه بکین کشتای  
بیموده راه ۲ باهنک ابوان نواسان کرد ۲ در فتح بر روی خود باز کرد ۲  
دیار عجم و الی شکسته باجی و برکشته حالی او بن شاه سامی نک و شرمه  
منهر مک فتنه و سناری و نندقه و الحادی حد تواتر ایریشوی  
داغ عداوت ملت حنفیه چهره و بی بصر شیعیه و شیعیه کشید  
اولغین انکر دفع اثار مضرت ایشاری ایچون وزیر اعظم ابراهیم پاشا  
بعضی عسکر طغر ماش ایله مقدما استانبولدن کویلوب حلب شهرند  
قتله بیور لای ۲ **۹۴۲** بیج الاول ۲ **۹۴۲** رئیس خیر الدین بیک که  
دیار مغریه جزایر دیمکله مووف و لایتک حاکمی ایدی استان سعادت  
امشایه یکریم یاره کچی ایله کلوب باد شاهه قون اولدی جزایر بیکلر  
بیکلی ویر لای ۲ **۹۴۲** وفات **والله** حضرت بادشاه ظل الله  
فی شهر رمضان ۲ **۹۴۲** وفات **مفتی کل پاشا** رحمة الله تعالی  
رحمة واسعة ۲ **۹۴۲** ابراهیم پاشا حلبدن کویوب تبریزه وارجیه



قرلباش قلعه لرندن قلعه ۱۰ اخلط ۱۰ قلعه ۱۰ عارلجواز ۱۰ قلعه ۱۰  
اختار ۱۰ قلعه ۱۰ وسطان ۱۰ قلعه ۱۰ ارجیش ۱۰ قلعه ۱۰ اویک  
خلق ابراهیم پاشایه قلعه لرینک مفتاح لرین کور و ب تسلیم ایلدی  
۹۴۲ خیرالدین پاشایونش پاره کیلر ایلدی یا حفظنه کوندر لای  
۹۴۳ ابراهیم پاشایله ق او جانده وار لردن کله ملک مظفرخان  
نیش بیک مقدر اری کله ق عسکری ایلده باد شاه عالمپناه حضرت ترسینه  
اطاعت اچون پاشایه کلوب بولوشوب ضیا قتلر اولدی ۹۴۲  
۱۰ آفتاب سلطنت سلطان سلیمان خان ۱۰ ماهنا بیرج عزت خسرو صاحب  
قران ۱۰ نیلر ق او جان حضرت باد شاه مظفر خیرجه که خیام کرد و  
قیلدرینه منزل او لوب ابراهیم پاشایله او ن عسکر حضرت اثر استقبال  
ایدوب مرکاب کامیاب جناب سلطنت مآبه یوز سورج یلر ۹۴۱  
شاه طهماسب خراساندن الغار ایلده سلطانیه شهرینه کلا و بیک  
استماع اولدق قد باد شاه عالمپناه طهماسبیک او رزینده یوز یوشن  
اولدی ۹۴۲ رابع لوف ۲۰ حضرت باد شاه شهر سلطانیه به قصبه  
ابره وار چاق قرلباشک او لوی خانلرندن دق العدر او غلی محمد خان  
بیک مقدر اری آد مله قرلباشدن قاجوب درگاه جهمان پناه کلوب  
شرف بوس بسا ط باد شاهیلده مستعد اولدی ۹۴۱ شاه کره لک  
حافی با شنبه سنه خوف هراس مستوی او لوب طایفه طایفه  
سبی ایلده طاعذق طاعه قاجوب بنام و نشانی پیدا و نوجور ندر  
اشه هویدا اولدی ۱۰ ممکن میدرخجه او ره شیرله شغل قالمیده مقابل  
اولد بوله غزال ۱۰ لکن ایام شتا و هنگام سرا ابر شملین بغداد سمتنه  
عونت اولدی ۹۴۱ قرغان نام صعب در بند کوجولوب اندن  
شهر کرینیه بعد شهر همدانه و ارلای همدان دخی کوجولوب  
قصبه ۱۰ دینور ۱۰ قصبه ۱۰ بیلور ۱۰ کورد رستان طاعذینیه و قصر  
شیونیه و طوقوز کچد نام شاط ارمای کذارینه اندن عراق عرب

سرحد

سرحد نه وار لیمو بغداد حاکمی خان محمد صیت و سطون خضر مانیه به  
طاقت کفر میوب تواجی ایلده قاجوب کید و ب اچندن قله ندر قلعه لرینک  
مفتاح لرین کفر دیلر قلعه ۱۰ بغداد که طشر سنه ق ندری حضرت  
خداوند کار دین دار خلد الله غلله ایلدا او تاق و لنت تنافه  
نرول اندین مقدما مقدر ۱۰ ایه ۱۰ دین بشتوای علماء اهل یقین یفوی  
علم حکم حضرت امام اعظم قلاتن سره العزیز که هزار بر انوار فی زیارت ایدقا  
روح بر فوق حدن اسمذاد همت واستدعای کرامت ایلدی ۱۰  
۹۴۲ سرحد خطه ۱۰ بغداد که خلفاء عالی نژاد که  
منزل کاه عدل و راز ایدی صکن بعضی بی داد بد نهاد الله دوشوب  
واقع او لن فساد الحادی قابل تعداد او لماغین توجیه سوچه اول  
حانیه اولدق بحد الله بغالی که شهر ۱۰ افاق نخبگاه عراق اولی در التام  
بغداد که محسوس عامه ۱۰ بلاد و معنوط ارم ذات العمار ایلک بلاد  
نراج و لاخلاق و لا قتل و لا مصاف کشتور و م مجسته رسومه  
مصاف او لوب صبط اولدی ۱۰ شکر حله که بعون ازده شد مصفا  
جنک و خصوصیت بدل ۱۰ قلعه ۱۰ شهر بان ۲۰ فتح قلعه ۱۰ هارونیه  
و قلعه ۱۰ داتوق و قلعه ۱۰ کرکوک فتح قلعه ۱۰ شهر ظل ۲۰ ۹۴۱  
۱۰ نشت خسرو و یه زمین باستحقاق ۱۰ فرار تخت سلاطین بلاد لرینک عراق  
۱۰ بعد مضایح نور طالع ائه ۱۰ معصومین ۱۰ و مراد معرفت مراد  
اولیا ۱۰ مرحومین اولان مواضع مبارک و مواضع متبرکه که فی خصوصاً  
خاک پاک نجف مرقد اشرف حضرت امام حسین رضی الله عنه و امام  
موسی ۱۰ کاظم هزار شریف یخیز نایب ایدوب نرویح روح بر فوق طری  
اچون اول مقدار صدق الدیلر که فاضل احسان ایلده عالم علکیان غنی  
اولدی ۹۴۱ قلعه بغداد دق کوجولوب آذر بیجان و لا بنیه تخی  
اولدی ۹۴۱ غازی خان و کید خراسان قرلباشدن قاجوب  
در د و لده کلوب عیادیت کورین میان رقیته بند اندی و لا



کوردستان و کلهرستان و ولایت مشعشع و در بای جزایر و جزیری  
 واسطه سخر اولدی ۹۴۲ حضرت ماد شاه عالمینا بغداد در قتلای قتلای  
 دخی و اربوب تیریزده قتلای بوج وان قلعه سی ایچند اوله مایاشا  
 محاصر اند و کی اسقاج او نفقین اول جانبیه توجیه اولدی ۹۴۲  
 شاه ملک بخش فرزند تخت طارنده کشف و تاج و تخت بتأید ابنه  
 ممالک کشاد فرزند ابوب جهر و فساد غزالدین شیرکه حاکم سوران  
 ایلی شاهه مکتوب کوندر وب عصبانی ظاهر او ماعانی دیوان عالیله  
 قتل اولدی ۹۴۲ شاه بدراه مقهوردن و تاجلو خان طرفندن طلیار  
 صار و قاشق نام من لک کلایل ۹۴۲ شهر تیریزه رفول اولدی و غره  
 محترم ۹۴۲ باد شاه عالی جاه حضرت لورنیک اول جانبیه توجیه لورنی  
 ایندی بیک شاه کراه اهو و ارماعدن طاعنه فرار ایدوب بر پرده قرار  
 اتمیوب عساکر جوام کینه کذاردن بر پنجه نامدار بصادر لر ابغار ایل  
 اردینه دوشوب اول بدرای اراچی کدیلر الله کیرمد و کی سیدین  
 تاج و تخت و یاری تار و طار قلعبی مقتر سعادت سمته مراجعت ایچن  
 سعد و آبه کلل کده طهماسب دن تکرار ایچ کلوب صلح رجا ایدی ۹۴۲  
 بدولت روان شد سوی تخت روم دها کرد ایران و ایران بوم ۹۴۲  
 اراخی ایران بایرانیاں سپرد ببرد اندرون نقش آن حضرت بادشاه  
 خشمیت پناه طنطنه و سطون و کوبه و سواکب عظمت بوله استانبول  
 نزول بپور لیدی ۹۴۲ رمضان المبارک ۹۴۲ فصل بدیخه  
 فیروز غز و بارض نک بختک اهنک ایچن اولونه مقابله سنلا  
 کنار بجارده و جزایر در باده اولی قلعه لورینی و قرای اولی شهر لورینی  
 غارت و خسارت نیتنه استایق لاف جقوب اولونه سمته توجیه  
 بپور دیلر ۹۴۳ وزیر لطفی باشا یله خیر الدین باشا پنجه بیک عسکر ایل  
 اسپانیه فرانسه تابع جزیره یولییه و له پنده غز ایچن دریان  
 طی نمده ایله کوندر لیدی ۹۴۳ اوتاق کرد و نطق اولونه نزول

اولدی

اولدی اولونه طای دایا طاعیلر طای و سیانی اولمغنی اند اوله ن  
 طایفه یار نور عنودک مملکت خلقنه تعدی لری ظاهر اولمغنی و وزیر لرینه  
 عسکر کوندر یلوب حقله ندر کلندی ۹۴۲ مشار المیه لطفی باشا ک  
 و خیر الدین باشا ک کیلر ابله جزیره یولییه جقوب او نوردرت  
 باره قلعه لورینی فتح ایدی کن اول قلعه لوده اولی قریه لرو شهر لری  
 مقبول و کی مخدول و بعضی دنی مثال اصحاب سفر سله سل اغلال ایله مقید  
 و امیر اولدیو غازی لری کچ شایگان و خزینه یارایکان بولوب سالم و غام  
 عودت و مراجعت ایدی لری و ایل رسع اولدی ۹۴۲ و ندیک لغانی من  
 قدیم السینی الی هذا الحان ماد شاه اسلامه صداقت و التیام او زراکی  
 بون فقه طو ناغیه خسارت قصد ایدی و کی معلوم او ایچ جزیره کور فز  
 نام قلعه سی احاطه اولوب دیوار لری بقیلوب و زاکینه و کنا  
 لورینه نام جزیره سنه اولی قلعه لری و او چپونر باره قریه لری  
 غارت و خسارت اولوب و اخر مال غنیمت التینه کردی فی ربیع الآخر  
 ۹۴۲ ماد شاه طغرل سفردن مراجعت ایدوب استانبول دخی ایدی  
 ۹۴۲ سکنی سفر حضرت اشقر بعد از لغانی بد آینی خراج گزار  
 ایکن اطرافه اولی ملوک افریج و الزمان جزایم الله بالتزان الیه اتفاق  
 و اتحاد ایدوب ممالک اسلامیه به ضرر قصد ایدی و کی ظاهر اولمغنی  
 تأدی بی ایچن سفرهایونه چقلدی ۹۴۲ رسع اخر ۹۴۲ لشکر شیطان  
 قهار شیطن شعار مقابله و اجاد ملائک امدادی طاق کفر میوب  
 بکری قاجوب نابد ایدوب اولیتک بکزان لری و بولور لر لری انواع  
 نذل و تنزل کو ستروب کد و لری بکی حاکم نصب او اناسینی رجا  
 اعلی کد و جنسلر ندر بر بکزان و بون نصب اولوب هر سنه خراج  
 لورین جمع ایدوب کد مکه ملتزم اولدی ۹۴۵ بادشاه جهان پناه  
 حضرت لری سفردن عودت ایدوب استانبول نزول بپور دیلر  
 ۹۴۵ سلیمان باشا اولایت همدان کوندر لیدی مصر دن طو ناغیه ایل



بحر قلزمه کبریا کندی ۹۴۰ هـ حیدر الدین باشا طو ناغه ايله درياه  
 جوق اذفر و نام فرنگستان قیودانی ايله نولوشوب عظیم  
 جنگ اولوب جوق کیلر اندی منور اندور و کیلر ايله قایوب  
 کیلر کن نوله قلعه ساین الوب بیراق و جنگی کافر لر قود و غنی استماع  
 ایدیجک مشارالیه حیدر الدین باشا عساکر اسلام ايله باد سحر کیلر یوب  
 قلعه یی فتح ایدی و اچمتد او ن کافر لر یی قتل عام ایدی ۹۴۰ هـ  
 سنت شهران کان سلطان یاپرید و سلطان جهان کیمت شد  
 ۹۴۱ هـ طوقزنجی سفر طوقزنجی او لدر که سابقا انکروس فتح  
 او لدر قرالتی اردی بانی یاوش قراله صدقه اولوب بعد  
 یاوش و فات اندک قرالتی او غنی استفان و یوشیه ویرلش  
 ایدی حالبانجه قرالی فرندوش و یوشینه بدون قلعه ساین  
 المانیته وافر عسکر کوند و ب طو پور و لوب جنگ عظیم  
 ایدی و بی استماع او لغاتین سینه عزیمت باسعاد تکر اوده جانیه مقرر  
 اولدی ۹۴۱ هـ فتح اسطبور در قراب بدون ۹۴۱ هـ وزیر محمد  
 باشا عساکر اسلام ايله مقد و اریجی کفار کسار قلعه جنگند  
 ان چکوب عسکر نیک اطرافنه خند قر قوب عربه لرین او کوند  
 دیوب و زنجیور بغلیوب عساکر شیطنت برجوم ايله انجه کیر و ب  
 بر قایچ کون سلمانر ايله اسطبور در جنگ ایدی و آخر بغنا الله  
 فتح اولوب شوقل کافر قر لایکه قابل تغییر دکلر ۹۴۱ هـ فتح  
 قلعه د شوه ۹۴۱ هـ بسفر دن باد شاه عالمیاه عودت ایدی و ب  
 استانبوله و خول و نرول و یوریلر ۹۴۱ هـ او نوبی سفر  
 خیر حیدر بود او نرند بعضی قلام فتحیون استانبولدن سفر ییادون  
 بیور لیدی ۹۴۱ هـ فریدون حشمتی چشید حاجی مکدر  
 شوکی دارا سبای ۹۴۱ هـ فتح قلعه و ایوه و قلعه نقلا و شوق  
 ربیع الاول ۹۴۱ هـ بر قلعه استوار در که قلعه سنک کله یی د خانه

کشید کچک ثار رسیده ۹۴۱ هـ قلعه و یی ۹۴۱ هـ معتدل هوای  
 فرج خزا و اقی اولوب اطراف جوانی باغ و باغچه در ۹۴۱ هـ قلعه و اسفون  
 بر صحن حصان و بر قلعه و متین در که روی نر سید اکا شابه و فرین قرله  
 دخی بونو برو جی فلک و جنگ او جبهه یی نظر ابر شمن ایدی خندق  
 عمیقنک قمرینه ریمان شعاع بصری ییشتری بحد لله مفتاح صدق  
 نیت و حسن و عقیدت ايله باب قوچ مفتوح اولدی و قلعه و مزبور  
 نوابی ايله صبط او لوب محافظه سی اچون یکجری و نر اربعین  
 او لوب سخاق بکی و قاضی دخی تعیین اولدی ۹۴۱ هـ فتح قلعه  
 شغراد ۹۴۱ هـ فتح قلعه و سار و قلعه و بان و قلعه و نا و قلعه  
 استونی بلغراد ۹۴۱ هـ بر قلعه و سکن بنیاد در که قرضداد و برج  
 مشید عاکبی **امیر محمد شلمانی ایلر** در کات جیم بی هوای و حیم  
 اولغانی ام سالقه و ملک خالقه دن سلاطین ملا عینی **او لیک لصد**  
**اللجنة و لصد الدار** قائد اجل کریبان املترین طو قوب روح مجروری  
 نصرف بقعه و تذق و تدبیر مملکت بد ندر معز و و خذول اولوب  
 تحت شاهی و حیاتی نخته و تابوت و فات و محامه بتدین و تحویل  
 اولدود یعنی اراج اعدای دین دنیاد طرف جمیع کندی که جیفه  
 کشیده کرینه مدفن و مسکن اولوب اچون اول حبس ملایکی و قفس هوای  
 بر مرتبه ده مشید و ممدل امتدر در که تعبیر عسیر بلکی مکن تقریر کلا  
 محصله صحای محنت فرسای د اعدا کبی تنک و تاریک و راه نا  
 عوار یی رشته و اعمار کفار کبی بار یک اولغانی شمدیه د کبی انقلوب  
 رفر کاردن مصون و نقد دایت انرا اعتیاد د مأمون ایشی غایات  
 سبحانی و تأییدات آسمانی ايله اشراف و ظفر عیسویت و اسل  
 ايله میسر اولدی قلعه و مزبور محافظه سی اچون عساکر اسلام سفر  
 انجام و کرکی کبی طوب و یراق قو نر لوب و اطراف نواحید او ن کویر  
 صبط او لوب سخاق بکی و اجرای شریع بنوی صلی الله علیه و سلم اچون



قاضی تعیین او لندی ۹۵۰ **س** از بنیخ او بجان صلیب و کشیدها  
 در دار کفر سجد و تحراب و هیز است **س** انجا که بود نعره و فریاد مشرکان  
 اکنون خورشید نعره و الله اکبر است **س** **وفات** شهزاده سلطان محمد مغنیا  
 وفات ایدوب حنازه سی استانبول که کتور ملک امر او لوب و رو چون  
 بر جامع شریف بنید او لندی ۹۵۰ **س** **طوطی** الهی آنکه روحه در کت  
 مزارین سر بریده جنت ایت **س** تنی برده یا ندیقه لیل و نهار **س** صایغ او لوب  
 شده عادل نامدار **س** حضرت بادشاه عالمین استانبول که کلوبه ذاتی حبیسته  
 صفاتری شرف بخشای سر سلطنت و عزت فرای تخت عالی تخت  
 خلوت واقع او لندی **س** **فتح و یار بصره** و جزایر و ولط ۹۵۳  
 بغداد بکلر بکلی عسکر ایل بصره و اسرو و فتح اند و کجی کلای  
 ۹۵۳ **س** **القاس میرزا** ولد شاه اسمعیل مزبور القاس میرزا بالغول  
 و الی غم او فی طعنا سب شاهک قرنداشی در حال هدایت حق قرین و عنایت  
 فاعل مظهر هانی آمل او لوب قرلبا شدن قاجوب سیتی سونی سلطان او لوب  
 د مور قابودن کجی جرکس و تا نارد یار لر ندن قلعه و کینه چیقوب  
 بعد کلیل ایل استانبول که کلوب بادشاه عالمینا هک دست بوس سعادت  
 مان سدی ایل سعادت مند او لوب قود او لندی **س** **مصراع**  
 فرق صال الله دن او لندی بری کلای بری ۹۵۶ **س** **اون بر بنی سفر خیرا**  
 حضرت صاحب قرآن ربیبی و زمان کرمه شوکت و عظمتله د یار عجمه  
 عزیمت بیور و ب القاس میرزا د خیر کاب طفا انتساب بادشاهید  
 غامضیه و عبودیتی بر و نشی و طوق رقیقتی بر کردن و کوشی قلوب  
 اسکله دن عبور و مر و او لوب اسکدار قی نلای ۱۱۲ شهر صفر  
 ۹۵۵ **س** حضرت اورنگ نشین بادشاه اکلیل مستان ملکشاهی محض  
 مرضی و رب العباد محمد تکمیل قاعد و شرع رشاد و منع آیین  
 رخص الحاک و فیه قوانین شیعیه و شاعت نهاد ایچون عساکر  
 فیر و رزی مظاهر ایل متصل حرکت بابرکت او نره او لوب شهر

بنوین دولت و اقباله نزول و اجله واقع او لندی ۹۵۵ **س** شاه سرکون  
 بیکر ایچون صدمت و دولت لشکر شجاعت و شهامت سپاه و عسکر دن  
 خبر دار او لوب باله طهار فرای فرار او نره اختیار ایدوب وفات  
 خانه و محنت ظلمت و زوایه و مغنقت خسرا نید محی و منزوی  
 او لوب نام و نشانی ظاهر و حرکت قادر او لادی و بی اجله **س**  
 ذریه نک حادی دکل خورشید خشانیه بخت **س** قطره نک نه قله و ارکاید عمانیه  
**فاتما** د یار عجم خلقی نیجه دفعه زیر بغال و پامال او لادی سیدین  
 تبریزده بر قاج کون اسایش حضور و آرایش جهور ایل اقامت اولند  
 اقامت اولند قلعه صلیب د یار س و م بیعت رسومه مراجعت اولندی  
 ۹۵۵ **س** **فتح قلعه وان** ۹۵۵ **س** ذکر او لادی قلعه و وان مقلد  
 فتح او لندی ایکنی ایچنه قوتلار حصار ارنلای قلعه و یار غوب کیدوب  
 خانی قالمغین سینه قرلباشی او باشی الله دو شمش ایدی اول قلعه و معظم  
 حقیقنا کلید فتح و یار عجم او لندی دفعه و اریلوب ضرب و حربه  
 مبارزت و مبارزت او لندی قلعه حصار ده محصور او لانی اشخاص خوف  
 و هراس لر دن الزمان دیوناله و زمان کر یا ندری جهانه و لوله  
 و بر دی **س** شمشیر و کتی بو کفر و بر در شاه ارنند **س** و ندرید سرک خون  
 بر عذر کناه ارنند **س** عنایت بی پایان بادشاهیدین الله امان احسان  
 او لوب جمله سی قلعه دن چقوب کیدوب بود قلعه و حربه  
 برادر د و و و یار در ارنلای قوتلای حصار ارنلای و ندرید و یار  
 بکی تعیین او لندی و قلعه و مذکور که اطرافله او لوب و قصبه لر و کوی  
 بر و جمله ضبط او لندی که دایره سند مرغ طایردنی طیران اید  
 من او لادی القاس میرزا یه عسکر قوشلای بغدادین قشلق امر او لوب  
 و قتل و فرصتله قرنداشی اولان شاه ضلالت پناهک و لایق لب  
 و غارت و اولادنی و عیالنی و اسباب و مالنی بیا و تالان ایتک  
 امر او لندی واقعا مشار الیه بغدادی وارد قل در کز بنی و هلاک



کجوب آنرا بجا نیک اکثر بر لرین و شهر لرین بقوب حق کندی قر نداشت  
 سام میرزا نیک بار خانه سنه اریستوب اسباب و اسلحه کین غارت و عبالرینه  
 اهانت ایلدی **۹۵۰** حضرت خداوند کار برنج کون قلعه قر بند قرار  
 اند کلین دن صکره ایام برد و حکام سرد ایر شکین سفردن مراجعت  
 او لغوب شهر حلبک او نی ساکنی عیسته موطنه قتل و دیو **۹۵۰**  
 اول بهار حضرت خداوند کار جهان کیر و جهاندار بمن اقباله و عزوجل  
 ایله ولایت عجم سمته توجّه ایدوب دیار بکر و ارلد قلعه عدوی بد  
 حوی احوالی بختی او لغوب سرخ سر درد سری ایله لغوب حجاب بخانی  
 حبس و بر صلا لفته طوق آدم اچنه کلمه یوزی فالما دیو بی ایلدن  
 حضرت پادشاه نیکی اخلاق او نای عالی طاقت رینه توانا دیار بکر  
 الما الونام بیلاق تعین اولدی که اوله جای دلاری فی الحقیقه معند لهما  
 و اول صحای دگشایی روح افزا و فرای بر صفای طرب فرادر **۹۵۰**  
 هواش بادم اناس عیسوی دم نزد نزله صافش اب حیات برهم نزد **۹۵۰**  
 دولت و اقباله الله نزول بیور بلوب لشکر ابوه شکوه که کثرت علق  
 و فرقه **و صاقت علیهم الهمم** باریجت مشابه سنه در ذکر او بن  
 موضعه و مباره که ده نزول اولدی **۹۵۱** **۹۵۱**  
 گرفته سراسر خیام سپاه همه کوه صحرایران عرصه کاه **فاتما** پادشاه  
 جم جاه الله ابقاه که استان اسما رفعت و کیوان منتر لکن او بن  
 خدام الحکم اختتام کردند بجه بیک بکیری و فوخلی انتخاب او لغوب  
 فارس میدان شجاعت و حارس بنیان شجاعت لیت مهرکه و بیجا  
 وزیر ثانی احمد پاشا به فو شولوب سرحد و لا یند او لانی ارباب کهر  
 ضلالت کفر و کفری به غزا انک اچون کون رلد کن پاشای مشا  
 الیه اول دیار و واروب بجه قلعه لر پنج ایدوب اچنه یرار  
 آد ملر قوب عسکر خلفه اول نوا حید او بن قریه لر غارت و دیو  
 مقابله سنه افراد بزدن بر فرد کلوب و اخر مال غنیمت و اسیر لر ایل کلوب

آوردی بهای نه کلای **حضرت** سلطان صاحب قران حضرت قرین  
 خاقان فلک مکتب ملک کلین تحت قسطنطین سمته مراجعت ایدوب  
 سعادت و سلامت ایله سیر عد اند قرار اختیار اند **۹۵۲** فتح  
 قلعه و طمشوار و پا قان بدست احمد پاشا مالک محروسه و اسلامیه و قایم  
 محیه و عثمانیه جو ارند طمشوار نام بر حصار و ارا ایدی که چون قلعه و  
 آسمان و قلعه و کیوان امیب قدوم اسن و جان دن هر زانده امن و امان  
 ایمنی ارباب کفر و عنا و اصحاب شرکت و ارتداد و نولش بجه نام لوبی  
 بی دینک قلعه و قاف قلعه مسید اول قلعه نک و اکا تابع موانعک  
 فتحی اچون وزیر احمد پاشا به قابو خلقت بجه بیک دلا و عسکر و  
 روم ایل بکل بکیری و بکیری و سپاهی بهادر لر فو شولوب بر وجه  
 تحویل اول یر و ک فتحی اچون امر جلیل پادشاه جمیل صد و روظا لر  
 پاشای مشا الیه بر سبیل تحویل اول حله و ارباب اریستوب قلعه و  
 احاطه ایدوب طو یلر قوروب جنگ اند که جیوش در یا جوشک غروب  
 کوش سرو شه اریستوب بر وجهه مضاربه و مقابله اند یلر که ابر لردن  
 طو قان قضا کفار اشار کن باشند بجه کبی یخدر مشر در حق تعالی نل  
 عنایت و انبیا و اولیا نیک هندی ایله قلعه و مزبور و یارقان نام صوب  
 و مشکل قلعه بی و طغوز بان قلعه لر دیو جله تو ابی ایله و قریه لر  
 ایله فتح ایدوب اچنه بکل بکی و قاضی تعین او لغوب و حصار ارنلری و  
 خرد ارقی نلوی کر کبی ضبط اولدی و مالک اسلامیه به ربط او لکن  
**۹۵۶** **اون اچنی سفر فتح** اثر حضرت سلطان سلیمان آسمان ستان  
 خاقان کیوان مکان و یار مشرق او بن ملا حله و علا حله و رفع  
 رفیع اچون اسکله دن کوچوب توجّه موجه لر سرحد شرقه واقع اولدی  
**۹۶۱** دافعه و سلطان مصطفی حضرت پادشاه و اول علم خدمت ختم  
 ایله متصل یور یوب صیت و صد و قهر مانی و صدای صدمت  
 خسرو اندن چار کوشه و افاقه و لوله و هفت اندام افلا که



ز لوله دوشلی اتفاق ولایت فرماوند اره کیلی نام محلل نوزل  
بهایون اولدوق شفراده سلطان مصطفی تک اغراض انفاسی بهیج  
قوای جسمانی او لوب وافر عسکرا یله اماستیده دن کلوب صورتا  
ماد شاه حضرتی استقبال ایدوب کن صورتا بطل آمل و نقاش صورت  
بحال آینه و لوح خیالند مرسم اولدوخی دلایل عقلی و وسایل نقلی  
ایله معلوم اولغین سر لوحه و وجودن خط حیاتی حک اولوب  
رقم عدی و نقشی معانی قلم ازلی یله رسم اولدی ۹۶۱ اره کیلیدن فوت  
اولوب بوردی مدفن اولدی حتی **مکرسم** تاریخ ده شعله **سل**  
هو که در کوی هوایت بنهد پای هوی **ر** فنا قد ترک سر باخون مقدر میکند  
حضرت پادشاه ابدلله ابقاء اول قشای مدینه و حلب قشای دله ۹۶۱  
ذی القعدة ۲ سلطان جهان کبر حلب وفات ایدی استایق له  
ار ساله اولدی ۲ حضرت خدایگان اسکندرشان سلیمان خان  
حضرت سلطان سلیمان خان اول بهار اولدوق دیار بحج جانبده غربت  
ایلیوب متصد حرکت بابرکت او مرزا اولغین **نخجوان** نام موضع مخیم  
جاده جلوه معسکر عسکر افضال اولیج اول طایفه و قشده ساز و رها  
حیله باز شیران پیشه و (و غانک هیزان قضای جلوت و بهانک بلنکو  
برکبی عربی و شبی رهبر کیمز مین اشدیجک جانور کبی و حیثی و ار  
پیشه و کارزاردن فرار ایدوب سخار بر خورده بخیبر مرده که  
غار غارده مخفی اولدیو بالجه و هم خوف بتران و نیز بران شمشیر  
نران مردانن چای نرنانده بهکان اولدیو قدرت قاهره عثمانی  
دست قوت باهر سلطانیدن وجه ناموجه لرینه بنجه جالجه بلنجه  
نکبت طوق نالان روی مواجیه کلکه یوزلری بو قدر کن ایام شتا  
غایت سرد و هنگام سرانماستیک برد اولغین سفردن فراغت اولوب  
سرم مراجعت اولدوق شاه شایطین مساهک بعضی اثر او انقضایله  
حرکتی مسموم خدام و الو مقسام اولدوق وزیر اعظم احمد پاشا بعضی قشده

قلمچیلوه سردار اولوب بنجه بیک اجناد شجاعت استعداد ایله او مرزیه  
کوند رلدکک مینه مقابلیه طاقت کور میوب قاجوب کدیر قزلباش  
او باشک شاه کراهی تابع نطج شکوه و شاهید اصحاب قید کبی قبائل اربیل  
ایله منسوبه و حیله و بازیجه و خدعه ایله هر جانیه ات صالر کن  
هجوم عموم فزاندکان و پیاده کاندن رفع کردان اولغین بیدق قضا  
فرزین یلد تقدیر ایله اسب رجا سنک عنان کیری اولوب جهون خانه  
نرمانده ده شاه مات اولدی **مصرع** بنجه کن نطج زمین ایدی شاه بیدات  
**احد** پاشا عسکر حضرت شعرا ایله او مرزیه ملاقی اولیج اماستیده ده فرار  
ایدوب قشلا دی ۲ ۹۶۱ حضرت بادشاه عالم بنهاک عسکر حضرت ترا یله  
اماستیده قشلا دقلین اول شاه کراه ایشدیجک اول بهار و کربو  
دیاده عزیمت بیور و مرزیه کدو تک اصلا مقابلیه طاقت و مقامتی  
قدرتی یوق ایدوب کبی علی التبعی بلکن برار الجیلو کوندروب چهره نل  
ترا به مالید قلیوب هزار استعداد ایله صلح و صلوح باینده نامه  
ضراعت خنامه لر کو ندری الجیلو اماستیده به کلوب **سل**  
ایا شهر سعادت باب سکندر مهابت سلیمان خان و نیه امرایه سک امارت سک  
اطاعت بر مندر اشارت سک **دیو** تجیل و تعظیم ایله تراب باب نعم الملک  
تعبیل و تلبیس اندکن صکر ماهو الما ثوبی حیر قبول و واقع اولدی ۹۶۱  
بعد مساعدت سعادت ایله مستقر خلافت جانیبه توجه اولوب  
بعی حمیه و سلطانیه به کلوب سریر صفدر و سکای سلطنت مرده  
او مرزا قرار ایلی ۲ ۹۶۱ **سل** کا کار اضر قدرت تا ابد معبود یار  
ون جمال عز و جاهت دیده بدو دیار **نعلسم** ادم و کرد سمندت دایما خلفه  
کوشیم و تاج سر مغفور یار **نعلسم** واقع و سلطان بایرند  
شفراده سلطان بایرند عرور شباب و اغرای اصحاب سببی ایله  
طریق هدایتدن عدول راه ضلالت و صول ایلیوب حقوقی حقوقه  
بدیل ایلیوب یا ننده لشکر شقاوت اثر جمع ایدوب قزلباش سلطان سلیم علم



او نه نه کلوب صحرائی قوسیه ده آهنک و جنگ اند که مانند اولی  
 اشترا جمع اولوب جنگ اند که هر یک بکانه منظم بلکه اکثری مقدم اولد  
 کند و سید فی مغلوب و مغلوب اولوب قرار اختیار اند و کید باطل طراب  
 ۹۶۶ **نقص** اولد او خبی سفر سرت خبر حضرت پادشاه  
 اسلام ممالک رقاب انام سالیان امن و امان اهل ایمان و قتالک سلطه  
 بایزید که محض نادرانی و جهالت و عین و کراهی ضلالتند و صد و راند  
 حرکت بی برکت پایه و سر بر علیه عرض اولدند و عموماً بقول حق اید کتباً بکوی  
 بله بقول حق سفر نظر معرون نیتند اسکلار نوزول اولدی ۹۶۶  
 شعبانک یکرچی سکرند حضرت پادشاه و الاچاه موسی الیه سلطان بایزید  
 ترک دیار ایدوب اخرا قلمه عزیمت اند و کین استماع اند که سفر در فراغت  
 ایدوب مقدر سعادت دایم و سر بر معدله قائم اولوب اوچ غنای برقرار  
 بوجر رفعت کاکار اولوب تحت استابوله نوزول بیورلادی ۹۶۷  
 مشار الیه سلطان بایزید پادشاه کردون اقتدار که صدقات فقره مانی  
 مسندن هراسان اولوب خراسان حابنه قاجوب عزون نام محلله قره  
 باشه ملاقی اولدند مذکور که خرم و غضبانی و ضلالت و غرارتی عفو  
 اولتمو رحبا سنده دفعتله شاه طهماسب درگاه سعادت و سگاهه  
 الجیلر کندردی ۹۶۷ وفات سلطان بایزید مع اولاده غروبید  
 وفات الی بنی قنقرا و غلاری الیه معامیتنی دیار رومه که تیریلوب سیر  
 دفن اولدی ۹۶۹ محمد الله تعالی که اطراف و اکافدن ممالک و مالک  
 اسلامیه ده اولن دیار عرب اعراب و انحام و قلاع و بقاع اهل  
 اسلام امن و اماند و خلقی رفاهیت و اطمیناند اولوب کلیتاً  
 اعدای بد برای محض مد لکند خبر و زار و فخر میند مانند  
 مرکز بی اعتبار اولمشلر انز شرف تابعدی سلاطین رون و عجم و عرب  
 بر فردی و قدر که رضای شریف سلطنتیه معاندت و احرسینق خاقانی  
 مخالفه ایدلر ۹۷۰ ایام بحام اختران قران بر افلاک نهان بر خطه طاعت

۲۰  
 اوله سیدن عموم رعایا و برایا آسوده حال و رفقه البانی اولوب  
 دوام دولت پادشاه اسلامه خبر دعالر ایدوب هیری اسایش مقصود  
 اولوب پادشاه عالی جاهک شاهباز بلند پر و از همت عالی فکری کبود  
 کشتور شکار ندن فراغت اختیار ایدوب امارت مجازی اعتبار ندن  
 بی نیان ایدی اول سیرغ قاف استغنا نظر ندن همای سلطنت دنیا پر  
 بقیه قدر قدری اولوب و اول خورشید اسمان اقتدارند اقتدار جهان  
 ذره دن معناری انرا ایدی اکامیاء نیجه مد تدبر که صحت و سلامت  
 مقدر سعادت دایم و سر بر معدله قائم اولدیر دایم الزامات  
 صفات واجب العظیاته طاعات و اقامت فرایض و احیایه و ترک  
 منهیات و مشتهیات سخی بلبلری بی دریغ اولوب مصالح مهمام انام  
 بر وجه عدالت و فتح شریعت کورلد کدن صکر اصحابا ترتیب  
 مقتدرات شکار و تعلیب معدن صیدی اشکار بیورلیر  
 ال او سندن طوالت طکره یاز شکارین المله اولمش ایدی شهباز ۹۷۰ اگر چه  
 بایزید بر وانه مساعد عملری و همای رهنمای آشیان غنای صیار  
 تر و ترتری منقار و لیت و شکار کنند و کبک خوش رفتار سعادت  
 ۹۷۰ شاه باز لطف شاه چو بر واز میکند جستم غایتی بهمه باز میکند فامان  
 احیایا نشاط شکار نه آن که مجرد انشراح صد و انفرج اوله بلکه شیوع  
 میل شکار انبیاء کباردن و اولیای حیاردن مسطور صحایف اخبار  
 اولمعات بعضی اوقات سرت سماند قید صید توجه موجه بیور و لر  
 ۹۷۰ نه سلطاندر که عقل تیز شهباز اجاز مدحتک بر واز نه پیر محمد  
 تعالی نیجه ممالک فی سحره و اقالیم وسیعه که سلطان سلاطین جهان  
 مبداء خلق انساندن برو تحیر و تدبیر قادی اولما مشلر پادشاه  
 همز که ایام سعادت لکند اکثر تالی تحل اعلایم مصاف ممالک اسلامیه  
 مصاف اولوب اطراف و اکاف بله نزاع و له خلاف سحر و مبشر اولدی  
 سعادت تلوماد شاه نرا نند اولن فتح و فتوح هیچ بر تار بخت و قیام



قیام و مردم اکاسه و عیدن خفاقی چینی و اساطین دلمیدن بلکه اقبال  
 عرب و آلبانی و ملوک ساسان و سلطان سلجوقیه دن بر فردی نصیب  
 او نداشتند **ب** شاه صاحب قران سلطان سلیمان که بر وی قسم شد قرانی  
 بیک لحظه ستاند کشور را **ب** همین باشد حد کشور ستانی حضرت خدای  
 متعالی و اهل الاذلان مری و هر که سلطان زمان باسط اجنت الامن  
 والامان علی مفارق کافه و اهل اعیان حضرت بیک سادیه و بهای سعادت  
 فزای بیعت غای غرد و لکری و عرق چشمترین اوچ اشیان اهل الا  
 و نین و سعادت و اقباله بایدار و برقرار ایله **ب** بدین دعا سزا  
 و ارسلان زمان حضرت قدس کتدر بصره و لا حج جهانیان **ب** ایمن با برتعالی  
 و یا خیر الدارین بحمت ربنا المصلی **ب** عزیز و جانات  
 پادشاه عالم بپناه یعنی حضرت پادشاه عالی فنک ایا م سلطنت و حکام  
 خلافتند در اسلام اهل اسلام بنا اولان جوامع قدسی صوامع  
 و مجامع فردوس و لوامع و سایر مدارسی و مساجد رفیع و غایر معابد  
 متبقیه بو نذر که ذکر او نور **ب** جوشاه بحر و بر سلطان سلیمان **ب**  
 زیاده ایسون عمرین بزدان رضای حق اچون بر اولو جابع **ب** بنا اندیکه یوق  
 مثلینه ثانی **ب** یو جلی قبه بی عبوقه ابرمش **ب** واروب چشمه و خرشید  
 کبرمش **ب** بشینه و صنع اولان اکلیه غرا **ب** نرخرشیدان اولمش طبع غاصر  
 نر و باندر قابوسند **ب** نرهل بقار طشد با بوسند **ب** بنیان مبارک نفاک  
 جابع شریف و عمارت لطیف لم یقع فی البلاد ناینها **ب** خلا الله ملک ناینها  
**استاد بنام ۹۵۶** انتهای بنام ۹۶۴ **ب**  
 هر آنکس بیند این طاق رفیع العدر غنارا **ب** بگوید صد هزاران اخیری او تادینارا  
**حضرت پادشاه ابو الخزان** بانی ابواب البر و الحستان و قاه الله الموقر  
 شهر فرالدهر حمیه و قسطنطنیه دره مکتوف الحوالی برجای عالی او نر حبه الله  
 تعالی و طلبا لرضای العلیا بر جابع لا مع العزیز **ب** استدی که قبه و جبار  
 دیواری خرم چون حرم بیت الله مخرم اولمش **ب**

حاصل

حاصلی اول بنای فرخ قالی **ب** یون کلور بیج حسن و جمال **ب** که کور نر صبور پریانی  
 کو کدن اندی بوسه نوزانی **ب** محاسن او صنایع و اثر اضلاع **ب** چون کعبه  
 ثانی و قبه و اریکله جنانی برجامع **ب** که اچون نوز لا معده و انوار  
 محاسنی حیا معده **ب** سرتاق و وراق مست و نقش **ب** در و دیواری  
 زیبا صحنی دلکش **ب** کلتش و ششمه لر سفند و اخ **ب** با قلعه هر بر بنه کوز قاشق  
 ملون کوشه کوشه شیشه لردن **ب** خطای و روی یا برق جام **ب** رفوز نر **ب** منای عارض  
 و نرلف و سمنا **ب** د لمر نقش لر اولمش هویدا **ب** **و الحاصل** یونک کی بنای بنای  
 ذی المبنای لا عینی رأت ولا اذن سمعت **ب** جبار دیوار و کوشه لر هوار  
 حوی موزون **ب** جی قامت د لدار **ب** قبه لر نر کمار و سیم اندون **ب**  
 لعل و قیمت رخام مجله غوی **ب** وصف مرمر معتبر سلیمانیه عرش معلا  
 کبی فرشی مجله درونی بیرونی ملون و موزون سماقی و نر و نر  
 سق نر ایله مشغول اولوب فرشتان اولان هر بر سنگ بر غیر رنگ  
 نقش عجیب ایله طعنه نر نقش نر رنگ اولمش **ب**  
 اول در رکله جوق شرف بولمش **ب** کو که نوزی در رک درک اولمش **ب** بعلوب  
 انتظامی سراسر **ب** صانکه صف صف غانر **ب** در مشل **ب** **سکوا باهر** غوی خوب  
 منظری **ب** مقام قیام در قایم **ب** و هر مکان بیکری **ب** مرکوع در قایم **ب**  
**ب** هر کوریکه سرو قامت **ب** اشیا اول سجده اچر قامت **ب** قامت ایله  
 عود لر دایم کلوک او یک غانر در قایم **ب** **وصف محراب و منبر نیکو منظر**  
 سر محراب طاق مقوس **ب** ایچی طایفی کمر کاری مغرین  
 شبیه امش کانه بیکری **ب** سپهر المغه طعن او قرین  
 بیستد انک بر خوب منبر **ب** ایچی کلینی یو نمش آفر مر  
 قدر لشی عیسه کو یاسم نوز **ب** کو که اغما غیون اعلا برور  
 میدهد مشوق قناد لشی نشان  
 از حرف غی اختران آسمان  
 محراب منبر کانه تحیت او نور جامد **ب** و کور بی سکر شی مطهری شوق







پیش خونیته حقا، نک اولسه پیشین اییدی دربار ضامن دارد نیاکم الله  
 نهایت سوز را آید و زند **خدا ای بی نهایت** منت که حضرت پادشاه بلند همت  
 بر نفیست بر عارف و صنع اید بکه هر صبح و شام خواص و عام انواع الطوبه  
 انعام اولوب آید و محتاج کسسه قالمیوب مانند پیر فایده خوان احسان لری  
 و نعم جاودانوی هر توانا و ناتوانه فیض رسان اولوب نعم خلیل اسما  
 جله فقرایه غذا و عشا ویر بلوب جمله سی مغتنم و بر نعم اولوب **سب**  
 ای کشید بجهان خوان کرم حاضر از خوان توانان نعم **کلیا عرب** و فقیر  
 قانت کلجه ضیافت و رعایت اولوب لری جمله عالم ذاکران النعم و  
 شاکرا کرم اولوب پادشاهک اند یاد عمر و لذت و امتداد صحت و سلامتی  
 ایچون دایما خیر دعالر اید لری افشا الله بکاد عالی فتر اجابت قرین  
 و ثناری شرف استجابته هشتیق اوله **رباعی** زبانه نذیر باحسان وجود  
 بکفی کرمی جو او در وجود خود مستش باحسان برآورده بود هجده زاعاش  
 آسوز بوی **وصف بنای دارالشفاء** ما انزل الله من داء الاله انزل و راء  
 مقتضی حجه امراض تشنه و لبان بادیه و نرند کانی و معطشان ای  
 و به و حیات جاودانیک جام کاملری ماله و نفاذ اما لری جدت  
 مثال اولمش **سب** تشنه کان داشتند قدرا ب را کز عطش در اهرند سوز  
 باب را **حضرت** پادشاه عالی خدای بی منادن رجاء اولوب که پادشاه زمان  
 ای اسدای الدوران هیمان اسبب زبانه هر آن اماند اولوب بجهت ملکه ارا  
 مرحوم سلطان سلیم خان علیه الرحمه و الفقرا نر به سی قرین جامع  
 شریف و عارف لطیف و تاجخانه و قرآن قدیم ایچون مکب ترتیب  
 اولدی **استلاء بنای ۲۷۲** و انتهای بنای ۲۷۳ مرحوم سلطان  
 سلیم ایچون یکی با عجه ده بر مدرسه بنا اولدی شرفاده سلطان محمد  
 مرحوم و ایچون یکجری لری قریند بر عالی جامع و عالی مدرسه و عمارت  
 عامر و تاجخانه و فاخر و تعلیم صبیان ایچون مکب خانه دخی بنا  
 اولدی **۲۷۱** قلعه و بعد از قریند امام اعظم و تمام اکرم مرآت

مزار برای ناری تعمیر اید و ب راضی که نقد یسندن مصون اولوب ایچون  
 اطرافه قلعه بلند و قلعه بی مانند و جامع شریف و عمارت لطیف  
 بنا اولوب ملت حنفیه اوزر اولی مسلمین و سونین دایما اقامت صلوة  
 و طاعت ایدوب ماد شاه عالمیناهه دعالر اید لری و نفس بخدار  
 آسوز اولوب قطب فلک هدایت و نجم سهیل ولایت حضرت شیخ **عبد**  
**القادر کیلانی** علیه الرحمه اکبارینک مزار شریفی تعمیر اید و ب  
 قریند اولوب جامع شریف تجدید و تزیین اولدی **شهر** **جهانگیر**  
**مرحوم** و ایچون غلظه دن طاش بر پشته و اعلا اوزر جامع  
 بلند و بالا بنا اولدی **و مدینه قینه** سلطان معنی صاحب المثنوی  
 حضرت ملا **جلال الدین رومی** قدس سره العزیز حضرت لری ایچون مزار برای ناری  
 قریند بر جامع رفیع و مسجد منبع بنا اولدی که مباحث ملت حنفیه  
 متابعت شریعت محمدیه ایله معروف و موصوف اولوب درویشان سعادت  
 نشان و عبا پوشان درویشان که صافی مشرب و صحیح المذهب لر در وقت  
 خنده و جمع اولوب بعد از ادای فرائض صلوات و سنن و احباب لسان  
 حال و زیارت قالله زانو حیرته با شلرین قیوب مراجه و توحید ملک متعاله  
 اشتغال اولوب و لیل و پادشاهه نیت الخوی اشتغال دن خالی دکلدر  
**و بار کفه** بر کلیسای ویرانه نک قدیمدن اولوب چار دیواری خرابه  
 متوجه اولمغان اساسدن تجدید ایدوب بر عالی جامع شریف بنا  
 اولدی و بر چینه خام دخی بنا اولوب مذکور جامع شریفه مصرفنه  
 نغین اولدی **۲۷۶** و **قصیه** **۲۷۷** اوله ن کلیسا جامعنه  
 آتش دی شوب احراق اولد قد تجدید اولوب یکیدن بر جامع  
 شریف بنا اولدی **و اراضی مقدسه** **مقام قدس شریف** قبله و  
 اوله اولوب صومعه مبارکه قبه سنک ایچی و کفی کانی ایله تحسین و تزیین  
 اولدی **۲۷۹** و **مقام شام شریف** کوک میدانی و کله معروف و قصر  
 بغداد یکله مشهور و معروف محل بر جامع شریف و عمارت لطیف و طایفه



مسافرتی و مجامع مسلمین قریب و بچانه در بنا اولدی صبح و شام  
 و از طعام بشوب فقرایه و مسافریه ویریلور **۲** **مجموعه والد**  
 شهادت کان خاصکی سلطان اچون دکنی طاش قریندر بر جامع شریف  
 و مدرسه و لطیف و عمارت وافر النما و دار الشفا لرضی بنی اولدی  
**۳** **مجموعه** خاصکی سلطان اچون کعبه و معتمده در عمارت  
 کثیر النعمت و مدینه و منوره و فی بر عمارت کبیرت المنیقه بنی اولوب  
 هر کون فقراء مدینه و مکه ضیافت اولور **۲** **۹۳۶** **و این نه شهر**  
 نزلان کون مثاله حیات بخش سباطین آله سوکوتوریلور پنجه چشمه  
 اولوب کیمجه و کندن ما و سلسیل کیمی صولر سبیل اولوب **و شهر**  
 او زرنده اولن مصطفی باشا کوی سی بکشد بر جامع و بر عمارت  
 و خانلر ترنیت اولمشدر **مصلحت** حیات حضرت سلطان **د**  
 درین خرابه و دنیا عمارتی انداز که ذکر خبر عاید زقر بر عمارت حضرت  
 صاحبه الخیرات منیقه الحسانت کمره و حضرت بادشاه عالمپناه اسکالر  
 نیت خالصه و وافیه و طوبی صافیه و کافیه ایله جامع جمیع حسنات حاوی  
 جمیله و مرتبات برجای برهنیت و جمیع عبادات طاعت بنی اولوب و بر مدرسه  
 موسقه المسنا و بر عمارت عجمه النما و مکتب خانه و فی بیانه که تله و  
 قرآنه طالبین و صبا نه تعلیم قرآن و حق و اچون داف و کلام مجید تعین اولن  
 و مسافران مستدیده و غریبان محنت کشیدن لر متعذی خانر و مستقل  
 حجر لر تعین اولوب صبا و اخشام و افر نغم انعام اولوب انواع ضیافت  
 و رعایت اولور لر ارامش سرورده و اسایش حضرت اولور **۲** **۹۵۰**  
**مرحوم** **ستم** **باشا** و **چون** **سلطان** **حضرت** **نیک** **خیر** **لر** **چرا** **یایدی** **بر** **جامع**  
 که نورانی که کور لر صانوردی نورانی **استانبول** **لر** **مختلعه** **فر** **بنده**  
 مشار الیه سلطان حضرت لر بر جامع جنت نظیر و مسجد اشرف ایدیر  
 دخی بنا اندیر که قبه و لا جوردیده سپهر خطوط شعاع ماه و مهره خیران  
 و نور افشان و لا فی عرصه و خاک و تخت افلاک شمده دکنی انک

کی زیبا و عرش غا بنای غیر و نه اید اولمشدر و نه ترتیب و نه بنیاد  
 اولور طاق محراب فی نظیری عالیه طاق طور و اق محفل در لیدی نایر  
 آفاق در **دک** قبه و آفتاب در یایی مسجد کاه هلال محرابی **و اچون**  
 جمله کاخی اولوب طارم چارم کبی عالی طیفای و بلند درجات ایله قبه و  
 مدور بی مصنوع مشاکل مشفق مرفوع اولمشدر فی الصبح و الا س صلات  
 خمس ادا اولوب اوقات مغیضه البرکات و عنوان ارباب حاجات و فقرات  
 اصحاب مناجات موجود که احابت معقرون اوله **د**  
 مسجد او جامع فیض الیه **۲** **زمره** و خطبه و تا باده غلغله شیبج بکشدرون  
 رفت زنه کیند و انبرون **و کعبه** **و مطهر** **و کعبه** **و کعبه** **و کعبه**  
 جلیل الاعتبار کیم و بی غور **حیات** **عدن** **بحری** **من** **تختها** **النه**  
**و طهر** چشمه و حضرت و شادروان رشحات اشعه و رخشان کدر که  
 دین اب خرات عینی کونر در اونه آب حیات حضرت خداجل و علودن رجا  
 اولور که حضرت بادشاه جلیل الجود و جمیل الوجود بنیاد عمارت دارالملک  
 خلافتی و طرح اساس روضه الخلد سلطنتی و همیشه زید و نیت  
 و افاضه و حیر و احسان ایله مرتین و مستحق ادوب ارکان مدارس  
 اسلام و قواعد بنیان ملت سید الانام علیه الصلو و السلام هزاران  
 رشتاده و شفقت و انعامی ایله منتظم و مستحکم ایله **مصلحت**  
 حضرت خداوند کار کرد و اقتدار که آیام بایون سعادت نکرده اولن  
 علماء کرام و فضلاء عظام بوندر **خواججه** **بادشاه** **مولانا** **خیرالدین** **اصد**  
 صنمونی در عالم و فاضلین و قوتون محقق و مدقق کامل کسسه ایله احیاناً  
 شرق مصاحبت بادشاه ایله مشرق اولور دی و فائق **۹۵۰** **مولانا**  
 مفتی علی جلی خیر العلماء زخر الصلی مولانا علی جلی الجمالی عالم و فاضل و کامل  
 عزیزی و اهل برهیز کسسه ایله استانبول مفتی اولوب و مرحوم سلطان  
 بایزید سعید که مدرسه سنه مدرست ایله تافق او پنجه بکنی العلماء مکرّم  
 و منعم ایله **حضرت** **مولانا** **کمال** **باشا** **لر** **افضل** **علماء** **او** **وار** **اکمل**



اعصار علامه عالم جامع فنون حضایی مجموعه رسایل فضایل **مراج**  
 سپهر مصحفای محیط کامل **در شمس شریعت** شرف فضیلت مولانا شمس الدین  
 احمد که کمال پاشا زاده دیکلمه مشهور و مذکور در صحایف مختصراتی  
 ولطایف منشاتی طبعه رسایل معالی و فضایل و بدایع مضاحت  
 کلام و صانع ترتیب شرعی النظام و دیباجه جراید انکار عالی انوار المله  
 جمیع علوم و نعمتی و کلیات فنون و تفوقی تألیفات تصنیفات و تدریس معلوم  
 هیچ بر فن یو قدر که اندک اختراع اولیه حاصل بجهت زنده که بونک  
 کی فایده منلا ظهور اتم در بادشاه عالمیاهک اسم سعادت و سعادته  
 تألیف اندکی کتاب درک لغاتی بی و کدرا حرا عن ندره مفتی اولاد و فائده  
**2** **مفتی سعدی جلای افندی** که زنده و مشاهیر فضل و عصر عن اخبار  
 علماء دهر مولانا سعدی ثانی که رای مبتنی مصباح رموز دقایق و فکر مبتنی  
 مضامین کونز حقایق ابدی استانبول قاضی ایکن مفتی اولاد **مولانا مفتی محمد الدین**  
 ولد فناری خازن کونز معارف و کالون و کاشف رموز لطایف و مشکلات  
 محی الدین افندی که فناری زاده دیکلمه معروف فاضله فضایل کثیره الله اکره  
 و فضایل ثانی الله بیکلمه اولوین اناطولی و روم ایله قاضی عسکر او شدر  
 مکرم مفتی اولاد **مفتی قدری جلای الله قدری فی الدین** خراسانی در فضل و  
 سخاوت مصباح الآثار و الیه خیار جامع الاصول و مشارف الانوار مولانا قدری  
 جلای که ناظم مکلفات حقایق معقوله ناشرطیات دقایق منقوله اولوب  
 ذوالفوائد الحاکم والذهن الوقار کاشف اسرار حقایق و افسر ارب دقایق  
 ابدی اناطولی قاضی عسکری اولوب بعد مفتی اولاد **مفتی مولانا چوپی**  
**نای** قدوه و فرقه علماء و میذار زنده و زمره و فضله شریعت شعلا  
 بقتیه و مشاهیر السلف نقبه و تحاریر الخلف مولانا شیخ محمد الشیر  
 بچوپی زاده که بتر فلک علم ذروه و کوه علم در کلام و حی پیاپی کشف  
 رموز مبانی مشکلات و بیان مخلص مضامین کونز حقایق مفضلات ابدی  
 اناطولی و روم ایله قاضی عسکر اولوب بعد مفتی زمان اولاد **مفتی**

**مفتی شیخ عبدالکریم غایت** فقیه و مفسر و محدث ابدی کرامتی ظاهر  
 اولش صاحب ارشاد ابدی کوجک ایا صوفیه ده هر جمعه کوفی و عظم و نفیس  
 ابدی کن یوز الحجه و طبعه نقیص او لوب مفتی اولش **مفتی خواجه جلای**  
 اعلم علماء المشارق و المغرب المستحق بالاجتهاد فی جمیع المذاهب سطلع  
 هلال العلم و السعور و هو شیخ الاسلام و المسلمین **مولانا ابوالفتح**  
 لانزال معظما و لا در العلم منتظما خواجه جلای دیکلمه باله استحقاق مشهور  
 آفاق در زمانه عات معانی بلکه لغات ثانی در حاله بادشاه ظلاله علیها  
 حضرت تونیک ایام همایون عدالت مقر و ندره تفسیر آیات بنیات قرآن عظیم  
 و خرقان قدیم بایر مشرک که اسرار تنزیل و انوار ثانی و یله اندکی توضیح  
 و تنقیح لری امت کثیره الحمد لله علیهم افضل الصلوة و التحیة سبب  
 سبیل زلاله مغفرت باعث سلسال افضال رحمت هر هیچ بر بادشاه عالی  
 و شهنشاه معالیزا ندره بونک کی تفسیر بایر مشرک کلام معقوله جمله علماء  
 عظام و مطبوع فضل و ذوالاحترام در **تفضل** قاضی عسکران  
 در زمان سلطان سلاطین حیوان **مولانا عبدالواسع جلای** اناطولی و روم  
 ایله قاضی عسکر اولوب بعد کعبه ده تقاعد اختیار ایدوب مجاور  
 اولاد **مولانا محی الدین جلای** عن اولاد فناری اناطولی و روم ایله  
 قاضی عسکر اولوب بعد مفتی اولاد قد تقاعد اختیار اندی **قدری جلای**  
 اناطولی و روم ایله قاضی عسکر اولوب بعد مفتی اولاد **مولانا**  
**ابوالسعود الشیر** بچوپی خواجه جلای استانبول قضا سندن روم ایلی قاضی  
 عسکری اولاد **مولانا محی الدین** قطب الدین زاده اناطولی قاضی عسکری  
 اولوب بعد تقاعد اندی **مولا شیخ محمد** که بچوپی زاده دیکلمه معروف  
 اناطولی قاضی عسکری ایکن مفتی اولوب بعد روم ایلی قاضی عسکری  
 اولاد **مولانا معلود اسیر** اضدی اناطولی و روم ایلی قاضی عسکر اولوب تقاعد  
 اندی **مولانا سنان جلای** روم ایلی قاضی عسکری ایکن تقاعد اختیار  
 اندی **مولانا بوستان جلای** روم ایلی قاضی عسکری ایکن تقاعد ابدی



مولانا عبد الرحمن جلی روم ابلی قاضی عسکری اولوب بعد مصر و مکه مکرمه  
قاضی اولدوقدن مکه کمر و قاضی عسکر اولدی **مولانا جعفر جلی** اناتولیه  
قاضی عسکر اولوب تقاعد ایدی **مولانا حامد جلی** بالغعل روم ابلی قاضی  
عسکر بیدر **مولانا عبد الکرم زاده** محی الدین جلی بالغعل اناتولی قاضی  
عسکری در **معصل** علماء عظام در زمان سلطان سلیمان خان  
**منلا** حافظ الدین محمد که حافظ عجم دیکله معروف قدر عالم محقق و فاضل  
مدقق در هر علم رساله سته مباحثه یازمشته ثانیة ده مدرس ابلی  
تقاعد ایشدر **منلا** عبد اللطیف قسطنطینی در ادر نه در سلطان مدینه  
مدرس ابلی ادر نه قاضی غنای اولوب بوعه تقاعد ایدوب مکن الحجه  
وظیفه نقیانی اولدی **منلا** شیخ محمد الاندلسی شیخ مقوقش دیکله معروف  
عزیز در علم تفسیر و حدیث ماهر و سایر علوم عربیه تک انواعی مستحضر کسند  
ایدی بالجله نادره و عصر فاضل و کامل دهر ایدی که چوق زاندر بونک کس  
جامع جمیع علوم نقلیه و عقلیه ره بر شخص دینی نه کوریش و نه ایشدر  
کلی رعایت اولوب شدت مشاء رومه متحرک اولوب مصر نقل اندکده و قاضی  
ایدی **منلا** نقیضی بایزید صالحی و زاهد کسند اولمغینی ثانیة ده مدرس ابلی  
اماسیه ده بفق اولوب و هم مدرسه دینی معا و بر یوب بوعه وفات ایدی  
**منلا** ایمن جلی که اسکوبی در عالم و فاضل و شاعر و ماهر اولمغینی و انشاده  
دینی نظیر کسند در ثانیة ده مدرس ابلی دارالسلام شام قاضی بی اولدوقده  
بو تاریخی کند و دیشدر **تاریخ مصنع** شهر دینی الحجه ده غنیم سفر شام اولدی  
استدم بایزیده تاریخی اختتام اولدی **منلا** قاضی ابلی وفات ایدی **منلا**  
ولی برادری دیکله معروف عالم و کامل در پنجه مدرسه ده مدرس اولوب  
تقاعد اندکده او نور الحجه و وظیفه نقیانی اولدی سلیم و لطیف اشعاری  
و چون لطایفی وارد در حسن محاوره ده بی نظیر ایدی **منلا** جعفر نقیانی  
که بوردی لوز طبع نازک ظریف و لطیف کسند ایدی مدرس ابلی  
او نور الحجه تقاعد علوفه سنی اختیار ایدی اشعاری و لطایفی وارد

صلوات

حکیم شاه محمد قرنوبدر یوزیکری الحجه و وظیفه ایله طیب ابلی تفسیر شریفه  
و تصانیف خواجیه حاشیه یازمشته **شاه قاسم** ابن شیخ الحذری عجمی  
سور کون کسند علم انشاده ماهر اولمغینی یوزی الحجه تقاعد انعام  
اولدی نور الحجه آل عثمان یازمشته تمام ایدوب وفات ایدی **قاضی**  
**منلا** عجم که منلا ظهرا الدین ارد بیل دیر لر عجمی سور کون کسند  
شعر قادر انشاده ماهر حق خطنی و ارایدی کج کسند اولوب  
تاریخی خلفای ترجمه انتی در سکن الحجه او توراق نقیانی اولدی **شیخ**  
**شبستری** عجمی در قوی الذوق کسند ایدی بادشاه عالمپناه فارسی  
فصیل دیشدر بر مصر اعدت تحت جلوسه تاریخی و بر مصر اعدت  
فتح رود و س تاریخی ظاهر و لور حاشیه و تجرید کسند یازمشته  
**معاصران مولانا** محی الدین اهل علم ایدی یکی دفعه حلبه قاضی اولوب  
و بعد مدینه و سر سوز قاضی اولوب و بعد العزل استایبوله کسند  
مصره وفات ایدی **منلا** بدر الدین که وزیر خادم علی پاشا کونکدر  
کوله بدر الدین دیکله معروف قدر حلبه و ادرینه قاضی اولمشته **منلا**  
**اشق قاسم** ذکی الطبع مقبول الکلام لطیف المحاوره کسند در جوق  
لطایفی وارد در ادر نه ده بر قی کون مدرس اولوب ایدوبیک الحجه  
تقاعد نقیانی اولدی **اسرافیل زاده** منلا فخر الدین صاحب کما و فطنت  
مقبول الکلام علوم عقلیه کامل و فاضل ایدی **مولانا صاحب جلی**  
افندی تبریز لوز حلبه و شامه و استایبوله قاضی اولوب بعد  
یوز الحجه ایله او توراق ویرلای علوم عربیه ده و علوم شرعیه ده کامل  
حضر صانایع انشاده ماهر در پنجه زاندر که سواد بونک کی شیشه  
کلمه مشدر **منلا** کوبچیک زاده مولانا سنان اماسیه ده بفق و مدرس  
اولدی اهل صلاح کسند در **منلا** محمد یک مرحوم سلطان محمد قلیدر  
علم ماهر فاضل کسند ایدی شام قاضی اولوب مصر قاضی  
اولوب کسند کن بول و وفات ایدی **منلا** سید لوی عالم و فاضل کسند



ادر نه ده حلبی تده مدرسه سته مدرسه اولوب صکره حسن اختیار  
 عزیر رجا اتمشلی **مصلح** مشایخ عظام در زمان سلطان  
 سلیمان خان **مفق** شیخ عبد الکریم القادری دیرلر ایدی غایت فقیه  
 و مفسر و محدث عزیر ایدی صوفی زاهد و عابد و هر جوده کوی  
 کو یک ایا صوفیه ده و غط و نصیحت ایدر دی غایت مؤثر کلمات  
 وار ایدی یوز اچه ایله فتوا ویرملک امر اولدی کرامتی ظاهر ایش  
 عزیر **محمود** حلبی حضرت امیر بخاری نیک خلیفه سید صاحب ادب  
 و اهل و قار عالم و عابد عزیر **محمود** حلبی خلیفه حمید ایلدند  
 سید بخاری ایله مصاحبت اتمشدر اهل ارشاد عزیر در عابد  
 زاهد اولوب منقطع عن الناس ایدی **حاجی** خلیفه منقشه لیدر  
 مبارک النفس مرضی السیر متواضع اهل ارشاد عزیر **شیخ** ابو بکر خلیفه  
 اهل علم اولوب بعد طریق تصوفه ساک اهل کرامت ادیب و لبیب حلیم  
 و کریم کسنه ایدی **شیخ** محی الدین انزلی در سلطان سلیم جامعه  
 امام ایدی متشرع عابد و زاهد مبارک النفس عزیر **شیخ** اسکندر  
 در ده عارف بالله عزیر ایدی اگرچه اچی ایدی اما تصوف سببی ایله معارف  
 ذوقیه به مالک اولوب ارشاد ایدر **شیخ** سنان اردبیلی عابد  
 و متاخر عزیر ایدی ارشاد مشغول و تقوی و بیان مسلم ایدی **شیخ**  
 محی الدین اشتهار در صالح و متفرع و اهل ریاضت و مجاهد عزیر ایدی **شیخ**  
 اسمعیل مجتهد شریانی صاحب کرامت و اهل ولایت عالم و عزیر کسنه ایدی  
 مکه و مکرّمه ده مجاور اولوب اند و فاته ایدی **شیخ** رمضان  
 خلیفه زاهد و متصوف عزیر ایدی عارف و عابد و معتبر زاهد ایدی  
**شیخ** بانی خلیفه عالم و عابد و مرشد زاهد فقراء اهل سلوکدن اولوب  
 ایا صوفیه ده ممکن ایدی **شیخ** مرکز اخذی مصلح الدین اهل علم و ادب  
 طریقی رعایت ایدر اهل تفسیر و واعظ و ناصح و کلام رتبه صالح عزیر ایدی  
**شیخ** سنان خلیفه اچی کسنه ایدی فاما جدیده و عظیمه صاحب عزیر ایدی

**شیخ** کاروانی کشف اسرار و اطلاع خاطر مالک عزیر ایدی **شیخ** اویس  
 زاهد و تقوی و ورع بی مثل ایدی شامده ممکن ایدی معارف کثیره  
 مالک ایدی **شیخ** داود اهل علم و عابد کسنه ایدی **شیخ** بابا حیدر سمرقندی  
 خواجه عبد الله ایله مصاحبت اتمش متواضع و متواضع عزیر **شیخ**  
 صغی الدین عالم و عابد اهل خلوت عزیر در بغیر علمده ماهر عزیر ایدی امامیه  
 ده ساکن ایدی **شیخ** محی الدین امامیه یا نند بر کو یدن در ایم العباد  
 و المجاهدات عزیر اولوب اهل حال مشهور کسنه در **شیخ** سنان مرعوم  
 فقیه ده اولور دی مشایخ عظامه و علماء کرامه یتشمت صاحب وجد  
 حال و اهل کسنه ایدی **شیخ** فربه ی علی حلبی که مرصوم فربه کوی **شیخ**  
 سنان حضرت نیک او غلیدر اهل ولایت و صاحب کرامت عزیر **شیخ**  
 حکیم اسحاق سابق طبیب یهودی ایدی بعد تحت ایمان متعتم اولوب علم  
 تصوفه شروع اید و بعض کتاب در فی تألیف اتمش اهل علم **شیخ** عبد الغفار  
 مدنی اهل علم و کرامات علیه و مقامات سنیه به قادر و سیم و سیم عزیر  
 ایدی **شیخ** انا لوجه محی الدین قلندر خانه جامعده امام و خطیب ایدی  
**شیخ** مبارک صحیح العصیده اهل سنت و الجماعت پیر عزیر ایدی  
**شیخ** زاده عبیدی حلبی مرز فخر ندر علم و فضله مشهور طریقی و عظمه  
 کامل ایدی **شیخ** محمود در قونیه و یدر حضرت منله نیک تربه سنان  
 اولور اهل عزت عزیر در و خلعت منقطع مستجاب الدعوی صاحب کرامت  
 کسنه ایدی یاد شاه حضرت بلینه ملاقات متبر اولوب خیرد عالون اولوب  
 زیارت اتمشدر **شیخ** عثمان در ده عاشق اهل حال عزیر ایدی حضرت  
 منله نیک تربه دارلری اولوب یاد شاه ملاقی اولوب خیرد عالون المنکر  
**شیخ** عبد الله در ده آق شهر فریده بر کو یدر اولور صاحب کرامت  
 مستجاب الدعوی عزیر ایدی هر کجه مسافرین ضیافت ایدر دی خیری  
 و نفی حق کسنه اولوب پنجه مسجد و کویله تقوی اید و خیرات و صدقات  
 بخت یو قدر کند و جفتی و اکثی ایله کچمور دی در ویش قانع ایدی



شیخ حکیم علی اقلدی نقشبندی معارف الهیه ایلده ارسنه صاحب کرامت  
و مستجاب الدعوات کسسته اولوب علم ظاهرده و باطنده کامل عزیز اولوق  
بادشاه عالمینا هک نظر لری اولوب نکیه بنا ایلدی یوزب رعایت اولدی  
۹۷۲ **سج** انرا فی زان و اعظم اهل علم و اهل حال صاحب اولوب علوم  
ظاهرده و باطنده بی مثل ایدی **شاه علی** مرحوم ایاصوفیه ده تمکن ایدی  
حنلی اهل حال و شاهد جاهد و صاحب جان عزیز ایدی بوندرن عیسی  
حضرت پادشاهک ایام سلطنتلرده و اوان عدالتلرده و نیظام خلایقده  
فضلاء علماء صاحب فضیلت و شیایح صلحاء اهل معرفت اولقد چوقدم  
تقدادی و در اقلیم و روان ایلده متبیر و متصور کلل خصوصاً بلده نالکده  
فاضل اولمش نیجه افاضل روزگار و نیجه متعادل علماء نامدار بالعدل  
مدرسه لرده افاده و استفادیه مشغول قایق مدرسه لر و قابل مستعمل  
لاکجه و لایری در بوندری تفصیل و جان موجب امل اولماغنی یواید  
اطنابدن اجتناب اولدی حضرت مہین متعال و اهل الاعالی جلاله  
و ائشان در کاهنات بالکفر و الاینها مأمول سؤلدرکه مقدمه و کتابدن  
خاتمه و خطابه کلنجہ بعد ساله و بلاغت مقالہ اسمیلری مذکور و مناقب  
عالیه و مراتب نزاکت لری معلوم اولن علماء شریعت شعار و شیایح ولایت  
دیار که هر یو بیانی مقصود و حق عمل حارث معصوم و دین و ولید  
**س** فزون ازیم ابردریا و درون زما باد بر جان ایشان درون **س** انروک  
فتت عالی حضرت لری ایلده و حانیت لری ایلده و معارف لری ایلده حضرت سلطان  
سلطین جهان خلاصه و بنی نوع انسان حلاله و تابع ان عثمانیان سلیمان  
دولت چشید بایه زچیترا فکند بر خورشید سایه **حضرت نیک** اطناب مراد  
جهان داری او تاد ایدی و مسامیر سدری ایلده مائکد و مخلد و اعطاف  
انرا باد شهر یار لری طراز اعزاز ایلده مطرتر و مغتر و اولوب رایات ظفر کار  
حضرت شعار لری تانغ صومعه و آیات کامکار لری صحیف ادوار  
امراق و در کارده تا هنکام نشور و مشور اوله امین بجهت مبدل انبیا

والله المجتبا و صاحبہ المتقی **س** ای شهنشاه دهر عالی جاه و محض لطف مادی  
ظل الله **س** سابق ابرسون خدایزدن اوله ذاتک جهانہ سایه فکن **س**  
نیک خواه جهانیان اولدک **س** حله و خلقه مهربان اولدک **س** شوق سلیمان سونک  
مهر خاتمه **س** کار فرای انس و جان اولدک **س** دیدلر ایلیوب دعا و ثنا **س**  
خلقه الله ملکه ابد **المنه لله** که حضرت بادشاه جهان پناهن و ارفاض  
سلیمان در و کوه ملک الاعمقاندر معدن جود بر صاحب وجود درک  
اول ذات بخشنده صفاته مثل و ممتا مانند وجود عنقا و بنیبه اکیکیا  
کی دنیا دره نابیلدر بالجله افاضه و عوارف الطاف اشفاق و افاض  
انعام و احسان انفاق جود شامق عالم اشراق و ریح عنقائش مسکن  
آفاق سخا و عدل و تواضع جهان برویش چنان درک بیرون افتاب  
و شب محتاب در دولت مداری مرصع عبادت عالی بفرق مفتاح مراد  
اولعین لیل و نهار فی حد و بی شمار نعمت و منتلری هر کسه و هر بنسه و  
بی فاصله شانه و احسانه جزئی بجانت کرکه بی جهان افاضه خون نه ضو  
و ضانه کرک مثلا کمتر قولیه احسانی اقلیم خراجدر ادنا خلق فلک اطلوس بیا  
دیباچه در سخا و کریم و عطاء نخله خاتم طری درختی بی و کد و بیلا  
لا شئی اولمشد یا و چون کرم حضرت بادشاه سعور که محض در خدمت  
منظر فلسو احر قدر معتبر کلل مناظر دید و انتباه ارباب بصیرت و جلوه  
گاه استیصار احباب تیقظ و عبرت روشن و معنی در که بر مقتضای  
خوای کلام مجید **ایله حبت الخیر لست بدین** طریق خیراته سلوک و جاده  
حسنای سلوک طوق مستوجب قربت حضرت ربوبیت و مستجاب جوی  
معفرت اید و کده دلیل کافی و سبیل شافی در لسان معجز بیان صاحب  
شرعدن که خلاصه و اصل و فروع جمله و کائنات و موجوداتند **علیه**  
**افضل الصلوة والسلام من الملک العالم** مدور و ظهور انشدر  
**الصدقة ترفع البلاء و تزید العز** و لا یزید العز الا بالکبر و لا  
**یرد القضاء الا بالوعداء** اقدار بخاره از دای و بقا و یرد و کتد و لیل



معین و قوه مباین در علم مخصوص علماء دین و مشایخ اهل یقین رضوان الله  
 تعالی علیهم اجمعین دین بعضی ارباب قلوب که هر بری کاشف استار  
 غیوبه بلکه خارق حجت مشکلات مشارق محب مفصلات واقف خفیات  
 معارف جلیات عوارف انوار و شلند خاطر خلوت کنیز و چه آئین  
 مجاهدین نزوایای تنهایی توحید عالم و دس و محرم حرمانی اولی  
 الجوف سر غرق زانوئی فراخته چکوب صورت فحیلات تعلقات دینی  
 و دینه و قیه دن لوح حیل و صفحه بالذی خالی اولد و بی لیلید  
 بعضی جواب خویشی یا و منام مبارک غامضه انشده که بر مقتضای  
**قد صدقت الرضا** انوک کوی روی بای بیشتر لیل و مظهر پادشاه  
 عالیه حضرت لرنیک عمر شریفی اوروق نصاب و کمالان یعنی صد و هشت  
 صالان افرون اوله واقعا حضرت پادشاه دین پناه ابد الله و ابقاه  
 مرکز کرم و علم و فضل نقطه دایره سخاو بزرگ مکارم اخلاق ایل  
 مشهور افاق اولای خرق ناحقندن برهمن و قتل خلقدن کمری اندوکی  
 ایچون حضرت رب جلیل اللره عزوجل و وزی قلمشده موجود که ذات شریف  
 و عنبر لطیفی **لب** ناقبه مقرب فیروز فلک بر کرد این سرچله غیر کدن  
 مدار **ر** عز سر بر سلطنت و متکاء مسند خلافت و سالها بسیار  
 و قوتی هاء بشمار پادشاه و بر قرار اوله **لب** ای شهر بار عادن و عی محزون  
 خضایل ای منبع معانی و ی جمع فضایل  
 خورشید کی جو فیضک بحر طبره منق  
 فضل شرف شاه ایران کا حاجت  
 خورشید چون لجنه لایم و کلا لایم  
 سن شهر بار و صفی اعکده فکر عاجز  
 سن شمس از مدین اعکده عقل لایم  
 چون ذات و صفه صغیر اولد سوزنا  
 کا و له صداعه باعث ختم الیقوت و کائنات  
 عزت باشکله افسر حیات قیو کلا چاکر

مطلوب اوله مبشر مقصود جمله حاصل  
 اسین باحبیب السائلین و یاخیر انصارین بر حرکت یا ارعرا المرامی آمین  
 تواریخ شاهان پیشانی و ملوک متقدمین و انقبای سلاطین

کتاب بدایه النهایه ده بو و جمله تعالین و تبیین اولمشده که **یعنی دین**  
 و حق موت و لا یقند هر کیم مالک اولور سه انوک پادشاهلرینه **تشیع**  
 دیر لر جمع اولسه تبعاعه دیر لر **ولایت شامه** و جزیره به مالک اولدن  
 پادشاهلره **قص** دیر لر جمع اولسه قیام دیر لر **فرس** پادشاهلرینه  
**کسری** دیر لر جمع اولسه اکاسه دیر لر **دیر مصر** قبطیدن یعنی کافردن  
 پادشاه اولدره **فرعون** دیر لر جمع اولسه فراغنه دیر لر **ولایت عیسی**  
 مالک اولدره **نجاشی** دیر لر **هند** و لا یقند پادشاه اولدره **بطلمیوس**  
 دیر لر **دیر مصر** پادشاهلرینه قسطنطین دیر لر **دیر مصر** مالک  
 اولدره **کاسانی** دیر لر بعضیلر کی لطیف الحاق ایدوب کیمیاد و کیمشده  
 و کی دیک پادشاه دیکدره مشر **انطا** قومه مالک اولن پادشاهلره  
**مزور** دیر لر جمع اولسه غمزه دیر لر **عجف** تواریخ سلاطین بو و جمله  
 یازمشده **احاسه** **عجم** قیامه و روم **غفور** **جایی** خواقین ترک اقبال  
 عرب تبعاعه یعنی **سرایان هند** ملوک ساسان **آل بو** **دیر مصر** سلاطین  
**خان خورشید** بطلمیوس یونان جمع اولسه بطالمه دیر لر **طبقات الملوک**  
**لک** مدت ایشان **۱۸۱۸** لکن تواریخ حکایت و مهمل سیرده روایت  
 بواسطه او زمره ملوک **طبقه** **آو** **بو** **دیر مصر** دیر لر مدت  
 سلطنتلری **۵۹۱** اول ملوک **عجم** اجله سلاطین ام **کیومرث** **شاه هراقل**  
 اهل تواریخ بو نلر که خصوصاً اختلاف انشدر در بعضیلر و عیشدر که  
 اسباط مهائله یعنی مهائلک او علی او غلبه **اما** امام حجت الاسلام محمد غزالی  
 رحمه الله علیه کتاب نفیجه الملوک شیت بنی علیه السلام قراندی در  
 دیو بیور مشر **قاف** بیضاوی رحمه الله کتاب نظام السوارین حضرت  
**نوح** بنی علیه السلام اولدن در دیشدر مثلا **کیومرث** بن اولدین سام  
 بن نوح بنی علیه السلام دیشدر ابد آیین پادشاهی نظام و قوانین شهنشاه  
 به النظام بوند و میشدر **مشغول** مورخ که تاریخ عالم بنوا **زکنا** مؤبد  
 چنین کرد با **نخستین** صد بو یک کشور کشور **سر** نامداران کیومرث بود



چو بنیشت بر تخت و بنهاد تاج \* بنیادخت این مرد دهقان خراج **بعض**  
تواریخ مدتی عمری بیک بیلدر **مشت** و مدتی سلطنت **مشت**  
اما شاه نامه ده مدتی سلطنتی او چو بیلدر **مشت**  
بکیستی درون سالی شاه بوی \* بخوبی خورشید برگاه بوی **سی** دنیا که ابتدا  
بنای بوندر یا بیدی \* بلخی شهرین \* و اصطخر شهرین \* و واند شهرین \* بوندر  
بنا اندی دیرلر **اظهار صنایع** ابر شیدن و یو کردن و قلده اسباب و  
قفقاز و بوساطی بوندر اخراج ایشلدر در چشمه افتق و سپوه اغابی  
دکم و قوی بیدا ایدوب صوبولق و کاریز لریا بوی و بخنجق ایلوب  
و صیان ایلد طاش افق بوندرک ایجاد بیدر مشاعر الهیه کیوخت دنیای  
دنیک فناسیق مشاهد ایدوب بلدیکه جمعیسی فانیدر بنای علی ذلک  
مرکز دنیا ایدوب عبادت مشغول ایدوب معبود واجب الوجود کج  
غارده لیل و نهارده نضج و ابتعاله عبادت و طاعتده اشتغال ایدوب  
کند و نک او غلی سیامکه تختی ویردی مذکور دیو لری قتل ایدوب  
زنان سلطنتی از او لوب برینه او غلی بادشاه اولدی **هوشنگ** والد  
سیامک مدت سلطنت **مشت** مدت عمری **مشت** غایتده عدد و ارا انگین  
پیش داد انیان دیو لقب قویدیلر بوندرک زمانده چوق شهرلر و غار قتل  
بنا اولدی **مشت** شهر سوس و شهر ششدر و شهر صفهان و شهر  
بابله و شهر کوفه بوندرک بنیاد بیدر دیرلر **اختراعات** معدنلر د  
الوق و کوش چقرمق و اغاچلری کسوج تخده ایتک و ارفر کسوج  
صو کتور مک بوندرک ایجاد بیدر و سمور و مسنجاب و قاقم و ویشق  
و دلو و قورق پوست لرین حصار و کورک ایدوب کیمک بوندرک  
اختراع بیدر و کلاه به شکار المنی تعلیم ایتک و طاسندن اور چقرمق  
یعنی چقق جافنی بوندرک ایجاد ایشلدر و اسباب سلاح درمک بوندرک  
کار بیدر مدت سلطنت ظهورش دیو **مشت** ولد انو جهان مرنگ بوندرک  
در بوندرک او غلی قلما مغنی او غلی مزبور ظهورش بادشاه اولدی

**حضرت ادریس** علیه السلام زبانی ایدی بوندر دینو بنیدی دیرلر غایتده  
قوتلو و فراستلری زیاد ایدی خلقه ضرر قصد ایدن دیو لری و  
عقربیلری طوقی کو به حبس ایدردی و بعضی هدف خد نک هلاک  
و دسار نشانه تیو خری و خسار ایدردی و انکوه ایر اوروب  
بنک و دوه لری یوک اورمق و یوتلره اشک چکوب قاتر طوغورق  
بوندرک ایشلدر قلیج و کورن و بوندرغان و بچاق و درمک  
و طوغانه شکار الدرمی بوندر تعلیم ایشلدر در طبرستان و مرغی  
و قاریس و امیدی بونیا اندی چشید و لدان جهان برادر  
طهمورث مدت سلطنت **مشت** **طالع** چو طهمورث جهانن بغلدی  
رخت او توردی تخته چشید جوان بخت **مکدر** طهمورثک او غلی  
قالما مغنی قر ندایش چشید تخته کچدی مدت عمری معلوم دکلدر  
**حکیم فیثاغورث** یونانی علم موسیقی و نغمات دلق ازی و اکثر با سوز  
ساتری و اورمندن شراب ایتکی بوجایاد ایدی و مسک و خود غایلی  
و کوزه قوخلر و درمکی بوندر بیدر ایشلدر و علم نجوم بوندرک زمانده  
اولدی و کراج و امعیداج و جام بنا ایتک و جادر و درو  
قورمق کندینک اختراع بیدر و در یادن غواص لقا ایلد و درو  
کوه چقرمق ایتک ایجاد بیدر **نوروز** کوی دیو بر کون تعیین ایتک  
انک اختراع بیدر و اعتبار بیدر عمرند شکاست اولما مغنی شیطان لعین  
اغوا سبله خلق کند و به عبادت اچون دعوت ایدوب الوهیت و  
ایندی هر دایر خلقند کند و وجه نامو قجهنه کور صغور و در رب  
بد کردار کبری اختیار اندی **حضرت نوح علیه السلام** زبانی ایدی شد  
بن عاد بوندرک زمانده ایدی مزبوری قتل اچون ضحاک بن علوانی  
کو ندردی وارد قتل طوق بجهت ایلد یکی بایر ایلدی شد  
بن عاد حضرت نوح بنی علیا السلام مک حام نام او غلینک او غلی او غلی  
علاق نام مکسنه نک عاد نام او غلی و ارا ایدی انک دینی ایکی او غلی و ایدی



بري شداد و بري شديدا ابيدي مذکور شداد ايكوز التمشييل پادشاه  
اولدي شديدا مزبور جي اوچ بوز سنده عيسوي کتب  
بادشاه اولدي **هون** بنو نمند ابيدي بونلر دينه دعوت اولان  
بقول ايتوب ري عقيم ايله هلاک اولدي کتب تفاسير ده مذکور  
شداد شام و لا يند جنت ديوشهر بنياد اندي حکايي شاعيد  
اچنه کير مدين جله عسکري ايله هلاک اولوب جنت غايب اولدي  
کلام قد يک مذکور اولان **ارم ذات اليعالي التي لم تحلق منلها**  
**في اليلاد** اکا اشار ندر **ضحاک** مار نيک عري طغوز بوز بلادر **س**  
**س** چون ضحاک بر تخت شد شهر بار **س** برو ساکيان انجمن شد هوار **س**  
اصل ادي بيوراميدر حازوق بلور دي بغي اهل تاريچ ادي ضحاک  
اچون نرون بوز مرد يار **حضرت ابراهيم عليه السلام** بونکر نند و چون  
کللي ديرلر چشميلدي هلاک اندک يرينه پادشاه اولدي ظلم وعدوان  
و کفر و طغيان ايله بيک پيل پادشاه اولدي ايکي باغزند يعني ايکاموز ندر  
ايکي بلان سکنند تمش ابيدي و جعين سکن اچون هر کون ايکي ادم قتل  
الديوب بغي لوني مرهم يرينه علاج اليلادي **تار يانه** ايله ادم اوريق  
و ادم صلب انک اندن فالمشدر **حام بن** نونج نسلند ندر دير بر بعض اهل  
تاريچ عجم اچان ادم عليه السلام حضرت تومينه ايرستون ديرلر **نوح**  
**بنی** عليه السلام دينه دعوت اندک بقول ايتوب پت پرست اولدي  
و کفر اويزه قالدي اخر نديون الذن هلاک اولدي مدت سلطنتي  
**س** فرزندون فرخ **قطعه** مبارک ساعت فرزند دمد  
همايون مقدم و يموت قد مل کچي ضحاک تختيه مديون  
اورندي باشيه تاج همايون **چشيدک** اوغلي اوغليدر مسلمان اولشدر  
عادر پادشاه ابيدي چوق مملکت ضبط اتمشدر اوچ اوغلي و اراييديروم  
و مغرب و لا تيلر بني سلم نام اوغلنه و يروپ ادي قيصر قوري و تر  
و ترکستان و صين و لا يتي بقدر نام اوغلنه و ريدي ادي فغوز

قوي **س** فارس و عراق و خراسان و حجاز ديار بني **ابراهيم** نام اوغلنه  
و يروپ ادي سام قوي تاريک انک اخرا عبد و قبلي شخرايد  
صنط اندي و شهر سرده قلعه لر ياقم انک ايشيد مدت سلطنت **س**  
**منوچهر** چوباي قون و ن منوچهر شاه **س** بر بر نند آن کياي کلاه  
**س** همه جادويها باصوت سبب **س** برو ساليان انجمن شد و **س**  
دختر نزاره **س** ابرج در فرزندونک سلم نور نام اوغلندي کذ و فرزند اشلي  
ايرجي قتل اندر منوچهر که ابرجک قري اوغلنده بيوک بيکيت او ملا عايت  
فرزندون معا ني ايله منوچهر ده سنک قانق النردن الوپ ايکي  
سنک دني حقتدن کللي فرزندون و فاق اندک يرينه پادشاه  
اولدي اراقلر و خند قلر کسوب نصر و فراق عراق ديار بينه اقددي  
**حضرت شيعي** عليه السلام بوز نند مبعوث ابيدي **حضرت موسي و هارون**  
عليه السلام بونکر نند و چون کللي اول وقت مصره فرعون  
عاد اولان دن و ليد نام بليد ابيدي **سام و نريمان** و نال بونک  
نر نند و چون کللي لوصار لر خندق قريمون بوندن اولدي  
**نوز و لا منوچهر** چوبی پدشاه نوز پداشت زکوان کلاه کيلي  
بر فراشت **س** اگرچه پادشاه اولدي کن مملکت ضبطند عجز و تقصيري  
کور ميکن مملک ايران دن افراسياب کلوب مملکتی الذن الوپ کذون  
هلاک اندي **يوشع بنی عليه السلام** بوز نند ابيدي افراسياب مدعريش  
**س** مدت سلطنتش **س** شيعي تيره شد تا بلند افاب **س**  
بر تخت نوز نشد افراسياب **مذکور** افراسياب مقد ماذکر اولان  
نور و لا فرزندونک اوغلي اوغلندر منوچهر و اوغلي نوز و ن  
تندن صکره ديار فارسه و عيوي ممالک پادشاه اولدي غايبه ظالم  
ايلدي ظلمه و لا يتي ايراني ويران ايلدي مدت سلطنتش **س**  
**س** يکي مرده بر دند نر ديکرو **س** که تاج فرزندون بونکشتون **س**  
بعضيلر ادي ذاب ديوشهر تاريچ طبريد سون طهماسب بن منوچهر



دیر لمر افر آسیا یک ظلم و تعدّی بین امینید و ج حروغ اندی افر آسیا یک  
ملک الملک الذی و ملکدن سور و ج مقار دی بغداد بر مختصر کوی  
ایدی بو تعمیر اید و آدینی بغداد قوی صکره سیاه شاه لغزین غوی  
او غلی کر شاسب بن کشتا سیه ویردی کر شاسب بن کشتا سب بو نک  
و الدی سی **حضرت یعقوب** علیه السلام او غلی ابن یایین او لورندند دیر لمر  
و **مستم** دستان بو نک نسلندند بو دی سلطنتی کی مقباره تسلیم ایلدی

طبقہ ملوک ثانیہ کیا نیلہ رہی

[illegible]

صاحب کتاب جو سید، بوزمانده ظهور ائمه مقلد حضرت **امیر** بنی علی  
السلام شاکر درندن برکسیه شاکر د او لوب تحصیل علم حکمت اندکده  
علم مغیباته و اطلاع خفیاته قادر او لوب دعوی نبوت اندی  
کتاب نرند دیو بر کتاب ایجاد اندی طرقات باطله و زخرفات  
عاطله تحریر اعلیٰ جلّه قوم کشتاسب مجوسی و اشپرست اولغی احمق  
اطاعت اتمک ایله کرداب کفر و جهالت و حبه کبر و ضلالت و غی  
اولدی و **لوتی شیرازی** ده بیضا نام بر شهر عظیم بنا ائمه که حتی حضرت  
**بیضاوی** اول شهر دنده و شیخ **ابو اسحاق** فروزبادی دخی اندند  
و حکیم **سقراط** و حکیم **جاست** انوک نمانند ایدي **ارد شیر بهمن**  
ولد اسفندیار ولد کشتاسب مدت سلطنت **شاه** مذکور کشتاسب  
اولغی اسفندیار جنگند رستم اند هلاک اولد و کشتاسب تختی  
اولغی بهمنه اختیار ویدی **بخت نصر** لعین قدس شرعی خراب  
اندکن صکره بونلر یقوی ایلدی **بقراط حکیم** و **زرقاط حکیم** بوزمانده  
ایدي **دارای بن بهمن** مدت سلطنت **شاه** بهمن سلطنتی ارد شیر ایله  
دارایه ویدی **افلاطون الهی** که سقراط حکیم مقتول تلامذ لرنند  
رئیس اشراقیون و استاد یونانیون بوزمانده ابدلیر دستم نرال  
دخی بونکرمانند و فات اندی داراین دارای اگر چه سر سلطنته  
جلوس ایدي لکن بد سیرت اولعین نفوس خلافت خشونت طبعند  
نصرت اندیلر بر حق مرد ترمه کجه ایله جادر اچندن تیغ بی دریغ  
ایله یار یار ایدي و اسکندر فیلقوی تحت دعوت اندیلر **اسکندر**  
**د و القرطانی ثانی** بوزمانده شاه اولدی

سکندر که بر تخت کاهن برفت . سر سال او می شد بر در هفت **در** فیلقوس  
فرزند ندر واروب او غنی فیلقوس یا متد بیو سک ایلد فیلقوس اکا  
اوغل در بکله فیلقوس او غنی دیو شهرت بولم شد شرق و غرب حکم اندی  
حتی با جوج ما جوجه سد یا بدی و اب حیات طلسمه ظمانه واروب



بولموني کير و عورت اندي بعضيلو او تو بيل القاي و بعضيلو او ن  
 صرت بيل پادشاهلو اندي ديرلر بعضي تواريخيک د ارامي اسکندر  
 قتل اندي ديولر اما اسکندر اخر عمر دن ممالک عجم بکري او غليري که کرد  
 چينلو ايدي جبار و بيا بالرينک مملکتی هر برينه سخاوت طریقه  
 و يدي و اسکندر و خاندن صکر هر بري مستقل بکرا و ولایلو  
**ملوک طوائف اندلر** و اسکندر که ديار بو نادن ارستطاليس حکيم  
 يانند طوس نام او غلي علم حکمت تعلیمه مشغول ايدي اسکندر وفا  
 نندن صکر مر بومر او غلي پادشاهلو قبوله اعدي ديار بو نادن  
 و مصر و شامه و مغرب و يمنه و ولایت عراقه سو سو نام او غلي  
 بطلمیوس اولدي بعاني پادشاه اولدي بو نندن صکر پادشاه اولدلو  
 بطالمسه ديرلر **طبقه ثالثة که اشکانيان دیرلر ملوک طوائف بوللر**  
 اشکان بن دارا مدت سلطنت **۱۰۰** حضرت عیسی علیه السلام بونکر ناند و چون  
 کلدي بهرام بن شاپور مدت سلطنت **۱۰۱** بلاش بن بهرام مدت سلطنت  
**۱۰۲** هرمن بن بلاش مدت سلطنت **۱۰۳** نوسی بن بلاش مدت سلطنت  
**۱۰۴** فیروز بن هرمن مدت سلطنت **۱۰۵** بلاش بن فیروز مدت سلطنت  
**۱۰۶** خسرو بن ولدان عم فیروز مدت سلطنت **۱۰۷** بلوشان بن بلش بن  
 فیروز مدت سلطنت **۱۰۸** اردوان بن بلاش مدت سلطنت **۱۰۹**  
 اردوان بن اشکان مدت سلطنت **۱۱۰** خسرو بن اشکان مدت سلطنت **۱۱۱**  
 بلوش بن اشکان مدت سلطنت **۱۱۲** چون زر بن اشکان مدت سلطنت **۱۱۳**  
 چون زر حضرت یحیی بن علیه السلام قانی اچون جعفر بن جعفر لري قتل عام اندي  
 اندن صکره بنی اسرائیل کال ذلله دو شوي خنما و لایر مراد الله یو یو  
 سري بن جود زر مدت سلطنت **۱۱۴** جود زر بن سري مدت سلطنت **۱۱۵**  
 اردوان اخر اشکانیا نداد و شیر بونی هلاک ائمشد مدت سلطنت **۱۱۶**  
**طبقه رابعة به ساسان دیرلر اکاسم بونکر ناند** **۱۱۷**  
 مدت ایشان **۱۱۸** اولهم ارد شیر بن بابک بن بهمن اولد و نند مدت سلطنت  
 ۱۱۹

اروین

ارد شیر بونکر ناند مانی نام نزدیق خروبع اندي مدت سلطنت **۱۲۰**  
**هرمن بن شاپور** مدت سلطنت **۱۲۱** بهرام بن هرمن که مانی بی دین نزدیق  
 قتل ایلاي مدت سلطنت **۱۲۲** بهرام بن بهرام مدت سلطنت **۱۲۳** بهرام بن  
 بهرام بن بهرام مدت سلطنت **۱۲۴** ترسی بهرام قریزاشینک تختنه او تو  
 دي مدت سلطنت **۱۲۵** هرمن بن ترسی مدت سلطنت **۱۲۶** شاپور بن  
 هرمن مذکور او لوب خاوتی او لوب برا و غلن و جوده کلدي آردی شاپور  
 ذو الکاف قودیر **قسطنطیه ذریع** الای و مداین شهریتی بنا ایدي  
 ممالک عرب و عیلامه و صیفا ایرو بکرو عرب بکرینه و یردي مدت سلطنت  
**۱۲۷** شاپور بن شاپور ذو الکاف مدت سلطنت **۱۲۸** بهرام بن شاپور  
 ذو الکاف اکاکرمان شاه دیرلر مدت سلطنت **۱۲۹** اردوان اخر سکا  
 سکا نیاندر ارد شیر بونی هلاک اندي مدت سلطنت **۱۳۰** بهرام  
 بن بهرام مدت سلطنت **۱۳۱** بهرام جود بن جود مدت سلطنت **۱۳۲**  
 بهرام جود بن بهرام مدت سلطنت **۱۳۳** هرمن بن جود مدت سلطنت **۱۳۴**  
 فیروز بن جود بونکر ناند زبان خط او لای خراجدن و عتدن و سایر  
 خصوص لادن هیچ نسته حاصله او لوب و کده و دینی رعایان بر حقیه عاید  
 المدي مدت سلطنت **۱۳۵** بلاش بن فیروز مدت سلطنت **۱۳۶** قیاس بن  
 فیروز بونکر ناند مزدک نزدیق نبوت دعوا سانی ایرو و حتی برتریک  
 عورتی و مالی حلاله دیردي مذکور قباد اکا تابع او لمعین خلق پادشاهلو  
 جقار دیرلر نزدیج او غلي جاسی پادشاه اندلر مدت سلطنت جاست  
**۱۳۷** صکر قباد پادشاه او لای مدت سلطنت **۱۳۸** انوشروان بن قباد  
 مذکور جود که نام ملعونی قتل اندي غایت عادل پادشاه ایدي قیصر اما  
 اطاعت اندي حضرت رسول الله صلی الله علیه و آله بونکر ناند ایستلر  
 مدت سلطنت **۱۳۹** اسکندر تارخچندن سکر یوز سکر سکرده نوشران  
 کسري و فات اندي هرمن بن نوشران مدت سلطنت **۱۴۰** پرویز بن  
 هرمن بولمونی حضرت رسالت صلی الله علیه و آله حضرت یونسک دعوت قبول

و بعضی از اینها را در بعضی از نسخات دیگر



اندی شیون نام بر کافر فریبی الوی قصه مشهوری نام بر ساری بنا ایلادی  
 خنبر و مشهورین قصه مشهور در مدت امارت **شاه شریقه بن پیر ویر**  
 باباسی قتل ایدوب پادشاه اولادی مدت سلطنت **سراسر ۸۰** **ارشد**  
**بن شریقه** شهر بر سقونسا لرا و غلایر مدت سلطنت **۸۰**  
**کسری** ارسلا **بک** پادشاه اولادی **کسری بن قیاری** هرگز پادشاه  
 اولادی پیر ویر که قری نهران تخته کجوب پادشاه اولادی مدت  
 امارت **شهر ۶** **پیر ویر بن بهرام** پادشاه اولادی پیر ویر که قری از دی  
 رخت پادشاه اولادی **شهر ۴** **فرخ ذات بن پیر ویر** پادشاه اولادی  
**سروا بن دهر** شهر پیر حضرت عمر رضی الله عنه زمانه قتل او لندی و عجم  
 د بار فی اهل اسلام ضبط اندی حضرت رسول الله صلی الله علیه و سلم  
 دن او قوت بر بیل صکر واهی اولادی **دولت ملوک بن نان** بناندر غی ملوک  
 طوا بنده مرحوم ابن تخته نام مورخ روض المناظر فی علوم الاله وایل  
 و ال و آخر نام کتابند بو و جمله ذکر ایشان که اسکندر بن فیلقون فوت  
 اولاد و یونانیان ملوک بطالیه د کدی بطلیوس د یک پادشاه د بکدر  
**ملوک بطالیه ۱۰** **بک** مدت سلطنت ایشان **۸۰** **بطلیوس** اولادی  
 ششویس بن لاغوش المنطق مدت ملکش **۸۰** **بطلیوس** ثانی **نک** آدی فیلی بود  
 قوس در قورائی عراقی د لندون یونانی د لندون ایلادی مدت ملکش **۸۰**  
**بطلیوس ثالث** آدی اورا ختیس در مدت ملکش **۸۰** **بطلیوس** رابع آدی  
 فیلیون طول در مدت امارت **۸۰** **بطلیوس** خامس اسم اصفیغوش در مدت  
 سلطنت **۸۰** **بطلیوس** سادس آدی فیلیون منقول در مدت امارت **۸۰**  
**بطلیوس** سابع آدی اورا ختیس در مدت ملکش **۸۰** **بطلیوس** ثامن  
 آدی شوا طیر در مدت ملکش **۸۰** **بطلیوس** ناسع آدی سید بر طلیوس در  
 مدت امارت **۸۰** **بطلیوس** د عاشر آدی اسکندر در مدت ملکش **۸۰**  
**بطلیوس** د حادی عشر آدی فیلیون قوس در مدت ملکش **۸۰** **بطلیوس** د ثانی  
 عشر سیوس در مدت ملکش **۸۰** **بطلیوس** د ثالث عشر آدی فیلیون طوار

نام خاقان مدت ملکش **۸۰** ملوک روم خلقی علیه انکین مذهب فیلیون  
 طوار نام بطلیوس اولان کسسه کندی سنی اولادی یونانیان یونان  
 منقرض اولادی مملکت طایفه روم مالک اولادی **عالمیوس**  
**یونانیوس** **اغسطیوس** **قیس** دیوبوکا لقب قودیلر طیار **یونانیوس** طبریه شهر  
 یونانی اندی **عاسوس** **فلور یونانی** **بارون** **ساسانیوس** **طیطیوس**  
 قدس شریفی نگار بو خراب اندی در مطینوس **بارون** **طارانوس**  
 انز **یانوس** صاحب محبیطی یونانک زمانه ایدی **انطوش** مر قوش  
**فرمود و موش** حالیتوس یونانک زمانه ایدی نصرانی دین اظهار ایلک  
**قو طحوس** سیوارس **انطینوس** اسکندروس **مکصوص** عود و یونانی  
**د قیونوس** اصحاب کعبه یونانک قید یلم مغاریه کردیلر **عالمیوس**  
 اور **یانوس** **فلور یونانی** **قرو قوس** **منقول** **ملطیانوس** **صفر طیار**  
 طیارک اخری بود در صکر نصرانی اولادی **ارد فیلیوس** صاعقه دن فوت  
 اولادی قسطنطین المنظر رومیدن بر **نیکیتیه** شهر فی الوی محمدا ایدوب  
 حصار یابیدی آدی قسطنطنیه قودی نصرانی شریعتی اظهار ایلادی یونانک  
 اناسی هیلا نه نام عورت قدس شریقه واریدی کندیکن حاجیوا  
 جواهرین حصار و **صانوی قامه** اولو بر کلیسای قدس شریف اول  
 آنچه ایله بنا ایلادی و محض و روهاده بر کلیسای یونانی یونانک  
 اوچ اولادی تخته مالک اولادیلر **لکسالوس** یونانیان **الیطانوس**  
**توتیانوس** خرطیانوس یونانک شاپور نارد برلر **دیوس** **الکلیس** **ار قانوس**  
 او نور یونان مر صانوس **ناروس** **سوس** اصحاب کعبه یونانک زمانه ایقون  
 او یاندر یلم قصه لری مشهور در **الانطلس** **لاون** **زیتون** **اسطینوس**  
 حاکمه ساین یونانی ایلادی **قسطنوس** قسطنطینوس الثانی طبری یونان  
 ال **قال** طبری یونانک **مر سوس** مرفوق قاقوس خر قیل ایدی برچ  
 لوفیس در یونان رومید که دینی تمام اولادی اسلام ظاهر اولادی  
 سیدی **الانام** علیه السلام ظهوری سیدی ایله واقع او مشد **الحمد لله** علی  
 ربی **السلام**



حضرت خرمشاه **سید ولد آدم صلی الله علیه و آله** افتاب حضرت نقاب  
معجزات باهغه البیانده طالع و لایح اولاد بی مجاهدین دینک اقدام  
فتح مرا مری ایله انار طلم صلالت و کفر جهالت افاق و اناسدن فتح  
ور فتح اولوب ملک متخالفه واد بان سابقه و غیر متوافقه و  
عالمدن نسخ و قلع اولمشده خصوصاً که حضرت باد شاه استان پاکو  
و شهنشاه انجم سپاه **و مجاهد و اخی الله حق جان** امرنه امتثال نیسته  
فی الایام و اللیالی عزق اجل اول ایله بدر هلاک کبی منزله بنزله انتقال  
و افتاب مثله شهر دن شهر ارتحال ایدی و لمعات شمسی غزای ایله مشارق  
و مغارب دنیا ویریشدر مجتهد نویسیج ممالک اسلام انجمن لحام ظفر  
انجامری هر بار دایر کفار خیار منصرف و معطف اولماین پنجه سلامین  
بی دین بد این و پنجه اصنام پرست ملوک شیاطینک تاج و تخریق الیوب  
اقایم عزق بخفی فتح اولوب ممالک اسلامیته فتم اولمشدر عموماً کفار کمر  
دار که ناساز کار ناری ایله شمع کبی نور کی باغین ارتشدر در فی النار  
فی السفر خشنه بظفر اولی قوم ابتر که جرک شرکین عالمدن ارتشدر  
بالجمله اتام دولت و حکام سلطنتدرن عبد و د و سواج عنده نفس  
اجماع عرصه دین و صفحه و کیندر همیشه سرکوت و برنوز اولوب  
دایما اقتاج جفونری ضو نایه و سر شک ایله برخون قلعب کلیسارینا  
نقدیلو جانورینه اولدر نقدیلو ناقوس مغانک سلسله سی کسلای برینه  
کلینک ازانک غلغله سی اصلدی کلیا معابد اصنام و اونان مساجد  
اهل توحید اعیان اولدی المنه لکه عموماً ساکنان اکناف معور  
ارض قطان اطراف عالم بالطود و العرض قران قضای جریان حضرت  
صاحب قران ترانیه منقاد و منقاد اولوب جناب جلالت مآلرینه  
کلیا ملک علی مستخر و کار جهان منیر اولمشدر بویزه هبة هنیة الهیه  
و بر عطیه و علمیه و نامتناهیته در که سلامین متقدمین در هیچ فرد  
نصیب اولما مشدر و خوافین رویر میندرن بوکه مکسه مصیب اولما

سب شک خدا که سر و عهد نان شدی در ملک مراد چه خوش کاران شدی  
در مسند خلافت اصحاب مصطفی ظل الله بر خلق جهان شدی  
شک خدا که هر چه طلب کردی از خدا بر منتهای وقت خوش کاران شدی  
اون در **سفر رهبر حضرت خسرو دین پرور** که حقیقتاً پیروی  
حضرت پیغمبر در بر باد شاه غزای پشته و شهنشاه جهان اندیشه در که  
دایما نیت و خیر نیستی و ارادت قدس خاطر بحق مساکی ملوک خلفاء  
راشدینه سلوک اولوب تحت عالی بخت سلطنت که منکر طایر و فتح  
نصرتدر بمن مقدم همایون ایله زینت و زینت بوللادن برو دایما  
اقامت فرغ جهاده جد واجتهاد شمه و کرمه سی اولمشدر احیاء  
آیین اسلام و ابقای قوانین **سید الامام علیه الصلو و السلام**  
خاصیت دم عیسوی وید بقیای موسوی مقدر و میراوی کلکین همیشه  
هت علی حضرت غزای جنت جزایه مصروف و معطوف ایدی حالیا در  
نارنج هجرت حضرت رسالندن مرشدت و سعید و نعایده بیه نیت  
غزای عبد و د و سواحه حضرت ابراهیم اساعز میت و هذله نق و اجاع  
حضرت احمد صفت حضرت ایلوب تهنیه و اسباب عاد بکه مستلزم تراجع طالع  
اعادیدر ترتیب الات جنک و جدان و تخریب اوان حرب و قتال  
اولاددن طکر مذکور سال فرخنده فالک غره و غزای شهر شوال مثالی ایدی  
حن جلال روی اسمان دن غامیان اولوب یوم الاثنین که طغور کوننده  
ایدی بعنایت الله تعالی اولدر و تر علم سلطان سباز کان ساخت میدان  
اسمان دن اشکار اولدقد رایات حضرت باد شاه که بلا اشتباه ثالث  
معرواه در مانند خرنیدر له مع الزوار و فیض الآثار مشرف افق نور  
مشرق اولدوغی کبی حضرت خداوند کار مجاهدات شعار دینی قبولی  
اولون خدم و خشم ایله و یکجری چری لری ایله کل و مرتب الات حرب  
و ضرب ایله هریری یتغی بی در پیغ شجاعت میان خاهدنه بغلیوب  
چون سپهر آیین قام جوشن انتقامی بوشید ماتد کیوان و بهرام



شمشیر خون اشایی نیامدن کشید او لوب باکت و فرخشت و شکت  
آیین فتح رهین عثمانی و قوانین نصرت قرین صاحب قرانی قدم غریقی رکاب  
متمنه بصوب انصار عنان سعد قرانی اعدای دین خدا جانیده اوجانی  
مقر السکنة العالیه المحمديه الفسططنیه دن حقوق خارج شهر نور  
برجای صفا و حضور او تاق عالی طاق کرد و نطق قور و لوب  
حاضر اولغین سعادت و اقبال ایله نزول و اجلا و واقع اولدی توجه  
موجه **سفر** **مبارک** **قال** فی یوم اثنين ۹ من شهر بنوال ۲۹ بعد حضرت  
باد شاه اسمان بابرگاه و ستاره سپاه اولد محلدن کجوب بر وجه التجال  
علی الاقصا یور یوب بعد از قطع منازل و طی مراحل بمندر یور دایله  
سمندر سمنه واریلوب جزیره و سرم مانند ارم زمان نزول و جانی  
دخول بحکمة الله الملك المقتان سوی آماندق باران بی پایان بند و ن  
وسیلد و ان کبی سریان انگین اولد دیارده اولی نصر محسور الجردک  
البری بهم غرقدن هر بری تموج و اضطراب کوسو میکی روی زمین  
سبط **بجی** **محرط** اولمشیدی **باب** باران روان و عدل خوشان برق تیز  
وزن و رابر دید و انجم سرشک ریخت در یای زرق کف نده بر سر هم غرق  
انری که کشت روی زمین جمله موج خیز **یون** **منا** **کشت** **باران** اولدی  
غالباً لشکر جرار نیل رفتار مانند سیل کوهسار دیار کفار خاکسار  
اول منبع حوی بار و ولت ایله وسیل انصار عزت ایله روان اولدی  
اعلام ایله یاخذ اعدای بدرا یک اشک چشمی سیلاب و قاست دو تایی  
دولایه و ولوب عز قای کرداب اضطراب نایاب اولد جاغنه علامت  
و اشارت اولمشد حوی در یای جوش در او و بحر نهر جوش صاوح  
که سینون اندر نسبت در د خانه بلکه نشانند نشانده غایت طاشوب  
ماوراء النهرده بونان محرا و دشت و جبال سیل عدیل الیق ایله مال  
مال اولوب صحرائی را اولغایتی دیار کفار راه عبور سورا و مشیدی  
البحر و ری و و عبور افواج عساکر دریا امواج الجحش سفاین هدایت

دقایق اوزر بر جبر استدار ایجاد و پلزمین و قار بنیاد اولدی که کوی  
بنا اولان ارضک طول و عرضی بنا منرا عیله بش بیک بدیون ارشون ایدی  
سما بر پیشه کار جمع اولوب اون کوند روجه استحکام حصری یا یوب  
تمام اند کلری کبی حضرت بادشاه در بادل جمله عسکر ظفر محمد ایله اول  
مخلدن کوچوب کوی پویا کجوب بر صحرائی راحت اقتصاد مو اکب  
کواکب مثاله سعادت و اقبال الله نرفان و اجلان ایدوب  
کر فته سراسر خیام و سپاه همه کوه و صحرائی عرصه کا **س** حضرت  
بادشاه اسلام عساکر ظفر انجام ایله بر قباچ کون اند آرام ایدوب  
صکوه حصن حصین حسبنا الله نعم المعاین فی لئه کلی اعتقلا ایله **وین**  
**بنوکل علی الله فهو حسبه** کلام سعادت پیامنده تحسین ایدوب  
**س** درین منزل این سیل دریا خروش **بجی** **محرط** دیگر بر او در جوش **س**  
**فتح قلعه و سکوتار** مکر که سرحد ولایت اهل اسلام مذ کفار لایم  
بد در جایم سکوتار دیکله نامدار بر قلعه و عظیم البیادی و ارضیکه  
کویا بقای غران قوم عاقدن قالمش ایش دیار کفارده اولی معمار پیشه  
کار لر جمع اولوب خوف استغراق سیلان تیغ ابدار مجاهد نیدن  
ویم سیلاب طوفان شمشیر خونبار مرابطیندن قور تلقی الجحش کل حیا  
دکته یعنی بر ساز لو و بتاقلی برده که غلیر بحر نظیر البحر بر جزیره کبیر  
کیو و لر که جوانب اربعه سینک هر طرفی بر سر سرخ دن زیاده ماء را که  
احاطه امتشد بعد و غوری بلا شک رسیدن شک اولغینی مراد  
عبور ایله هیچ فرد غرقاب هلا کندن ساحل سلامه آیر شک ممکن  
دکله جزیره و مزبورده اولد بد کردار لر بر حصار کر و قار بنیاد  
المشدر که قصر شدیدی شدای بر مشید عاد کبی **لم یخلق مثلها**  
**فی البلاد** واقع اولمشد **س** بیان سمارا که صنعتله بر طرفه طلسم ایش  
که طوبی و رز او رسک کویلو قانور ایچنه **س** باخچه و پرانه خراب ابا عالم  
معمر البنیاد و حکم اوللان بر و عرصه خاکله نیر قتیة اخلا که



کوه ماوند اندند بوی نوع اساس استوار و بوجین بنای ثابت القرار که  
قاف اندر فاف طبقات سبع سموات اولادی نه کورنش و نه ایشدیش  
در مثل اشخاص عوام و خواص اینچند بر دنازدیکله اشعار بولان  
عظیم و قیام در کور جزیره کنار نه بر بر دکلوب آراسته چنلر چکلوب  
محکم اور مشلو صافی طبراق ایله اچینی طو لدر مشلدر در جهر و دلدن ذره قدر  
سنگ و مرمر قیام مشلدر در تاکه طوب قلعه به کوب آله رسه طاشلر طبراقه  
بانوب طشره قاله صنفه که ضایع تر نوا ایله لقله **ب** نیست جای که باد سنگ  
حقای برسد بز مینی ز بندش تاکه بلادی برسد **ب** مطمح دیوار استواری  
بنالو ز برای ایله بدی ارشون بر در که قوشاقشون نیجه حامل عربه لره  
اوستند یورمک قایلدر حصانت ادکان و مستاند بنیادنه ثالث بنیان  
هوان اولغنی بوی واسطه و علق قلل و استحکام محل ساری سربایه و بایک  
تحت الشرایه ابرو نمشدر نه شاهان تیز بر و از عقل دایر سنده کنه و نه  
شعاع حدیض ایله شرفانده نظر مشلدر در **ب** کور بونور قلعه سنده جرج باغ  
درون چاهدر بر بدر لامع **ب** دور طایره و سوری مدار سپهر و قار که  
فروج قابل العز جدر نامون و مصون اولغنی قواعد ارکانی خللدر  
میان بنیانی دللدر موقالی خللی امین **ب** مشید برج بار و بوی محکم اچینلر  
خرابین بوله آدم **ب** فاما قلعه اینچند محصور اونی جمهور کفار اشرار دایم  
الانکار کار و بار بخار دین دار و سایر مسافران ره گذار هر بار اضار  
و انزار لری مسامح مجامع نواب عالی جایه ابرو نمشدر قلعه و خرینر تک  
دایه و فتح کشادی و عظمت تخریب بنیادی اچون لشکر و افرا ایله که در جای  
فلک نوابلدر متزاید بلکه اعدای کواکب نوابلدر زایلدر کثرت عدل و عزت  
**و خفاقت الارض با بخت** مثابه سنده در تصمیم عزیمت و قصدیت اولدند  
**ب** رسم سقمان زمین کشت چاک **ب** بدد آید کوفی کر بیان خاک **ب** قلعه قریب  
برجای دلفریب ده رایت فیروز درایت حضرت خداوند کار علم صبح  
صادق بارگاه افقدن طلوع ایدمکی اشکار اولوب اولد دیلر ظلمت

ظلمت ایام خیاام اطایب ایله نمونه و بخوم شهاب اولد قدر صکر و  
و نزاری صاحب صدر بر موجی امر **و مشاور هم در فی الزمره و اخی**  
رآی ایا بت اقتضایری بوی که منج و مقدر اولدیکه قلعه تک فتح شجرت  
حسن دل بر هایت بلا تاخیر ترتیب آلات جنگ و جدال و ترکیب  
مهمات ضرب و قتال در دیو لشکر انجم ستار ایله پیاده و سوار حصار  
و نزاری اصف رایله و امراء دلا و لر هر طرفدن هجومه اقدام وقت  
ایقامه ابرام اندیلر اولد مشیر صاحب شمشیر حضرت فرهاد پاشای روشن ضمیر  
صایب تدبیر بروج دینک سروجی اونی اناطولی عسکری ایله و بکلر کی  
لری و بر مقلدر یکجری ایله اولد قلعه و کر بیکر بر طرفی احاطه ایدوب  
مترسلر و طو بلر قور بلوب و سر بنجه و باروی توانای و قوت دست  
قدرت و انای حنکه آهنگ ایدوب کر بوی ستون قلعه و اعدای  
ملعونی کولنک مکین و باور مهابت ایله متلاشی قلعه مباشرت اندلر  
و برجانی دینی **و وزیر صاحب رای** حضرت مصطفی پاشا ایله روم ایلی  
بکلر یکسی و سپاهی لری ایله زعمای اورتایه الوی و بر ممتدی دخی **ب**  
**یکجری انای** کلیاتو فنک انداز صاعقه ساز یکجری ایله قوشاد و ب  
مترسلر و طو بلر قور بلوب ماحصل کر افلاک و مرکز خاکی احاطه  
ادر کی قلعه بی هر جایندت ابا عبد و قاریدن دایر به الدیالر  
**ب** نفیر غرا تک صوت و جزو **ب** براندي فلک لمره جوی خروشی **ب** چونکه  
سور در نور اینچند محصور اونی جمهور ارباب ضلالت مذمت مال قلعه تک  
هر طرفی دایر اونی امراي رزم ارای و کبرای کشور کشایک و جیوش  
ابر جوش سر عدل و شک حنکه اقدام تام فتح انجاملرین کور و **ب**  
اشید نلر خرو و جیش باگاه **ب** که در و رانشدر چون عالم ماه **ب** یانوب و هم آورده  
چون نارسوزان **ب** یورلا ری صوا و لری کور لری قان **ب** بر جیوش و ولت  
آشیان و جیوش ظفر نشان حصار که دیوار استواری بیلمنه اقدام کین  
حمت بلند ایله باروی فتحه اتمام ایدوب تمام نهران طو بلر اش و بر یک



طوب و توفیق مردان جنگ که صدای هولناکندن کفار ناپاک و کوه زهر لری  
 چاک اکثری خاکه هلاک دوشردی فاما طبرای ایله طولواونی دیوارچه  
 طوب طشی قطعاً نایب و ایوب همان کلند و یوب قالوب کسه دخی فونین  
 کورخ ایوبی بوموال اویره علی الاصل او فون برکون ضرب و زخم و  
 طوب توفیق و اشوب جنگ او لوب آخر کار حصار دیوار فی احاطه  
 ایدن ساز لو قاینا قلو کوه کو پری یا بقی نذارک او لوب اسباب الیق  
 و سایر مهمات احضارندن صکر بر و سبج مینج کو پری بنا او لوب  
 متصل کو لوب حصار دیوارنه وارد و قله قبل از مقاتله مجرّد مقابله ایله  
 عسکرین خوشک ابتدای خوش خوش ایله قله تک واروشی قلع وند میر فتح  
 و تخیل اولندی کفار ضعیف الکفار **و خلق الله ما نعتهم خصمه**  
 قلعیه قاجوب مانند ظلمت دیجور برابر ظهور تابش نور روی کردن  
 مغرور و هارج مسکور اولدی پس عسکر اسلام ظفر انجام ایچ قلعیه مقابله  
 مسند دخی جابجا سنگ دل مصیب هیکل طوبلور قورقه بلور بری کویاکه  
 قالیع بنیان قلعیه کرد و ن کردن فارغ سماخ آسمانندن کفار نابکاره اینها  
**تکونی ناید ککرم لوت و لوتی کنتم فی بروج مشید** جالین بلد و بریک لوت  
 طوبلور آتش و بریلوب دود دقانی کرم ناز و رنجه طرف آسمانی  
 احاطه اند و کی کی بخار نیک غبار فلوکت ارباب صلاکت اویره مستوی  
 او لوب سنگهای کوه کردار حصار دیوارنه **ان زلزلت الساعة شیء**  
**عظیم** کیفیتنی تفریم ایوب هر ضربد برج بار بار او لوب کلی تر لرزل لرزه  
 و یوب دل سنگین کفار دار دیوار حصار رخنه او لوب ارباب کین  
**تضلیل** عدیل اصحاب سنکسار **تر میهم بجایه من سجیل** او لور دی **سب**  
 اگر چه بود کوه ثابت قدم قیامت بیاید بریزد و هر هم هر ساعت  
 سنگ ملا مت سری سعاد تدرینه بیای طوفان دخی مکینک و جود  
 فی سوری نایب و جود او لوب و مکینک اعطی مجروح او لور دی  
 کفی سور حصار منور غایتک اصعب المور اولد و خنده امجاد فونین

غایت مغرور او لوب حصار حصار و رای جراد دن مقام حصار ده کاه  
 رمی اجبار ایوب کاه طوب و توفیق جنگین ایوب آتش جرقه قتل غایت  
 اشتغال و اشتغال بوش ایوبی **سب** دله و در لیران بر و ر جنگ  
 نه کردند همیشه از تیر سنگ **سب** اما تقدیر ربانی تدبیر عقل هیولانیه به  
 او عیوب میداد طلیعه و صیاحدن منتها و واحد ده کین لوب اسلوب  
 اویره جنگ استوب او لوب و کجه کندن محاربه و مضاربه او لوب  
 مواضع تقدیر سده طریق تخیل ایوب اول قلعیه کوه بیکم بر وجه  
 ایسر فتح میسر و ملان و غی چون اگر چه لشکر ظفر مغرور تمام مغرور و لشکر در  
 دعاء پادشاه و بارگاه الله صافی اعتقاد کار خرو بسته اهل اجتهاد که  
 فتح کشادی چون در کاه الله بند نوار روی تضرع و نیازی طوب  
 دست امید رحانی جانب سمایه اجوب آتش فخر کله یارب او دل  
 یا شوق حصار دیوب عرض حاجات و انواع مناجات ایلمکین سهام  
 دعوات هلاق احابته هر سیک او لوب بمکین الله اولد و هر کاه قلعیه  
 مخزون او لوب بارونه و جمله در و دیوارنه و بیو ته آتش و شوب  
 قلعیه ده او لوب جسته میسر ناز بر شارسر یابدن آتش عذاب ایر شوب  
 جمله اولد لری یا یوب یقین کند و لری او لوب یقین اول طایفه  
 پر چینه قابل مسکن بر میر قلیدی **سب** همیشه او لور یا شوق دیار کفار  
 مدام قار بی او لوب حصار کفار که **سب** جمله دار و دیار لری یا بند غار  
 کار کاه ناز و مار و کندن زار دلفکار حریق تفرعنا و غریب لجه  
 بحر بلا او لوب با کمر وری قلعیه اسباب کلیسایه نخبان و التجا الذیل  
 اخر کار اول حصار کوه و قار کلیسای قلعیه آسانک جبار دیوار  
 طوب و ضربون ایله دندانده و پیرو زن کبی زیر و زبر خاکه برابو  
 اولد قلع مجاهدین محب و مجاهدین مجاهد غایت خالق العباد دن  
 استعانت استمداد ایوب بلا تا خیر و لا تقصیر شهاب سر البقا  
 قلعیه هر جانندن استوب ایچ و به کرد که هاتق غیب بلا میردن



کوش جان اهل ايمانند نداء نیکو اداي **مؤمن بالله وفتح قریب و صدای**  
 مستر قزای وان عون الله نعم الرقیب **ابرمقرب**  
 پاک قیلز اهل سزک لک خبثی . نوح عالمک مکر کم اب تیغ **در دیو شکر جلال**  
 خصال قلعه ده بولان اهل تیغ بدری **قا قتل المشركين کافه**  
 ایله کلیتاً قیلدن کجور و قریب و پاک هلاک ده و شور دیو کفار بد  
 بصاد که بنیاد شوکتی بی دای منهدم و بنیان صولت کفر و عنادی  
 تمام منهدم قلندی **س** تن مفسدان به نجاک هلاک . فر و مرد باشت  
 تاباک **س** بالجه حسام خون آشام اهل اسلامدن صبح دشنام شام  
 و بصاد بدخواهان ظلام اولوب بشدی و شلری دامن شال افتاک  
 و پایاک قلندی سر مشرکان شبیه کوی چوکان میان معرکه غلطان  
 اولدی جیوش یم خروش اهل امان آتش هیجایه هیجان ویر و با  
 ناکار زاری یقیق ایله کافر لکه بتلری صیوب شمع حیاتین سوزید  
 دیو دارا یوار جهنمه کند دیو کفار بتاه ر و ز کار که صغار و  
 کبار ندن اولمقدار آدم قرلایکه جلا داجل که خادم لایق املد فیض  
 ار و امله مر سوع و معلوم اولدی هیچ بر مرکه اجد الک و بانزار  
 مرکه قتالک الحق بوقدر سواج و نوح کورلش دکلر دایر و حیات  
 متنفس عصان قالمدی بشارت پر شاشت **و اور بکله ار مضهر و دیار**  
**واسوالهم** سجع غرات مجاهدینه ایر شملک غلغله و تقلید و بکیر  
 و اولوله نغمه هر دیو ساکنده کیند و ارن و معتکفات زرخاره  
 و صود بولوب همان اوله حین ده شمسوار میدان غرامشمار الیه ویر  
 فرهای باشا قلندن مبارزان دین قلعه کشایان و غیره **ایچ**  
 حصار که ایچنه کر دیو ضرب ایله اوله صرب قلعه فی الوب صلیط  
 اولدی آتش قهر ایله اوله سرکشلر که شهرستان وجود لر بی بقدر  
 و بقدر و ان نهر چهار ایله دار الکفر که اصحابین سویوندر دیو  
 عصیان طاغوت کهران طاغیر که نام حضرت و داغ خسارت ایله حکم لوب

کوش جان

کوش جان اهل ايمانند نداء نیکو اداي **مؤمن بالله وفتح قریب و صدای**  
 مستر قزای وان عون الله نعم الرقیب **ابرمقرب**  
 پاک قیلز اهل سزک لک خبثی . نوح عالمک مکر کم اب تیغ **در دیو شکر جلال**  
 خصال قلعه ده بولان اهل تیغ بدری **قا قتل المشركين کافه**  
 ایله کلیتاً قیلدن کجور و قریب و پاک هلاک ده و شور دیو کفار بد  
 بصاد که بنیاد شوکتی بی دای منهدم و بنیان صولت کفر و عنادی  
 تمام منهدم قلندی **س** تن مفسدان به نجاک هلاک . فر و مرد باشت  
 تاباک **س** بالجه حسام خون آشام اهل اسلامدن صبح دشنام شام  
 و بصاد بدخواهان ظلام اولوب بشدی و شلری دامن شال افتاک  
 و پایاک قلندی سر مشرکان شبیه کوی چوکان میان معرکه غلطان  
 اولدی جیوش یم خروش اهل امان آتش هیجایه هیجان ویر و با  
 ناکار زاری یقیق ایله کافر لکه بتلری صیوب شمع حیاتین سوزید  
 دیو دارا یوار جهنمه کند دیو کفار بتاه ر و ز کار که صغار و  
 کبار ندن اولمقدار آدم قرلایکه جلا داجل که خادم لایق املد فیض  
 ار و امله مر سوع و معلوم اولدی هیچ بر مرکه اجد الک و بانزار  
 مرکه قتالک الحق بوقدر سواج و نوح کورلش دکلر دایر و حیات  
 متنفس عصان قالمدی بشارت پر شاشت **و اور بکله ار مضهر و دیار**  
**واسوالهم** سجع غرات مجاهدینه ایر شملک غلغله و تقلید و بکیر  
 و اولوله نغمه هر دیو ساکنده کیند و ارن و معتکفات زرخاره  
 و صود بولوب همان اوله حین ده شمسوار میدان غرامشمار الیه ویر  
 فرهای باشا قلندن مبارزان دین قلعه کشایان و غیره **ایچ**  
 حصار که ایچنه کر دیو ضرب ایله اوله صرب قلعه فی الوب صلیط  
 اولدی آتش قهر ایله اوله سرکشلر که شهرستان وجود لر بی بقدر  
 و بقدر و ان نهر چهار ایله دار الکفر که اصحابین سویوندر دیو  
 عصیان طاغوت کهران طاغیر که نام حضرت و داغ خسارت ایله حکم لوب

...







بردار که من بعد بعد مسافت عبودیت قرب موافقت ربوبیت تبدیل  
 اولوب سعادت شهادت و دیدار شریفی مشاهدت نصیب اوله خدا یا  
 کار ساز ایند توان ابو عبید مستمند آنرا و مندی مبارزان میدان  
**استابقون التا بقون** و توان حدیقه **اولک الملقون** نمر  
 سندن اینمکه عنایت قبل دیو و عای بی یا الله کنی دعا لری  
 بحر اجابت قرین و تباری شرف استجابته منتشینی اولوب قلعه لره  
 فتح و تسخیری خبری کلاویکی کو تک ایرنه می کون ایدی بعد از آن  
 استملاح حالات ماضیه **ارجی الی ربک راضیه** ندای نفس نفیسه لرنیه ایشکین  
 اول خسر و آفاده سفر طوبی ایچون کوس رحیل جانوب سرحه عاکث  
 و جوری و موطن جنات موعود ارحال و ساری سرو و نار فنادن  
 ساحت راحت غای بنای جنت المآ و آیه انتقال اندلر  
 همه عالم جو سر بر بگفت رفت تا محالم ذکر کرد **درجات جنات یغمد**  
 مقیم اولی عشره و بیشتر به ملاحت و ملاصق اولوب قرین اولیا  
 و انبیا و مرسلین و منشیین و ولدان عثمان حور العین اول لمر  
 اعلا دی مائید و بخلق جهان بوحاکه جفندی افلاک بود در دیله فغان و لکه  
 الحکم لله الواحد القهار **انا لله و انا الیه راجعون** و باره طایعوب  
 اکرم الله مآ به عطر بنسایم الحلال ترایه  
 ترک ایدوب پاک شاه هفت اقلیم تاج و تخت و خزینه و نهرویم **برجیان**  
 بختی ایلدی سلیم **الیکوب جمله سندن اولدی یلیم** پس جنات رحمت  
 اندازن لورین تابوت ایلله کوقور و لوب تریه و جنت مرتبه لری  
 و یار قسطنطین بنابورد قاری جامع شریفک بحالی مقابله سندن واقع  
 اولدی بلغه الله تعالی معارج السعداء و بواه مدارج الشهداء  
 و اسکنة الله الملك المقتان فی اعلا و فرادس الجنان بحرمه نای اخر لمران  
**لب** جانش مقیم روضه و دار المرق و بار **کلشن مرای عرفه او بران نور بار**  
 امین باری العالمین **عص** **ل** ارتفاع مراتب علیه و اجتماع

مناب جليلة خلف خاندان آل عثمان قایم مقام سلیمان تران حضرت  
 سلطان سلیم خان ابد الله تعالی عمر الی اخر الدورات  
 خداوندان ترا در کامرانی هزاران سال باکره زنجانی **تاریخ ولایت**  
 حضرت صاحب سعادت **۲۹۹** حضرت پاک شاه جوان بخت و سزاوار  
 تاج و تخت حاکم طالع فرخنده انار ایلله ساعت مسعودی از نظاره  
 تخت عالی بخت سلطنته جلوس بهایون عزت مشهور لرنیکه تاریخی  
 فی یومر الاثنین **۹** شهر ربیع الاول **۲۹۹** **س** وارت امیر سلیمان **۹**  
 کوه ملک آل عثمان **س** الحمد لله الملك الاکرم که جمله و خلق عالم حلقه و پیوند  
 کوش جانده کشین و غاشیه و اطاعتی دوشی دل و جانده رسید  
 قلوب بیعت و تبعیت اعلیین سلطان ماکر رقاب ملوک اقباله مالک  
 اولوب بیدی اقلیم بد جود نه تسلیم اولدی **فاما** عسکر اسلام ظفر  
 هفت دیر کفاره غزا و جهاد جد و اجتهاد اوزر اولغین اول  
 شمسوار میدان عدل و احسان سر بر سلطنته جلوس عدالت مانوسک  
 او جیحی کونی استانبول دن چقوب سمند یایی عظیم مزیر بار همت  
 کتور و ب عنان عنایت مآبری عزت اولدوغی سمت منحن  
 و مرکاب کامیاب لری اول جانب منصرف قلندی بر مسیل تجیل حرکت  
 با برکتی ایلله و اریلوب جزیره و سرم قیوم خشم اولدوغی وزیر  
 اصفا و آیدری و صف ارای اشد کد پایه و شهر یلمیک تختنه بوز  
 سور مکه اجازت ایچون عرض عبودیت و اعلان رقیه ایدوب  
 حضرت بادشاه عدالت کسرتک برآی انوار نه روشن اوله که حالیا  
 صفوح مرصع سیوف عزت موحده بن اعدای دین او بن مشرکینک  
 کلیاسور معور شو کتورین یقمش لرد و دار و دیار ملک لرنی یقوب  
 یقمش لرد و اول طاعیلرک باغیلرک باغیلرین و باغچه لرنی قریب  
 اکثرین بالی باشه لرنی التلک کجور و ب یوغ ایلدیلر و خت یخ لرنیک  
 بیخ تخفی قلع ایشلرد و درخت شو کتورین اکلردن خلق اعتلر



ما حصل کفر و مختلف المله خلی خلل و زلال کاشند با لفظ قاتح اولادان  
 قلاع و بقاعک دخی حفظ و حراستی و ضبط صیانتی بایند جهت  
 سد ثغور و شد مدخل فتن شرور و کار عساکر مضبوط و روف  
 امور و خیر هر مکه سرزانت رای خام و صانت سیف صانع  
 ایله نذر که او نمشد پس حضرت شهریار کشور بخش و شمسوار  
 کردون رخ شک مجز و جوانیه انصار اعنة التفاتی و انعطاف  
 از مة و حرکاتی ایله جمله مرادات جمله ایله مقیر و فوقات عظمه  
 مستقر اولشد احتیاج ما محتاج نسته قالمیوب کلیتاً بر وجه اسهل  
 مکمل قلمشدر شد کی حالاً ایام شدت شتا ایریشوب من بعد بودیاد  
 دور و لمن و خیمه و اقامت قهرمان اولشد پس حضرت پادشاه سرور  
 سلطنت جهان یابی و چار باکش مسند کبکی ستانی معنده مراجعت  
 و عسکر خلقنه حن اجازت و بمن رخصت بیور لوق رجا اولوزری بی  
 عرض اند کلای اجلدن عسکر مضبوط و مستقر و بی یوب هر بری بیرو  
 برینه و اروب قشلق بیور لای **س** شاه کشور گیر و کیتی بختر کردون  
 افتدار **ا** افتاب برج نصرت سایه بیور و رکاز **حضرت نیک** دخی با و خور  
 ابتهاج و شرور اساطین دارالسلام اونی سلاطین ال عثمانک  
 تحت بلند بختی دارالسلطنة العلینة محمدیه قسطنطنیه یار و ولت  
 اقبال ایله نرفد و اجلا بیور لای **۹۷۴**

ای افتاب عدلت ای فلاح کردگار ذات شریفه جهان ایلر افتخار  
 بنیم جهان بینیه پیرانکه سرور ایله کلمه مبارکه الیه اقرب کادر  
 ویرد کجه افتاب فلک عالمه شرف  
 ایام و نیک اوله عالمه بیشتر